



İSTANBUL AYDIN
ÜNİVERSİTESİ AVRUPA
ŞAMPİYONU OLARAK
YİNE TARİH YAZDI

İSTANBUL AYDIN
UNIVERSITY MADE
HISTORY AS THE
EUROPEAN CHAMPION

02



BİZDEN
CALDIKLARINIZI
GERİ YERİN

GIVE US BACK WHAT
YOU HAVE STOLEN
FROM US

Christoph Hasselbach

03



YAŞLANAN NÜFUS VE
ARTAN MÜSLÜMAN NÜFUS
AVRUPA VE AMERİKA'DA
GÖÇMENLİK SORUNU

AGING POPULATION AND
INCREASING MUSLIM
POPULATION
IMMIGRATION ISSUE IN
EUROPE AND AMERICA

Greg Flakus - Henry Ridgwell

08



BÜYÜKLER ARASINDA
DENGE OYUNU
TÜRKİYE, RUSYA VE
AB ARASINDA KALDI

GAME OF BALANCE
BETWEEN THE POWERS
TURKEY REMAINED
IN BETWEEN
RUSSIA AND EU

Stanislav Tarasov

16



KURUMSAL-
ENDÜSTRİYEL SOYGUN
KAPİTALİZMİN BÜYÜK
HİNT DOLANDIRICILIĞI

CORPORATE-
INDUSTRIAL ROBBERY
CAPITALISM'S BIG
INDIAN FRAUD

Colin Todhunter

20

AYDIN

Sayı / Issue: 24

İSLAMOFOBİ BİR BATI HASTALIĞI MI? ISLAMOPHOBIA: IS IT A WESTERN SOCIAL DISEASE?

İŞİD olmasaydı bile Batı'da var olan İslamofobi buna benzer bir şeyleri yaratabilirdi, en azından tasavvurda. Çünkü diyalektik bir durum var. Bir ötekine ihtiyaçları var. Bu bir tehlikedir, bir sosyal hastalıktır.

İslamofobi, kesin ve adeta Batı'nın özüne ilişkin bir yargı şeklinde ifade edilmemelidir. Başka bir deyişle, bu, Batı'nın temel özelliklerinden bir tanesidir, oradaki herkesi ve bütün kurumları ilgilendirir gibi bir genelleme doğru değildir. Bütünü içine alacak şekilde özel belirlemelerde bulunmak, bir şekilde bu konunun çıkartmış olabileceği muhtemel problemleri normal addetmek anlamına gelir ki bu, sonuçta bizi de "öğrenilmiş çaresizliğe" sevk eder. "Aslında Batı, İkinci Dünya Savaşı'ndan sonra, Yahudi düşmanlığı, İslam düşmanlığı ve buna benzer ötekileştirmeler ve keza ırkçılık konusunda yoğun tedbirler almaya çalışmıştır.

Türkiye açısından İslamofobi ve ötekileştirmeyi değerlendirdiğimizde, karşı tarafı da kendi içindeki ötekileştiricilere karşı koymaya davet etmek gerekiyor. Özellikle Batı'yı kendi içerisindeki bu tavırla mücadele etmeye davet etmeliyiz. Topyekün Batı'ya, İslamofobi damgasını vuracak olursak ve onu sadece bu hâliyle tasvir edersek baştan kaybetmiş oluruz. İletişimlerimizin bizi koruyucu özellikte, fakat bir o kadar da muhataplarımızı kendilerine getirecek şekilde tanzim edilmesi gerekir. Nitekim İslam dünyasında da Batı karşıtı, tepkici yaklaşımlarla değerlendirmeler yapılıyor. Düşman ilan etme, Batı'nın emperyalist duygularla onları sövmeye geldiklerini ısrarla söylemek gibi... Önce bizim onları nasıl değerlendirmekte olduğumuzu belirlememiz lâzım ki karşılıklı algılayış objektif bir zemine oturtulmuş olsun. Blok halinde dışlayıcı mıyız yoksa kültürel ve insani anlamda temasların önemli olduğunu fark eden ve bunu arayan bir tavırmız mı var? Öncelikle bunun sorgulanması lâzım.

Ama yine de bir olgu olarak kabul edelim ki, söz konusu İslamofobi ve ötekileştirme Batı'da git-tikçe ivme kazanarak büyümektedir ve büyüye-bilecektir. Korkulmaktadır ki bu tavır orada yaşayan Müslümanlar için bir risk oluştursun. Nitekim Avrupa'da bunun birçok kez örneğini gördük. (Almanya'daki ırkçı olaylar, Fransa'daki banliyö olayları, onlarca insanın toplu cinayetlere kurban gitmeleri bunlardan bazılarıdır). Bir endişe de şudur; bu durum Batılıların siyasi anlamdaki ahlaklarını ve tavır alışlarını etkilemektedir. Belli bazı partiler bu konuyu slogan haline getiriyorlar. Yabancıların dışlanması ve farklı kültürlerin ötekileştirilmesi gerektiği bir parti fikriyatı halinde işlenebiliyor. Bu partiler parlamentoda temsil hakkı elde edebiliyorlar ve hatta bunların arasında hükümet kuran partiler de yer alabiliyorlar. Ülke politikalarında ve dahası AB politikalarında etkin olmaya çalışıyorlar. Bu bir risktir ve sadece bizim için değil bütün dünya için bir risktir. Çünkü nefretin ve ötekileştirmenin var olduğu ortamda, o ülkenin kendi insanları içinde de barış yoktur.

Prof. Dr. Kenan Gürsoy



Even if ISIS did not exist, Islamophobia that exists in the West would have created something very similar to ISIS, at least in envision. Because here exists a dialectical situation. This is a danger and a social disease.

Islamophobia should not be perceived as a judgment system belonging to the West. In other words, it is not appropriate to generalize it as one of the West's main characteristics and to claim that it concerns everyone and all institutions. Specifying essential issues including the whole would lead us to normalize the possible outcomes which in turn will lead us to 'learned helplessness.' In reality, the West has been taking serious measures to fight with racism and otherization and religious hatred towards Jews and Muslims.

Evaluating Islamophobia and otherization from Turkey's point of view, one need to tell the other side to resist the ones who otherize. We need to invite the West to fight with this attitude among themselves. We would have lost from the beginning if we blamed the West with Islamophobia and define them with it. Our communications should have the features to protect us as well as have the other party to awaken. Though there are some approaches in Islamic world against the West. Such as calling them enemies, and claiming that they are there to exploit them. First we need to clarify how we evaluate them so that mutual perception will be set on an objective ground. Are we totally excluding them or are we aware of the cultural and humanitarian communication? We need to question this first?

But we need to accept that Islamophobia and otherization in question is gaining acceleration and will continue with its growth. This will certainly be risky for Muslims, who live there, in the future. However, we have seen many examples in Europe (Racist attacks in Germany, attacks in French suburbs, mass murders of dozens of people.) Here is another worry; this effects the way Westerners' moral values and behaviors. Some of the political parties turn this situation into a slogan. The idea of creating political party is built on exclusion of foreigners and otherization of different cultures. These parties gain access to enter into parliaments and some of them govern the country. They want to be active in their country's politics and moreover in EU politics. This is a risk, not only for us, but for the world. Because there won't be peace in an environment with hatred and otherization.

When we think about the impressions ISIS conveys we can focus on two things given the related issues: One of them is that ISIS does not make any interpretations on Islam's own current issues reflecting today. Second is that fighters who join ISIS are not from Islamic societies. Most of the fighters join ISIS from Germany, France and England. They are Muslims but raised in their respective cultures. We can't say that 'they were sent to join ISIS by foreign countries to make troubles' like a conspiracy theory would suggest. But we can ask this: What kind of training have they received in their countries?

CONTINUED FROM PAGE 13

İSTANBUL AYDIN ÜNİVERSİTESİ AVRUPA ŞAMPİYONU OLARAK YİNE TARİH YAZDI

ISTANBUL AYDIN UNIVERSITY MADE HISTORY AS THE EUROPEAN CHAMPION

Istanbul Aydın Üniversitesi Sporcuları, 2014-2015 spor yılında başarılarına bir yenisini daha ekleyerek Karate'de Avrupa Şampiyonu oldu.

Türkiye Üniversite Sporları Federasyonu önderliğinde gerçekleşen Üniversiteler Karate Şampiyonası'nda İstanbul Aydın Üniversitesi Bayan ve Erkek Kata Takımı Türkiye Şampiyonu oldu. Türkiye Şampiyonası'ndan sonra Karadağ'ın Zabljak şehrinde düzenlenen ve 44 üniversitenin katıldığı 7'inci Avrupa Karate Şampiyonası'nda ülkemizi temsil eden İstanbul Aydın Üniversitesi Bayan Karate Takımı, Kata dalında Avrupa Şampiyonu olurken, İstanbul Aydın Üniversitesi Erkek Karate Takımı Kata dalında Avrupa ikincisi, İstanbul Aydın Üniversitesi Bayan Takım Kumite ve Erkek Takım Kumite ise Avrupa üçüncüsü oldu. Ayrıca İstanbul Aydın Üniversitesi Bayan Takım Kata, Türkiye'ye üniversiteler tarihinde ilk altın madalyasını kazandı.

Ferdi müsabakalarda Recep Ersel Koçer 75 kg Bay Ferdi Kumite Avrupa Şampiyonu, Feyza Can 55 kg Bayan Ferdi Kumite Avrupa ikincisi, Muhammet Emre Öztürk Bay Ferdi Kata Avrupa ikincisi, Mehmet Usda +84 kg Bay Ferdi Kumite Avrupa üçüncüsü, Uğur Aktaş 84 kg Bay Ferdi Kumite Avrupa üçüncüsü ve Bigem Giroğlu ise Bayan Ferdi Kata Avrupa üçüncüsü oldu.

İstanbul Aydın Üniversitesi, toplamda 2 altın, 3 gümüş ve 5 bronz madalya ile Avrupa Şampiyonası'nda genel klasmanda Avrupa ikincisi oldu. İdareciliğini Sağlık Kültür ve Spor Daire Başkanı Yardımcı Selin Narlı'nın ve antrenörlüğünü Milli Takımlar Antrenörü Ercan İnce'nin yaptığı İstanbul Aydın Üniversitesi Karate Takımı'nı; Feyza Can, Bigem Giroğlu ve Kübra Dişçi'nin temsil ettiği müsabakada Bayan Takım Kata Avrupa Şampiyonu olurken Erkek Takım Kata'da Barış Berkay Beyazıt, Muhammet Emre Öztürk, Mehmet Usda, Avrupa ikincisi oldu.



Athletes of Istanbul Aydın University added one more success to their successes of sports year 2014-2015 and became European Karate Champion.

In the Universities Karate Championship implemented in the leadership of Turkish University Sports Federation, IAU Women and Men's Kata Team became Champion of Turkey. Following the Championship of Turkey, Istanbul Aydın University Women's Karate Team representing our country in 7th European Karate Championship organized in Zabljak city of Montenegro in which 44 universities participated, became the European Champion in Kata branch while Istanbul Aydın University Men's Karate Team ranked second in Kata branch as well as Istanbul Aydın University Women's Team Kumite and Men's Team Kumite ranked third. Furthermore, Istanbul Aydın University Women's Team Kata won the first gold medal in history of Turkish universities.

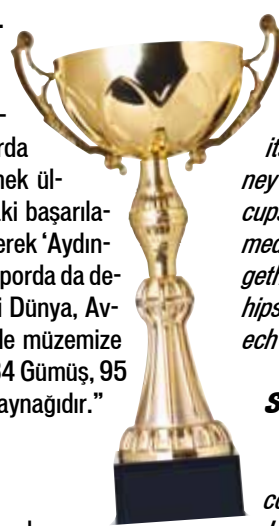
During individual competitions, Recep Ersel Koçer became European Champion of Men's Individual Kumite- 75 kg, Feyza Can ranked second in European Women's Individual Kumite- 55kg, Muhammet Emre Öztürk ranked second in European Men's Individual Kata, Mehmet Usda ranked third in European Men's Individual Kumite- +84 kg, Uğur Aktaş ranked third in European Men's Individual Kumite- 84 kg and Bigem Giroğlu ranked third in European Women's Individual Kata.

Istanbul Aydın University ranked second in Europe under general classification during European Championship with 2 gold medals, 3 silver medals and 5 bronze medals in total. During the competition in which IAU Karate Team managed by Selin Narlı, Vice-Head of Department of Health, Culture and Sports and trained by Ercan İnce, Coach of National Teams was represented by Feyza Can, Bigem Giroğlu and Kübra Dişçi, Women's Team became European Kata Champion while Barış Berkay Beyazıt, Muhammet Emre Öztürk, Mehmet Usda ranked second in European Men's Team Kata.



113 Kupa Gurur Kaynağımız

SKS Daire Başkanı Yrd. Doç. Dr. Kenan Sivrikaya İAÜ'nün spor dalında getirdiği başarılarına dair yaptığı değerlendirmede şöyle konuştu: "Her alanda olduğu gibi sporda da en mükemmeliyi gerçekleştirmek ülkesiyle yola çıkan İAÜ, bu alandaki başarılarına her geçen gün yenilerini ekleyerek 'Aydınlık bir geleceğe' olan yolculuğuna sporda da devam etmektedir. 2004 yılında beri Dünya, Avrupa ve Türkiye Şampiyonlukları ile müzemize taşınmış olan 113 kupa, 103 Altın, 84 Gümüş, 95 Bronz madalya ile haklı bir gurur kaynağıdır."



113 Cups; Our Source of Pride

Head of Department of Health, Culture and Sports Assistant Professor Doctor Kenan Sivrikaya told "as is in each branch, IAU aiming to achieve the perfect in sports adds new ones to its successes in this field and continues to its journey towards 'A Bright Future' each passing day. 113 cups, 103 gold medals, 84 silver medals, 95 bronze medals brought to our museum since year 2004 together with World, European and Turkey Championships are our source of proper pride." during his speech made regarding successes of IAU in sports field.

Second Prize in Super League

Under the Universities' Table Tennis League competitions, IAU Men's Team became champion. Implemented under organization of Turkish University Sports Federation, Istanbul Aydın University Women's and Men's Team ranked second in Turkey Super League Basketball competitions and ranked second in Turkey Football competitions and ranked second in Turkey as Women's Volleyball Team. Istanbul Aydın University Men's Beach Football Team showing also success during Universities Beach Football competitions organized by Istanbul Metropolitan Municipality became champion.

Süper Lig'de İkincilik

Üni Lig Masa Tenisi müsabakası kapsamında İAÜ Erkek Takımı şampiyon oldu. TÜSF'nin organizasyonunda gerçekleşen Süper Lig Basketbol müsabakasında İstanbul Aydın Üniversitesi Bayan ve Erkek takımı Türkiye ikincisi olurken, Futbol müsabakasında Türkiye ikincisi, Bayan Voleybol Takımı'nda Türkiye ikinciliği kazandı. İstanbul Büyükşehir Belediyesi'nin düzenlediği Üniversiteler Plaj Futbolu müsabakalarında da başarı sergileyen İstanbul Aydın Üniversitesi Erkek Plaj Futbol Takımı şampiyon oldu.



'Snowboard'da Çifte Şampiyonluk'

Türkiye Üniversite Sporları Federasyonu'nun düzenlediği Snowboard Beyaz Kupa Organizasyonu'nda İstanbul Aydın Üniversitesi Türkiye şampiyonu oldu. İki etapta düzenlenen şampiyonada idareciliğini Hüseyin Şahin'in yaptığı İAÜ Erkek Snowboard Takımı şampiyon oldu. İstanbul Aydın Üniversitesi sporcuları, Türkiye'nin yanı sıra İstanbul Üniversiteleri arasında düzenlenen ikinci etabını da şampiyonlukla tamamladı. Snowboard Erkek Takımı'nda İAÜ'yü Tansel Pehlivan (Mimarlık ve Tasarım Fakültesi-İç Mimarlık) Kubilay Şener (Mimarlık ve Tasarım Fakültesi-Endüstri Ürünleri Tasarımı), Gökrem Bingöl (İktisadi ve İdari Bilimler-Ekonomi ve Finans) ve Meriç Dumlu (İktisadi ve İdari Bilimler-Ekonomi ve Finans) temsil etti. Geçtiğimiz yıllarda da İAÜ Snowboard Erkek Takımı şampiyonlukla geri dönmüştü.

Öğrencilere Spor Bursu

Bu yıl İAÜ, 25 Türkiye ve 3 Avrupa Şampiyonasında toplam 11 Şampiyonluk, 5 İkincilik, 1 Üçüncülük, 1 Dördüncülük kupasını Üniversite Müzesine taşımaya başarmıştır. Ülke sporunun gelişimine katkı sağlamak amacı ile başarılı sporcuları tam burslu olarak istihdam eden üniversitemiz, sporcularımızın spor hayatı yanında eğitimlerinin de devam etmesine destek sağlamaktadır.

Double Championship in 'Snowboarding'

Under the Snowboard White Cup Organization implemented by Turkish University Sports Federation, Istanbul Aydın University became Champion of Turkey. At the second lap, IAU Men's Snowboard Team managed by Hüseyin Şahin became the champion. Athletes of Istanbul Aydın University completed also second lap organized among Universities of Turkey and Istanbul as champions. Tansel Pehlivan (Faculty of Architecture and Design- Internal Architecture), Kubilay Şener (Faculty of Architecture and Design- Industrial Products Design), Gökrem Bingöl (Economics and Administrative Sciences- Economy and Finance) and Meriç Dumlu (Economics and Administrative Sciences- Economy and Finance) represented IAU in Men's Snowboard Team. In recent years, IAU Men's Snowboard Team also returned as champion

Sports Scholarship for Students

This year, IAU succeeded to bring 11 championship, 5 second prizes, 1 third prize, 1 fourth prize in total in 25 Turkey and 3 European Championship to its University Museum. Our university employing successful athletes as full scholarship students in order to make contribution to development of our country's sports provides support to enable them to continue their education along with their sportive life.

Atina, İkinci Dünya Savaşı sırasındaki Nazi işgali için Almanya'dan tazminat talebini yeniden gündeme getirdi. Ancak Almanya bu konuyu tartışmak istemiyor. Alman yetkililer, İkinci Dünya Savaşı'nda Nazilerin Yunanistan'ı işgali sırasında yol açtığı hasar için tazminat konusunun kapandığını ve hükümetin bu konuyu Atina ile daha fazla tartışmaya hazır olmadığını bildirdi. Yunanistan Başbakanı Aleksis Tsipras, yaptığı açıklamada, ülkesinin Almanya'dan yeterli tazminatı almadığını söyleyerek savaş zamanı borçları konusunu yeniden gündeme getirdi. Tsipras ayrıca, Alman hükümetlerini savaş tazminatı konusunu Yunanistan ile konuşmamak için hukuki oyunlara başvurmakla suçladı. Yunanistan, gerekli tazminatı ortaya koyan bir çalışma yaptı. Yunan To Vima gazetesi, hafta sonu yayınladığı haberde, çalışma hakkında bilgi vermiş ve 269 ile 332 milyar euro arasında bir meblağın söz konusu olduğunu yazmıştı.

Yunanistan'ın tazminat talebi gerçekçi mi?

Atina Almanya'dan tazminat talebinde ısrarlı. Uzmanlara Yunanistan'ın bu konuda başarıya ulaşma şansının düşük olduğu görüşünde. Yunanistan'ın Nazi Almanyası tarafından işgalinin üzerinden tam 70 yıl geçti. İkinci Dünya Savaşı sırasında binlerce Yunan öldürülmüş, maddi zararlar oluşmuş ve Yunanistan Merkez Bankası Almanya'dan zorla tahvil alarak borçlanmaya zorlanmıştı. Almanya bunun için şu ana kadar Yunanistan'a hiçbir ödeme yapmadı. Alman hükümeti buna rağmen konunun kapanmış olduğu görüşünde. Hükümet sözcüsü Steffen Seibert, Berlin'de yaptığı açıklamada Almanya'nın Nasyonal Sosyalizm'in bir çok Avrupa ülkesinde neden olduğu acıların tamamen bilincinde olduğunu söyledi.

Seifert buna karşın tazminat konusunun hem hukuki hem de siyasal açıdan kapandığını belirtti. Maliye Bakanlığı sözcüsü Martin Jäger de oldukça açık bir biçimde Yunanistanla bu konuda müzakereye oturulmayacağını söyledi. Alman hükümeti bir çok Avrupa hükümetiyle yapılan anlaşma çerçevesinde 1960 yılında 115 milyon Alman Markı ödediğine, ayrıca Yunanistan'ın da yararlandığı kapsamlı bir "yeniden yapılandırma" düzenlemesinin uygulandığına işaret ediyor. Yunanistan için ise bu defter kapanmış değil.

Berlin'den anayasa hukuku profesörü Ulrich Battis DW'ye verdiği demeçte Yunanistan'ın ulusal ve uluslararası mahkemelerde bu tazminat için şimdiye kadar bir çok kez dava açtığını ancak bu davalardan bir sonuç alamadığını söylüyor. Ne var ki Battis'e göre bu Yunanistan'ın hiçbir şansı olmadığı anlamına da gelmiyor. 1953'te dönemin Alman hükümetinin Almanya karşısında savaşmış olan devletlerle imzaladığı Londra Borçlar Sözleşmesi'nde savaş borçlarının tamamen sıfırlanması bir barış anlaşması imzalanmasına bağlanmıştı. Battis, iki Almanya'nın birleşmesi sonrasında da böyle bir barış sözleşmesinden bilinçli bir biçimde kaçınıldığını ifade ediyor. Bunun yerine birleşmeyi düzenleyen anlaşmaya "İki Artı Dört Anlaşması" adı verildi. Battis Almanya'nın böylece "Barış anlaşması yok, ödeme de yok" şeklinde bir tavır takındığını ifade ediyor.

Yunanistan'ın borç miktarına eşit

Yunanistan Başbakanı Aleksis Tsipras, Atina'da mecliste yaptığı açıklamada şu ana kadar göreve gelen Alman hükümetlerinin bir takım "hukuki oyunlarla" bu tazminatı ödemekten kaçındığını söyledi.

Taleplerin meşruiyetinin sorgulanamaz nitelikte olduğunu söyleyen Battis, ancak "hukuki oyunlar" suçlamasını kabul etmiyor ve ekliyor: "Sürece dahil olan tüm devletler anlaşmayı imzaladı. Kimseyi buna zorlamadık." Battis, ancak Yunanların özellikle de içinde bulundukları bu çaresiz durumda ellerindeki tüm kartları oynamaya çalışmalarının anlaşılabilir olduğunu belirtiyor. Aleksis Tsipras herhangi bir rakam belirtmemiş olsa da Yunan To Vima gazetesi pazar günü yayınladığı haberde, 2013 yılında yapılan gizli bir araştırmadan kesitler yayınlayarak talep edilen meblağın 300 milyar euro olduğunu belirtti. Bunun bir rastlantı olup olmadığı açık olmasa da bu miktar Yunanistan'ın kamu borçlarına eşit. Bir başka deyişle Almanya'nın bu miktarı ödemesi durumunda Yunanistan'ın borçları da silinmiş olacak.

"Daha önce de icra infazı denendi"

Yunanistan Adalet Bakanı Nikos Paraskevopoulos, gerekli görülmesi halinde Almanya'nın taşınmazlarına haciz getirilmesini talep ediyor. Bu taşınmazlara örnek olarak Goethe Enstitüsü ya da Alman Arkeoloji Enstitüsü gösteriliyor. Hükümet sözcüsü Seibert bu konuda yorum yapmaktan kaçınırken Avrupa Parlamentosu'nun Alman Hür Demokrat Partili üyesi Alexander Graf Lambsdorff bu talebi "hukuk dışı" bulduğunu ifade etti. Lambsdorff ayrıca Yunan adaletini eleştirerek tüm savaş borçlarının kapandığını, Yunanistan'ın yapması gerekenin "geçmişle uğraşmak yerine ge-

BİZDEN ÇALDIKLARINIZI GERİ VERİN

GIVE US BACK WHAT YOU HAVE
STOLEN FROM US

Atina, İkinci Dünya Savaşı sırasındaki Nazi işgali için Almanya'dan tazminat talebini yeniden gündeme getirdi. Tazminat tartışması uzun süredir Almanya ve Yunanistan arasında gerginliğe neden olan bir konu. Alman Maliye Bakanlığı Sözcüsü Martin Jäger, "Yunan tarafıyla bir görüşme ya da müzakere yürütmeyeceğiz" dedi.

Athens brought into question once again its indemnity claim against Germany for Nazi occupation during World War Two. Indemnity issue is a matter causing tension between Germany and Greece for a long time. Martin Jäger, spokesman of German Ministry of Finance said "We won't carry out any discussion or negotiation with the Greek side".

Christoph Hasselbach



leceği için mücadele vermek" olduğunu vurguladı. Profesör Battis ise Adalet Bakanı'nın tehdidinin yeni bir şey olmadığını ifade ediyor ve ekliyor: "Yıllar önce de icra memurları Atina'daki Goethe Enstitüsü'nde haciz amacıyla odaları ölçmüş-tü. Ancak yürürlükteki yasaya göre ve mevcut hükümler temelinde bir haciz uygulanabilmesi söz konusu değildi. İcra memurları o zamanlar da Yunanistan davayı kaybettiği için icranın infazını gerçekleştiremedi."

Almanya'da Yunan hükümetinin taleplerini haklı bulanlar da var. Federal Meclis Sol Parti milletvekili Annette Groth, Reuters'a yaptığı açıklamada hükümetin 11 milyar euronun nasıl ödeneceği konusunda Yunanistanla ortak bir çözüm yolu bulması gerektiği görüşünde olduğunu söyledi. Bu 11 milyarlık miktar bir önceki Yunan hükümetinde Başbakan Antonis Samaras tarafından da dile getirilmişti. Groth, Yunanistan Maliye Bakanı Yanis Varufakis'in önerdiği gibi bu miktarla Alman Kredi Enstitüsü modeline göre bir teşvik bankası oluşturulması gerektiğini savunuyor. (dwelle.de)

Athens brought into question once again its indemnity claim against Germany for Nazi occupation during World War Two. However, Germany doesn't want to discuss this issue. German authorities state that the indemnity issue related to damages caused by Nazis during occupation in World War Two is closed and the government is not ready anymore to discuss this matter with Athens. Prime Minister of Greece Aleksis Tsipras told during his speech that his country couldn't receive the necessary indemnity from Germany and brought once again the matter regarding debts of war time into question. Tsipras, furthermore, blamed German governments to use every legal means to not talk with Greece about war indemnity.

Greece carried out a study to set forth the necessary indemnity. Greek newspaper To Vima gave information on that study in the news published in the weekend and wrote that it is mentioned about an amount varying between 260 to 332 billion euros.

Is Greece's indemnity claim is realistic?

Athens insists on its indemnity claim from Germany. And specialists consider that Greece's chance is low to succeed on this matter. 70 years passed as of occupation of Greece by Nazi Germany. Thousands of Greek were killed during World War Two, many pecuniary damages occurred and Greek Central Bank was forced to run into debt by buying bonds mandatorily from Germany. Germany made no payment to Greece for that. Notwithstanding, German government thinks that the issue has been already closed. Government spokesman Steffen Seibert told during his speech made in Berlin that Germany is completely aware of the sorrow caused by Germany's National Socialism in many European countries...

However, Seibert stated that indemnity issue is closed both in legal and political terms. Martin Jäger spokesman of Ministry of Finance also clearly told that no negotiation will be carried out with Greece on this matter. German government indicates that 115 million German Mark was paid in year 1960 under the agreement concluded with many European governments and furthermore, a comprehensive 'restructuring' arrangement has been implemented from which Greece also benefits. But the subject is not closed for Greece.

Ulrich Battis, a constitutional law professor from Berlin told during his statement made on DW that Greece filed many lawsuits for that indemnity before national and international courts however, no result was obtained. But, according to Battis, it doesn't mean that Greece has no chance. Cancellation of war debts was subjected to signature of a peace agreement as per London Debts Agreement signed between German government of that period and states waging war against Germany in year 1953. Battis notes that signature of such a peace agreement was intentionally abstained from following union of both Germany. Instead, the agreement regulating the union was called 'Two Plus Four Agreement'. Battis says that Germany, thus, assumes the attitude 'no peace agreement, no payment'.

Equal to Greece's debt amount

Prime Minister of Greece Aleksis Tsipras said during his speech made in the Assembly in Athens that German governments abstain from paying that indemnity with various 'legal games' until today.

Battis saying that legitimacy of claims has an unquestionable nature, however, didn't accept the accusation for 'legal games' and added: 'all states involved in the process signed the agreement. We didn't force anybody for that.' However, Battis stated that it is understandable for Greeks to strain every sinew especially considering desperate condition they have been through. Although Aleksis Tsipras didn't mention any figure, Greek To Vima newspaper noted that the amount claimed is 300 billion euros by publishing some parts of a research carried out secretly in year 2013 among the news published on Sunday. Although it is not clear whether it is a coincidence or not, this is equal to Greece's public debts. In other words, in the event that Germany pays that amount, Greece's debts will be erased.

'Execution was also attempted before'

Greece's Ministry of Justice Nikos Paraskevopoulos requests seizure on Germany's immovable properties if considered appropriate. As an example for such immovable properties, Goethe Institute or German Archeology Institute was offered. Government's spokesman Seibert abstains from making comments on this matter while Alexander Graf Lambsdorff, member of German Liberal Democratic Party of European Parliament stated that demand is 'unlawful'. Furthermore, Lambsdorff criticized German justice and emphasized that all war debts are paid off and the only thing Greece should do is 'to fight for their future instead of messing with the past'. Professor Battis told that threats of Minister of Justice are nothing new and added: 'Many years ago, executive officers measured rooms of Goethe Institute located in Athens for seizure. However, pursuant to the law and current provisions in force, it was impossible to execute any seizure. Executive officers couldn't execute that seizure since Greece lost the lawsuit in those days as well.'

There are also some people who acknowledge Greek government to be right in Germany. Annette Groth, deputy of Federal Assembly Left Party told during her statement made to Reuters that she thinks the government should find a common solution with Greece on how to pay 11 billion euros.

The amount 11 billion was also mentioned by previous Prime Minister of Greek Government, Antonis Samaras. Groth argues that, as proposed by Greece's Minister of Finance Yanis Varufakis, an incentive bank should be established with that amount as per the German Credit Institute model.

(dwelle.de)



ORTAYA ÇIKAN ALMANYA

ALMANYA'NIN DÜNYASI DÖNÜŞTÜ

EMERGENT GERMANY

GERMANY'S WORLD TRANSFORMED

Ekonomik kriz, milliyetçiliği de gün ışığına çıkardı, keza her ülke, kendi yararına olacak politikaları izlemeye çalıştı ve bu ülkelerde birçok vatandaş –iktidarda olanlar değil ama güçlü olanlar- AB yönetmeliklerini refahlarının önünde tehdit olarak gördüler ve bu yönetmeliklerin ve Euro'nun fiyatlandırmasının gerisinde, Almanya'nın elini gördüler.

George Friedman

The g Economic crisis also brought the nationalism to light; besides each country strived to follow policies being for their benefits and many citizens in these countries- not those being in power but those being powerful- considered EU regulations as a threat in front of their welfare. And they saw Germany's hand behind these regulations and Euro pricing.

Alman Şansölye Angela Merkel, beraberinde Fransa Cumhurbaşkanı François Hollande ile, 6 Şubat günü Rusya Devlet Başkanı Vladimir Putin ile görüştü. Ardından da 9 Şubat günü ABD Başkanı Barack Obama ile buluştu. Başlıca konu Ukrayna idi; ancak Obama ile toplantı sonrası gerçekleşen basın konferansında ileri sürülen ilk mesele Yunanistan oldu. Yunanistan ve Ukrayna, Amerika'nın yaklaşımına göre birbirleriyle bağlantılı meseleler değil. Ama Almanlar böyle düşünüyor; çünkü her ikisi de Almanya'nın dünya çapındaki yeni rolünün ve Almanya'nın bundan duyduğu rahatsızlığın göstergeleri.

Almanya'nın kısa bir süre içerisinde ne kadar ileri bir aşamaya vardığını gözlemlemek ilginç olacak. Merkel 2005 yılında göreve geldiğinde, birleşik bir Avrupa Birliği içerisinde yer alan barış içindeki bir Almanya'nın şansölyesi olmuştur. Almanya taleplerini arka planda tutmuş; onu karanlık noktalara çeken jeopolitik ağırlıklardan azade ve refah içerisinde olabileceği bir Avrupa için çabalamıştı. Avrupada ise, Almanya'ya dair korku devam ediyordu. Sovyetler Birliği dağılmıştı ve Rusya dağılmasının yarattığı en kötü sonuçlardan kurtulup kendini toparlamaya çalışıyordu. Avrupa Birliği'nin temel meselesi, Birliğe üye olmak için yaygara koparan ulusların üye olmak için hangi zorlukları aşması gerektiğiydi. Almanya, tarihi sebebiyle, kendine özgü bir konumdaydı. Rahat, güvenli ve uluslararası dayanışma içerisindeydi.

Merkel'in bugün karşı karşıya bulunduğu dünya ise son derece farklı. Avrupa Birliği derin bir kriz içerisinde. Birçok kişi bu krizden Almanya'yı suçluyor; Almanya'nın saldırgan ihracat politikalarının ve kemer sıkma taleplerinin kendisine yaradığını ve krizin tohumlarını ektiğini iddia ediyor. Almanya, Euro'yu kendi çıkarları doğrultusunda kullanmakla ve AB politikasını kendi şirketlerini koruyacak şekilde şekillendirmekle itham ediyor. Birçok yerde Almanya'nın eski imajı yeniden ve artan şekilde ortaya çıktı. Almanya, diğer Avrupalıların korktuğu bir ülke haline geldi. Birçok ülke, Avrupa Birliği'ne üye olmak için yaygara koparıyor; mevcut üyelerin ise birliğin sınırlarını genişletmeye pek niyeti yok.

Öte yandan, Almanya'nın özlemini çektiği barış da risk altında. Ukrayna'da yaşanan olaylar, Rusya'nın Batı'ya dair korkularını körükledi ve Rusya'nın Kırım'ı ilhakı ve Doğu Ukrayna'da ayrılıkçıları desteklemesi de buna tuz biber oldu. Rusya'nın eylemleri, ABD'nin bir Rus hegemonun yeniden ortaya çıkmakta olduğuna dair korkularını tetikledi ve ABD halihazırda Ukraynalıları silahlendirip aynı zamanda Baltıklarda, Polonya'da, Romanya'da ve Bulgaristan'daki Amerikan birliklerini takviye ediyor. Ruslar, tüm bunların ürktücü sonuçları olabileceğini öngörürken, bazı Ame-

German Chancellor Angela Merkel visited Russian State's Head Vladimir Putin on 6 February together with French president François Hollande. After that, on 9 February they met USA President Barack Obama. The main issue was Ukraine; however, the first issue brought forward during press conference held after the meeting with Obama was Greece. Greece and Ukraine are not issues associated with each other according to United States' approach. But Germans don't think like that because both of them are indicators of Germany's new role throughout the world and discomfort felt by Germany. It will be interesting to observe how far Germany could reach up in a short span of time. When Merkel took the office in year 2005, she became the chancellor of Germany in peace taking part within the united European Union. Germany kept its demands in the background; was making efforts for the Europe being free of geopolitical weights pushing it to dark points and in which it may be affluent. However, in Europe fear against Germany was still prevailing. Soviet Union fell apart and Russia was striving to get rid of worst results encountered due to its break-up and pulling itself together. Main issue of the European Union was which difficulties states making fuss to become a member of the Union should overcome. Germany, due to its history, had a unique condition. It was comfortable, safe and in international solidarity.

But the world Merkel faces with today is extremely different. European Union is in a deep crisis. Many people blame Germany for that crisis; argue that Germany's aggressive export policies and austerity demands are only beneficial for it and planted the seed of the crisis. Germany is blamed to use Euro in direction with its own benefits and to shape EU policy in a way protecting its own companies. In many places, Germany's negative image appeared once again in an increasing way. Germany became a country scared by other Europeans. Many countries make fusses to be a member of the European Union; existing members have no intention to extend borders of the union. On the other hand, peace for which Germany feels longing is also at risk. Events occurred in Ukraine increased Russia's fears concerning the West and annexation of Crimea by Russia and Russian support to separatists in Eastern Ukraine were the last straw. Acts of Russia triggered USA's fears concerning reappearance of a Russian hegemony and USA has currently armed Ukrainians and at the same time, reinforces American troops in the Baltic, Poland, Romania and Bulgaria. While Russians foresee dreadful results of all of these, some American senators insist on arming Ukrainians. Although it would be exaggerated to argue that Merkel's world is collapsed, it would be appropriate to say that her and Germany's world is taking a new shape unthinkable when looked from year 2005. As the result of combination of financial crisis which causes

ÇİN VE ALMANYA, FİNANS DİYALOĞUNU GÜÇLENDİRECEK

CHINA AND GERMANY WILL STRENGTHEN THEIR FINANCE DIALOGUE

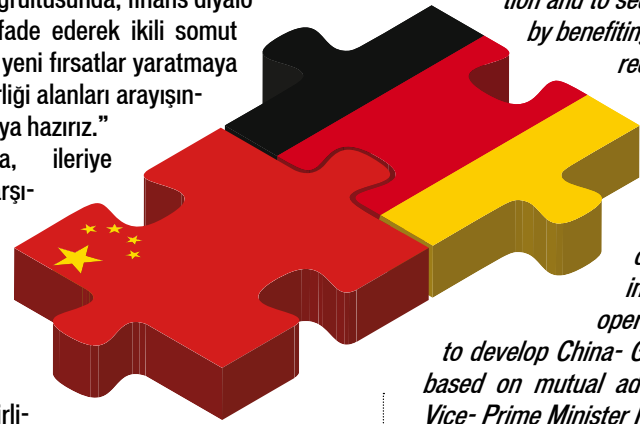
Çin Devlet Radyosu / China State Radio

Çin ve Almanya arasındaki ilk üst düzey finans diyalogu 17 Mart günü Berlin'de yapıldı. Toplantıya Çin Başbakan Yardımcısı Ma Kai, Almanya Maliye Bakanı Wolfgang Schäuble ve Merkez Bankası Başkanı Jens Weidmann katıldı. Çin Başbakan Yardımcısı Ma Kai, toplantıdan sonra düzenlenen basın toplantısında şunları söyledi: "Çin Cumhurbaşkanı Xi Jinping, geçen sene Almanya'ya yaptığı ziyaret esnasında, Almanya Başbakanı Angela Merkel ile iki ülke arasında bir üst düzey finans diyalogu kurulması kararını almıştı. Biz, Almanya tarafıyla beraber iki liderin vardığı anlaşma doğrultusunda, finans diyalogundan istifade ederek ikili somut işbirliği için yeni fırsatlar yaratmaya ve yeni işbirliği alanları arayışında bulunmaya hazırız."

Toplantıda, ileriye dönük ve karşılıklı yarara dayalı Çin-Almanya finans ilişkilerinin geliştirilmesi için işbirliğinin geleceği, finansal işbirliğinin istikrarı, bölgesel ve uluslararası ekonomik işbirliği konuları ele alındı. Çin Başbakan Yardımcısı Ma Kai, açıklamasını şu sözlerle sürdürdü: "Diyalog, iki tarafın da ortak çabalarıyla başarıyla tamamlandı. Diyalogda 21 anlaşma imzalandı. Bu anlaşmalar, ortak bildirimlerle duyurulacak." Çinli ve Alman liderler, diyalogun, iki tarafın finans alanında stratejik, kapsamlı ve uzun vadeli sorunlar üzerindeki teması sürdürmesi ve siyasi eşgüdüm sağlama-

The first high level finance dialogue between China and Germany was held on 17 March in Berlin. China's Vice-Prime Minister Ma Kai, Germany's Minister of Finance Wolfgang Schäuble and Head of Central Bank Jens Weidmann attended the meeting. China's Vice-Prime Minister Ma Kai said the following during press conference held after the meeting: "China's President Xi Jinping decided to establish a high level finance dialogue with Germany' Prime Minister Angela Merkel between the two countries during his visit to Germany. We, together with the German side, are ready to create new opportunities for a binary concrete cooperation and to seek for new cooperation fields by benefiting from finance dialogue in direction with the understanding reached by the two leaders."

During the meeting, matters concerning future of the cooperation, stability of the financial cooperation, regional and international economic cooperation were handled in order to develop China- Germany's financial relations based on mutual advantage on future. China's Vice-Prime Minister Ma Kai continued his speech as following: "Dialogue has been successfully completed with common efforts of both sides. 21 agreements have been signed during the dialogue. These agreements will be declared through joint declarations." Chinese and German leaders believe that the dialogue is an important platform established to sustain contact of both sides on strategic, comprehensive and long term issues in finance field and to ensure political coordination. Both parties indicating that they will enhance coordination on macroeconomic politics within the framework of G20



Almanya'nın Ukrayna'daki Rolü Germany's Role in Ukraine

Almanlar, Ukrayna Cumhurbaşkanı Viktor Yanukoviç'in hükümetinin düşmesinde önemli bir rol oynadılar. Almanya, Ukrayna ile Avrupa Birliği arasında pazarlık yapmaya çalışarak yardımcı oldu; ancak Yanukoviç bunu reddetti. Almanlar, Yanukoviç karşıtı göstericileri desteklediler ve protesto liderlerinden biriyle oldukça yakın bağlar kurdular. Kendisi şu anda Kiev valisi Vitali Klitschko'dur ve Merkel'in partisi olan Hristiyan Demokrat Birliği'nin desteklediği "yükselen liderler" programı çerçevesinde eğitim almıştır. Almanlar, Rusların Kırım'ı ilhakını ve Moskova'nın doğudaki Ukraynalı ayrılıkçılara destek vermesini kınadılar. Almanya belki de bu olaylarda aracı olmadı, ancak yine de önemli bir oyuncuydu.

Almanlar bu olayın sadece siyasi değil askeri bir yanı olacağını fark etmeye başladıkları için büyük bir rol üstlenmekten geri adım atmaya başladılar. Ancak bağlantının kesilmesi de zor oldu. Almanlar karmaşık bir tavır benimsediler. Ruslara karşı çıktılar, ancak Ukraynalılara doğrudan askeri destek sağlamak istemediler. Onun yerine, Rusya'ya yönelik yaptırımlara katılırken, bir yandan da uzlaşmacı bir rol oynamaya çalıştılar. Merkel'in bu son derece çelişkili rolü üstlenmesi zordu; ancak Almanya'nın geçmişi sebebiyle bu rolü üstlenmesi mantıksız sayılmazdı. Almanya'nın liberal bir demokrasi olarak statüsü, savaş sonrası benlik algısının merkezinde yer almaktadır. Zaten olması gereken de buydu. Dolayısıyla, Kiev'deki göstericileri desteklemek bir yükümlülüktü. Aynı zamanda, Almanya, özellikle de Soğuk Savaş'ın bitiminden beri, doğrudan askeri bir rol oynamak konusunda tedirgindi. Bunu Afganistan'da yaptı, ama Irak'ta yapmadı. Krizin ilk başlarına müdahil olmuş ve krizden paçasını kurtaramamış olan Almanya, aynı zamanda onu etkisiz hale getirmek istiyor.

Germans played an important role in fell of President Viktor Yanukovic's government. Germany tried to help by negotiating between Ukraine and European Union; however, Yanukovic refused it. Germans supported protestors against Yanukovic and established quite close relations with one of leaders of the protests. He is now Governor of Kiev, Vitali Klitschko and received training under the "rising leaders" program supported by Christian Democratic Union which is Merkel's party. Germans criticize annexation of Crimea by Russians and support of Moscow for Ukrainian separatists at the east. Germany was not an intermediary in these events however, it was an important player.

Since Germans realized that this event will not have only a political aspect but also military aspect, they started to refuse to assume a significant role. However, interruption of relations was also difficult. Germans adopted a complex attitude. They opposed Russians but they didn't want to provide military support directly to Ukrainians. Instead, they participated in sanctions against Russia and on the other hand, they strive to play a reconciliatory role. For Merkel, it was difficult to assume that quite contradictory role however, due to Germany's history, it was not illogical to assume that role. Germany's status in terms of a liberal democracy is at the center of post-war sense of self. Actually, that was what it should be. Therefore, supporting Kiev protestors was a liability. At the same time, Germany, especially since end of the Cold War, was concerned about playing directly a military role. It made it in Afghanistan but didn't in Iraq. It took its part at the beginning of the crisis and Germany which couldn't evade the crisis wants also to neutralize it.



sı için oluşturulan önemli bir platform olduğu kanısında. G20 çerçevesinde makro ekonomik politikalar üzerindeki koordinasyonu güçlendireceklerine işaret eden iki taraf, stratejik ve küresel işbirliğini de genişletme taahhüdünde bulundu. Diğer yandan, Almanya Maliye Bakanı Wolfgang Schäuble, Çin'in 2016 G20 Zirvesi'ne ev sahipliği yapmasını desteklediklerini belirtti. Schäuble, şunları söyledi: "Çin tarafıyla aynı kanıda olarak G20 Zirvesi'ni önemli bir uluslararası işbirliği forumu olarak değerlendiriyoruz. Çin'in 2016 G20 Zirvesi'ne ev sahipliği yapacak olmasını olumlu karşılıyoruz, bu konuda Çin'le sıkı işbirliği yapacağız."

"Deneyimlerimizi AAYB içinde paylaşmak istiyoruz"

Bunun yanı sıra, Almanya dün yayımladığı bildiriyle Asya Altyapı Yatırım Bankası'nın (AAYB-AIIB) kurucu üyesi olma niyetini açıkladı. Bu konuya da değinen Bakan Wolfgang Schäuble, şunları söyledi: "Almanya, Fransa ve İtalya, Asya Altyapı Yatırım Bankası'nın kurucu üyesi olmak istiyor. Üç ülke, hemen hemen aynı zamanda bu talebini açıkladı. Uluslararası finansal kurumlara uzun yıllardır işbirliği yaparak kazandığımız deneyimleri Asya Altyapı Yatırım Bankası'nın kurulmasında da paylaşmak istiyoruz. Böylece, bu bankanın uluslararası arena da iyi bir şöhet kazanmasına yardım edebileceğiz."

undertook to extend their strategic and global cooperation. On the other hand, Germany's Minister of Finance Wolfgang Schäuble said they support China to host G20 Summit of year 2016. Schäuble told that: "In the same opinion with Chinese side, we consider G20 Summit as an important international cooperation forum. We respond positively about China hosting G20 Summit of year 2016 and we will closely cooperate with China on this matter."

"We would like to share our experiences within AIIB"

Besides, Germany declared its intention of being founder member of Asian Infrastructure Investment Bank (AIIB) upon declaration published yesterday. Minister Wolfgang Schäuble referring on this matter, told that: "Germany, France and Italy would like to be founder members of Asian Infrastructure Investment Bank. The three countries declared their intention almost in the same time. We wish to share our experiences acquired upon cooperation with international financial institutions since many years for establishment of Asian Infrastructure Investment Bank. Thus, we will be able to help this bank to gain a good reputation at the international arena."

rikalı senatörler, Ukraynalıları silahlandırmakta ısrar ediyor. Merkel'in dünyasının çöktüğünü iddia etmek biraz abartılı olsa da onun ve Almanya'nın dünyalarının 2005 yılından bakıldığında akla hayale sığmayacak şekillerde yeniden şekillendiğini söylemek doğru olacaktır. Avrupada milliyetçiliğin –hem ulusların davranışı, hem de vatandaşların düşünme biçimleri düzeyinde- çarpıcı biçimde artışına yol açan mali krizin Ukraynadaki savaş tehdidiyle birleşmesi sonucunda Almanya'nın dünyası dönuştü. Almanya'nın hedefi, Avrupada öncü bir siyasi veya askeri rol edinmeyi önmekti. Mevcut durum ise bunu imkansız hale getirdi. Artık yedinci yılına girmiş olan Avrupadaki mali kriz, artık öncelikli olarak ekonomik bir sorun olmanın ötesinde, siyasi bir soruna doğru evriliyor. Ukraynadaki kriz, Almanya'yi, siyasi bir sorunun askeri bir soruna dönüşmesini engellemede öncü bir rol oynamak gibi son derece rahatsız bir konuma sokuyor.

Alman muamması

Almanya'nın karşı karşıya olduğu çifte sorunu anlamak önemli: Almanya bir yandan Avrupa Birliği'ni bir arada tutmaya çabılıyor; diğer yandan ise Almanya'nın bu birliği sürdürme yükünü tek başına taşıyamayacağını göstermek istiyor. Almanya, Ukraynada mevcut hükümetin oluşumuna yol açan gösterileri ilk başlarda destekledi. Bence Almanlar, Rusya'nın veya ABD'nin bir tepki vereceğini beklememişti ve Rusya'ya yönelik herhangi bir askeri tepkiyi paylaşmayı istemiyorlardı. Aynı zamanda Almanya, Ukraynadaki hükümete verdiği destekten geri adım atmak istemiyor.

Almanya'nın stratejisinde ortak bir çelişki var. Almanlar, iddiali veya tehdit edici bir noktaya varmak istemiyorlar. Bununla birlikte, aynı anda her iki pozisyonu da üstleniyorlar. Avrupada yaşanan kriz sırasında, sadece Yunan sorununda değil, aynı zamanda Güney Avrupa meselesi ve korkunç düzeylere varan işsizlik durumu konusunda en sert tutumu Almanya üstlendi. Ukraynada ise, Berlin, Kiev'i destekliyor ve dolayısıyla Ruslara karşı çıkıyor; ancak bundan herhangi bir sonuç çıkarılmasını da istemiyor. Avrupa ve Ukrayna krizleri, bir aynadaki iki ters görüntü gibi. Avrupada, Almanya öncü ancak saldırgan bir rol üstleniyor. Ukraynada ise, öncü ancak uzlaşmacı bir rol. Önemli olan şey ise, her iki durumda Almanya'nın –politikadan daha ziyade, koşullar gereği- öncü rol üstlenmeye mecbur kalmasıdır. Bu durum ise, ne Almanya, ne de Avrupa'nın geri kalanı açısından hoş bir durum gibi gözüküyor.

Merkel'in Washington'daki gündemi

Merkel tüm bunları düşünerek geldi Washington'a. Avrupa Birliği içinde yoğun bir krizle karşı karşıya bulunan Almanya'nın, Ukraynadaki bir savaşa gücü yetmezdi. Amerika'nın Ukraynalıları silahlandırma yönündeki tehditleri, Almanya'nın tam da gereksinim duymadığı şeydi. Bunun tek sebebi, Almanya'nın asgari düzeyde bir ordusu olması ve böyle bir girişime katılamayacağı veya kendini savunmayacağı değildi. Aynı zamanda, Yunanistan'a karşı sert bir tutum benimseyerek Almanya'nın Avrupa'nın güçlü adamı olarak görülmeden önce daha ileriye gidemezdi. Ve bu rolü de üstlenmesi mümkün değildi.

Dolayısıyla, Amerika'nın tavrını yumuşatmak için Washington'a geldi. Ancak, Amerika'nın tavrı da oldukça derin bir arka plana dayanmaktaydı. Bunun bir kısmı, insan haklarıyla ilgiliydi. Bu veya başka bir yönetim sırasında karar alma kaynaklarından biri olarak gözüldü edilemezdi. Ancak, daha derinlerde yatan sebep, yüz yıldır, Birinci Dünya Savaşı'ndan beri, daha sonra İkinci Dünya Savaşı ve Soğuk Savaş sırasında ABD'nin önünde tek bir zorunluluk oluşuydu: Hiçbir Avrupalı hegemonun Kıta'yi yönetmesine artık izin vermeyecekti; keza ulusal güvenliği tehdit edebilecek tek şey, birleşik bir Avrupa idi. Dolayısıyla, bu meseleye dair tüm tartışmaları bir yana bırakırsak, Amerika'nın Rus egemenliğindeki bir Ukrayna'ya dair endişesi, Rusya'nın hegemonya arayışına girmesine dair duyulan öncelikli korkuyu tetiklemiştir.

ABD'nin bir hegemon olmasını iki kez engellediği Almanya'nın ABD'yi, Ukraynada artan bir askeri eylemin sorunu çözmeyeceği konusunda ikna etmeye çalışması gülünçtü. Amerikalılar bunu biliyorlardı; ancak eğer geri adım atarlarsa Rusların bunu kendileri için açılan bir fırsat penceresi olarak okuyabileceklerini de biliyorlardı. Hem krizi hem de Avrupa krizini harekete geçirmede yardımcı olan Almanya, şimdi lerde ABD'den geri adım atmasını talep ediyordu. Talep anlaşılırdı; ancak geri adım atmak artık imkansızdı. Putin'den karşılığında bir şeyler edinmesi gerekiyordu. Ancak Putin'in de bir şeylere ihtiyacı vardı: otonom bir eyalet sözü. Şu an için Merkel bununla yaşayabilirdi, ancak Amerikalılar bunu pek arzu etmeyeceklerdi.

Almanlar Avrupa'yi yeniden şekillendirmeye çalışıyorlar, ancak tehditlerinin değeri giderek azalıyor. Almanlar, Ukrayna'yi yeniden şekillendirmeye çalıştılar; ancak Rusya'nın tepkisi karşısında tuzağa düştüler. Her iki durumda da sorun; yeterli güçleri olmaması değil, tam tersine diğerlerinin rızasını talep etmeleri. Ve bunu elde etmek de zor. Bu, eski bir Alman sorunu: Almanlar, gözüldü edilemeyecek kadar güçlüler, ama iradelerini dayatamayacak kadar da zayıflar. Tarihsel olarak Almanlar güçlerini artırmaya çabaladılar; dolayısıyla bu şekilde kendi iradelerini dayatabilirlerdi. Bu durumda ise, böyle bir şey yapmaya niyetleri var. İradelerinin, güçleri yetersiz olduğu zaman ağırlık taşıyıp taşımayacaklarını izleyip göreceğiz; ilginç olacak. (ABD Geopolitical Weekly – Stratfor)

significant rise of nationalism in Europe-both at the level of nations' behavior and citizens' way of thinking- with war threat in Ukraine, Germany's world transformed. Aim of Germany was to prevent acquisition of leading political or military role in Europe. But current condition made it impossible. Now, the financial crisis in Europe which turned 7 years is now evolving towards a political issue beyond being a primary economic issue. Crisis in Ukraine puts Germany in a quite uncomfortable position such as playing a leading role to prevent transformation of a political issue into a military issue.

German mystery

It is important to understand the double issue encountered by Germany: Germany, on one hand, strives to keep the European Union together and on the other hand, Germany wants to show that it may not carry the load to sustain European Union alone. At the beginning Germany supported protests resulted in formation of existing government in Ukraine. I think Germans couldn't foresee that Russia or USA may give a reaction and they didn't want to share any military reaction towards Russia. At the same time, Germany doesn't want to step back concerning the support provided to the government in Ukraine.

There is a common contradiction in Germany's strategy. Germans don't want to reach a challenging or threatening point. However, they assume both positions at the same time. During the crisis encountered in Europe, Germany assumed the firmest attitude about not only the Greek issue but also Southern Europe issue and unemployment condition being at horrible levels. In Ukraine, Berlin supports Kiev and therefore, objects to Russians; however, doesn't want any result to be derived from it. European and Ukrainian crisis is like two reverse images in the mirror. Germany assumes a leading but aggressive role in Europe. In Ukraine, it is mostly a leading but reconciliatory role. The important thing is, in both conditions, Germany is constrained to assume a leading role due to conditions rather than politics. And that condition doesn't look like a nice condition in terms of Germany or remaining part of Europe.

Merkel's Agenda in Washington

Merkel came to Washington by considering all of these. Germany encountered an intense crisis within the European Union wouldn't afford a war in Ukraine. Threats of the United States to arm Ukrainians were the exact thing Germany doesn't need. The only reason was not that Germany has an army at minimum level and is not able to participate in such an attempt or not able to defend itself. At the same, Germany was not able to go further before being considered as the strong man of Europe by adopting a firm attitude towards Greece. And assuming that role was not possible.

Therefore, she came to Washington to soften up United States attitude. However, United States' attitude also bases on a quite deep background. Part of it relates human rights. It may not be ignored as decision-making sources during this or another government. However, the reason lying in the deep is that there is just one obligation in front of USA since a hundred years, as of World War One and then, during World War Two and Cold War: it shall not let any European hegemony to dominate the Continent anymore; likewise, the only thing which may threaten national security was a united Europe. Therefore, apart from all discussions related to this issue, United States concern for a Ukraine under Russian dominance triggered primary fear for Russia to seek for hegemony.

It was ridiculous Germany which was prevented by USA twice to become hegemon, striving to convince USA that an increasing military action wouldn't solve the problem in Ukraine. Americans were aware of that; however, if they step back, they knew that Russians would consider it as an opportunity for them. Germany helping to evoke both crisis and European crisis, now demands USA to step back. The demand was understandable; however, it was impossible to step back. It should get something in return from Putin. But Putin needed something as well: promise for an autonomous state. Merkel could live with that for now but, Americans wouldn't desire it much.

Germans strive to reshape the Europe however, value of their threats decreases gradually. Germans strived to reshape Ukraine however they fell into a trap against Russia's reaction. The problem in both conditions isn't that they don't have enough power but on the contrary, to demand others' consent. And it is hard to get it. This is an old German issue: Germans are unignorably strong but they are weak to impose their will. Historically, Germans strived to increase their power; therefore, they might impose their will somehow. In this case, they have such an intention. We will watch and see whether they are able to carry load when their power is not enough; it will be interesting. (USA Geopolitical Weekly – Stratfor)



CENNET CEHENNEME DÖNÜNCE PUTİN'İ ŞEKİLLENDİREN ÜLKE: DOĞU ALMANYA

*WHEN HEAVEN TURNS INTO HELL
THE COUNTRY SHAPING PUTIN: EAST GERMANY*

Rusya Devlet Başkanı Vladimir Putin, iktidardaki 15'inci yılını doldursa da birçok Batılı siyasi ve akademisyen için hâlâ 'gizemli bir kutu' olarak tanımlanıyor. Vladimir Putin'in neyi, nasıl ve neden yaptığını anlamak istiyorsanız 25 yıl önce Doğu Almanya'da olan bitenleri bilmeniz gerekiyor.

Although Russia's State Head Vladimir Putin completed his 15th year in power, he is still identified as a 'secret box' for many Western politician and academician. If you want to understand what Vladimir Putin does for what and how, you should know what happened in East Germany 25 years ago.

Chris Bowlby

5 Aralık 1989, Dresden. Berlin Duvarı'nın yıkılmasına sadece birkaç hafta var. Doğu Almanya'daki komünist sistem çöküşün eşiğinde ve sokaklardaki kızgın kalabalık yatıştırılacak gibi gözüküyor. Kalabalık bir protestocu grubu kısaca Stasi olarak bilinen Doğu Almanya Güvenlik Bakanlığı binasına giriyor ve bir anda ülkenin korku salan gizli polisi tamamen etkisiz hale geliyor. Bununla yetinmeyen kalabalık yolun karşıındaki KGB binasına yöneliyor. O günlerde protestocuların arasında olan Siegfried Dannat, "KGB önündeki güvenlik hemen binaya sığındı" diyerek yaşananları hatırlıyor. Kapiya çıkıp protestocularla konuşan yetkili sert uyarılarda bulunuyor: "Binaya zorla girmeye çalışmayın. Güvenlik güçleri silahlı ve gerektiğinde bu silahlarını kullanma yetkileri de var."

Bu sözlerle kalabalık dağılıyor. Ancak KGB yetkilisi durumun pamuk ipliğine bağlı olduğunu da farkında. Daha sonra o günleri anlatırken Dresden'deki Kızıl Ordu tank birliğini arayıp yardım istediğini, ancak Ordu komutanlarının "Moskova'dan emir gelmeden hareket edemeyiz" dediğini hatırlıyor. Tank birliğinin komutanı o gün sözlerini "Moskova'dan ses yok" diyerek bitirmiş. "Moskova'dan ses yok" sözleri genç KGB yetkilisinin aklından hiç çıkmamış. 1989 olaylarını çaresizce izlemek zorunda kalan o KGB yetkilisi şimdi Moskova'nın ta kendisi - Rusya Devlet Başkanı Vladimir Putin.

Siyasi otoritenin kırılma anı... Putin'in biyografisini kaleme alan Alman yazar Boris Reitschuster, "KGB yılları Putin için kilit. Doğu Almanya'da geçirdiği dönem olmasaydı bugün karşımızda başka bir Putin ve başka bir Rusya olurdu" diyor. O yıllar Putin'e hiç unutmadığı dersler verdi. Toplumun nasıl oluşturulabileceği ve sağlam-güvenilir insan ilişkilerini nasıl kurabileceği konusunda ciddi fikirleri Dresden yıllarının etkisiyle oluştu. Her şeyin ötesinde mutlak hakim güç gibi gözüken siyasi otoritenin nasıl bir anda çaresiz hale gelebildiğini birinciden deneyimledi.

'Bir casus binlerce kişinin kaderini belirleyebilir'

Putin Dresden'e 1980'lerin ortasında atandı. Doğu Almanya, Putin'in KGB'deki ilk yurtdışı göreviydi. Doğu Almanya'nın Sovyetler Birliği için ayrı bir önemi bulunuyordu. Komünist bloğun Batı ile burun buruna geldiği batıdaki bu uç noktada casuslar ve Kızıl Ordu birlikleri her yerdeydi.

Putin her zaman KGB'de çalışmayı çocukluğundan beri istediğini anlatır. Kendi sözleriyle bu isteğinin nedenini "Tek bir kişinin çabaları, orduların yapamadığı şeylerin yapılmasını sağlayabilir. Bir casus binlerce kişinin kaderini belirleyebilir" diyerek ifade ediyordu. Ancak Dresden'e ilk geldiğinde Putin'in işlerinin büyük kısmı angaryalardı. Stasi arşivlerinde Putin'den Doğu Almanya yetkililerine gönderilen bir mektupta bir muhbir için telefon hattı açılması talebi yer alıyor. Kayıtlarda Putin'in sayısız Sovyet-Doğu Alman toplantısına katıldığı ve bu toplantılarda iki ülke bağlarının övüldüğü de var.

Her ne kadar KGB hayatı sanıldığı kadar heyecan verici bir şekilde başlamamış olsa da Putin ve ailesi Doğu Almanya'nın keyfini sürme şansını yakalamıştı. Putin'in o dönemdeki karısı Ludmila, Doğu Almanya'daki hayatın Sovyetler Birliği'nden çok daha farklı olduğunu söylüyor: "Sokaklar temizdi. Herkes haftada bir camlarını silerdi. Stasi çalışanları bizimkilerden daha yüksek maaşlar alıyordu. Elimizden geldiğince para biriktirip bir araba almayı başarmıştık."

1980'lerde Doğu Almanya'daki yaşam standartları Sovyetler Birliği'ne kıyasla daha yüksekti. Putin'in KGB'den eski bir iş arkadaşı Vladimir Usoltsev, Putin'in uzun uzun Batılı şirketlerin ürün



On 5 December 1989, Dresden. There are only a few weeks to fall of the Berlin Wall. Communist system in East Germany is about to fall and angry people in the streets don't seem like to calm down. A crowd protestor group enters into building of East Germany Ministry of Security known briefly as Stasi and suddenly, country's secret police spreading fear became completely ineffective. The crowd, who don't content themselves with it, goes towards the KGB building across the street. Siegfried Dannat being among those protestors in those days said "Security guards in front of KGB took shelter immediately in the building" and remembered what happened there. The commissioner coming to the entrance and speaking to protestors gave stern warnings: "Don't try to enter into the building by force. Security guards are armed and they have the authority to use it when required."

Upon these words, the crowd disbanded. However, KGB commissioner was aware of the condition being on a knife edge. Later, while talking about those days, remembers that he wanted to ask for help by calling the Red Army Tank Troop in Dresden however, the army commander told that they can't move without any order from Moscow. Commander of the tank troop ended his words by saying "no response from Moscow" on that day. The words "no response from Moscow" never went out of the young KGB commissioner's mind. The KGB commissioner who was obliged to watch events of 1989 silently now is Russia's State Head Vladimir Putin in Moscow. Fragility of political authority... German author Boris Reitschuster writing Putin's biography says "Years in KGB was a key point for Putin. Without the period he spent in East Germany, we would encounter another Putin and Russia today." Those years gave unforgettable lessons to Putin. His serious ideas about how to create a society and how to establish strong-reliable human relations took shape with effect of years he lived in Dresden. He experienced at the first-hand how a political authority looking like an absolute power beyond everything may become desperate in a moment.

'A spy may determine fate of thousands of people'

Putin was appointed to Dresden in the middle of 80's. East Germany was the first assignment of Putin within KGB at abroad. East Germany had an extra importance for Soviet Union. Spies and Red Army troops were everywhere at the end point where com-

AMERİKA-RUSYA İLİŞKİLERİ GERGINLIĞINI KORUYOR

UNITED STATES-RUSSIA RELATIONS MAINTAINS ITS TENSION

Henry Ridgwell

ABD üç Rus vatandaşını casuslukla suçluyor, Rusya ise suçlamaları reddediyor. Washington, Rusya'nın Ukrayna'daki ayrılıkçılara verdiği destekle ilgili eleştirisini de giderek sertleştiriyor. Uzmanlara göre iki ülke arasındaki ilişkiler Ukrayna'dan önce de bozuktur. Rusya ajansı olmakla suçlanan üç kişiden biri olan Evgeny Buryakov yargılanıyor. Rusya, casusluk suçlamalarını reddediyor. Rusya Dışişleri Bakanlığı Sözcüsü Alexander Lukaşeviç, Amerika'yı hata yapmakla suçluyor: "Rus - Amerikan ilişkileri uzun bir süredir zor bir süreçten geçiyor. 'Durum ne kadar kötü olursa, o kadar iyi' mantığıyla hareket eden Amerika yeni bir Rus karşıtı kampanya başlatmışa benziyor."

Amerika ve Rusya, Ukrayna'nın Mariupol kentine düzenlenen ve onlarca sivilin hayatını kaybettiği saldırıdan sonra karşılıklı casusluk suçlamalarında bulundu. Saldırı, Batılı ülkelerin Rusya'ya karşı yaptığı eleştirilerin artmasına ve Moskova'nın

USA blames three Russian citizens for spying and Russia refuses all accusations. Washington gets also aggressive in criticizing the support provided by Russia to separatists in Ukraine. According to specialists, relations between the two countries were also tainted before Ukraine. Evgeny Buryakov, one of the three persons accused of being Russian spies is tried. Russia refuses all spying accusations. Spokesman of Russian Ministry of Foreign Affairs Alexander Lukaşeviç blames United States for making a mistake: "Russia-United States relations pass through a hard process for a long time. United States acting according to the logic 'the worse the condition is the best it would get' seem like it started a new anti-Russia campaign."

United States-Russia blamed each other for

Ukrayna'daki ayrılıkçıları silahlandırdığı suçlamasına neden oldu. Brookings Enstitüsü'nde konuşan Dışişleri Bakan Yardımcısı Victoria Nuland, Rusya'nın Ukrayna'ya müdahale etmesinin Amerika'nın Rusya ile başka konularda işbirliği yapmasını engellediğini belirtti: "Rusya, uluslararası yasaları ihlal ederek, komşularının topraklarını ele geçirdiği, onları ekonomik ve siyasi baskı altına alarak kullanmayı hedeflediği sürece bir ortaklık düşünülemez."

Stratejik Araştırmalar Enstitüsü Rusya uzmanı Stephen Blank'e göre Amerika ve Rusya arasındaki sorunlar çok daha önce başladı: "Yıllardır söylediğim gibi, Ukrayna müdahalesi ve casusluk olayları öncesinde bile Amerika'nın Rusya'yla ilgili politikalarını gözden geçirmesi gerekirdi."

Amerika'nın Sesi Rusça Yayın Bölümü'ne konuşan Blank'e göre, Rusya, komşularına karşı 2008'den beri saldırgan bir tutum izliyor. Stephen



kataloglarını karıştırıp postayla siparişler verdiğini hatırlıyor. Modayı takip etmeye çalışıp farklı kıyafetler sipariş ediyormuş. O dönemlerde Putin iyi de bir bira içicisiydi. Yerel Radeberger birasından haftalık stok yapıyordu. Belki de bu nedenle şu an Kremlin'in organize ettiği halkla ilişkiler operasyonlarında belden yukarısı çıplak fotoğraflarında eskisine göre çok daha zinde gözüküyor.

Doğu Almanya'yı farklı kulan bir diğer nokta ise siyasi yapısıydı. Her ne kadar komünist partinin baskınlığı olsa da, çok sayıda siyasi parti bulunuyordu. Boris Reitschuster, Putin'in Doğu Almanya'da 'küçük bir cennetin keyfini sürdüğünü' söylüyor ve "Siyaset anlayışını da Doğu Almanya modeli üzerine kurdu. Rusya'da bir tür Doğu Almanya'yı yeniden inşa etti" yorumunu yapıyor.

Cennet, cehenneme dönünce

Ancak 1989'da bu cennet bir anda cehenneme dönüştü. Putin Dresden sokaklarında öfkeli kalabalıkların toplandığını kendi gözleriyle gördü. Ekim ayının başlarında siyasi sığınma talep ederek Prag'daki Batı Almanya Büyükelçiliği'ne giden bir grup Doğu Almanın Batı'ya gidişine izin verildi. Siyasi sığınmacılar trenlerle Dresden üzerinden Batı'ya geçirileceklerdi. Tren Dresden'e geldiğinde güvenlik kordonunu kıran çok sayıda Doğu Alman, trene binip ülkeden kaçmayı başardı.

Dresden Belediye Başkanı Wolfgang Berghofer, yaşanan kaos anlarını şöyle hatırlıyor: "Dresden'deki Kızıl Ordu tank birliği bize işleri kontrol altına almamamız halinde Moskova'nın devreye gireceğini söyledi ve 'tank paletleri döner' dedi."

9 Kasım'da Berlin Duvarı'ndan kontrollü geçişlere izin verilmesiyle kalabalıkların kendilerine olan güveni de arttı ve hem Stasi hem de KGB binalarının önünde toplanmaya başladılar. O günlerde şüphesiz Putin de sürekli temas halinde olduğu ve güvendiği üniformalı arkadaşlarının yardımı geleceğini düşünüyordu. Ancak beklenen olmadı, Mikhail Gorbacov sessizdi.

Tanklar harekete geçmedi. Putin o günler için "Kimse bizim için kılını bile kıpırdatmadı" diyor. İşin başa düştüğünü anlayan KGB casusu Putin, binadaki tüm çalışanlara gizli belgeleri yaktırdı. "Ben şahsen çok sayıda belgeyi yakarak imha ettim" diyen Putin devam ediyor: "O kadar çok şey yaktık ki sonunda soba patladı."

Ancak Putin için travmalar sonlanmamıştı. Protestolardan sadece iki hafta sonra Batı Almanya lideri Helmut Kohl Dresden'e gelip bir konuşma yaptı. Artık Almanya'nın birleşmesi ve Doğu Almanya'nın çöküşü neredeyse kesin gibiydi.

Putin'in Kohl'ün konuşması sırasında salonda olup olmadığı bilinmiyor. Ancak bir KGB ajanı olarak muhakkak olan bitenden haberdardı. Doğu Almanya'nın çöküşü Putin'in özel hayatında da büyük değişimlere yol açtı.

Parçalanan aileler... Putin'in o dönemdeki karısı Ludmila "Neredeyse evimiz haline gelen bir ülke haritadan siliniyordu. Komşum bir hafta boyunca hiç durmadan ağladı. İnsanların hayatları, kariyerleri... her şey etrafımızda yerle bir oluyordu"

munist bloc came face to face with the West. Putin was always telling his wish to work within KGB as of his childhood. He was explaining reason of his wish with his own words as "Efforts of a single person may enable things which cannot be done by armies. A spy may determine fate of thousands of people." However, when he came to Dresden for the first time, majority of Putin's works consisted of chores. In the Stasi archives, there is a demand to open a phone line for an informant conveyed via a letter sent by Putin to East German authorities. Records show that Putin attended a large number of Soviet- East Germany meeting and relationship between these two countries were praised during these meetings. Although his KGB life didn't started rousingly as considered, Putin and his family get the chance to enjoy East Germany. In that time Putin's wife Ludmila says that life in East Germany was much more different from Soviet Union: "Streets were clean. Everybody was wiping their windows once a week. Stasi employees were receiving higher salaries comparing to ours. We succeeded to buy a car by saving money as much as we can."

In 80's, life standards in East Germany was higher compared to Soviet Union. A former colleague of Putin from KGB, Vladimir Ussolsev remembers that Putin was looking at product catalogues of western companies and placed orders via mail. He strived to keep up with fashion and ordered various clothes. In those times, Putin was a good beer drinker. He was making weekly stocks of local Radeberger beer. Maybe that's why he looks fitter in his pictures taken for operations of public relations organized by Kremlin where his upper body is naked comparing to the past. Another point which makes East Germany different was its political structure. Although it was dominated by a communist party, there were a large number of political parties. Boris Reitschuster says that Putin was 'enjoying a small heaven' in East Germany and commented that 'he also established his political understanding on East Germany model. He rebuilt some kind of East Germany in Russia.'

When heaven turns into hell

However, in 1989, the heaven suddenly turns into hell. Putin saw for himself angry crowd gathering in streets of Dresden. At the beginning of October, permission was granted for passage of an East German group going to embassy of West Germany in Prague and requesting political asylum. Political refugees supposed to pass to the West side over Dresden by trains. When train arrived to Dresden, a large number of East German breaking the security cordon took the train and succeeded to escape from the country. Dresden's Mayor Wolfgang Berghofer remembers moments of the chaos occurred: "Red Army tank troop in Dresden told that if we don't bring things under control, Moscow will step in and tank treads will move." On 9 November, upon permission for controlled passages through the Berlin Wall, people's self-confidence increased and they started to gather in front of Stasi and KGB buildings. In those days, Putin believed without doubt that his uniformed colleagues he trust and he was in continuous touch with will come for help. However, the expected didn't happen and Mihail Gorbacov was silent.

Blank: "Putin Ukrayna'dan çekilse bile cumhurbaşkanı olduğu sürece ilişkilerin normale dönmesi düşünülemez. Putin hükümeti kendini güvenceye almak için tüm Avrupa'nın güvenliğini tehlikeye sokmayı göze alıyor."

Rusya araştırmaları uzmanı Leon Aron, Amerika'nın Rusya ile ilişkisini gözden geçirdiğini söylüyor. Ancak Aron, yaptırımların Ukrayna'da hedeflenen sonuçları getirmeye yetmeyeceğinin de altını çiziyor: "Artık bu saatten sonra yaptırımlar Putin'i ilgilendirmiyor. Rusya'da yayınlanan yorumları ve Rus basını izlerseniz, uygulanan yaptırımlardan etkilenedikleri izlenimi edirsiniz. Diplomatik soyutlanma ve uluslararası baskının getirdiği tüm sıkıntılara göğüs geldiklerini, bundan sonra da rahatlıkla iflas edebileceklerini belirtiyorlar."

Dışişleri Bakanlığı Sözcüsü Jen Psaki, Ukrayna'da yaşananlara rağmen iki ülkenin ortak çalışabilecekleri alanlar olduğunu söylüyor: "Devam eden İran müzakereleri gibi, birlikte çalışabileceğimiz konular olduğuna inanıyoruz." Psaki, Amerika'nın Ukrayna konusu başta olmak üzere Rusya ile ortak çalışmaya başından beri açık olduğunu ve bunun da böyle devam etmesini beklediklerini söylüyor. (Pamela Dockins, Amerikanın Sesi)

diyerek yaşananları aktarıyordu. Putin'in Stasi'deki en yakın dostlarından birisi Horst Boehm, protestocular tarafından o kadar çok aşağılanmıştı ki 1990'ların başlarında intihar etti. Putin'in zihnine kazınan ise kalabalıkların gücü ele geçirmesi halinde yaşanacakların ne boyutlara gelebileceği oldu.

Putin'in biyografisini kaleme alan yazarlardan Masha Gessen "Alman dostları Putin ve ailesine 20 yıllık bir çamaşır makinesi verdi ve aile arabayla Leningrad'a döndü" diyor. Gessen, Putin'in o dönemde ülkesine hizmet anlayışıyla hareket edip karşılığında hiçbir şey alamadığı düşüncesine kapıldığını ifade ediyor.

Putin'in döndüğü ülke de artık bıraktığı gibi değildi. Gorbacov'un açılım politikaları birçok şeyi değiştirmişti. Gessen, "Putin bu değişimi anlamıyor ve kabullenemiyordu" yorumunu yapıyor. Putin'in doğduğu şehir Leningrad'ın adı bile artık St Petersburg oluyordu. Peki böyle bir dönüşüm içerisinde Putin'e nasıl bir yer vardı?

Dresden bağlantıları

Bir süre taksi şoförlüğü yapmayı bile düşünen Putin, daha sonra Dresden'den çok değerli bir bilgi birikimiyle döndüğü fikrine ikna oldu. Putin'in Dresden'de kurduğu ilişkiler, yeni Rusya'da hem kişisel hem de siyasi anlamda yükselmeye hazır kişilerden oluşuyordu. Stasi arşivlerinde Putin'in bir fotoğrafı dikkat çekiyor. Putin, üst düzey Sovyet ve Doğu Alman yetkililerin arasında poz veriyor. Görece daha düşük kademeli olsa da daha o dönemlerde siyasi elitlerin arasında yer almayı başarmış gibi gözüküyor.

Miami Üniversitesi'nden Profesör Karen Dawisha, Putin'in Dresden'de tanıştığı birçok kişinin daha sonra Rusya Devlet Başkanı'nın en çok güvendiği isimlere dönüştüğünü ifade ediyor. Bu isimler arasında uzun yıllar Rusya'nın silah ihracatını yöneten Sergey Çemezov ve ülkenin boru hattı üreticisi Transneft'in başkanı Nikolai Tokarev de var. Putin'le yakın ilişkileri sürdürenler sadece Rus yetkililer de olmamış.

Eski bir Stasi casusu olan Matthias Warnig şu anda Baltık Denizi üzerinden Rus gazını Almanya'ya taşıyan Kuzey Akımı projesinin idari direktörü. Bu proje uzun süre Almanya ve Rusya arasında yeniden inşa edilen bağların en somut örneği olarak gösterildi. Ancak gelişen bağlar vurgusu Ukrayna kriziyle birlikte son buldu.

Putin'in geçmişini inceleyenler, Ukrayna'nın başkentinde patlak veren protestoların kötü hatıraların canlandırdığını düşünüyor. Her şeyin ötesinde, Putin'i 1989'daki o Dresden akşamına götürdüğünü düşünenler de var. Boris Reitschuster, "2004'te Kiev'de, 2011'de Moskova'da veya yine 2013 ve 2014'te Kiev'de insanlar sokağa çıkınca Putin kötü anılarını hatırlamıştır" diyor. Reitschuster'e göre, o kötü hatıralar eski korkuları da tetikliyor. İşte bu nedenle Putin'in bundan sonra ne yapabileceğini tahmin etmeye çalışırken Dresden'de yaşananlara nasıl tepki verdiğini de hatırlamak gerekiyor. Kesin bir şey varsa o da şu: Vladimir Putin Kremlin'de olduğu sürece 'Moskova'dan ses yok' demek mümkün olmayacak. (bbc)

turn to normal as long as he the president. Government of Putin takes the risk to endanger security of the entire Europe in order to secure itself."

Leon Aron, specialist on researches of Russia tells that United States revise its relations with Russia. However, Aron emphasizes that sanctions won't be enough to achieve aimed results in Ukraine: "From now on, sanctions don't interest Putin. When you watch comments published in Russia and follow Russian press, you will get the impression that they are not affected by imposed sanctions. They represent that they stand out against all issues caused by diplomatic isolation and international pressure and they may easily go bankrupt from now on."

Jen Psaki, spokesman of Ministry of Foreign Affairs tells that in spite of all the things encountered in Ukraine, there may be common fields to work between the two countries: "Like ongoing Iran negotiations, we believe that we may have matters to work together". Psaki says that United States is ready to work jointly with Russia from the very beginning especially about the Ukraine issue and they expect this condition continues to be like that. (Pamela Dockins, America's Voice)

Tanks didn't move. Putin mentions those days as "Nobody moved a muscle for us". KGB's spy Putin which understood that it fell to lot had burnt secret documents with all employees within the building. Putin saying "I personally destroyed a large number of documents" and added: "We burnt so many things that stove exploded". However, traumas were not ended for Putin. Leader of West Germany Helmut Kohl came to Dresden just two weeks after the protests and made a speech. At that time, union of Germany and fall of East Germany was almost certain. It is not known whether Putin was in that hall during Kohl speech. But as a KGB spy, he was informed of what is going on without doubt. Fall of East Germany caused huge changes in private life of Putin. Broken families... Putin's wife in that time Ludmila said and mentioned about what happened in those days "A country which almost became our home was being wiped off the map. My neighbor cried ceaselessly for one week. People's lives, careers... everything surrounding us were destroying." One of the closest friends of Putin in Stasi, Horst Boehm committed suicide at the beginning of 90's because he was insulted so much by protestors. What Putin kept in his mind was how serious things may become when the crowd seizes the power.

Masha Gessen being among authors writing Putin's biography says "German friends gave a 20 years old washing machine to Putin and his family and then, the family returned to Leningrad by car". Gessen states that Putin acted with the understanding to serve his country in that period and he thought he could get nothing in consideration of his service. Country to which Putin returned was also not the same anymore. Gorbacov's initiative policies had changed many things. Gessen comments that "Putin didn't understand and accept that change". Leningrad where Putin was born, doesn't even exist anymore and became St. Petersburg. So, what position Putin could take in such transformation?

Putin who even thought to be a taxi driver for a while, was convinced later about the idea that he returned from Dresden with very precious knowledge. Relations that Putin established in Dresden were consisting of people who were ready to rise in personal and political terms. In Stasi archives, a picture of Putin draws attention. Putin poses among high level Soviet and East German authorities. Even he relatively has a lower rank; he seems like he succeeded to take his part among political elites as early as in those periods.

Professor Karen Dawisha from Miami University represents that many people that Putin met in Dresden turned later into most reliable names for Russian State Head. Sergey Çemezov managing weapon export of Russia for many years and Nikolai Tokarev, head of Transneft, manufacturer of the country's pipe line are among these names. Those who established close relations with Putin were not also only Russian authorities.

Former Stasi spy Matthias Warnig is now managing director of the North Stream project carrying Russian gas to Germany over the Baltic Sea. That project was considered as the most concrete example of relations built once again between Germany and Russia for a long time. However, emphasis of developing relations ended together with Ukraine crisis. Those who examine Putin's history, believes that protests occurred in capital city of Ukraine reminds him of bad memories. Beyond everything, there are some people as well who think that it called the evening in Dresden in 1989 up. Boris Reitschuster says that "When people took to the streets in Kiev in 2004, in Moscow in 2011 or once again in Kiev in 2013 and 2014, Putin definitely reminded of his bad memories". According to Reitschuster, those bad memories triggered fears in the past as well. That's why while estimating what Putin may do in future, we should remember how he reacted against what happened in Dresden. What is definitely certain is that as long as Vladimir Putin is in Kremlin, it will be impossible to say that "no response from Moscow". (bbc)



spying following the attack organized in Mariupol city of Ukraine in which tens of civilians lost their lives. The attack resulted in increase of western countries' critics against Russia and of accusations against Moscow to arm separatists in Ukraine. Victoria Nuland, Deputy Minister of Foreign Affairs who made a speech in Brookings Institute stated that intervention of Russia in Ukraine prevents United States to make cooperation with Russia in other fields: "Russia cannot be included in any process while violating international laws, occupying lands of its neighbors and dominating them in economic and political terms."

According to Stephen Blank, specialist on Russia from Strategic Researches Institute, issues between United States and Russia started much earlier: "As I told for many years, even before intervention in Ukraine and spying cases, United States should have been revised its politics in relation with Russia."

According to Blank who made a speech at Russian broadcast of America's Voice, Russia adopts an aggressive attitude towards its neighbors since 2008. Stephen Blank: "Even Putin withdraws from Ukraine, it is out of question that relations



YAŞLANAN NÜFUS VE ARTAN MÜSLÜMAN NÜFUS AVRUPA VE AMERİKA'DA GÖÇMENLİK SORUNU

AGING POPULATION AND INCREASING MUSLIM POPULATION
IMMIGRATION ISSUE IN EUROPE AND AMERICA

Siyasette sağcı politikalar izleyen bir partinin eksikliği duyuluyor. İşte PEGİDA hareketi ve Almanya İçin Alternatif adlı parti bu yüzden ortaya çıktı. Fransa'daki terör saldırıları sonrasında ise tüm dikkatler ülkede yaşayan Müslüman göçmenlere çevrildi. Göçmenlik, Amerika'da da en çok tartışılan konuların başında geliyor. Ancak her iki ülkenin de göçmenlik konusunda kendine özgü sorunları var.

Absence of a party adopting right-wing policies is felt in the politics. That's why the PEGIDA movement and the party called an Alternative for Germany appeared. Following terrorist attacks in France, Muslim immigrants living in the country drew the entire attention. Immigration is also among the most discussed issues in the United States. However, both countries have their unique issues about immigration.

Greg Flakus - Henry Ridgwell

Fransa'daki terör saldırıları sonrasında tüm dikkatler ülkede yaşayan Müslüman göçmenlere çevrildi. Birlik çağrısı yapan Fransız liderler, radikal İslamcılar'ın ülkedeki Müslüman toplumun yalnızca küçük bir kesimini oluşturduğunu vurguluyor. Ancak Fransa'daki muhafazakarlar, Afrika ve Orta Doğu'dan göçmen akınıyla şiddet eğilimli köktendincilerin Fransız toprakları üzerinde toplandığı görüşünde. Göçmenlik, Amerika'da da en çok tartışılan konuların başında geliyor. Ancak her iki ülkenin de göçmenlik konusunda kendine özgü sorunları var. Fransa'da geçen hafta meydana gelen saldırılar, Avrupa'da Müslüman azınlıkların içinden çıkan teröristlerle ilgili kaygıları arttırdı. Avrupa'da göçmenler ve göçmen çocukları, toplumun geri kalanından dışlanmaktan yakınıyor. Rice Üniversitesi'nden Profesör Julie Fette'e göre Fransa'da uygulanan politikalar ve sosyal tutum nedeniyle Müslümanlar topluma kaynaşmıyor: "Fransa'daki Müslümanların çoğu ılımlı, yasalara uyan vatandaşlar. Burada kendilerine bir hayat kurmaya çalışıyorlar. Bunu yaparken de ayrımcılığa uğruyorlar."

Beş yıl Fransa'da yaşadıkdan sonra bu ülkedeki ayrımcılığı ele alan bir kitap yazan Profesör, birçok Müslüman'ın topluma uyum sağladığını, ancak kimilerinin zorluk çektiğini söylüyor: "Fransa'da banliyölere itilen, sosyal sınıf atlama şansından mahrum bırakılan, yoksul Müslümanlar'ın oluşturduğu bir topluluk var."

Profesör Fette, Amerika'ya göç eden Müslümanlar'ın iyi eğitilmiş olduğunu söylüyor. Amerika'da Müslümanlar nüfusun sadece yüzde birini oluşturuyor. Bu nedenle din, göçmenlik tartışmalarının büyük bir parçası değil. Fransa'da gerekli belgelere sahip olmayan göçmenlerin çalışması çok zor. Oysa Amerika'daki kaçak göçmenler kolayca iş bulabiliyor, hatta birçok eyalette sürücü ehliyeti alabiliyor.

Bu nedenle Amerika'da göçmenlik etrafında dönen siyasi ve akademik tartışmalar, sınır güvenliğinin sağlanması ve ülkede yaşayan 11 milyon kaçak göçmene yasal statü verilmesi üzerine yoğunlaşıyor. Göçmenlik Politikaları Enstitüsü'nden Marc Rosenblum'a göre, farklılıklara rağmen Amerika ve Avrupa'daki göçmenlik sorunları birbirine benziyor: "Son derece küreselleşmiş bir dünyada yaşıyoruz. Batılı ülkeler, büyük bir göçmen nüfusa sahip. Göçmenleri topluma kazandırmak, bu tartışmanın en önemli parçası olmalı."

'PEGİDA Gücünü Dresden'in Tarihinden Alıyor'

Rosenblum, Amerika'nın göçmenleri topluma uyum sağlar hale getirmede iyi bir örnek oluşturduğunu söylüyor. Ancak mevcut sorunları çözmek için siyasi bölünmenin sona ermesi şart. Marc Rosenblum, "Amerika'da 40 milyon göçmen, 11 milyonsa kaçak yaşıyor. Göçmenler, nüfusumuzun büyük bir bölümünü oluşturuyor. Yani toplumun büyük bölümü, göçmenlikle ilgili kararlar ve uygulanan politikalarla doğrudan etkileniyor" diyor. Rosenblum, göçmenlik sorununu çözmek için Amerikalı siyasetçilerin daha insancıl bir yaklaşım sergilemesi gerektiğini vurguluyor.

Almanya'nın Dresden kenti, son haftalarda batının İslamlaşmasına karşı yapılan protestoların merkezi haline geldi. 25 bin kişinin katıldığı son gösteride katılımcıların başka konulardaki rahatsızlıklarını da dile getirmeleri dikkati çekti. Bunda kentin İkinci Dünya Savaşı'ndaki yeri ve komünist geçmişi önemli bir rol oynuyor. Almanya'nın birleşmesi ve yeniden inşasına tanıklık eden Dresden kenti, son zamanlarda siyasi bir mücadeleye tanıklık ediyor. Dresden Üniversitesi Profesörü Wener Patzelt, Batı'nın Müslümanlaşması'na karşı oluşan PEGİDA hareketinin siyasi boşluk nedeniyle örgütlendiğini söylüyor: "Alman toplumunda faşizmin tekrar ortaya çıkmasına izin vermeme konusunda ortak bir kararlılık var. Siyasette sağcı politikalar izleyen bir partinin eksikliği duyuluyor. İşte PEGİDA hareketi ve Almanya İçin Alternatif



Following terrorist attacks in France, Muslim immigrants living in the country drew the entire attention. French leaders making a unity call emphasize that radical Islamists consist only a small part of the Muslim society in the country. However, conservatives in France believe that radical Islamists prone to violence gather in French lands together with influx of immigrants from Africa and Middle East. Immigration is also among the most discussed issue in the United States. However, both countries have their unique issues about immigration. Attacks occurred in France in the last week increased concerns about terrorists appearing among Muslim minorities in Europe. Immigrants and children of immigrants in Europe complain about being excluded from rest of the society. According to Professor Julie Fette from Rice University, due to policies applied in France and social attitude, Muslim people cannot integrate with the society: "Majority of Muslims in France is moderate and citizens complying with laws. They strive to build a life here. And they encounter discrimination while doing it."

Professor who wrote a book about discrimination in the country after she lived in France for five years says that many Muslims fit into the society however, some of them encounter difficulties: "There is a group consisting of poor Muslims pushed to the suburbs in France and deprived of the chance to move up the social ladder."

Professor Fette says that Muslims immigrating into the United States are well educated. In the United States, Muslims constitute only one percent of the population. Therefore, religion is not an essential part of immigration discussions. In France, it is difficult for immigrants to work if they don't have required documents. But illegal immigrants in the United States can easily find job and even can get a driver's license in many states. Therefore, political and academic discussion about immigration in the United States are focused on ensuring border security and grant of legal status to 11 million illegal immigrants living in the country. According to Marc Rosenblum from Immigration Policies Institute, immigration issues in the United States and Europe resembles each other in spite of differences: "We live in a highly globalized world. Western countries have a huge immigrant population. Integration of immigrants into the society should be the most important part of that discussion." Rosenblum says that the United States sets a good example about integrating immigrants into the society. However, political division must end to solve current issues. Marc Rosenblum says that "40 million immigrants and 11 million illegal immigrants live in the United States. Immigrants constitute a large part of our population. In other words, majority of the society is directly affected by decisions made and policies applied in relation with immigration." Rosenblum emphasizes that American politicians must adopt more humanistic approaches to solve immigration issue.

BOLLUĞUN BEDELİ COST OF WEALTH

Petrol fiyatının sürekli düşmesi Amerikan enerji şirketlerini gafil avladı. Petrol arzının artması enerji branşındaki istihdam ile yatırım ve donanım harcamalarının düşmesine yol açıyor. Göz alabildiğine tankerler, buldozerler ve kepeçeler... Ama hiçbirisi çalışmıyor. Aslında bu araçların müzayede şirketinin otoparkında değil petrol sahalarında olması gerekirdi. Ancak Amerikan petrol endüstrisi varil fiyatının yüz 60'lara varan oranda düşmesinden son derece olumsuz etkilendi. Petrol şirketleri yatırım planlarını rafa kaldırırken personel sayısını da hızla azaltıyor.

Petrol kuyularında kullanılan ekipmanın mecburiyetten satışa çıkarılması, ucuza mal kapatmak isteyen açık gözlerin işine yaradı. Kelepir yatırım malına göz diken Shawn Klaver bu iş için Kuzey Dakota'dan Colorado'ya gitmiş. Amacı, Ritchie

Constant decrease of oil prices caught American energy companies off guard. Increase of oil supply results in decrease of employment as well as investment and equipment expenses in the energy field. Tankers, bulldozers and diggers as far as the eye can reach... But none of them are operated. Actually these vehicles shouldn't be at the parking of an auction company but at oil fields. However, American oil industry affected quite negatively by decrease of price per oil barrel at the rate of 60 percent. Oil companies suspended their investment plans and decrease their number of personnel fast. Required sale of equipment used in oil wells served to the open-eyed ones who want to buy cheap goods. Shawn Klaver setting his eyes on very cheap investment goods went to Colorado from North Dakota. His aim was to buy vehicles and equipment at cheap price sold by



adlı parti bu yüzden ortaya çıktı.”

Almanya İçin Alternatif Partisi Saksonya'daki eyalet seçimlerinde oyların yüzde 10'una yakınını aldı. Protestolara parti yetkilileri de katılıyor. Partinin yerel temsilcisi Bernd Lommel'e göre, PEGIDA gücünü Dresden'in tarihinden alıyor: “Halkın bir kısmı Almanya ile birleşmenin onlara yarar sağlamadığı görüşünde çünkü herkes kazançlı çıkmadı. Birleşme yüzünden kaybedenler ve gelecekleri hakkında kaygılı olanlar var.”

Ancak Dresden, Doğu Almanya'da yer aldığı halde sıkıntı çekmeyen bir şehir olarak siyasi kutuplaşmaya elverişli bir kent görüntüsünden uzak. Kent, ekonomik açıdan iyi durumda. Bazı uzmanlara göre, Dresden'deki siyasi kutuplaşma, İkinci Dünya Savaşı'ndan kaynaklanıyor. Ocak 1945'de İngiltere ve Amerika'nın bombardımanı yüzünden Dresden'de 25 bin kişi öldü. Halk kent merkezinde her yıl anma töreni düzenliyor. Profesör Patzelt'e göre PEGIDA'ya yön veren bu tarihi duygular: “Genel olarak halkın bakış açısı kenti Amerikalı ve İngilizler'in mahvettiği. Şu anda Orta Doğu'da yaptıkları gibi Amerika'lılar o zamandan bu yana dünyayı bombalamaya devam ediyor. Ülkeleri yok edilen mülteciler de bize geliyor.”

Profesör Patzelt, PEGIDA gösterilerinde görülen Rus bayraklarının Amerikan gücüne karşı bir denge kurmayı amaçladığı görüşünde. Angela Merkel'in partisi olan Hristiyan Demokrat Parti üyesi Jan Donhauser, bu şikayetlerin gözardı edilmemesi gerektiğini söylüyor: “PEGIDA sadece sığınma politikalarına odaklı bir hareket değil. Halkı rahatsız eden birçok konu var ve bu tür hareketler onlara cazip geliyor. Ben onlara katılmıyorum ama isteklerini gözardı edemeyiz. Çünkü Doğu Almanya ilk kez bu kadar iyi durumda. Bir siyasetçi olarak onları ciddiye almak zorundayız.”

Almanya Başbakanı Angela Merkel Berlin'de Müslümanlar tarafından organize edilen PEGIDA karşıtı bir yürüyüşe katıldı. PEGIDA'yı eleştiren Merkel, katılımcıları kalplerini nefretle doldurdıkları için eleştirdi. Profesör Patzelt'e göre bu yanlış bir yaklaşım: “Bu tür hareketlere son vermek ve onların bastırılması gerektiğini söylemek bu grupların işine daha çok yarar.”

Profesör Patzelt, PEGIDA hareketinin bir süre sonra tıpkı Almanya İçin Alternatif Parti gibi siyasi bir kimliğe bürüneceğini düşünüyor.

Almanya'ya rekor göç

2013-2014 Göç Raporu'na göre Almanya, en fazla göçü yüzde 76,8 oranı ile Avrupa ülkelerinden aldı. Raporda dikkat çeken nokta, Almanya'dan göç edenlerin en fazla İsviçre ve Türkiye'yi tercih ediyor olması. Almanya İçişleri Bakanı Thomas de Maiziére 2013-2014 yılı Almanya göç verilerini açıkladı. Buna göre Almanya'ya göç yüzde 13 oranında arttı. Rapor ülkeye en fazla göçün Avrupa ülkelerinden geldiğini gösteriyor. Söz konusu ülkelerin başını ise Polonya, Romanya, Bulgaristan ve İtalya çekiyor. Almanya'nın her geçen gün göçmenler için daha cazip hale geldiğini belirten İçişleri Bakanı de Maiziére, özellikle AB içindeki dolaşım serbestisinin bu ülkelerden gelen göçmenlere kolaylık sağladığına dikkat çekti. De Maiziére,



Dresden city of Germany became center of protests against islamization of the west in recent weeks. The last protest in which 25 thousand people participated, it was noticed that participants expressed their concerns in other matters. This significantly relates to the city's position in the World War Two and its communist history. Dresden city which witnessed union and reconstruction of Germany is recently witnessing a political fight. Dresden University Professor Wener Patzelt says that PEGIDA movement established against islamization of the west is organized due to political vacuum: “There is a common determination to not allow reappearance of fascism in German society. Absence of a right-wing party is felt in the politics. That's why the PEGIDA movement and the party called an Alternative for Germany appeared.” An Alternative for Germany Party gets almost 10 percent of votes in state elections of the Saxony. Party representatives also participate in the protests. According to the Party's local representative Bernd Lommel, PEGIDA draws its strength from history of Dresden: “Part of the community believes that union of Germany didn't provide benefit for them because not everybody gets the best. There are losers due to the union and those who are worrying about their future.”

However, Dresden looks far from a city prone to political polarization as a city doesn't have troubles although it locates in East Germany. The city is in good condition in economic terms. According to some specialists, political polarization in Dresden grows out of World War Two. Due to bombardment of England and America in January 1945, 25 thousand people were dead in Dresden. Each year, a commemoration is organized by the community at the city center. According to Professor Patzelt, these historical feelings which lead the PEGIDA: “Generally, community's point of view is that city is ruined by American and British people. Now, as they do in the Middle East, Americans continue to bomb the world since that time. Refugees whose country is destroyed come to us.”

Professor Patzelt thinks that Russian flags seen during PEGIDA protests aim to establish a balance against American power. Jan Donhauser member of Christian Democratic Party being Angela Merkel's party says that these complaints shouldn't be ignored: “PEGIDA is not just a movement focusing on refugee policies. There are many issues bothering the community and that kind of movements appeals to them. I disagree with them but we cannot ignore their demands because East Germany is really in good condition for the first time in its life. As a politician, we should take them seriously.”

Prime Minister of Germany Angela Merkel participated in a march against PEGIDA organized by Muslims in Berlin. Merkel criticizing PEGIDA, criticized protestors for filling their hearts with hate. According to Professor Patzelt, this is a wrong approach:

2012-2013 yılları arasında 1,23 Milyon göçmenin Almanya'ya geldiğini ancak bunun yarısına yakının geriye döndüğünü sözlerine ekledi.

Bakan, Romanya ve Bulgaristan'ın 2007'de AB'ye girmesinin ardından bu iki ülkeden gelen göçmenlerin oranında ciddi bir artış olduğunu, buna karşılık sanılanın aksine Türkiye'den gelen göçmen sayısının 2006 yılından bu yana düşüğünü ifade etti. De Maiziére, bu bağlamda Almanya'dan göçün en fazla İsviçre ve Türkiye'ye olduğunu belirterek, Türkiye'den Almanya'ya gidenlerin sayısının 2013-2014 yılları içinde 9 bini bulunduğunu kaydetti. Bakan, Türkiye'ye göçü tercih eden iki grubun bulunduğunu aktardı:

“İlki, Almanya'da uzun yıllar çalışmış ve yaşlılığını Türkiye'de geçirmek isteyen kesim. Hatta İslam Konferansı'nda sosyal kurumları ele almamızın nedenleri arasında bu kesimin ihtiyaçları da yer almakta. İkinci kesim ise burada doğmuş burada büyümüş, iyi eğitilmiş, ülkeye entegre olmuş, bazıları Alman vatandaşlığına geçmiş Türk kökenli gençler. Söz konusu gençler, genelde Türkiye'de Almanya bağlantılı işler yapmayı tercih etseler de, bu durum her halükarda Almanya'ya için bir kayıptır. Bunun dışında iç politikadaki tartışmalar çerçevesinde bir kez daha altını çizmek isterim ki, Türkiye'den çok, Almanya'dan Türkiye'ye göç olmaktadır ve bu, yeni bir gelişme değildir.”

‘Göç yasası boş bir tartışma’

Alman Bakan bu çerçevede başta kalifiye gençleri ülkede tutmak ve göçmenleri ülkeye çekmek için, bazı kurumların harekete geçirilmesi ve bazı yasaların da efektif hale getirilmesi gerektiğini söyledi. İslam ve göç karşıtı Pegida hareketine de değinen de Maiziére, belirli siyasi partilerin bu hareketi bahane ederek Almanya'nın bir Göç Yasası'na ihtiyaç duyduğunu dile getirmesini ise ‘boş bir tartışma’ olarak değerlendirdi.

İçişleri Bakanı, yürürlükte olan yasaların yeterli olduğuna dikkat çekerek, göç eğilimini artırmak için yapılacakları şöyle sıraladı: “Göç konusundaki eksiklikleri gidermek için yeni hukuki düzenlemelere ihtiyaç yoktur. Bunun yerine var olan yasaların en iyi şekilde uygulanması ve kullanılması gerekmektedir. Tanıtımın yoğun bir şekilde yapılması, ülkedeki mesleki ve yüksek öğrenim olanaklarının gösterilmesi şarttır. Ayrıca yüksek öğrenim için gelenleri Almanya'da tutmak için tüm imkânlar harekete geçirilmelidir. Yani göç konusunda birçok şey ihtiyac duymaktayız, ancak yeni bir yasaya değil.”

DEVAMI SAYFA 10'DA

“Ending such movements and saying they should be suppressed serves these groups more.” Professor Patzelt believes that PEGIDA movement will transform into a political identity like an Alternative for Germany Party after a while. According to Immigration Report of 2013-2014, Germany receives immigrants mostly from European countries at the rate 76,8 percent. The point drawing attention in the report is that those emigrating from Germany prefer mostly Switzerland and Turkey. Germany's Minister of Internal Affairs Thomas de Maiziére declared Germany's immigration data for year 2013-2014. Accordingly, Immigration to Germany increased at the rate of 13 percent. The report shows that immigrants come mostly from European countries. Poland, Romania, Bulgaria and Italy are among the said main countries. Minister of Internal Affairs stating that Germany becomes more appealing for immigrants each passing day, noted that especially free circulation within EU provides convenience for immigrants coming from those countries. De Maiziére added that 1,23 million immigrants came to Germany between years 2012-2013 however, around half of them returned.

Minister stated that rate of immigrants coming from Romania and Bulgaria increase significantly after these two countries entered in EU in 2007 and contrary to popular belief, number of immigrants coming from Turkey decreased as of year 2006. In this context, De Maiziére specified that immigration from Germany is mostly towards Switzerland and Turkey as well as number of those coming from Turkey to Germany reached 9 thousand between years 2013-2014. Minister added that there are two groups who preferred to immigrate to Turkey: “First one is those who worked in Germany for many years and wish to spend their old age in Turkey. Even the reason why we handled social institutions during the Islam Conference was needs of that group. Second group are Turkish originated youth, who were born and grew up here, well-educated, integrated into the country and some of them being German citizens. Although the said youth generally prefers to do business in Turkey in connection with Germany, this situation is a loss for Germany in all aspects. Besides, within the framework of discussions about internal politics, I would like to emphasize once again that immigration is mostly from Germany to Turkey not from Turkey and this is not a new development”. German Minister said that within this framework, especially to keep qualified youth within the country and to attract immigrants to the country, some institutions should take action and some laws should be rendered effective. Maiziére referring to PEGIDA movement being against Islam and immigration indicated that it is an ‘inutile discussion’ that some political parties use that movement as an excuse and state that Germany needs an Immigration Law. Minister of Internal Affairs drawing attention to sufficiency of laws in force mentioned things to do as following to increase immigration tendency: “In order to eliminate deficiencies about immigration there is no need for new legal arrangements. Instead, existing laws should be imposed and used in the best way. Introduction should be carried out intensively as well as occupational and higher education opportunities should be shown. Furthermore, all opportunities should be used to keep those coming for higher education within the country. In other words, we need many things about immigration but not a new law.”

CONTINUED IN THE PAGE 10

Brothers adlı şirketin ucuzluk nedeniyle satışa çıkardığı araç ve ekipmanı düşük fiyatla satın almak. Kluver, ‘herkes bize deli diyor ama, durgunluktan kârlı çıkmayı umuyoruz’ diyor. Petrol kuyularının temizliğinde kullanılan iki özel damperli kamyonu 142 bin dolar ödemiş. Bu kamyonların yenisini yarım milyon ediyor. Petrol şirketlerinin durumu kötüye gittiğinden, bu pahalı araçlar yok pahasına el değiştiriyor. Petrol şirketlerine bakım ve onarım hizmeti veren Baker Hughes şirketine göre, ABD'deki petrol kuyularının sayısı Ekim ayından bu yana yüzde 50 oranında azalarak 813'e düşmüş. Ham petrolün varil fiyatı 2014 yazından bu yana yarıya indiği için şirketlerin çoğu zarar ediyor. Ancak petrol piyasasının krize sürüklenmesinde en çok onların payı var.

Barındırdığı zehirli kimyevi maddeler nedeniyle eleştirilen hidrolik kırma yöntemiyle derinlerdeki kayrak tabakalarından doğalgaz ve petrol çıkarmak aslında yeni bir teknik değil. Amerikan şirketleri son yıllarda bu alandaki yatırımlarını arttırmıştı. Suudi Arabistan gibi büyük ihracatçılar da üretimi kısmaya yanaşmadığı için dünya piyasası ucuz petrol içinde yüzüyor. Talep arz fazlasına yetişemedi-

the company called Ritchie Brothers due to cheapness. Kluver says that ‘everybody thinks we are crazy but we wish to make a profit from the recession’. He paid 142 thousand dollars to two special damper truck used for cleaning of oil wells. New ones of these trucks cost half million. Since oil companies' condition goes bad, such expensive vehicles pass into other hands for pennies on the dollar. According to Baker Hughes company providing maintenance and repairing services for oil companies, number of oil wells in USA decreased to 813 by decreasing at the rate of 50 percent as of October. Since price per oil barrel for petroleum decreased at the rate of fifty percent as of summer of 2014, majority of companies made loss. However, they have the biggest share in sliding of oil market into the crisis. Actually, taking out natural gas and petroleum from slate layers at the deep through hydraulic fracturing methods criticized due to poisonous chemicals it contains, is not a new technique. American companies increased their investments in this field in recent years. Since major exporters such as Saudi Arabia don't agree to limit manufacturing, world market floats in cheap petroleum. Since demand can't cover the excess sup-



ğinden petrol hızla ucuzluyor. Exxon, Chevron ve Shell gibi dünya petrolünün dev isimleri kârlarının güneşte kalmış buz gibi erimesinden şikâyetçi. Petrol yan sanayinin ilk akla gelen isimleri, Halliburton, Baker Hughes ve Schlumberger de binlerce kişiyi işten çıkaracağını duyurdu. (Dwelle.de)

ply, petroleum gets cheaper fast. Giant names of world petroleum such as Exxon, Chevron and Shell complain that their profit melts like an ice exposed to sun. The leading names of petroleum sub-industry, Halliburton, Baker Hughes and Schlumberger declared that they will dismiss thousands of people from employment. (Dwelle.de)

Almanya'da siyaset genç mülteci ve sığınmacıların keşfetti. Çalışan nüfusun giderek azaldığı ülkede 16-35 yaş arasındaki mülteci ve sığınmacılara oturma ve çalışma izni verilmesi gündemde. Almanya'da siyasi partiler, genç mülteci ve sığınmacılara oturma ve çalışma izni verilmesi konusunda harekete geçiyor. Yeşiller Partili Baden-Württemberg Eyalet Başbakanı Winfried Kretschmann, Sosyal Demokrat Partili Rheinland-Pfalz Eyaleti Başbakanı Malu Dreyer ile muhafazakar çizgideki Hristiyan Demokrat Birlik'ten (CDU) Hessen Başbakanı Volker Bouffier, genç mültecileri Alman sanayisine kazandırmak için ortak bir girişim başlattı. Kretschmann, Dreyer ve Bouffier, Başbakan Angela Merkel'e de bu girişimin anlatıldığı bir mektup gönderdi. Üç eyalet başbakanının imzaladığı mektupta 2013 yılında Almanya'ya gelen 130 bin mülteciye genç yaşta 55 bini için ikamet sürelerinin uzatılması talep edildi. Başbakanlar gençlere meslek eğitimi olanağı tanınmasını ve oturumlarının da güvence altına alınmasını istedi. Başbakan Merkel'e yazılan mektupta, meslek eğitimi gören mülteci veya sığınmacıların her an sınırdışı edilme riskleri bulunduğu, bu nedenle de eğitimlerine odaklanamadıkları belirtildi. İkamet durumlarındaki riskten dolayı meslek eğitimi veren kurumlar ile işverenin de mülteci veya sığınmacı gençleri kabul etmede çekimser davrandıkları vurgulanarak "Meslek eğitimini tamamladıktan sonra iş bulanlara ilk aşamada süreli oturma izni verilmesi arzu edilmektedir" denildi. Eyalet başbakanlarının talebi üzerine hukukçuların devreye girerek yasal çerçeve üzerinde çalışmaya başladıkları belirtiliyor.

Genç mülteci ve sığınmacıların iş gücü potansiyellerinin değerlendirilmesi Alman sanayisinin başlıca beklentisi. Bu nedenle Merkel'e mektupta, Alman Sanayi ve Ticaret Odası Başkanı Erik Schweitzer ile Zanaatkarlar Odası Başkanı Hans Peter Wollseifer'in de görüşlerine yer verildi. İki temsilci de gençlere Almanya'da en az beş yıllık bir perspektif sunulmasından yana olduklarını ifade etti. Sanayi temsilcilerinin gençlere üç yıllık meslek eğitiminden sonra da iş piyasasına girmeleri için ayrıca en az iki yıl sürenin garanti edilmesi konusunda görüş birliğinde oldukları vurgulanıyor. Mektupta işletmelerin meslek eğitimi verecek genç bulmakta karşılaştıkları zorluklar da sıralanıyor. Meslek eğitimi gören çok sayıda gencin, eğitimlerini tamamlamadan işletmeleri terk ettiklerine dikkat çekilen mektupta, 55 bin genç mülteci arasında Alman sanayisine katkı sunacak elemanların yetiştirilebileceği belirtiliyor.

Almanya'ya gelen mültecilerin sayıları da hızla artıyor. Bu yıl içinde 200 bin mültecinin daha gelecek iltica talebinde bulunacağı tahmin ediliyor. Bu kesim arasında 35 yaş altında çok sayıda gencin de bulunacağından yola çıkan siyasetçiler gençleri Alman iş piyasasına kazandırmanın öneme işaret ediyorlar. Ancak mektupta, Almanya'da göçmenlere ve mültecilere yönelik mevcut yasalar da eleştirilerek iyileştirmelere gidilmesi isteniyor.

AB terör ile nasıl mücadele etmeyi planlıyor?

Avrupa 11 Eylül saldırılarından bu yana hiç bu kadar sarsılmadı. Terör tehditleri Avrupa'da hiç bu kadar sahaya ulaşmadı ve hiç bu kadar yaygınlaşmadı. Avrupa Polis Birliği Europol direktörü terörle mücadele konusunda tehlike çanlarını çalıyor. Avrupa Birliği'nin terörle mücadele konusunda neler yapmayı planladığı sorgulanıyor. Ülkelerin işbirliği içinde çalışması için farklı yöntemler bulunuyor. Europol, Eurojust, çeşitli veri tabanları, birçok uzman, özel timler ve yeterince kaynak desteği. Avrupa her alanı değerlendirmeye çalışıyor. Avrupa güvenliği Schengen alanından ayrı düşünülemez. Schengen'de 22 ülke ayrıca İzlanda, Liechtenstein, Norveç ve İsveç bulunuyor. Gümrük kontrolleri bulunmayan bu alanda belli kurallar işliyor. Ülkeler arasındaki gümrük duvarları istisnai durumlarda, güvenlik sebebi ile yeniden inşa edilebiliyor. Kontroller özellikle dış sınırlara yoğunlaşıyor. Kontrolle rin sıkılaştırılması için kimileri Avrupa Birliği Yolcu İsim Kayıt Sistemi'nin uygulanmasını istiyor. Böylece Avrupa topraklarına giren ve çıkan insanlara yönelik bilgilerinin ortak bir platformda paylaşılması isteniliyor. Ancak proje Avrupa Parlamentosu'nda 2011 yılından bu yana engelleniyor.

euronews: Arnaud Danjean, Avrupa milletvekili-siniz. Uzun süre Avrupa Parlamentosu'nun güvenlik ve savunma alt-komitesini yönettiniz. Uçak yolcularının bilgilerini biraraya getiren bir sistemden söz ediliyor. Bu proje Avrupa Parlamentosu tarafından 2011'den bu yana engelleniyor. Bu sistem uygulamada olsaydı terör saldırıları nasıl engellenebilirdi?

Arnaud Danjean: "Bir kişinin risk teşkil eden ülke olarak bilinen Yemen'e seyahat ettiği biliniyor. Bu seyahatler iz bırakıyor, bilet rezervasyonları yapıyor. Avrupa Birliği Yolcu İsim Kayıt Sistemi bilgilerin toplanmasına yardımcı olabilir, kimlerin nereye gittiği belirlenebilir, bunun etkili olmayacağı söylenemez. Yolcu İsim Kayıt Sistemi'nin bütün sorunları bir anda çözmesi de beklenemez ancak bu risk teşkil eden insanlara yönelik bilgi toplamak için çok etkili bir sistem olabilir."

euronews: Kimi hükümetler ve siyasi aktörler Schengen alanındaki serbest dolaşımı sorguluyor. Bunu sorgulamak doğru mu? Schengen kurallarını

YAŞLANAN NÜFUS VE ARTAN MÜSLÜMAN NÜFUS AVRUPA VE ABD'DE GÖÇMENLİK SORUNU

AGING POPULATION AND INCREASING MUSLIM POPULATION

IMMIGRATION ISSUE IN EUROPE AND THE UNITED STATES



CONTINUED FROM PAGE 9

Politics in Germany discovered young refugees and asylum-seekers. In the country where working population decreases gradually, grant of residence and working permit to refugees and asylum seekers between ages 16-35 is on the agenda. Political parties in Germany take action about grant of residence and working permit to young refugees and asylum-seekers. Winfried Kretschmann, State Prime Minister of Baden-Württemberg from the Green Party and Malu Dreyer, State Prime Minister of Rheinland-Pfalz from the Social Democratic Party as well as Volker Bouffier Prime Minister of Hessen from the conservative Christian Democratic Union (CDU) have initiated joint initiative to integrate young refugees into German industry. Kretschmann, Dreyer and Bouffier sent a letter to Prime Minister Angela Merkel which explains the initiative. In the letter signed by the three state prime minister, extension of residence term was requested for 55 thousands of young age refugees among 130 thousands refugees coming to Germany in year 2013. Prime Ministers demanded to provide occupational education for these young refugees and to secure their residence. The letter addressed to Prime Minister Merkel states that refugees or asylum seekers receiving occupational educations are under the risk of being deported at any moment and therefore, they are not able to focus on their education. It is also emphasized that due to the risk concerning their residential status, institutions providing occupation education as well as employers behaves timidly about accepting refugees or asylum seekers and stated that "at the first stage, it is desired to grant permanent residence permit for those finding a job after completing their occupational education." Upon request of state prime ministers, it is mentioned that lawyers come into play and started to work on the legal framework. Evaluation of young refugees and asylum seekers' labor potential is the main expectation of German industry. Therefore, opinions of Erik Schweitzer, Head of German Chamber of Industry and Commerce and Hans Peter Wollseifer Head of Chamber of Craftsman were also included in the letter addressed to Merkel. Two representatives stated that they consider appropriate to submit a minimum five years perspective for young refugees in Germany. It is also emphasized that industry representatives reached an agreement to guarantee minimum extra two years to get into labor market following their occupation education of three years. The letter also states difficulties encountered by enterprises to find young people to provide occupational education. The letter noting that many young people receiving occupation training

iyileştirmek gerekir mi?

Arnaud Danjean: "Schengen belli şartlar altında kontrolü mümkün kılıyor ve farklı ülkelerin polisleri tarafından toplanan bilgilere erişimi kolaylaştırıyor. Schengen dört dörtlük olmayabilir, Schengen kuralları iyileştirilebilir. Schengen alanında yaşayanlar dahil dış sınırlarda kontroller sıkılaştırılabilir. Bu şu anda yapılmıyor. Birçok ülke bugün özellikle Türkiye ve Avrupa Birliği arasında risk teşkil eden insanlar üzerinde kontrolün sağlanmasını istiyor. Birçok kişi Suriye ve Irak'a Türkiye üzerinden gidiyor. Sınırlar daha iyi kontrol edilebilir. Schengen sisteminin tamamını sorgulamadan kuralları iyileştirmek amacı ile bazı düzenlemeler yapılabilir."

euronews: Avrupa ülkeleri Schengen bilgilerini kullanıyor mu? Uyarıların bulunduğu bir dosya var. Avrupa Komisyonu bunun çok az kullanıldığını söylüyor.

Arnaud Danjean: "Evet, bu doğru. Bu durum Schengen'de iyileştirilmesi gereken kurallar arasında bulunuyor. Elimizde bazı imkanlar var ancak bunları tam olarak kullanmıyoruz. Schengen sadece Avrupa'da kontrollere maruz kalmadan seyahat etmek anlamına gelmiyor. Schengen çok daha karmaşık bir sistem. Yeni sistemler üretilmeden önce mevcut bilgilerin tamamen kullanılmasından yanayım. Yeni sistemler etkisiz olabilir ve durumu daha da karmaşık hale getirebilir. İstihbarat örgütleri arasında yoğun işbirliği söz konusu."

euronews: Sonuç itibarıyla bu üye ülkelerin işbirliği içerisinde çalışma isteğine bağlı. Üye ülkeler hassas bilgi paylaşımına sıcak bakmıyor. Bu işbirliği belli bir seviyede tıkanmadı mı?

Arnaud Danjean: "28 ülkenin bulunduğu bir foruma hassas bilgileri aktarmak kaynak açısından bilgi kalitesini yitirmek anlamına geliyor. Her şey 28 ülke ile yapılamaz."

euronews: 28 ülke ile hassas bilgiler paylaşılamaz diyorsunuz. Öyle mi?

Arnaud Danjean: "Bir kısmını paylaşabilirsiniz ancak hassas bilgileri değil. Etkili olmak için Brüksel'den geçerek bütün bilgileri 28 üye ülkeye paylaşma gereği inancı yanlış. Bürokratik engeller bölgede yapılan çalışmaları olumsuz etkileyebilir. Hükümetlerin her şeyi paylaşması gerektiği inancından uzak durmaya çalışalım. Zaten birçok şey paylaşıyor. Bence Avrupa kurumları farklı ülkelerdeki anti-terör yasalarının aynı temel üzerine kurulu olması için çalışmalar yürütmeli. 28 farklı ülkede 28 anti-terör yasası var. Bu adalet bakanlığının ve polislin çalışmalarını kolaylaştırmıyor. Uyumlaştırılmış yasal çerçevede çalışmak doğru yönde atılmış gerçek bir adım olur."

abandon enterprises before completing their education represents that employees who may make contribution in German industry may be raised amongst 55 thousands young refugees. Number of refugees who come to Germany increases quickly. In this year, it is estimated that 200 thousands refugees will come and request for refuge. Politicians considering that there will be many young people under age 35 among that group indicate importance of integration of youth into German labor market. However, the letter criticizes also current laws in Germany concerning immigrants and refugees and requests improvements to be carried out.

How EU plans to fight against terror?

Europe had not been shaken that much since attacks of September 11. Terrorist threat in Europe had not reached that level and had never been so much prevalent. European Police Union Europol director rings alarm bells for counter terrorism. European Union's plans concerning counter terrorism have been questioned. There are various methods for countries to work in cooperation. Europol, Eurojust, various databases, many specialists, special teams and adequate amount of source support. Europe strives to benefit from every aspect. Security of Europe cannot be considered apart from the Schengen zone. Schengen includes 22 countries as well as Iceland, Lichtenstein, Norway and Sweden. The zone in which there is no customs control, some rules are applied. Customs wall between countries may be rebuilt under exceptional conditions due to security. Controls are especially focused on external borders. Some people request European Union Passenger Name Registration System to be applied in order to tighten the controls. Thus, it is requested the information regarding people entering in and going out of European soils to be shared at a joint platform. However, it is prevented by European Parliament since 2011.

Euronews: Arnaud Danjean you are a European deputy. You managed European Parliament's security and defense subcommittee for a long time. It is mentioned about a system which gathers aircraft passengers' details. This project has been prevented by European Parliament since 2011. If this system was carried into effect, how would be these terrorist attacks prevented?

Arnaud Danjean: "It is known that one person travels to Yemen which is known as a country posing risk. Such travels leave a mark, ticket booking is made. European Union Passenger Name Registration System may help to collect these details and we may determine who goes where and we may not say that this won't be effective. We can't expect that Passenger Name Registration System solves suddenly all problems but may be very effective system to collect information about risky people."

Euronews: Some governments and political actors question free circulation within the Schengen zone. Is it correct to question it? Should Schengen rules be improved?

Arnaud Danjean: "Schengen enables control under specific conditions and facilitates access to information collected by various countries' police departments. Schengen may not be perfect but Schengen rules may be improved. Including those living in the Schengen zone, controls may be tighten at external borders. This not implemented right now. Today, many countries request control to be established for people posing risk between Turkey and European Union. Many people go to Syria and Iraq over Turkey. Borders may be controlled better. Some arrangements may be implemented in order to improve rules without questioning the entire Schengen system."

Euronews: Do European countries use Schengen details? There is a file which includes warnings. European Commission says that this is used occasionally.

Arnaud Danjean: "Yes, this is correct. This condition is among rules which should be improved about Schengen. We have some means but we don't use it entirely. Schengen doesn't mean only traveling without being exposed to controls in Europe. Schengen is a much more complicated system. I believe that existing information should be fully used before generating new systems. New systems may be ineffective and may render the situation much more complex. There is an intense cooperation between Intelligence Services."

Euronews: Consequently, it depends on member states' will to take part within the collaboration. Member states don't lean towards sensitive information sharing. Is such collaboration obstructed at some point?

Arnaud Danjean: Transferring sensitive information in a forum consisting of 28 countries means loss of information quality. Not everything can be done with 28 countries."

Euronews: You say sensitive information cannot be shared with 28 countries. Is that right?

Arnaud Danjean: "You may share partly however not sensitive information. Requirement to share all information with 28 member states by passing from Brussels in order to effective is wrong. Bureaucratic obstacles may affect works carried out in the zone negatively. Let's try to keep away from the belief that governments must share everything. Many things have been already shared. In my opinion, European institutions should carry out some works to set antiterrorism laws of various countries on the same foundation. There are 28 different antiterrorism laws in 28 different countries. This doesn't facilitate works of the ministry of justice and police department. Working on the harmonized legal framework would be an actual step towards the right direction."

TEK PARTİLİ İKTİDARLA TÜRKİYE İVME KAZANDI

TURKEY GAINED MOMENTUM WITH THE SINGLE PARTY GOVERNMENT

*Aydın Düşünce Platformu,
Ak Parti Genel Başkan
Başdanışmanı Hüseyin Çelik'in
katılımıyla gerçekleştirdiği toplantıda
"Türkiye'de Son Dönemde Siyasi
Gelişmeler" konusunu masaya yatırdı.*

İstanbul Aydın Üniversitesi Aydın Düşünce Platformu "Türkiye'de Son Dönemde Siyasi Gelişmeler" konulu toplantısında Milli Eğitim eski Bakanı ve Ak Parti Genel Başkan Başdanışmanı Hüseyin Çelik'i ağırladı. Toplantıya, Devlet eski Bakanı Abdülhaluk Mehmet Çay, 23'üncü dönem Milletvekili Necat Birinci, 18'inci dönem Milletvekili Yalçın Koçak, Merkez Valisi Hüseyin Avni Mutlu, YÖK Yürütme Kurulu Eski Üyesi Halis Ayhan, İAÜ Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın, İAÜ Rektörü Yedigâr İzmirli, Siyaset Bilimci Metin Eriş ve İAÜ öğretim üyeleri katıldı.

Demokrasiyle Cumhuriyetten Önce Tanıştık

Biz demokrasiyle cumhuriyetten önce tanıştık diye konuşmasına başlayan Milli Eğitim eski Bakanı ve Ak Parti Genel Başkan Başdanışmanı Hüseyin Çelik, "Birinci ve İkinci Meşrutiyet dönemlerimizi biliyorsunuz. Çok partili siyasi hayatla da cumhuriyetle tanışmadan önce tanıştık. O dönemlerimiz Osmanlı Devleti'nin son dönemleri olduğu için çok fazla etkili ve yerleşik olmadı" dedi. Cumhuriyetle birlikte uzun tek partili dönemin olduğunu dile getiren Çelik, "1946 ile birlikte çok partili hayat başladı. 1950'de Demokrat Parti ezici bir çoğunlukla iktidara geldi. O, 10 yıl Türkiye'nin çok iyi ve verimli yıllarıdır. Türkiye'ye çok şey kazandırdı" diye konuştu.

Vatandaş Seçimden Yoruldu

Gündemin en önemli konularından koalisyon da değinen Çelik, "İlk temas niyetlerin öğrenilmesidir. 'Var mısın, yok musun?' sorusunun sorulacağı ziyaretler. Dolayısıyla buradan bir sonuç beklemek doğru olmaz. Her şey yolunda giderse ikinci tur yapılır. Bunun arkasından atölye çalışmalarına geçilir. Bir hükümet çıkarsa oradan çıkar" diye konuştu. Dileğinin hükümetin kurulması olduğunu söyleyen Çelik, "Tüm bunların sonucunda Türkiye, yeni bir seçime girmeden hükümet kurulur" dedi. 2009'dan beri ard arda seçim yapıldığını dile getirerek şöyle dedi: "Bu seçimlerden hem vatandaş hem siyasetçiler hem de piyasa yoruldu."

Piyasalar Olumsuz Etkilenebilir

"Ak Parti, bu seçimden tek parti olarak çıksaydı 2019 yılına kadar seçimsiz 4 yılımız olacaktı. Ciddi yapılabilecek reformlar yapılabilirdi. Türkiye, ayak bağı olabilecek birçok arızadan kurtulabilirdi" diye konuşan Çelik ekonomiye dikkat çekerek şunları kaydetti: "Eğer hükümet kurulmazsa ve yeniden seçim olursa bu piyasalar açısından olumsuzluk anlamına gelebilir. Bütün dünyada küresel krizin etkileri henüz aşılabilmiş değil. Avrupa'da büyüme oranları nerdeyse sıfır. Türkiye yüzde 3-3,5 gibi büyüme oranlarına sahip. Tabi bu durum genç ve dinamik nüfusumuza tatmin etmiyor. Daha büyük adımlarla gitmemiz gerekiyor. Milli gelirimiz son 13 senede yüzde 350-400 arttı."

Atina'da Sosyalist Brüksel'de Kapitalist

Yunanistan'da yaşananlara da değinen Çelik, Tsipras Yunan halkına ayı, güneşi vaat etti. Efelendi, sonra referanduma götürdü halk reddetti. Uzun süren müzakerelerden sonra Euro bölgesinde kalmayı kabul ettiler, paketi kabul ettiler. O paket Yunanistan'ın ölüm fermanı" dedi. Çelik, "Bize Kemal Derviş zamanında IMF'nin dayattığı şartlar bunun yanında çok hafif kalır" diye konuştu. Tsipras memleketine bir muzaffer komutan edasıyla döndü diyen Çelik, "Halkın reddettiği şartların daha ağırını kabul etti. Onun için büyük konuşmamak lazım. Kapitalizmin altın kuralı vardır: Alacağı olan kuralı koyar. Kimin alacağı varsa o kuralı koyar. Müzakere ettiği devletler kuralı koydu. Tsipras, Atina'da sosyalist, Brüksel'de kapitalist oldu" diye kaydetti.



Türkiye Bürokratik Cumhuriyet Olarak Tasarlandı

Sivil cumhurbaşkanlığının ilk defa Turgut Özal'la başladığını söyleyen Çelik, "Giyimi sivil ama zihniyeti orgeneral ya da militarist olan cumhurbaşkanlarımız da oldu. İsim vermek doğru olmaz" şeklinde konuştu. Türkiye kurulurken bürokratik bir cumhuriyet olarak tasarlanmıştır diyen Sayın Çelik şunları kaydetti: "Malumunuz dünyada çeşitli cumhuriyetler var. Adı cumhuriyet ama baktığınızda her şey meydanda. Biz bürokratik bir cumhuriyet olarak tasarlanmıştır. Bürokratik cumhuriyetlerin demokratik cumhuriyete geçmesi Türkiye'de gerginliklere sebep olabiliyordu. 2007 seçiminin nelere sahne olduğunu hepimiz biliyorsunuz."

Çelik ANAP'la birlikte tek partili sistemle Türkiye'nin çok büyük ivme kazandığını belirterek, Özal'ın gitmesiyle ANAP'ın eski misyonunu kaybettiğini dile getirdi. Ak Parti'nin bu seçimlerde 9 puanlık kaybını ANAP ve DSP ile kıyaslayanlar içinse, "Ak Parti kurulduğunda yüzde 34 oy aldı. 13 yıllık iktidardan sonra %52'ye kadar çıkmış oy oranının %41'e düşmüş olması normal karşılanabilir. Yüzde 41'lik oy ANAP ve DSP ile kıyaslanamaz" dedi.



Dr. Metin Eriş: Tek Parti Avantaj mı?

Toplantının sorular kısmında söz alan Dr. Metin Eriş, "Türkiye'de tek parti avantajı çıkmayacak mı? diye sordu. Hüseyin Çelik, Dr. Metin Eriş'in sorusuna, "Tek partiden ziyade tek partiye dayanan hükümetten söz ediyorum. Bu avantajı kaybettik. Yeni bir seçim yapılırken tablo çok farklı olabilir. Tamamen bu avantajı kaybettik diye endişem yok ama bugün için kurulan hükümet tek parti hükümeti olmayacaktır. Görünen bir koalisyon hükümetidir" diye cevap verdi.



Dr. Metin Eriş
Siyaset Bilimci / Political Scientist

Turkey was designed as a Bureaucratic Republic

Çelik saying that civil presidency started first with Turgut Özal stated that "We had also presidents whose clothing was civil but mentality was general or militarist. It wouldn't be appropriate to give a name". Çelik mentioning that when Turkey was founded, it was designed as a bureaucratic republic said: "As you know there are many republic throughout the world. Its name is republic but when you take a look, everything is clear. We were designed as a bureaucratic republic. Passage from bureaucratic republic to democratic republic might cause tension in Turkey. All of you know what is witnessed during elections of 2007".

Çelik saying that Turkey gained a great momentum together with the single party system of ANAP noted that ANAP lost his previous mission upon departure of Özal. He also said for those comparing AKP's loss of 9 points during the elections with ANAP and DSP "When AKP was founded it had a vote rate of 34 percent. Decrease of the vote rate attaining 52% following its power for 13 years to 41% should be considered normal. The vote rate of 41 percent cannot be compared with ANAP and DSP".

Dr. Metin Eriş: Is The Single Party an Advantage?

Dr. Metin Eriş holding the floor during questions section of the meeting asked "Will the single party advantage not appear in Turkey?"

Hüseyin Çelik responded to Dr. Metin Eriş's question as following: "I mention about a single party government rather than single party. We lost that advantage. In case of new elections, the condition may be quite different. I don't have a concern about losing that advantage but the government to be formed today won't be a single party government. As we can see, it will be a coalition government".

Intellectual Thinking Platform brought the matter "Recent Political Developments in Turkey" to the table during meeting held with participation of the Justice and Development Party Leader's Principal Consultant Hüseyin Çelik.

Istanbul Aydın University Intellectual Thinking Platform hosted former Minister of National Education and the Justice and Development Party (AKP) Leader's Principal Consultant Hüseyin Çelik during the meeting titled "Recent Political Developments in Turkey". Former Minister of State Abdülhaluk Mehmet Çay, 23rd period deputy Necat Birinci, 18th period deputy Yalçın Koçak, Central Governor Hüseyin Avni Mutlu, Higher Education Institution's former member of Executive Committee Halis Ayhan, İAÜ Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın, İAÜ Rector Yedigâr İzmirli, Political scientist Metin Eriş and İAÜ academicians attended the meeting.

We met Democracy before Republic

Former Minister of National Education and AKP Leader's Principal Consultant Hüseyin Çelik starting his speech by saying that we met democracy before the republic said that "You know our First and Second Constitutionalist Periods. We also met multi-party system before we met the republic. Those periods couldn't be very effective and permanent since it was the last periods of the Ottoman State". Çelik mentioning that there was a long single party period together with the republic stated that "multi-party system started as of 1946. In 1950, Democratic Party came to the power with vast majority. Those 10 years were very good and effective years of Turkey. Turkey gained very much."

Citizens are Tired of Elections

Çelik mentioning about coalition being the most important matter of the agenda said that "First contact is to learn intentions. This is the visit to ask 'are you okay or not'. Therefore, it would be incorrect to expect a result for now. If everything goes well, second tour will be carried out. Then, workshops will be implemented. Government would appear there." Çelik saying that his wish is formation of a government said "As the result of all of these, government may be formed in Turkey without calling new elections". Saying that elections were carried out successfully as of 2009 stated that "Citizens, politicians as well as market are tired of the elections."

Markets may be affected negatively

Çelik saying "If AKP could win the elections as the only party, we would have 4 years without elections up to year 2019. Significant reforms could be done. Turkey could get rid of many faults which may tie it down", drew attention to the economy and noted that: "If government cannot be formed and elections are repeated, then, it would mean negativity in terms of markets. Effects of global crisis have not been overcome yet throughout the world. Growth rates in Europe are almost zero. Turkey has a growth rate of 3- 3,5 percent. Of course this condition doesn't satisfy our young and dynamic population. We should take bigger steps. Our national income increased 350-400 percent in the last 13 years."

Socialist in Athens; Capitalist in Brussels

Çelik mentioning about what is happening in Greece said that "Tsipras promised sun and moon to Greek people. Defied, held a referendum and then people refused it. Following long lasting negotiations, they agreed to remain in the Euro zone and accepted the package. That package is the death warrant of Greece". Çelik stated that "conditions imposed by IMF during the period of Kemal Derviş were quite slight compared to those conditions". Çelik mentioning that Tsipras returned to his country with an air of victorious commander added that "He accepted conditions heavier than the conditions refused by the people. That's why we shouldn't talk large. Capitalism's golden rule is: he who has receivables, sets up the rules. He who has receivables, would set up that rule. States he negotiated with set up the rule. Tsipras was socialist in Athens and capitalist in Brussels".

YILIN STARLARI ÖDÜLLERİ SAHİPLERİNİ BULDU İSTANBUL AYDIN ÜNİVERSİTESİ YILIN ÜNİVERSİTESİ SEÇİLDİ

STARS OF THE YEAR AWARDS FOUND THEIR OWNERS
ISTANBUL AYDIN UNIVERSITY HAS
BEEN ELECTED AS UNIVERSITY OF THE YEAR

Bu yıl 14'üncüsü düzenlenen Yılın Starları Ödülleri İstanbul Wow Otel'de gerçekleşen renkli bir törenle sahiplerini buldu. Törende, Yılın Bakan'ı ödülünü alan Ekonomi Bakanı Nihat Zeybekçi konuşmasında "Övgüyü herkesin içinde yergiye başbaşa yapacaksınız. Bu nedenle Ekovitrin'in bu çalışmasını tebrik ediyorum. Gerek iş dünyamızın gerek siyaset dünyamızın gerekse bürokrat, teknokrat ve yerel yönetimlerdeki bütün aktörlerin bu şekilde herkesin içinde övgüsünün yapılmasını prensip anlamda isabetli buluyorum" dedi. "Yılın Üniversitesi" ödülünü ise İstanbul Aydın Üniversitesi Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın Ekonomi Bakanı Nihat Zeybekçi'nin elinden aldı.

Türkiye'nin En Çok Tercih Edilen Üniversitesi

ÖSYM verilerine göre 33 bin öğrencisiyle Türkiye'nin en çok tercih edilen vakıf üniversitesi olan İstanbul Aydın Üniversitesi'nin Yılın Üniversitesi seçildiği ödül töreninde, Avrupa ülkelerinden, Türk Cumhuriyetlerinden, Orta Doğu'dan ve Türkiye'den; iş, siyaset, bürokrasi, eğitim ve sanat dünyasının ünlü isimleri yer aldı. Uluslararası aylık ekonomi ve iş dünyası dergisi Ekovitrin'in gerçekleştirdiği törende ödüller sahiplerini buldu.

Hedef: Dünyanın 10'uncu Büyük Ekonomisi Olmak

Türkiye'nin ihracat ve ithalat rakamlarına değinen Ekonomi Bakanı Nihat Zeybekçi, "Türkiye'nin ihracatı 171 buçuk milyar dolar, İthalatı da 241 milyar dolardır. Türkiye'de 157 buçuk milyar dolarlık ihracatımızın içinde serbest bölgelerden yapılan ihracatımız yoktur. Serbest bölgelerden yapılan ihracat doğrudan Türkiye'nin net ihracatıdır. Türkiye'nin bavul ticareti denilen çok büyük kısmı İstanbul'da gerçekleşen her biri evrak, çıkış beyannamesine dayalı olan bavul ticareti de buna dahil değildir. İkisini üst üste koyduğumuz zaman 171 buçuk milyar dolar ihracata ulaşıyoruz. 2023 hedeflerinde 500 milyar dolarlık ihracat hedefleri koyduk. 150 milyar dolarlık hizmet ihracatını hedef aldık. Dünyanın 10'uncu büyük ekonomisi olmayı, Avrupa'nın 3 büyük ekonomisinden birisi olmayı amaçladık. Bu ihracat rakamları, bu hedefler hayal değildir. Öyle rastgele alınmış kararlar değildir." ifadelerini kullandı.

Ekovitrin dergisinin düzenlediği Yılın Starları Ödülleri sahiplerini buldu. İstanbul Aydın Üniversitesi Yılın Üniversitesi Ödülüne layık görüldü. Ödülü Bakan Zeybekçi takdim etti

Stars of the Year Awards organized by the Ekovitrin Magazine found their owners. İstanbul Aydın University has been considered worthy of University of the Year. Award was presented by Minister Mr. Zeybekçi.



İstanbul Aydın Üniversitesi Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın ve İstanbul Aydın Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Yadiğar İzmirli ödülü Ekonomi Bakanı Nihat Zeybekçi'den aldı.

İstanbul Aydın University Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın and İstanbul Aydın University Rector Prof. Dr. Yadiğar İzmirli received their award from Minister of Economy Nihat Zeybekçi.



Stars of the Year Awards organized for the 14th time this year, held in İstanbul Wow Hotel found their owners with a colorful ceremony. Minister of Economy Nihat Zeybekçi who received Minister of the Year Award said in his speech made during the ceremony that "You should pay compliments among everybody but you should criticize privately. That's why I would like to congratulate Ekovitrin's work. I consider accurate paying compliments to bureaucrats, technocrats of our business world and our political world as well as all actors within legal administrations among everybody in principle terms." "University of the Year" award was presented by Minister of Economy Nihat Zeybekçi to İstanbul Aydın University Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın.

Turkey's Most Preferred University

Famous names of business, politics, bureaucracy, education and art world from European countries, Turkish Republics, Middle East and Turkey attended the award ceremony in which İstanbul Aydın University has been elected as University of the Year, which is Turkey's most preferred foundation university with its 33 thousand students according to data of Student Selection and Placement Center. During the ceremony implemented by Ekovitrin being an international monthly economy and business world magazine, awards found their owners.

Target: Being 10th largest economy in the world

Minister of Economy Nihat Zeybekçi mentioning about Turkey's export and import figures, stated that "Turkey's export amounts to 171,5 billion dollars and import amounts to 241 billion dollars. Turkey's export of 157,5 billion dollars doesn't include our export carried out from free zones. Export carried out from free zones is directly Turkey's net export. Shuttle trading based on documents, clearance outward carried out mainly in İstanbul also called suitcase trading is not included in that figure. In total we reach an export of 171,5 billion dollars. Among our targets for year 2023, we aim an export of 500 billion dollars. We aim a service export of 150 billion dollars. We aim to be 10th largest economy of the world and 3rd largest economy of the Europe. These export figures, these targets are not just dreams. They are not decided randomly".

Nihat Zeybekçi Ekonomi Bakanı 13 Yılda İhracat Yüzde 13 Arttı



Türkiye'nin son yıllardaki ekonomisi üzerine konuşan Ekonomi Bakanı Zeybekçi, "Türkiye son 13 yılda ortalama ihracatını yüzde 13 oranında artırdı" dedi. Zeybekçi geçen sene ihracatın yüzde 3,8 arttığını belirterek "Bu sene ihracatımızda belki artışı yakalamayacağız ama 2023'e kadar yüzde 13'ü tutturursak ve biraz da üzerine çıkmayı başarısak 500 milyar dolarlık hedefe ulaşıyoruz" diye konuştu. Bakan Zeybekçi "Türkiye, dünyanın bütün enerji kaynaklarının, inançlarının, ticari ve kültürel yollarının orta yerindedir. Bu nedenle birçok avantajla birlikte sorunla da karşı karşıya kalıyoruz" dedi.

Minister of Economy Nihat Zeybekçi Export increased by 13 percent in 13 years

Minister of Economy Mr. Zeybekçi making a speech on Turkey's economy in recent years said "Turkey's average export increased by 13 percent in the last 13 years said that "May be we won't be able to attain positive figures for export in this year but if we can attain and go beyond 13 percent until 2023, we may reach our target of 500 billion dollars". Minister Zeybekçi told that "Turkey is in the middle of world's energy sources, beliefs, trading and cultural routes. Therefore, we encounter many advantages along with many issues".

Dr. Mustafa Aydın İAÜ Mütevelli Heyet Başkanı İşini Doğru Yapan Tercih Edilir

En çok tercih edilen üniversite olmanın gerekliliklerine değinen İstanbul Aydın Üniversitesi Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın ise "İşinizi doğru yapıyorsanız, hedef kitlenizin beklentilerine cevap veriyorsanız tercih ediliyorsunuz demektir" dedi. Dr. Mustafa Aydın, "İstanbul Aydın Üniversitesi son 7 yıldır en çok tercih edilen vakıf üniversitesidir. Geçen yıl öğrencilerimiz tarafından 170 bin tercih aldı, şu anda 33 bin öğrencimiz var. Türkiye'nin en büyük vakıf üniversitesiyiz. 2 bin 500 yabancı öğrencimiz var" diye konuştu.

Dr. Mustafa Aydın IAU Chairman of Board of Trustees The one who makes his job accurately is preferred

İstanbul Aydın University Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın mentioning about requirements of being the most preferred university said that "If you do your job accurately and you respond to expectations of your target group, it means you are preferred". Dr. Mustafa Aydın stated that "İstanbul Aydın University is the most preferred foundation university for the last 7 years. Last year, it was chosen by 170 thousand students and now we have 33 thousand students. We are Turkey's biggest foundation university. We have 2 thousand 500 foreign students".



İSTANBUL AYDIN ÜNİVERSİTESİ UYGULAMA GAZETESİ AYDIN

1 Haziran - 1 Ağustos 2015 / 1st June - 1st August 2015

SAYI / ISSUE: 24

İmtiyaz Sahibi / Beneficiary

İAÜ Mütevelli Heyet Bşk. / IAU Chairman of the Board of Trustees
Dr. Mustafa AYDIN

Genel Yayın Yönetmeni / Chief Editor

Özgül YAMAN

Sorumlu Yazı İşleri Müdürü / Editor in Charge

Av. Nigar ÇELİK

Yazı İşleri Müdürü / Editor

Nabi SARIBAŞ

Haber Merkezi / News Center

Erhan YÜKSEL

Dünya Haberleri / World News

Turquie Diplomatique

Tasarım ve Uygulama / Design and Application

İAÜ Görsel Tasarım Birimi / IAU Visual Design Unit

Arif İBİŞ

Basım Yeri / Printing House

Ceren Matbaa / Ceren Printing House

Namık Kemal Mah. 122. Sok No: 8 Esenyurt İSTANBUL

İletişim / Contact

İstanbul Aydın Üniversitesi Florya Yerleşkesi

Beşyol Mah. İnönü Cad. No: 38

Küçükçekmece / İSTANBUL

0212 444 1 428 - 1224

Gazetede yayımlanan yazılar kurumun değil, yazarların görüşleridir
The articles published in the journal are the views of the authors, not of the entity.

Neden İŞİD?

İŞİD'in oluşturduğu izlenimleri dünya üzerinde düşündüğümüzde ilgili olaylar dolayısıyla iki neden üzerinde duruyoruz. Bunlardan bir tanesi İslam dünyasının kendi meseleleri üzerinde yeterince bu çağa ilişkin yorumlar yapmamış olduğu. İkinci nedeni ise, bu insanların etkilenmiş olduğu yerlerin her zaman İslam toplulukları içi olmadığı. Büyük ölçüde, Almanya'dan, Fransa'dan, İngiltere'den gelen birçok insan İŞİD hadisesine katılıyor. Bunlar Müslümanlar ama o kültürün içerisinde yetişmiş Müslümanlar. Mutlaka bir komplo teorisiyle "bunların İslam'ın başına bela olsun" diye bu ülkelerin yetiştirdiğini söyleyemeyiz. Ama şunu sorabiliriz: Onlara bu ülkelerde hangi eğitim verilmiştir, hangi tarz bir kompleks alanı onlar için yaratılmış, neden kendi içlerinde onları da kapsayacak, saygı görebilecekleri bir takım etkinlikler oluşturulamamıştır? Bunlar birer soru işaretidir. Şunu da üzülererek söyleyebilirim ki; İŞİD olmasaydı bile Batı'da var olan İslamofobi buna benzer bir şeyleri yaratabilirdi, en azından tasavvurda. Çünkü diyalogik ve diyalektik bir durum var. Bir ötekileştirmeler, kimlik etiketlerinden hareketle değerlendirmelerden kaynaklanıyor. Bunlar tarihsel bir geçmişe sahip olacaktı gibi yeni zamanlarda da üretilmiş olabilir, sosyal ve ekonomik nedenlere de bağlı olabilirler. Ama yine de biz, Batı'da bu imaj oluşturulurken bir kabahatimiz var mı, yok mu diye kendimizi sorgulayabilmeliyiz. Müslümanların kültür itibarıyla kendilerini iyi temsil ve tebliğ etmelerinde bir önem vardır. Ana gerekliliklerinden bir tanesi doğru mesajı doğru yaşamak, kendinde özümseyerek temsil etmek ve temsil ederken de bunu etrafa tebliğ etmektir. Doğru davranışlarda bulunduğumuz konusunda ısrar ederken yanlışlarımızı gözlemekten gelirse, orada temsil ve tebliğ konusunu ihmal etmiş oluruz. Diğer kültürlerle karşı nasıl bir görüntümüz var? Kendimize nasıl görünüyoruz, dış dünyaya nasıl görüyoruz? O halde soralım: İslamofobi'nin arka planında Batı'nın bir takım eksikliklerinin patolojik özelliklerinin bulunduğu söylenebilir ama bizden kaynaklanan görüntüler bunu ne derece ortadan kaldırmaya muktedirdir? Tarafımızdan sorgulanması gerekir.

Batı'nın Kendince Bir Retoriği Var

Birleşmiş Milletler, UNESCO, Medeniyetler İttifakı, Dinler Arasında Diyalog gibi kurumlar barış elde etmek adına gündemde tutulmakta ve bu kurumlar git-tikçe yoğun bir biçimde faaliyetler oluşturmaktadırlar. Pek çok ülkede sosyal hizmet uzmanlık alanı olarak farklılıkların birbiriyle iletişimi gündemdedir. Sosyal hizmet uğraşı alanı olarak bu tip faaliyet kurumları oluşturuluyor. Farklı dinlerle bir araya gelmek, farklı kültürlerin birbirlerini tanımaları, kitap okumaları yapmaları, bayramlarını milli günlerini karşılıklı kutlamaları gibi müşterekler oluşturulmaktadır. Bu da batıdır. Dolayısıyla genel anlamda bir siyasi yapının bununla ilgili olduğu söylenemez ama var. Git-tikçe büyüyen bir şekilde İslamofobi ve ötekileştirme, Batı'nın bir hastalığı olarak söz konusudur.

Batı'nın ayrıca, insanlık adına şunları yapıyoruz ve yapacağız izlenimi uyandırarak aslında hiçbir şey yapmayan, insan haklarından başka bir düşünce yoktur deyip de haksızlıklar göz yuman bir tavrı da vardır. Bu hâlin kendine mahsus bir "retorik"le de üzeri örtülmüş gibidir. Süsleyen fakat gerçekleri saklayan bir 'retorik'tir bu. Bir söyleyiş, süsleyiş ve sanki evrensel bir kucaklayış dili şeklinde kendini ifade edebilir fakat geçiği de olmayabilir. Bu da Batı için bir tehlikedir. Neden bir tehlikedir? Çünkü İslamofobi'nin kendi bünyelerindeki oluşumu bakımından gerçekleri göstermiyor oldukları gibi, böyle bir retorik onların kendi iç gerçeklerini genelde görmekten gelmelerine de neden olur. Hatta sözünü ettiğim retorik kendi içine İslamofobi'yi de katmış olabilir. İslam dünyasının insanlığa uygun olmayan bir mahiyeti olduğu-nu kendi kendisi-

İSLAMOFOBİ BİR BATI HASTALIĞI MI?

ISLAMOPHOBIA: IS IT A WESTERN SOCIAL DISEASE?

CONTINUED FROM PAGE 1

What type of complex did they develop? Superiority complex or inferiority complex? Why didn't the West include them in such events where they would have well respected by others? These are the questions we have. I can also add that even if ISIS didn't exist, Islamophobia in the West would have come up with something similar to ISIS. Because this is a dialogical and dialectic situation. They need the one or the other. This structure requires it. In the end, they imagine to have encountered with such a whole mass of people, even when ISIS didn't exist. This is a dangerous situation and a social disease. In fact, otherization is a result of evaluating people based on their identities. Otherization can go back to history or can be manufactured today or can depend on social and economic reasons. No matter what, we should be able to question ourselves whether we are to blame while the West created the image of Islamophobia.

It is important for Muslims to represent and state themselves accurately, by nature. One of the requirements is to have the right message, to represent it and to state it. While we insist that we are behaving right and ignoring our mistakes, we are certainly neglecting representation issue. How are we seen by other cultures? How do we see ourselves and how the others see us? Let us ask ourselves: It can be said that behind the background of Islamophobia therein lies the West's pathologic insufficiencies but can the images coming from our part be sufficient enough to refute this claim. This needs to be questioned by us.

The West Has Its Own Rhetoric

United Nations, UNESCO, Alliance of Civilizations, Institue of Interreligious Dialogue are being kept in the news and organizing events to promote peace. In many countries interaction among differences is being discussed as a field in social services. There are many institutions being established for this purpose. Events are being organized to bring different religions and cultures together, such as book readings, mutual celebrations of religious and

lerine tekrar ediyor da olabilirler ve kendilerine medeniyetin zirvesi olarak görmeleri, insan haklarının gerçekleştirileceği tek mekân olarak Batı'yı göstermeleri de bir retoriiktir. Çok da geçmişten gelir.

Türkiye İran'la birlikte Batı tarafından sömürgeleştirilememiş iki yegâne Müslüman ülkedir. Ayrıca tarihsel olarak Türkiye, içinde farklı medeniyetlerin katmanlarını barındıran bir ülkedir. Kendi bünyesinde bu medeniyetlerden fetretmiş olabileceği zenginlikler vardır. Bunları beceriyle kendi şahsiyetliliğine entegre etmiştir. Bu onun gücüdür ve tarihinin ne kadar sağlam olduğunu gösterir. Bundan dolayı dışlayıcı da olmamıştır. İyi bir sentez örneğidir ama bu sentez sadece kendisi için değil Batı ülkeleri için de önemlidir. Tarihinde birlikte yaşama tecrübesini en iyi göstermiş olan ülkelerden ve kültürlerden bir tanesidir. Bugün Batı'nın yavaş yavaş takdir etmeye başladığı Avrupa dünyasındaki Osmanlı hatıraları bir başka bakımdan bunu gösterebilmiştir. Türkiye'nin AB bünyesinde kültürel alışkanlıkları ve ana temel geleneksel değerleriyle bulunması AB çerçevesinde o insanlığa yapılacak bir katkı olarak değerlendirilebilir. Yaşadığımız İslami hayat bakımından farklı bir görüntümüzün olduğu muhakkak. Hiçbir diğer ülke ve diğer İslam kültürü, Batı ile haysiyetli ve şahsiyetli bir muhataplık için Türkiye kadar uygun değildir. Yine Türkiye, iletişimin kurulabilmesi ve değerlerin paylaşılabilmesi bakımından en iyi örnektir.

AB Bir Hristiyan Birliği Değilse Türkiye İçinde Olmalı

Avrupa Birliği son dönemlerde kendini Hristiyan değerleri üzerinde oluşturulmuş bir birlik olarak görmesi dolayısıyla dışarıya karşı dışlayıcı bir tavrı mı takip ediyor?

Başlangıçta bir iktisadi birlik olarak düşünülen AB topluluğu bütün bu hadiseler çerçevesinde doğruya karşı içinde oluşmuş ya da oluşturmuş olduğu güvensizlik dolayısıyla kültürel ve değerlere ilişkin dışlayıcı bir form kazanmıştır. Türkiye'nin AB içinde yer alıp almayacağını değerlendireceksek Türkiye kendi değerleriyle hoşgelmiş olmalıdır. Çünkü dünyanın oluşturacağı bu birlikliğin AB çerçevesinde ilk ve temel örneğini vermek durumunda oluruz. AB ve Türkiye ilişkisini kültürel anlamda düşündüğümüzde, bu Avrupa için zenginleştiricidir ve Avrupa'nın bizi kaybetmemesi gerekir. Bu noktada Avrupa iktisadi anlamda ne kadar dinamik bir Türk gücüne ihtiyaç duyuyorsa kültürel dinamizmini sağlayabilmek ve tazeleyebilmek açısından da buna ihtiyaç duyduğunu ciddiyle fark edebilmelidir.

O zaman Avrupa için Türkiye, hem İslamofobi'yi, hem ötekileştirme örneklerini aşmaları, hem de kendilerini tazelemeleri bakımından önemli bir şanstır.



national days. We can't tell that a certain political structure is related to this. Growing Islamophobia and otherization are the West's social diseases.

The West also claims to do things on behalf of humanity and give the impressions to do more in the future but instead doesn't do anything; it claims to be concerned about human rights but lets things happen right before them. This situation seem to have covered with a 'rhetoric.' It is rhetoric that hides the truth. This rhetoric might express itself with a universal language but it might not have a fact. This is a danger for the West. Why so? Because they might not see the truth due to the creation of Islamophobia within therefore such a rhetoric can make them blind to their own facts. It is also a rhetoric that they see Islam against human dignity and the West as a only place that human rights can take place. This comes from the history.

Turkey and Iran are the two Muslim countries that weren't colonized by the West. Historically, Turkey is a place with layers of different civilizations. It has some wealth acquired from those civilizations. It successfully integrated those wealth with its personality. It is its power and shows how strong the history is. For this reason it was never exclusive towards anyone. It is an example of a good synthesis, something that is important for itself only, but for the West as well. Remnants of Ottoman Empire in Europe, which are being appreciated in Europeans lately, clearly shows such synthesis. Turkey's existence in the EU with its cultural habits and traditional values can be seen as a contribution to humanity.

Because of the Islamic lifestyle we have, we may look different for others. No country or Islamic culture can have a fruitful conversation with the West other than Turkey. Again Turkey is the best fit to communicate and share values.

If EU Is Not a Christian Union Then Turkey Should Have Its Place In It

Is European Union having an exclusive attitude towards others as it sees itself as a union built on Christian values.

Established as an economic union, European Union has been exclusive towards cultures and values due to distrust created or being created towards the East.

If we are to evaluate whether Turkey should be in EU, Turkey should be in peace with itself. Because we need to set up the first and the main example of such a union within the framework of EU. When we think of the cultural relationship between the EU and Turkey, it is enriching for Europe and Europe should not lose us. At this point, Europe should be aware of its need for dynamic Turkey in economic means as well as to maintain its cultural dynamics.

For Europe, Turkey is a very important chance to overcome Islamophobia and otherization and to keep themselves refreshed.

LATUFF



Orta Doğu bitmeyen sürprizlerin bölgesi. İçinde kendi halkları ve dünya için daima ve sonsuza kadar uluslararası strateji masalarını tepetaklak edebilecek şeyler saklıyor. Bu girizgâhı yaparken aklım da Türkiye'nin Arap Baharı öncesi ve şu anki durumuyla ilgili kıyaslamada. Hepimiz, hayalperest ve iyimser ifadelerle dile getirilen ve kısa sürede Türkiye'nin yeni politikalarına ve stratejilerine dönüşen pembe rüyaları hatırlıyoruz... Arap baharının başlarında Arap dünyasında Türk lidere duyulan bir hayranlık vardı. Türkiye model olarak beğenilmekteydi. Türkiye de bahar devrimlerini beğeniyordu. Bu karşılıklı beğeniyi yeni bir siyaset ve kalkınma projesini benimsemenin kalkış noktası olarak kabullenmeye dönük bir umut vardı. Türkiye-Mısır ilişkilerinin gerilemesinden hiç kuşku yok ki iki taraf da sorumlu. Devrimin başında Türklerin Mısır'da olumlu rol oynayabilecekleri bir konumları vardı. Öyle ki başka hiçbir bölgesel veya uluslararası devlet böyle bir konuma sahip değildi...

Türk yöneticilerin İngiliz-Amerikan tezlerinin tuzaklarına düştükleri artık açıkça görülebiliyor. Amaç, Batı tarafından bölgenin yönetimi için seçildikleri inancının gölgesinde Orta Doğu'yu ılımlı siyasi İslam adını verdikleri bir formun egemenliği altına sokmaktır. Mısır'da Batı'nın gerçek niyetini anlamayanlar Türkiye'nin Mısır'daki İslamcı hükümetin davranışlarını dizginlemesini bekledi ama Türkiye başarılı olamadı... Aslında başarılı veya başarısız olmaya da çalışmamıştı. Öte yandan Türkiye'yi, Orta Doğu ve Batı Avrupa'daki mükemmel konumundan mahrum bırakan ve bu konumu İran'a sunan pek çok koşul da iç içe geçti. Şu son dönem, İran'ın Şam'da Türkiye'nin yerini alması için harika bir fırsat niteliğindedir. Şimdi ise İran, Güvenlik Konseyi üyesi büyük devletlerle yaşadığı krizi sonlandırmak için anlaşmaya varmak üzere. Bu başarılı müzakereler ve Suriye, Irak, Lübnan, Yemen ve Libya'daki gelişmeler ve değişimler İran'a itibarlı bir kazanç sağladı ve bütün bunlar, İran'ın bölgesel nüfus sıralamasında Türkiye'nin nüfusunun çok çok önünde bir yer işgal etmesi için yeterli gerekçelerdi. Türk dış politikasının tavrının detaylarına baktığımızda Türk hükümetinin Arap devletlerinin geleneksel çekişmelerinin dışında kalması gerektiğini göz önüne almadığı izlenimi ediniyoruz. Türkiye, ABD ve İngiltere de Müslüman Kardeşlerin Mısır, Körfez ve Libya iç siyasetindeki gücünü iyi çalışmamışlardı. Bölgede konuk olduğu hâlde meselelere taraf olarak müdahil oldu.

Bir taraftan da Türkiye'nin güneyindeki devletlerin yani istikrarsız bir dönemden geçen Arap devletlerinin durumuna da işaret ediyorlar. Şimdi Arap baharına karşı olan devletlerin de bölge-

TÜRKİYE... ÇIKIŞ YOLU NEDİR? TÜRKİYE, ABD-İNGİLİZ TUZAĞINA DÜŞTÜ TURKEY... WHERE IS THE WAY OUT? TURKEY FELL INTO TRAP OF USA AND ENGLAND

Türkiye, AB'nin Türkiye'nin Avrupa'ya entegre olma rüyasını gerçekleştirmenin çok uzağında olduğunu Arap dünyasının ise Türkiye'nin liderliğini üstleneceği yeni bir bölgesel sistem için gerekli altyapıyı oluşturmaya hazır olmadığını keşfetmek üzere.

Turkey is about to discover that it is far away from realizing EU's dream to integrate Turkey into Europe as well as Arab World is not ready to establish the infrastructure required for a new regional system in which Turkey will assume the leadership.

Cemil Matar

Middle East is the region of unending surprises. Contains many things within itself which may always and forever tumble international strategy tables for its people and the world. While writing this introduction, my mind is still thinking of the comparison between Turkey before the Arab Spring and current condition. We all remember sweet dreams represented with romantic and optimistic wordings and turning into Turkey's new policies and strategies in a short time... At the beginning of Arab Spring, there was an admiration towards the Turkish leader in the Arab world. Turkey was appreciated as a model. Turkey also appreciated spring revolutions. There was a hope for considering that mutual appreciation as a departure point to adopt a new political and development project. Undoubtedly, Turkey and Egypt are both responsible of breakdown of relations. At the beginning of the revolution, Turks had a position to play a positive role in Egypt. In fact, no other regional or

veya siyasi istikrar getiremediği bütün bölgesel ve uluslararası taraflar için netlik kazanmış durumda. Bu "güney", dört yıl önce Türkiye için dostların olduğu bir kuşaktı. Oysa şimdi onlar için "ateşten kuşak" hâline geldi...

Türkiye, AB'nin Türkiye'nin Avrupa'ya entegre olma rüyasını gerçekleştirmenin çok uzağında olduğunu Arap dünyasının ise Türkiye'nin liderliğini üstleneceği yeni bir bölgesel sistem için gerekli altyapıyı oluşturmaya hazır olmadığını keşfetmek üzere. Öte yandan Türkiye'deki dış politika yapıcılarını, Rus tehdidinin yenilendiği bir dönemde Avrupa'nın Türkiye'den vazgeçme lüksünün olmadığını da farkındalar. Fakat aynı zamanda Arapların, Türkiye'den önder bir rol üstlenme taleplerinin günden güne yoğunlaştığını da görüyorlar. Dolayısıyla Türkiye yakın zamanda uzun süre reddettiği bir rolü üstlenmek zorunda kalıp Orta Doğu'da mezhepçi bir ittifakın önderliğini üstlenebilir veya böyle bir ittifaka katılabilir. (Birleşik Arap Emirlikleri'nde yayınlanan El Halic gazetesi)

world state had such a position.

It is now clearly seen that Turkish governors fell into trap of British- American discourses. The objective was to hegemonize the Middle East under a form called moderate political Islam under the shadow of the belief that they were chosen by the West to rule the region. Those who couldn't understand actual intent of the west in Egypt expected Turkey to keep acts of Islamist government in Egypt in line but Turkey couldn't succeed. Actually, it didn't strive to be successful or unsuccessful. On the other hand, many conditions deprived Turkey of its perfect position in the Middle East and West Europe as well as offering this position to Iran, have intertwined with each other. The recent period was a great opportunity for Iran to replace Turkey in Damascus. And now, Iran is about to reach an agreement in order to end the crisis with great states being member of the Security Council. Those successful negotiations and developments and changes in Syria, Iraq, Lebanon, Yemen and Libya provided an honorable profit for Iran and all of these were adequate reasons to occupy a position far beyond Turkey's domination in the regional domination ranking. Considering details of Turkish foreign politics, we get the impression that Turkish Government couldn't take into account that it should stay out of traditional conflict of Arab states. Turkey, USA and England didn't studied well power of the Muslim Brothers in internal politics of Egypt, Gulf countries and Libya. Although it was a guest in the region, it get involved in issues as a party.

On the other hand, they indicate condition of states located in south of Turkey, in other words, Arab states going through an unstable period. Now, it becomes obvious for all regional and international parties that states being against the Arab Spring couldn't also establish political stability in the region. The said "south" was a zone full of friends of Turkey four years ago. However, now, they become the "zone of fire" for them.

Turkey is about to discover that it is far away from realizing EU's dream to integrate Turkey into Europe as well as Arab World is not ready to establish the infrastructure required for a new regional system in which Turkey will assume the leadership. On the other hand, foreign policy makers in Turkey are aware that Europe has no luxury to give up on Turkey in a period Russian threat appears once again. But at the same time, they also see that Arabs' demands from Turkey to assume a leading role increase each passing day. Therefore, Turkey may assume leadership of a sectarian alliance or participate in such an alliance in the Middle East by being forced to assume the role it refused recently. (El Halic Journal published in United Arab Emirates)

İAÜ'DEN COŞKU DOLU MEZUNİYET TÖRENİ

A GRADUATION CEREMONY FULL OF JOY AT IAU

İstanbul Aydın Üniversitesi, 2014 -2015 eğitim-öğretim dönemi sonunda 8 bin öğrencisini heyecan ve coşku dolu bir törenle iş dünyasına uğurladı.

İstanbul Aydın University saw its 8 thousand students off to the business world at the end of academic year 2014-2015 with an exciting ceremony full of joy.



İstanbul Aydın Üniversitesi 10'uncu mezuniyet törenini gerçekleştirdi. 8 bin öğrencinin mezun olduğu tören İAÜ, Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın ve İAÜ Rektörü Prof. Dr. Yadiğar İzmirli'nin açılış konuşmalarıyla başladı. Konuşmaların ardından dereceye giren öğrencilere ödülleri takdim edildi. İstanbul Aydın Üniversitesi 10'uncu mezuniyet töreni, bayrak devir-teslim ve kep atma seremonisinin ardından sona erdi. İstanbul Aydın Üniversitesi, kurulduğu 2003 yılından bu yana yaklaşık 28 bin öğrenci mezun ederek gençlerin geleceğinde pay sahibi oldu.

İstanbul Aydın University carried out its 10th graduation ceremony. The ceremony that 8 thousand students were graduated started with opening speeches of IAU Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın and IAU Rector Prof. Dr. Yadiğar İzmirli. Following their speeches, awards were presented to ranking students. Istanbul Aydın University's 10th graduation ceremony ended following flag handover and graduation cap throwing ceremony. Istanbul Aydın University have graduated approximately 28 thousand students since its foundation in year 2003 and had its part in youth's future.



'Bu Ülke Sizlere Emanet'

Dr. Aydın konuşmasını "Meslektaşlarım, cumhurbaşkanlarım, başbakanlarım, bakanlarım, unutmayın, hangi makamda olursanız olunuz, hangi maddi imkanlara sahip olursanız olunuz, hangi sosyal ve siyasi mertebelere ulaşırsanız ulaşınız öncelikle "insan" olacaksınız. Bu ülke sizlere emanet ediliyor. Ülkelerimiz ve milletlerimizin devamı sizlerin elindedir. Bu anlayış içerisinde yaklaşmanızı, bu anlayış içerisinde kucaklaşmanızı özellikle rica ediyorum" diye sonlandırdı.

'This country is entrusted to you'

Dr. Aydın ended his speech by saying that "My colleagues, presidents, prime ministers, ministers, remember that at whatever position you are, whichever financial opportunities you have, whatever social and political grade you reach, firstly you should be 'humane'. This country is entrusted to you. Continuation of our country and people is in your hands. I especially ask you to approach and embrace everything with that understanding."

'Elinizdeki Anahtarın Kıymetini Bilin'

"Üniversiteler, öğrencilerine sadece bir anahtar verirler. O anahtarı kullanmak, daha geliştirerek birçok kapının açılmasını sağlamak, bundan sonra sizin ortaya koyacağınız çalışma, irade ve kararlılığınızdır." diye konuşan İstanbul Aydın Üniversitesi Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın, "Yolun daha henüz çok başındasınız. Önünüzde uzun bir hayat yolu var. Bu hayat yolunda başarılı olmak ancak sizlere bugün sunulan anahtarın eriştilmesiyle, kullanma becerilerinizi içinize sindirmenizle mümkündür. Onun için siz değerli öğrencilerimden, elinizdeki anahtarın kıymetini bilerek iyi kullanmanızı umut ediyorum."



'Entelektüel Birikime Sahip Bireyler Yetiştirdik'

'We have raised individuals possessing intellectual knowledge'

Açılış konuşmasına aileleri ve mezunları selamlayarak başlayan İAÜ Rektörü Prof. Dr. Yadiğar İzmirli, "Bu yıl 8 bin mezunumuzu yeni başlangıçlara uğurlamanın coşku ve heyecanını paylaşıyoruz. Kuruluşundan bu yana gelişimini büyük bir hızla sürdüren İstanbul Aydın Üniversitesi, bugün 33 bine ulaşan öğrencisi, eğitim teknolojilerinin en son örneklerini bünyesinde bulunduran fiziki altyapısı ile örnek alınan bir eğitim kurumdur. Üniversitemiz, artık bir dünya üniversitesi haline gelmiştir. Öğrencilerimizi araştıran, sorgulayan, üreten, mesleki yeterliliğin yanı sıra entelektüel birikimlere sahip bireyler olarak yetiştirmek için bütün gücümüzü kullandık. Sevgili velilerimiz, üzerine titredığınız, özenle yetiştirdiğiniz evlatlarınızı hayat mücadelesine uğurlamanın vakti geldi. Alacakları diplomalarda sizlerin de emekleri bulunuyor. Sevgili öğrencilerimiz, hepiniz çok başarılı olacaksınız. Yeni hayatınızda hepinize başarılar diliyorum. Sizleri Allah'a emanet ediyorum" dedi.



IAU Rector Prof. Dr. Yadiğar İzmirli starting to his speech by saluting families and graduates said that "This year, we share the joy and excitement to see our 8 thousand students off to new beginnings. As of its foundation, Istanbul Aydın University sustaining its development at a great pace is today an educational institution taken as example with its students attaining 33 thousand as well as its physical infrastructure which includes cutting edge examples of educational technologies. Our university has become now a world university. We have used our full power to raise our students as researching, questioning, producing individuals possessing occupational competence as well as intellectual knowledge. Dear parents, it is now time to see your children you have cherished, raised carefully off to struggle for life. You have also contributed in diplomas they will receive. Dear students, you all will be very successful. I wish success to all of you in your new life. God bless you".



'Sizleri Hayata Uğurluyoruz'

Konuşmasına mezunlara hitap ederek başlayan İstanbul Aydın Üniversitesi Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın "Yarının cumhurbaşkanları, başbakanları, bakanları ve genel müdürleri, biz bu dünyadan göçtükten sonra bizim namusumuzu ve şerefimizi koruyacak siz gençleri saygıyla selamlıyorum." diyerek gençleri büyük sorumlulukların beklediğini belirtti. Aydın, "İstanbul Aydın Üniversitesinin 10'uncu mezunlarını verdiği bugünde, sizleri hayata uğurlayacağız. Uzun bir eğitim dönemi sonrası hedefi ve ipi göğüslediğiniz ve böyle bir tabloyu oluşturduğunuz için sizlere ayrıca şükranlarımı ve minnettarlığımı ifade etmek istiyorum" dedi.

'We see you off to life'

İstanbul Aydın University Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın starting his speech by addressing to graduates said "Tomorrow's presidents, prime ministers, ministers and general managers; I salute you, the youth who will protect our honor and pride when we pass away" and stated that huge responsibilities are waiting for the youth. Aydın said "On this day Istanbul Aydın University presents its 10th year's graduates, we will see you off to life. Following a long academic period you reached and achieved the target and besides, I would like to state my gratitude and appreciation to you for creating such a view."

'Know value of the key you hold in your hand'

İstanbul Aydın University Chairman of Board of Trustees Dr. Mustafa Aydın noting that "Universities give only a key for its students. Using that key by developing it to open many other doors depends on your work, will and determination from now on" said that "You are now at very beginning of the road. You have a long life journey in front of you. Being successful in your life journey is only possible with presentation of that key and by internalizing skills to use it. That's why I wish, you, my precious students, will use it well by being aware of value of the key you hold in your hands."

BÜYÜKLER ARASINDA DENGİ OYUNU TÜRKİYE, RUSYA VE AB ARASINDA KALDI

GAME OF BALANCE BETWEEN THE POWERS

TURKEY REMAINED IN BETWEEN RUSSIA AND EU

Stanislav Tarasov

Tarihin gösterdiği gibi Orta Doğu'da politikalar düşünce gelenekleri, kendi hareket mantığını dostuna veya rakibine sirayet ettirme çabaları dikkate alınarak bina ediliyor.

As noted by the history, policies in the Middle East are built by taking into consideration efforts to communicate idea and customs, reason of acting to friends or rivals.

Fransız Orta Doğu uzmanı Allen Rodye, bir keresinde “Orta Doğu bataklığında işlerin her zaman zor olduğunu” yazmıştı. Burada güvenilir birlikler kurulamıyor, hatta dün düşmanınız olan, bugün müttefikiniz olabiliyor ya-hut tam tersi. Bu nedenle dünyanın bu bölgesindeki olayları sert Kartezyen mantığıyla analiz etmek sıkça hataya düşürebiliyor. Tarihin gösterdiği gibi Orta Doğu'da politikalar düşünce gelenekleri, kendi hareket mantığını dostuna veya rakibine sirayet ettirme çabaları dikkate alınarak bina ediliyor. Türkiye'den konuşacak olursak bu ülkenin politika uygulamaları, aynı dış politika hedeflerini gerçekleştirmek için kullanılan araçlar gibi kendi içinde millî bir özgünlük taşıyor.

Türkiye Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan, Etiyopya ziyaretinde şunu söyledi: “Eğer Avrupa Birliği (AB) İslamofobi'ye karşıysa Türkiye'yi bünyesine almalıdır. Türkiye NATO ve Ekonomik Kalkınma ve İş Birliği Örgütü (OECD) üyesidir. Neden bizi AB'ye almıyorsunuz? O zaman sorun başka. Türkiye bugün güçlü bir ülkedir ve AB'nin kapısında bekleyip üyelik dilenmeyecek.” Erdoğan ayrıca AB'ye kabul edilmezse Türkiye'nin kendi yoluna gideceğini söyledi. Türkiye Başkanı Ahmet Davutoğlu da daha önce Brüksel'de, “Bizi AB'ye kabul etmek istemiyorlarsa buzdolabının önünde bekleyecek değiliz. Tarih kararı verecektir” dedi. Davutoğlu, bunun yanı sıra “Yeni bir dünya, yeni bir Avrupa ve Türkiye ihtiyacı doğdu. Bu da kapsamlı bir sosyal ve ekonomik diyaloga, ekonomilerin istikrarlı bir şekilde kalkınmasına, siyasi istikrara ve komşu bölgelerde gerçek bir düzen kurulmasına dayanıyor. Türkiye bu anlamda AB için bir kazançtır. AB, Türkiye için stratejik bir hedeftir” şeklinde konuştu.

Bu bağlamda Türkiye'nin, Ukrayna krizi nedeniyle Batı'nın yaptırımlarına katılmayı reddetmesi dâhil Rusya ile ilgili aşamalı bir şekilde yaptığı eylemleri, Rusya ile karşılıklı ticarete millî para birimine geçme ihtimali, Avrasya Ekonomi Birliği ile serbest ticaret bölgesine katılma ihtimali, Şanghay İş Birliği Örgütüne diyalog ortaklığı statüsünde iştiraki ve kurulan gaz birliği çok eksenli bir politikanın tezahüründen ziyade Brüksel'in müzakeresi sürecini hızlandırması için bir baskı aracı olarak değerlendirilebilir. Eğer bu gerçekten böyleyse çok hamleli bir entrika döndüğünden bahsedilebilir. Başbakan Davutoğlu'nun Uluslararası Davos Forumunda söyledikleri de bunu ele veriyor: “Türkiye, şu an Avrupa'nın enerji güvenliği için büyük önem arz eden projeler gerçekleştiriyor. Bu projelerden birisi Trans Anadolu Doğal Gaz Boru Hattı Projesidir (TANAP). Bunun dışında Rusya ile Türk Akımının hayata geçirilmesiyle ilgili görüşmeler yürütüyoruz. Gazprom bu projeye bizim aracılığımızla AB'ye gaz tedarik edilebilecek.” Ancak Projenin ele alınması, Ankara'nın evet dediği anlamına gelmiyor. Türkiye gene de Rusya'nın Bulgaristan'ı devre dışı bırakacak bir

French Middle East specialist Allen Rodye wrote once “things are always difficult in the Middle Eastern swamp”. Reliable unions cannot be established here and even the one who was your enemy yesterday may become your ally tomorrow or vice versa. Therefore, analysis of events occurred in that region of the world through the Cartesian logic may make you fall into mistake frequently. As noted by the history, policies in the Middle East are built by taking into consideration efforts to communicate idea and customs, reason of acting to friends or rivals. Considering Turkey, that country's policy implementations have a national uniqueness in itself such as tools used in order to achieve same foreign policy targets.

President of Turkey Recep Tayyip Erdoğan told the following during his Ethiopia visit: “If European Union (EU) stands against Islamophobia, it should incorporate Turkey into its structure. Turkey is a member of NATO And Organization for Economic Development and Cooperation (OECD). Why don't you admit us to EU? Then, the issue is different. Turkey is now a powerful country and won't beg at the doors of EU”.

boru hattı inşa etme teklifini kabul edecek olursa bu konuda hemen resmî bir açıklama yapılır. Ancak Türkiye'nin bu konudaki her kararı bizim kendi iç işimizdir ve kimsenin Ankara'nın kararını eleştirmeye hakkı yoktur.”

Mantıklı bir sonuç ortaya çıkıyor. Azerbaycan ile Türkiye, AB tarafından öncelikli olarak nitelendirilen TANAP çerçevesinde çalışmalar yürütüyor. Bu Proje, Türkiye üzerinden ülkenin AB ile sınırına kadar gaz sevk edilmesine imkân verecek. Gerçi hiç de Gazpromun öngördüğü miktar kadar değil ancak gene de inşa edilecek. Gaz ihtiyacının yüzde 60'ını Rusya'dan temin eden ve Türk Akımı inşa edilirse herkesten daha fazla kazanacak olan Türkiye; AB, Rusya ve Azerbaycan'a karşı “TANAP” kartını oynamaya devam ediyor. AB hususunda söz konusu olan Brüksel için potansiyel tehditler ortaya çıkmasıdır. Ankara, Türkiye'nin Rusya'ya olan enerji bağımlılığının artmasının dış politikada Avrupa'dan uzaklaşma şeklinde kendini gösterebileceğini belli ediyor. Ankara, bununla birlikte TANAP'ın marjinalleşmesinin Batı'nın Türkiye ve Kafkasya'da, en çok da Azerbaycan'da nüfuzunun azalmasına neden olacağını sakla-

Erdoğan also said Turkey will go its own way if not admitted to EU. Turkey's Prime Minister Ahmet Davutoğlu also stated previously in Brussels that “If they don't want to admit us to EU, we won't certainly wait in front of the refrigerator. History will make the decision”. Besides Davutoğlu said “A need for a new world, a new Europe and Turkey has appeared. And this bases on a comprehensive social and economic dialogue, growth of economics in a stable way, political stability and establishment of an actual order in neighboring regions. Turkey, in this context, is a gain for EU. EU is a strategic target for Turkey”.

In this context, acts of Turkey carried out incrementally in relation with Russia including Turkey's refusal to participate in the West's sanctions due to Ukraine crisis, possibility to switching to national currency in mutual trading with Russia, possibility to participate in free trading zone of Eurasia Economic Union, participating in the dialogue partnership status of Shanghai Cooperation Organization and the established gas union may be considered as a means of pressure for Brussels to accelerate the negotiations process rather than ap-

‘RUSYA KÜRESEL GÜVENLİĞİ TEHDİT EDİYOR’

‘RUSSIA THREATENS GLOBAL SECURITY’

Mary Alice Salians

Amerika'da üst düzey yetkililer, Batı ile Rusya arasında Moskova'nın Ukrayna'daki saldırı-ganlığından kaynaklanan derin güvensizliğin küresel güvenliği tehdit ettiğini söylüyor. Çatışmaların sonlandırılması ve ilişkilerin düzeltilmesi yönünde de ilerleme kaydedilemiyor.

Rusya askeri tatbikatları arttırdı. NATO ise Karadeniz'de gövde gösterisi yapıyor. Ukrayna'nın doğusunda hükümet güçleri ve Rusya taraftarı askerler arasındaki çatışmaların yarattığı yıkıntının izleri her yerde. Şubat ayında imzalanan ateşkes, sık sık çatışmalarla ihlal ediliyor.

Irina Mikhailyu, “Ateşkes çok kırılgan. Halk artık ateşkesi inanmıyor” diyor. Ukrayna'da yaşananlar Batı ile Rusya arasındaki ilişkilerin düzeltilmesi de etkiliyor. Avrupa Güvenlik ve İşbirliği Teşkilatı AGİT'in rolü konusunda Washington'da yapılan bir toplantıda Amerika Ulusal Güvenlik Konseyi'nden Celeste Wallender, Rusya'yı Ukrayna'daki ayrılıkçıları desteklemeyi ve silahlandırmayı sürdürmekle suçladı. Wallender bunun Rusya'nın ortaklarıyla kilit önemdeki küresel güvenlikle ilgili güven ilişkisine zarar verdiğini söyledi: “Rusya'yla üzerinde çalışmak is-

High level officials in United States say that deep distrust between the West and Russia arising from aggressiveness of Moscow in Ukraine threatens global security. And no progress can be achieved to end clashes and to ameliorate relations.

Russia increased military maneuvers. And NATO makes appearance in the Black Sea. Traces of destruction caused by clashes between government forces and supporters of Russia at east Ukraine are everywhere. Cease fire signed in February is violated by frequent clashes.

Irina Mikhailyu says “Cease fire is so fragile. People don't believe in cease fire anymore”. Things encountered in Ukraine affect also future of relations between the West and Russia. During a meeting held in Washington about role of European Organization for Security and Cooperation, Celeste Wallender from American National Security Council accused Russia of continuing to support and arm separatists in Ukraine. Wallender told that this condition damages Russia's trust relation with its partners in connection with global

tedğimiz ve çalıştığımız birçok konu var. İran, Suriye ve kitle imha silahlarının sınırlandırılması konuları var. Bunlar çok önemli. Ancak biz güvencileceğimiz bir ortak istiyoruz.” Ukrayna'nın Amerika Büyükelçisi Aleksandr Motsik toplantıda, Rus Büyükelçisi Sergey Kislyak'ın yanında oturdu. Ancak aradaki güvensizlik son derece belirgindi: “Bu savaş durdurulmalı ki etkileri Moldova ve Gürcistan'da hissedilmesin. Savaşın Baltık Denizi'ne ve bu saldırganlıktan etkilenecek diğer ülkelere yayılmasını önlemek gerekiyor. Rusya'nın Baltık devletlerine karşı tehdit oluşturduğu yolunda duyduğumuz iddialar gerçikle uyuşmuyor. Buna rağmen NATO sınırlarımızdaki varlığını arttırmaya karar verdi.”

Tüm taraflar AGİT gözlemcilerinin çatışma bölgelerine girmesini ve ateşkesi uyumu denetlemesini istediğini söylüyor. Ancak Ukrayna ve Batılı ülkeler, Rusya'nın bu girişi engellediğini söylüyor. Moskova ise bu iddiaları reddediyor.

2016'da AGİT başkanlığını devralacak olan Almanya, Ukrayna krizinin NATO için tehdit oluşturduğunu savunuyor. Büyükelçi Rudiger Ludeking, “Avrupa güvenliği ve taraflar arasında güvenin teşkil

miyor. Üstelik - Avrupa Komisyonunun Enerji-den Sorumlu Başkan Yardımcısı Maroš Šefčovic, Rusya'nın "Türk Akımı" Projesinin başarılı olacağına inanmıyor. Šefčovic 'in söylediklerine göre boru hattının bir senede sevk edeceği söylenen 63 milyar metreküp gazın potansiyel alıcılarının, Türkiye ve Güneydoğu Avrupa dâhil, taleplerini aşiyor. Hâl böyleyken o zaman AB'ye neden bir de TANAP gereksin?

Bir Kafkasya uzmanının yazdıklarına göre Azerbaycan Devlet Başkanı İlham Aliyev'in yakın geçmişte Almanya Başbakanı Angela Merkel'in davetiyle yaptığı Almanya ziyareti, "ardında düşünecek çok şey bıraktı." Söz konusu ziyaretin akabinde düzenlenen basın toplantısında konuşan Merkel, Azerbaycan'ın Avrupa için bir ortak olarak önemini gittikçe arttığının altını çizdi. Ülkedeki petrol ve gaz rezervine ayrıca "Rus-Türk gaz manevrasına karşı" bir alternatif olarak Güney Enerji Koridoruna vurgu yapılıyor. Gerçi Alman uzmanlar Moskova-Bakü-Ankara enerji üçgeninin kurulmasını da ihtimal dâhilinde görüyor. Ankara Brüksel'e müzakere sürecinin hızlandırılması konusunda baskı yaparken Bakü, Batı'nın oyununa katılmak için Karabağ ihtilafının kendi senaryosuna göre çözülmesini şart koşuyor. Bu arada Aliyev (Ukrayna krizi hakkında) devletlerin toprak bütünlüğünü bozan bütün ihtilaflara karşı tek bir yaklaşım sergilenmesi gerektiğine, Azerbaycan'ın Avrupa'dan istediğinin de bu olduğuna açıklık getirdi. Aliyev, Donetsk ve Lugansk'ın katıldığı Minsk anlaşmasını ima ediyor ve bu müzakere sürecini Stepanakert'in (Hankendi) Karabağ ihtilafının çözümüne katılma ihtimaline karşı provoke etmeye mi çalışıyor, şimdilik belli değil.

Ankara bir taraftan Güney Akımdan vazgeçmesi durumunda sadece Azerbaycan'ın değil, İran ve Türkmenistan'ın enerji kaynaklarına çıkış kazandığını, bu şekilde muhtemel kayıpları telafi ettiğini gösteriyor, diğer yandan potansiyel transit ülke rolünde mantıklı olanı yapmaya çalışıyor, yani Rus gazının fiyatını düşürmeye çalışıyor. Şimdilik buna razı olunmuyor ancak tarafların uzlaşmaya varacaklarına kesin gözüyle bakılıyor. Rusya Federasyonu Devlet Başkanı Vladimir Putin'in Türkiye ziyaretinde 2015'ten itibaren bu ülkeye yüzde 6 indirim yapılacağını, ileride daha da fazla indirim yapmaya hazır olduklarını söylediğini hatırlatalım. Genel olarak bakıldığında durumun bu şekilde okunması New York Times'ta dile getirilen senaryoya örtüşüyor.

Moskova da kendi karşı oyununu yürütüyor. Rusya Başbakanı Dmitriy Medvedev, geçen yılın sonunda Güney Akım ile ilgili hikâyesinin oldukça hüzünlü olduğunu, Projenin dağıldığını ve dondurulduğunu bildirmişti. Medvedev'e göre Bulgar yetkililer, AB ve ABD'nin baskısına maruz kaldı ve Rusya, bu şartlarda Projenin ilerletmesinde bir istikbal göremiyor. Medvedev, "Mavi Akım'ın kapasitesini artıracakız ve Türkiye topraklarında gaz dağıtım merkezi kuracağız, diğer ülkeler ise oradan gaz alabilir. Bu da ilginç bir fikir." demişti. Rusya Devlet Başkanı Putin, geçenlerde, "Rusya'nın Güney Akım Projesinden çıkma kararı, ne siyasi ne de duygusal bir adımdı, zorunlu bir adımdı. Rusya'nın, Proje çalışmalarına başlama çabaları sonuç vermedi ve bizi Projenin çıkmaya zorladılar." diyerek duruşunu kesin olarak ortaya koymuştu. Putin'in, "Güney Akımın inşasının sürüncemede bırakılması sadece siyasi içerikli düşüncelerle bağlantılıdır. Bu aşamada siyasetin ekonomiyi zarar verdiği kesinlik-



pearance of a multiaxial policy. If it is really so, we may mentioned that there is a multi-moves conspiracy. Statements of Prime Minister Davutoğlu during the International Davos Forum also reveal it: "Turkey now implements projects posing great importance for energy security of Europe. One of these projects is the "Trans Anatolian Natural Gas Pipe Line Project (TANAP)". Besides, we enter into negotiations to implement the Turkish Stream with Russia. Gazprom will be able to supply gas to EU over us through that project. However, discussion of the project doesn't mean that Ankara has said yes. An official declaration will be made immediately on this matter if Turkey accepts Russia's offer to build a pipe line which will exclude Bulgaria. However, Turkey's decision on this matter is our internal affair and nobody has the right to criticize decision of Ankara".

An interesting result, a rational result appears. Azerbaijan and Turkey carry out works within the framework of TANAP qualified as top priority by EU. This project will enable to supply gas over Tur-

le doğrudur." şeklindeki açıklamalarını hatırlatalım. Felsefe mantığına alışmış uzmanlar, şimdi politika ve ekonomi arasında kendilerini kaybediyor. "Parti" devam ediyor. Ocak ayının sonuna kadar Brüksel'in yardımıyla imzalanan, Martın sonunda süresi bitecek olan anlaşmanın dışında Rusya'dan Ukrayna'ya gaz sevkiyatına devam edilmesi konusunda AB'nin ara buluculuğuyla görüşmeler yapılacak. AB'nin güney, merkez ve doğu devletlerinin enerji bakanları Bulgaristan'da görüşmeler yapacak. Söz konusu bakanlar Bakü'yü de ziyaret edecek. AB, bu durumda kurtulmak için uzlaşma seçeneği bulmaya çalışıyor: Karadeniz-Hazar Denizi bölgesinde, Orta Doğu'da ve Güney Kafkasya'daki nüfuzunu sürdürmek için Türkiye ile Azerbaycan'ı kendi kafesinde tutma, Rus-Türk enerji birliğini ise doğmadan boğma. Putin, Ankara'da şöyle konuşmuştu: "Rusya ile ekonomik iş birliği konuları dâhil olmak üzere Türkiye'nin kararlarındaki bağımsızlığı takdir ediyoruz. Türk ortaklarımız, başkalarının ciddi hırsları uğruna kendi çıkarlarını feda etmedi." (Rus Haber Ajansı Regnum)

In 2016, Germany which will take over presidency of the European Organization for Security and Cooperation argues that Ukraine crisis poses a threat for NATO. Ambassador Rudiger Ludeking says "It is obvious that the matters concerning establishment of European security and trust between the parties have top priority in the agenda. And maybe it will become the first item. And of course, what is happening in Ukraine caused to question meaning of European Organization for Security and Cooperation for cooperation and trust matters". From the point of view of United States, that question is whether Russia is trustworthy in complying with agreements or not. Celeste Wallander states "Is the order which enabled enrichment of Europe safe or will it be under threat of an incredibly powerful and important country's actions? That country shouldn't be reason of the issue but one of solution providers". In days this question was asked in Washington, Russia's President Vladimir Putin attended a huge parade carried out at the anniversary of annexation of Crimea by Moscow. (America's Voice)

security which has a key importance: "There are a few subjects we would like to work and we work with Russia. These matters are Iran, Syria and limitation of weapons of mass destruction. These are very important. However, we want a trustable partner". Ukraine's American Ambassador Aleksandr Motsik sat next to Russian Ambassador Sergey Kislyak during the meeting. However, distrust between them was quite obvious: "This war should be stopped to avoid effects to be felt in Moldova and Georgia. We should prevent spread of the war to the Baltic Sea and other countries which will be affected by that aggressiveness. Arguments we have heard regarding Russia to pose a threat against the Baltic States don't match up with the reality. Notwithstanding, NATO decided to increase its existence at our borders."

All parties say they want observers of the European Organization for Security and Cooperation to go to the engagement area and audit compliance with the cease fire. However, Ukraine and Western countries say that Russia prevents their entrance. And Moscow refuses those accusations.



key up to the country's EU border. Actually, not at all at the quantity anticipated by Gazprom but it will be built anyway. Turkey meeting 60 percent of its gas need from Russia and which will gain more than anybody if Turkish Stream is built, continues to play its trump card 'TANAP' against EU, Russia and Azerbaijan. The matter in question with respect to EU is appearance of potential threats for Brussels. Ankara argues that increase of Turkey's energy dependency on Russia may appear as steering away from Europe in terms of foreign politics. Ankara doesn't hide the fact that marginalization of TANAP will result in decrease of the West's domination in Turkey and Caucasia and mostly in Azerbaijan. Besides, Maroš Šefčovic Vice President in charge of Energy of the European Commission doesn't believe that Russia's "Turkish Stream" will be successful. According to statements of Šefčovic, including Turkey and Southeast Europe, it exceeds demands of potential buyers of the 63 billion cubic meters told to be supplied by the pipe line in one year. Nevertheless, why should EU also need TANAP?

According to the article written by a Caucasian specialist, recent visit of Azerbaijan State President İlham Aliyev to Germany upon invitation of Germany's Prime Minister Angela Merkel "left many things behind to think of." Merkel speaking in the press conference held right after the said visit emphasized that Azerbaijan's importance for Europe as a partner increases progressively. She emphasized also petroleum and gas reserves within the country as well as South Energy Corridor as an alternative "against Russian- Turkish gas maneuver". Notwithstanding, German specialists consider establishment of a Moscow- Baku- Ankara energy triangle as a possibility. While Ankara forces Brussels to accelerate the negotiation process, Baku lays down solution of Nagorno-Karabakh conflict as a condition to participate in the West's play. Meanwhile, Aliyev (concerning the Ukraine crisis) made clear that single approach should be adopted against all conflicts which affects territorial integrity of states and that is what Azerbaijan wants from Europe. Aliyev refers to Minsk agreement in which Donetsk and Lugansk have participated and it is not clear for now whether he tries to provoke that negotiation process against the possibility Stepanakert (Hankendi) participates in solution of Nagorno-Karabakh conflict.

On one hand, Ankara shows that if it withdraws from South Stream, it ensures exit not only to Azerbaijan but also Iran and Turkmenistan's energy sources and thus, it recovers potential losses and on the other hand, it strives to do the rational thing with the potential transit country role in other words, tries to decrease price of Russian gas. It is not agreed on that for now but it is taken for granted that parties will reach a settlement. Remember that Russian Federation President Vladimir Putin told during his visit to Turkey that a discount of 6 percent will be applied to the country as of 2015 and they are ready to make more discounts in future. All in all, considering the situation in this context matches up with the scenario stated at New York Times.

Moscow also plays its contra grip. Russian Prime Minister Medvedev noted at the end of last year that the story in relation with South Stream is quite sad, the Project is dissolved and suspended. According to Medvedev, Bulgarian authorities are exposed to pressure of EU and USA and Russia doesn't see any future for advancement of the Project under these circumstances. Medvedev told that "we will increase capacity of the Blue Stream and establish a gas distribution center within territory of Turkey and other countries may also get gas from there. It is also an interesting idea". Russian State President Putin showed its final attitude by saying recently that "Russia's decision to withdraw from South Stream Project was neither a political nor emotional but a mandatory step. Russia's efforts to initiate Project works didn't get results and they forced us to withdraw from the Project".

Remember Putin's statements "Suspension of South Stream construction relates only to politics oriented thoughts". Specialists, who get used to philosophical logic, now loose themselves between politics and economy. "Party" still continues. Except the agreement signed with help of Brussels until the end of January and which will expire at the end of March, negotiations will be carried out with intermediation of EU on continuation of gas supply from Russia to Ukraine.

Energy ministers of EU's southern, central and eastern states will carry out negotiations in Bulgaria. The said ministers will visit Baku as well. EU strives to find a settlement option to get out of that situation: keeping Turkey and Azerbaijan in their cages and to avoid Russian- Turkish energy union before it is born in order to continue its domination in the Black Sea- Caspian Sea region, in the Middle East and South Caucasia. Putin made following statements in Ankara: "we appreciate Turkey's independency in making decisions including matters concerning economic cooperation with Russia. Our Turkish partners didn't sacrifice their own benefits for political ambitions of others". (Russian News Agency Regnum)

ALMANYA'NIN YABANCI GÖÇMENE İHTİYACI HAYATİ!

GERMANY'S NEED FOR FOREIGN IMMIGRANTS IS VITAL!

Her yıl Almanya'dan göç edenlerden 533 bin daha fazla kişinin Almanya'ya göç etmesine ihtiyaç duyuluyor. Buna karşılık son 60 yılın ortalamasına bakıldığında Almanya'ya göç edenlerin sayısı Almanya'dan gidenlerin sayısından sadece 200 bin fazla. Göçmen kökenli olmayan ve çalışabilir yaştakilerin sayısının 2050 yılında 45 milyondan 29 milyona gerilemesi bekleniyor.

Every year, immigration of 533 thousand more people to Germany is needed against those emigrating from Germany. On the other hand, number of those immigrating to Germany is only 200 thousand more than those emigrating from Germany. It is expected that number of those at working age and who are not immigrant originated decreases from 45 million to 29 million in year 2050.

Wolker Wegener

Almanya'da en geç 2025 yılında şimdiki-den çok daha fazla yabancı işgücüne ihtiyaç duyulacak. Uzmanlar AB'ye üye olmayan ülkelerden de Almanya'ya göçün cazip hale getirilmesini salık veriyor. Bertelsmann Vakfı'nın görevlendirmesiyle İstihdam Piyasası ve Meslek Araştırmaları Enstitüsü (IAB) ve Coburg'daki Uygulamalı Bilimler Yüksekokulu tarafından yapılan araştırmaya göre, söz konusu boşluğun uzun vadede doldurulabilmesi için her yıl Almanya'dan göç edenlerden 533 bin daha fazla kişinin Almanya'ya göç etmesine ihtiyaç duyuluyor.

Almanya son olarak bu rakama 2014'te 470 bin göçmenle yaklaşabilmişti. Buna karşılık son 60 yılın ortalamasına bakıldığında Almanya'ya göç edenlerin sayısı Almanya'dan gidenlerin sayısından sadece 200 bin fazla. Araştırmaya göre, göçmen kökenli olmayan ve çalışabilir yaştaki kişilerin sayısının 2050 yılında yüzde 36'lık düşüşle yaklaşık 45 milyondan 29 milyona gerilemesi bekleniyor. Bunun en önemli sebebi ise doğum oranları yüksek olan jenerasyonun bu tarihte emeklilik yaşına erişecek olması. Uzmanlar çalışan kadınların sayısının erkeklerin sayısına eşit olması ve emeklilik yaşının 70'e yükseltilmesi gibi olağanüstü koşullar altında bile 2050 yılına kadar göçmenler hesaba katılmadan çalışan nüfusta en fazla 4 milyon 400 bin kişilik bir artışa ulaşılabilceğine dikkat çekiliyor. Uzmanlar bu nedenle sadece AB içinde değil AB'ye üye olmayan ülkelerden Almanya'ya göçün de çekici hale getirilmesi gerektiğini vurguluyor.

Yapılan bir araştırmaya göre, 2009-2013 yılları arasında Almanya'dan göç edenlerin sayısı, ülkeye geri dönenlerin sayısından yılda ortalama 25 bin daha fazla. Almanya Entegrasyon ve Göç Dernekleri Uzmanlar Konseyi'nin (SVR), Duisburg-Essen Üniversitesi ile Federal Nüfus Araştırmaları Enstitüsü'nün (BIB) ortak çalışması olan bu araştırmaya Almanya dışına göç edenlerin yanı sıra, belirli bir süre yurt dışında yaşayıp Almanya'ya geri dönen 1700 kişi katıldı. Katılımcılara sosyal yaşamları, yurt dışında yaşama motivasyonları ve göçe dair kişisel çıkarımlarına ilişkin sorular soruldu. Araştırmaya göre yurtdışına göç edenlerin çoğunluğunu eğitimli gençler oluşturuyor. 2004 - 2013 arasında göç edilen başlıca ülkeleri ise İsviçre (209 bin), ABD (136 bin) ve Avusturya (109 bin) oluşturuyor. Araştırmaya katılanların çoğu yurtdışında yaşama sebeplerinin yeni mesleki tecrübeler ve hayat deneyimleri kazanmak olduğunu söylerken yalnızca yüzde 46,9'u Almanya dışına göç etmelerinin ana motivasyonunun daha iyi gelir etme amacı olduğunu dile getirdi. Her 10 kişiden yaklaşık dördü ise Almanya'da mutsuz oldukları için yurtdışına göç ettiğini söyledi.

Aile birleşim sınavlarına da ilgi azalıyor

Ne var ki uzmanlar bu verilerin ürkütücü bir tablo oluşturmadığı görüşünde. SVR araştırma birimi genel direktörü Cornelia Schu'ya göre araştırmanın sonuçları tek taraflı bir kayıp olarak değil bir "şans" olarak görülmeli. Duisburg-Essen Üniversitesi'nden sosyolog Marcel Erlinghagen de nitelikli iş gücünün yurtdışına göçünün çoğunlukla "geçici" olduğunun ve göçmenlerin yeni deneyimler, beceriler ve yeni bir çevreyle Almanya'ya geri döndüklerinin altını çiziyor. Araştırma sonuçlarına göre ise Almanya'ya geri dönenlerin üçte ikisi için "ailevi" sebepler ön plana çıkıyor. Bu nedenlerle Almanya'da dönemsel olarak yaşayanların çoğunu göçmen kökenli Almanlar oluşturuyor. Uzmanlar konjonktürel durumun değişmesi ve Almanya'ya göçün azalmasıyla Almanya dışına göçe ilişkin soruların yeniden gündeme gelebileceğini de vurguluyor. Ayrıca Avrupa Birliği'ndeki kriz ülkelerinden gelen göçmenlerin ülkelerindeki durumun iyileşmesi halinde ülkelerine dönüşü bekleniyor. Bu nedenle göç uzmanlarına göre özellikle nitelikli genç nüfus için Almanya'ya dönüş programlarının teşvik edilmesi büyük önem taşıyor.

Türkiye'de son zamanlarda aile birleşimi yolu-



Germany will need much more foreign labor force at the latest in year 2025 compared to today. Specialists recommend making immigration to Germany from states not being a member of EU attractive. According to the research made by Employment Market and Occupational Researches Institute (IAB) and Applied Sciences Academy in Coburg upon assignment of Bertelsmann Foundation, immigration of 533 thousand more people to Germany is needed against those emigrating from Germany each year in order to fill the said gap in the long term.

Recently, Germany could approach that figure in 2014 with 470 thousand immigrants. On the other hand, considering average of the last 60 years, number of those immigrating to Germany is only 200 thousand more than number of those emigrating from Germany. According to the research, it is expected that

la Almanya'ya gidebilmek için şart koşulan dil sınavlarına katılımın düştüğü gözleniyor. Goethe Enstitüsü'nün aile birleşim sınavlarına 2014'te sadece 1.166 kişi katıldı. 2007 yılında yapılan bir düzenleme ile Almanya'ya aile birleşimi yoluyla gelecek yabancı eşlerde Almanca dil bilgisi aranıyor. Bu kapsamda yetkili kurumlar eliyle aile birleşimleri kursları düzenleniyor ve sınavlarla yabancı eşlerin Almanca bilgileri ölçülüyor.

Bu sınavlara en yoğun ilginin gösterildiği ülkelerden biri olan Türkiye'de son zamanlarda aile birleşim sınavlarına katılımın düştüğü gözleniyor. İstanbul Goethe Enstitüsü Dil Bölümü Müdürü Wolf von Siebert'in verdiği rakamlara göre 2010 yılında Goethe Enstitüsü'nün İstanbul, Ankara ve İzmir şubelerinde aile birleşim sınavlarına 2 bin 937 kişi girerken, 2013'te bu ra-

number of people at working age who are not immigrant originated decreases by 36 percent in year 2050 from approximately 45 million to 29 million. The most important reason is that the generation whose birth rates are high will reach the retirement age on that date. Specialists indicate that even under extraordinary conditions where number of working women is equal to number of men and retirement age is raised up to 70, working population may increase maximum by 4 million 400 thousand people until year 2050 without taking immigrants into account. Therefore, specialists emphasize that making immigration to Germany attractive not only within EU but also for states not being member of EU is necessary.

According to a research carried out, number of those emigrating from Germany between years 2009-2013 is approximately 25 thousand people more than number of those returning to the country. Those emigrating from Germany as well as 1700 people who lived at abroad for a while and then returned to Germany participated in the research being joint work of German Integration and Immigration Associations Specialists Council (SVR) and Duisburg-Essen University and Federal Population Researches Institute (BIB). Participants were asked about their personal arguments on their social lives, their motivation to live at abroad and immigration. According to the research, majority of those emigrating to abroad consists of educated youth. Main countries emigrated between years 2004-2013 are Switzerland (209 thousand), USA (136 thousand) and Austria (109 thousand). Majority of those participating in the research told that their reason to live at abroad is to acquire new occupational and life experiences while only 46,9 percent stated that main motivation of their emigration out of Germany is to have a better income. Approximately four of each 10 people said they emigrate to abroad since they are unhappy in Germany.

Interest towards family reunification exams also decreases

However, specialists don't consider that these data don't reveal a frightening condition. According to SVR research unit's general director Cornelia Schu, results of the research shouldn't be considered as a unilateral loss but as a "chance". Sociologist from Duisburg-Essen University Marcel Erlinghagen emphasizes that emigration of qualified labor force is mainly "temporary" and emigrants return to Germany with new experiences, skills and a new environment. According to research results, "family related" reasons come to the forefront for two third of those returning to Germany. Due to these causes, majority of those living seasonally in Germany consists of immigrant originated Germans. Specialists also emphasize that issues relating to emigration from Germany may become the main topic of conversation along with any change in the cyclical situation and decrease of immigration to Germany. Furthermore, it is expected that immigrants will return to their country in case of improvement of the condition in countries of immigrants coming from crisis countries within European Union. Therefore, according to immigration specialists, especially for qualified young population, promotion of programs intended for returning to Germany have great importance. It is observed in Turkey that participation in language exams which are laid down as a condition to go to Germany through family reunification has decreased recently. In year 2014, only 1.116 people took the family reunification exams of the Goethe Institute. Pursuant to an arrangement implemented in year 2007, German language knowledge is required for foreign spouses who will come to Germany through family reunification. In this context, competent authorities organize family reunification courses and German knowledge of foreign spouses is measured by these exams. It is observed that participation in family reunification exams decreased recently in Turkey which is among countries highly interested in these exams. According to figures provided by Istanbul Goethe Institute Language Department Manager Wolf von Siebert, in year 2010, 2 thousand 937 people took family reunification exams at Istanbul, Ankara and İzmir branches of the Goethe Institute while this figure decreased up to 1.430 in year 2013 and to 1.166



İç Savaş Ortamı Almanya'ya Mülteci Akinını Hızlandırıyor

Türkiye'de özel olarak aile birleşim sınavlarına ilginin azalmasında geriye dönüş eğilimlerinin de etkisi hissediliyor. Son yıllarda Türkiye'de iş olanaklarının gelişmesi ile özellikle genç Türk profesyonellerin Almanya'dan Türkiye'ye dönmeye başladıkları görülüyor. Artık Türkler için Almanya'ya aile birleşimi ile gitmek gittikçe daha az çekici hale geliyor. İstanbul Goethe Enstitüsü Entegrasyon Kursları ve SD1 Sınav Koordinatörü Gülseren Güleriyüz, yaşadıkları deneyimler ve sınavlara gelen katılımcıların aktardıkları ışığında aile birleşimlerine yönelik ilginin azalmasını duygusal sebeplerin de dikkate alınması gerektiğine vurgu yapıyor. "Türkiye'den evlilikle Almanya'ya gidenlerin hemen hemen yüzde 30'u boşanıyor. Bana göre, Almanya'da aile birleşimi konusunda bireylerin yaşadığı bu tecrübeler dolayısıyla Almanya'da bulunanlar Türkiye'den evlenmeye gün geçtikçe daha mesafeli yaklaşıyor." Dil şartı ile ilgili düzenlemeler de aile birleşimleri konusundaki katılımlar üzerinde etkili. Düzenlemelerde 1 yıl içinde kurslara katılıp bunu belgelendirebilen ve sınavlarda başarılı olamayanlara yönelik istisnai şartlar olmasına rağmen mevcut yasal gereklilik aile birleşimleri sınavları katılımcıları üzerinde etki yaratıyor. Güleriyüz, kurslara katılanların Almanya'ya geçtiklerinde bu kursların gerekliliğini teslim ettiklerini fakat kurs aşamasında sınavdan geçme zorunluluğu dolayısıyla heyecanlı ve duygusal olduklarını vurguluyor.

Bu arada Orta Doğu ülkelerindeki iç savaş ortamı Almanya'ya mülteci akınını hızlandırıyor. 2014 yılında 200 binden fazla mültecinin geldiği Almanya'ya bu yıl da 500 bin kişinin daha sığınma amacıyla gelmesi bekleniyor. Bu kadar fazla mültecinin gelmesi, bu kişilere barınak bulunması, gıda ve giysi gibi temel gereksinimlerinin karşılanması gibi ek masrafları da beraberinde getiriyor. Özellikle mülteci çocuklarına yönelik eğitim konusu yerel idareleri zorluyor. Kent ve belde yönetimlerinin mülteci çocuklarının bir an önce Almanca öğrenerek, sosyal yaşama entegre olabilmeleri için anaokulları ve ilkokullarda ek sınıflar açmaları gerekiyor. (Almanyanın Sesi Radyosu)

in year 2014. Actually, interest in German courses increases consistently in Turkey. In 2010, 9 thousand 201 people participated in courses of the Goethe Institute while number of participants increased up to 9 thousand 979 in year 2014. Accordingly, it is not possible to mention about a decrease in participation in German courses.

These data reveal that particularly interest in family reunification courses decreases. Wolf von Siebert states that participation in family reunification exams also decreases in other representation branches of the Goethe Institute throughout the world as well: "In year 2008, 60 thousand foreign spouses took the exam and get the certificate throughout the world while this figure decreased up to 44 thousand in year 2011. Accordingly, interest in family reunification courses decreases generally. Of course, one of legal ways for Syrians to immigrate to Germany is to carry out family reunification in these days. Nevertheless, a decrease is in question about this figure."

kam 1.430'a, 2014 yılında ise 1.166'ya geriledi. Aslında Türkiye'de Almanca kurslarına ilgi istikrarlı bir şekilde artış gösteriyor. 2010'da Goethe Enstitüsü'nün kurslarına 9 bin 201 kişi katılırken, 2014 yılında katılanların sayısı 9 bin 979'a çıktı. Dolayısıyla Almanca kurslarına katılımda herhangi bir düşüşten bahsetmek mümkün değil.

Bu veriler aile birleşimi kurslarına olan ilginin özel olarak azaldığını gözler önüne seriyor. Wolf von Siebert, aile birleşim sınavlarına katılımların, Goethe Enstitüsü'nün dünyanın farklı bölgelerindeki diğer temsilciliklerinde de düşüş gösterdiğini belirtiyor: "2008 yılında dünya genelinde 60 bin yabancı eş sınava girip sertifika alırken, 2011 yılında bu rakam 44 bine geriledi. Dolayısıyla aile birleşim kurslarına ilgi genel olarak azalıyor. Elbette bugünlerde Suriyeliler için Almanya'ya göç etmenin yasal yollarından birisi aile birleşimi gerçekleştirmek. Yine de bu sayıda bir düşüş söz konusu."



Civil War Conditions Accelerate Refugee Invasion to Germany

In Turkey, effect of tendency to return is also particularly felt about decrease of interest in family reunification exams. Recently, along with development of business opportunities in Turkey, it is observed that especially young Turkish professionals started to return from Germany to Turkey. It is now increasingly less attractive to go to Germany with family reunification. Istanbul Goethe Institute Integration Courses and SD1 Examination Coordinator emphasizes that emotional reasons should be also taken into consideration about decrease of interest in family reunification in light of experiences encountered and things told by examination participants. "Almost 30 percent of people going from Turkey to Germany through marriage get divorced. In my opinion, those being in Germany remain distant from marrying someone from Turkey each passing day due to experiences encountered by individuals about family reunification in Germany through marrying someone from Turkey". Arrangements made concerning the language condition are also effective on participation in the family reunification field. Although arrangements have some exceptional conditions for those attending the courses within 1 year who are able to document it and who couldn't succeeded examinations, current legal requirement has influence on participants of family reunification examinations. Güleriyüz emphasizes that course participants admit necessity of these courses when they go to Germany however at the course stage they are excited and emotional due to the obligation to succeed the examination. Meanwhile, civil war conditions in the Middle East countries accelerate refugee invasion to Germany. It is expected that 500 thousand more people will come in this year to seek for asylum to Germany to which more than 200 thousand refugees arrived in year 2014. Arrival of so many refugees, finding shelter for these people, meeting their basic needs such as food and clothing bring additional expenses with it. Especially, the education issue about refugee children causes pressure on local administrations. Urban and town administrations must open additional classes at nursery and primary schools in order to integrate refugee children into the social life by teaching them German as soon as possible. (Germany's Voice Radio)

Bir yandan “Ekonominin Akbabalarını” beslerken, diğer yandan tarımda sefalet çektir-mek... Anlatılan hikaye şöyle: “Hindistan, bir ekonomik mucize ve Asya’da büyüme dinamo-su. Girişimcilik ruhunu giderek daha fazla benimseyen bir ulus...” Peki de bunun kanıtı ne? Yakın bir zamana dek Hindistan’da yıllık % 9 oranında (veya o civarda) bir GSYİH artışı söz konusuydu. Bu tür bir mantık, açıklamalar ve rakamlar, kurumsal medyanın yeterince sık tekrarlanan bir şeyin gerçek ol-ması gerektiği yönündeki inancı ışığında zaman za-man teşhir ettiği neoliberalizmin sözde mucizeleri-ne biat eden manşetleri dolduruyor.

Delhi veya Mumbai’yi ziyaret edin; bu “başarı-nın” kurduğu tuzakları kendi gözlerinizle göreceksiniz. Işıl ışıl binaların ve “steril” alışveriş mağazaların hemen yanı başında yeni yeni kurulan mahalleler... Bir insan daha başka ne ister ki? 1991 yılında başlayan neoliberal ekonomik reformlardan fayda sağlayan her şey iyi ve güzel – keza onların istedikleriyle tam da örtüşen bir durum bu. Ancak, neoliberalizmden yararlanan kişiler, bir azınlığı oluşturuyor ve kent nüfusunun küçük bir kısmını teşkil ediyorlar. Peki ama köylerde ve Hindistan’ın kırsal kesiminde yaşayan, nüfusun da üçte ikisi gibi önemli bir kısmını oluşturanlara ne demeli?

Sudhansu R Das’a göre, Hint köyü bir zamanlar eko-sistem ve sağlıklı sosyal yaşantı açısından çok saygın bir yere sahipti. Aslında, köy, kırsal ekonominin merkezi, tarımsal inovasyonun, zanaatkarlığın ve girişimciliğin ekonomik dinamosuydu. Bununla birlikte, İngiliz Raj (1858’den 1947’ye kadar Birleşik Krallık’ın Hindistan kolonisinin adı) Yönetimi, tek mahsullü faaliyetler ve fabrikasyon ürünleri piyasaya sürmek suretiyle bu sistemi neredeyse yok etti. Bağımsızlık sonrası Hindistan, ekonomik dokusunu onarmayı başaramadı ve şimdilerde çöküş süreci hızlanmış durumda. Sonuç olarak, kırsal Hindistan, genellikle “dipsiz kuyu” şeklinde betimleniyor: Ulusun kaynakları ve devlet destekleri üzerinde bir yük doğuruyor. Bununla birlikte, ana-akım medyada sık sık dile getirildiğinin aksine, devlet desteklerini emen başarısızlık, tarımda aranmamalı. Odak noktası daha ziyade, ulusun sözde kurtarıcısı kurumsal-endüstriyel Hindistan üzerinde olmalı. Ancak, bu da, devasa vergi muafiyetleri ve bağışlara rağmen ihracatı güçlendirmek veya istihdam alanı yaratmak açısından başarılı olamadı. Devlet desteğini emen başarısızlıklar devam ederken, bu sorulara yanıt vermek gerekiyor.

Elbette, kurumsal-endüstriyel Hindistan, devasa bir dolandırıcılığa girişti ki bu da dünya çapında neoliberal gündemin bir kısmını oluşturuyor: Kamu sektörüne veya yoksul kesime verilen devlet desteği, ekonomi üzerinde bir yük gibi tasvir edilirken, vergi mükelleflerinin finanse ettiği kurumsal işsizlik yardımları, vergi kesintileri, şirket kurtarma yardımları, rüşvetler ve vergi kaçırma girişimlerinin doğurduğu devasa yük, nedense çok fazla dikkat çekmiyor. Tüm bunlar ise, istihdam yaratmak veya “büyüme” desteklemek için gerekli unsurlar olarak sunuluyor millete. Peki, vergi mükellefleri, bu şekilde kamu sektörünü desteklerken ve karşılığında ne elde ediyor? Sıradan insanlar, bir yandan hiçbir şekilde özgür olmayan “serbest” girişim sistemini desteklerken, “kendi ayakları üstünde durmaya” mecbur bırakılmaları karşısında ne elde ediyorlar? İş mi? Büyüme mi? Hayır, karşılarında küçük bir azınlığın rekor karlılıklarını ve eşitsizlik düzeylerini görüp, kemer sıkma politikalarını yaşıyorlar; taşeronlaşma artıyor; düşük maaş alıyorlar; hakları yok ediliyor; kurlsızlaşma, kitlesel işsizlik ve emekli maaşı ile sosyal güvenliğin aşınma süreci artıyor.

Devlet aygıtı, “büyüme” veya “ulusal çıkar” kisvesi altında, özel sermayenin hizmetine girmeye zorlanıyor ve bunun bedelini de hepimiz birlikte ödüyoruz. Bu durumun bir örneği, aşağıdaki alıntıda: “İrgat gibi çalışan çiftçilerimizin geçimlerini nasıl sağladıklarını düşünmüyoruz. Milyonlarca yoksulun ay sonunu nasıl getirdiklerini görmüyoruz. Son moda havalimanlarına, teknoloji enstitülerine, karayollarına ve köprülere bakıyoruz; kurumsal dünyanın “dokunaçlarını” her yere yayma ve gelişme gereksinimlerine odaklanıyoruz ve bu durumun insanları yaşamın temel gereksinimlerinden bile mahrum bırakmasını görmezden gelip, bunun da “kalkınma” olduğuna inanıyoruz.” *Sukumaran CV*

Sukumaran CV’nin yukarıda betimlediği durum, yasadışı arazi gasplarının yaşandığı, demokratik hakların çiğnendiği, kayırmacılığın, kartellerin ve piyasa manipülasyonunun olduğu Hindistan’da gerçekleşiyor. Tüm bunlar, son yirmi yılda Hindistan’ı kasıp kavuran ekonomik “neoliberalizm” adına yapılıyor. Kurumlar, yüksek kar arayışlarındalar, sıradan insanları hor görüyorlar. Bu süreçte, üst düzey yetkililer ve bir takım kişilerin; bir dizi altyapı projesinden ve kamu mallarının (örneğin havalimanları, limanlar ve kamu parasıyla veya büyük bir emekle inşa edilmiş diğer altyapı alanları) satışından hızlı bir şekilde köşeyi dönmeleri için muazzam fırsatlar doğdu.

Bu neoliberal gündem, devletin, bir şirket gibi davranmasının aşırı noktalara varmasını temel alıyor ve bu durum, dünya çapında ulus-devletlerin Wall Street-destekli özelleştirme yanlısı politikaların, kurlsızlığın, serbest sermaye akışlarının, hileli piyasaların ve hesap verebilir olmayan kartellerin

KURUMSAL-ENDÜSTRİYEL SOYGUN

KAPİTALİZMİN

BÜYÜK HİNT

DOLANDIRICILIĞI

CORPORATE- INDUSTRIAL ROBBERY

CAPITALISM’S BIG

INDIAN FRAUD

Kurumsal-endüstriyel Hindistan, devasa bir dolandırıcılığa girişti ki bu da dünya çapında neoliberal gündemin bir kısmını oluşturuyor. Afrika’nın en fakir 25 ülkesinin toplam nüfusunda daha fazla Hintli hâlâ yoksulluk sınırının altında yaşıyor. Belirli bir zümre hızla zenginleşirken, alt tabakadakilerin büyük bir bölümü fakrüzaref içinde.

Corporate- industrial India has entered into a huge fraud and it constitutes a part of the neoliberal agenda throughout the world. A great number of Indians more than total population of Africa’s poorest 25 countries still live under the poverty level. While a particular group gets richer fast, majority of lower classes is in poverty and need.

Colin Todhunter

On one hand, feeding “vultures of the Economy” and on the other hand, living in misery in the agriculture... The story told is as following: “India is an economic miracle and dynamo of the growth in Asia. A nation adopting entrepreneurship spirit increasingly...” But what is the evidence? Until recently an annual GDP increase at the rate 9% (or around) was a matter in India. Such logic, statements and figures make the headlines obeying so-called miracles of neoliberalism shown from time to time by the corporate media in light of the belief that anything repeated frequently enough should be real.

Visit Delhi or Mumbai; you will see the traps established by that “success” through your eyes. Newly built neighborhoods right next to shiny buildings and “sterile” shopping malls... What else would a human being desire? Everything providing benefit from neoliberal economic reforms started in year 1991 is good and beautiful- not only but also it is the condition which fully coincides with what they want. However, people benefiting from neoliberalism constitute the minority and small part of urban population. But what should we say for those living in villages and rural areas of India, constituting a significant part; two third of the population?

öğretilerine boyun eğmelerine yol açtı. Bu, şirketlerin denetimindeki medyaya tarafından tasvir edilen bir aşırılık türüdür. Güçlü şirketler, Hindistan’daki “kalkınma” gündemini şekillendiriyorlar ve devletin tam askeri desteği sonucunda insanlar topraklarından oluyorlar ve bu topraklar, maden çıkaran ve işleyen endüstrilere, gayrimenkul sektörünün çıkarlarına ve diğer endüstri kollarına devrediliyor. Dahası, Monsanto / Syngenta / Walmart’ın güdümündeki Knowledge Initiative on Agriculture’ın (Tarım Hakkında Bilgi Girişimi) Amerika’nın desteği ve onayı karşılığında Hindistan’ın nükleer sektörünün yabancılara açılmasına izin verdiği anlaşma, tarım, gıda ve enerji gündemini kimin belirlediğini gösterdi. 1997 yılından beri yaklaşık 300 bin çiftçi öldü ve daha birçoğu da ekonomik sorun yaşıyor veya borçları yüzünden, GDO’lu mahsullere geçildiğinden ve ekonomik “serbestleşme” sebebiyle çiftçiliği bırakmak zorunda kaldı. Bununla birlikte, şirketlerin denetimindeki tarım, sadece kötü gıdaya, kötü toprağa, kötü suya veya susuzluğa, kötü sağlık koşullarına, zayıf veya azalan kazançlara ve eli kulağında bir tarım krizine yol açıyor. Politika yapımcıların önceliklerinin nerede olduğunu görmek zor değil. Kısa bir süre önce bir TV söyleşisine katılan gıda politikası analisti Devinder Sharma, bu öncelikleri şu şekilde vurgulamıştı: “Tarım, son on yıllardır sistematik bir şekilde öldürülüyor. Ve bunu kasten yapıyorlar, çünkü Dünya Bankası ve büyük şirketler, ekono-

According to Sudhansu R Das, Indian villages had once a very respectful place in terms of ecosystem and healthy social life. Actually, villages were center of rural economy, economic dynamo of agricultural innovation, craftsmanship and entrepreneurship. However, British Raj Administration (name of Indian Colony of United Kingdom from 1858 to 1947) almost destroyed that system through single product activities and by putting fabrication products onto the market. Post-independence India couldn’t succeed to repair its economic structure and now, its downfall period is accelerated. Consequently, rural India is generally described as a “dead end”. It causes a load on nation’s sources and state’s supports. However, contrarily to what is frequently told in main stream media, reason of the failure which absorbs state’s supports shouldn’t be searched in agriculture. The focal point should be more on nation’s so-called savior corporate-industrial India. However, this couldn’t be successful as well in terms of enhancing export or creating employment area in spite of huge tax exemptions and donations. While failures absorbing state’s support continues, we should find answers to these questions.

Of course, corporate- industrial India has entered into a huge fraud and it constitutes a part of the neoliberal agenda throughout the world: while state’s support provided to the public sector or the poor is described as a load on the economy, the huge load caused by corporate unemployment aids financed by tax payers, tax deductions, company recovery aids, bribes or tax evasion attempts don’t draw so much attention for some reason. And all of these are presented to the people as elements required to create employment or to support the “growth”. Well, what do tax payers acquire in return while supporting the public sector in this way? What do ordinary people acquire in consideration of being obliged to “stand on their own feet” while supporting “free” entrepreneurship system which is not free in no way? Job? “Growth?” No, they come across austerity policies by watching record profitability of a small minority and inequality levels; subcontracting increases; they receive low salaries; their rights are destroyed; irregularity, mass unemployment, retirement pay and social security’s depreciation increases.

State apparatus is forced to enter private capital’s service under the mask of “growth” or “national interest” and the price is paid by all of us. An example of that situation is mentioned in the following quote: “We don’t think how our farmers working like slaves live off. We don’t see how millions of poor people strive to afford until the end of month. We look at trendy airports, technology institutes, highways and bridges; we focus on corporate world’s needs to spread their “tentacles” to everywhere and to develop and we ignore how this condition deprives people even of life’s basic needs and we believe it is ‘development’.” Sukumaran CV

The condition described above by Sukumaran CV is happening in India where illegal land seizures occur; democratic rights are violated as well as favoritism, cartels and market manipulation exist. All of these have been done in the name of economic “neoliberalism” oppressing India in the last twenty years. Institutions are seeking for high profits and look down on ordinary people. In this process, enormous opportunities appeared for high level authorities and some people to hit the jackpot quickly with a number of infrastructure projects and sales of public goods (such as airports, ports and other infrastructure fields built with the public money or with great efforts).

This neoliberal agenda grounds on the state to act like a company at enormous levels and this condition caused nation states to obey doctrines of Wall Street supported privatization policies, irregularity, free capital flows, fraudulent markets and non-accountable cartels throughout the world.

This is an extremism type described by media being under control of companies. Strong companies shape “development” agenda in India and as the result of state’s full military support, people lose their lands and these lands are assigned to extractive and mine processing industries, interests of real estate sector and other industrial fields. Moreover, the agreement by which Knowledge Initiative on Agriculture being under control of Monsanto/ Syngenta/ Walmart allowed to open nuclear sector of India to foreigners in consideration of America’s support and consent showed who determines the agriculture, food and energy agenda. Since year 1997, approximately 300.000 farmers died and many others encounter economic issues or due to their debts, since it is switched to GMO products and due to economic “liberalization” had to leave their farms.

Besides, agriculture being under control of companies results only in bad food, bad soil, bad water or lack of water, bad health conditions, insufficient or decreasing earnings and an imminent agricultural crisis. It is not hard to see where priorities of policy makers are. A short while ago food policy analyst Devinder Sharma attending a TV interview emphasized these priorities as following: ‘Agriculture is



mik olarak büyümelerinin tek yolunun bu olduğuna dair mesaj verdiler. Halkın yüzde 60'ı, köylerde yaşıyor ve tarım faaliyetleriyle uğraşıyorlar. Ve yıllık bütçenin yüzde ikisinden az bir kısmı tarıma ayrılıyor. Tarıma yatırım yapmıyorsanız, bunun ekonomik olarak karlı olmadığını düşünüyor olmalısınız. Yani tarımın işler hale gelmesini istemiyorsunuz. Bugün Asgari Destek Fiyatı altında aldıkları fiyatın zaten iptal edildiğinden eminsiniz. Bunu piyasanın aşırılıklarına veya zorbalığına bırakın. Bu ülkedeki iki yüz elli milyon insan, toprak sahibi olmayan çiftçilerden oluşuyor. Eğer bu insanlara toprak verirse, bu insanlar şirket kurar, girişimci olurlar. Ancak bu koşulları sadece kurumsal-endüstriye veriyorsunuz. Tarım, ülkenin ekonomik radar ekranından kaybolmuş durumda. Yani nüfusun yüzde 70'i tamamen gözardı ediliyor...”

Çiftçiler, yüzyıllardır girişimcilik ruhu ile dolu durumdalar. Onlar “bilimadamı, yenilikçi, doğal kaynak memuru, tohum kurtarıcısı ve melezleştirm uzmanları” oldular ve “yedek parça alıcısı ve büyüyen bir tarımsal girdi endüstrisinin zehirli ürünlerinin tüketicisi” konumuna giderek daha fazla indireniyorlar. Devinder Sharma, kendisiyle yapılan söyleşide, vergi kesintileri ve endüstriyel tarım konusunda kolaylık sağlayan bir dizi politikaya rağmen, endüstrinin yeterince başarılı olamadığını söyledi. Bununla birlikte; çiftçiler tarımdaki yatırım eksikliğine rağmen halen her yıl bereketli hasatlar yapmayı başarıyor. Dahası, çiftçilere öncelik verildiğinde, politikacılar “popülizmle” ve oy kaygısıyla hareket etmekle suçlanıyorlar. Bununla birlikte, kurumsal endüstri, sübvansiyonlar, vergi kesintileri ve bağışlar aldığında, buna “reform” deniyor ve “büyümeye” katkı sağladığı söyleniyor:

“Bütçelerden söz edildiğinde, ya popülizm yapılacak ya da reform. Peki reform nedir? Eğer endüstriye hiçbir şey vermezseniz, bunu “politika felci” olarak adlandırırlar. Ama eğer ona her türlü yardımı yaparsanız, bunun büyüme olduğunu, “rüya gibi bir bütçe” olduğunu düşünürlər. Son on yılda vergi muafiyetleri yoluyla şirketlere çok büyük yardımlarda bulunduk. Peki bu istihdam nerede? On yılda sadece 15 milyon istihdam yaratıldı. Peki ihracat nerede? Bu ülkede iyi çalışan tek sektör, tarımdır. Her yıl çok bereketli hasatlar alıyoruz. Peki neden bu sektörü güçlendirip köylerden gelen göçü durduramıyoruz? Sırf Batılı ekonomistler onları takip etmemiz gerektiğini söylediği için bu halkın yerini neden değiştirmek istiyorsunuz? Neden? Hindistan neden kendi yolunu kendi çizemiyor? Neden bunu bize söylemeleri için Harvard veya Oxford’lu ekonomistlerin ayağına gitmemiz gerekiyor?”

GSYİH artışı yavaşlarken ve işgücü maliyetlerini azaltıp karlılığı artırmak üzere insan emeğinin yerini makineler alırken, ortada temel bir sorunsal var: Daha önceleri tarımda çalışan yüz milyonlarca işçinin veya ulus-ötesi şirketlerin ülkeye gelip haliha-zırda on milyonlarca insanı istihdam eden endüstrileri sermayeye çevirme yollarını aradıkları için yok olan geçim alanlarının ihtiyaçlarını karşılayacak istihdam alanları nereden bulunacak? Arundhati Roy’un “kapitalizmin hayaletleri” olarak tanımladıkları şeye, yani neoliberalizmin görünmez kurbanlarına mı dönüşecekler? Hindistan’ın kalkınması, ülkedeki müreffeh yönetici sınıf ve şu anda ülkenin üstüne çullanmış çok uluslu akabalar tarafından gasp ediliyor. Öte yandan, refah yaratıcıları, tarlaları elinde bulunduran ve yüzyıllardır arazilerin ve tohumların koruyucusu olan çiftçiler, şimdilerde kurumsal çıkarlar adına elden çıkarılıyor ve bu kurumların tek derdi, ekonomiyi nasıl en iyi şekilde yağmalayacaklarını bulmak. Bunu yaparken de, “ulusal çıkar” adına hareket ettiklerini ve bir tür “ekonomik mucize” yarattıklarını iddia eden “kukla siyasetçilerle” el birliği yapıp “seri üretime” geçiyorlar. (Global Research)

killed systematically for the last ten years. And they do it intentionally because World Bank and large companies transmitted the message that the only way for their economic growth is that. Sixty percent of the people live in villages and engage in agricultural activities. And less than two percent of annual budget is allocated for agriculture. If you don't make investment in agriculture, you think this is not profitable in economic terms. In other words, you don't want agriculture to become operative. Today, you are sure that price they received under Minimum Support Price has been cancelled. Leave it to market's extremism or despotism. Two hundred fifty million people in this country consist of farmers who don't own a land. If we give land to these people, these people will incorporate companies and become entrepreneurs. However, you provide these conditions only to corporate industry. Agriculture has been lost from the country's economic radar scope. Namely 70 percent of the population is fully ignored...”

Farmers are full of entrepreneurship spirit for centuries. They become “scientists, innovative, natural resources officers, seed saviors and hybridization specialists” and they are increasing considered just as a “spare part buyer and consumer of growing agricultural input industry's poisonous products”. Devinder Sharma said during the interview that industry couldn't be successful enough in spite of tax deductions and a number of policies providing facility on industrial agriculture. However, farmers succeed to harvest effectively each year in spite of lack of investment in agriculture. Additionally, when farmers are given priority, politicians are accused of acting according to “populism” and vote concerns. However, when corporate industry receives subventions, tax deductions and donations, this is called “reform” and considered as a contribution in “growth”:

Considering budget, either populism or a reform will be in question. Well, what is a reform? If you don't give anything to the industry, they will call it a “policy stroke.” But if you provide all kind of support, they will think that this is growth and a “dream like budget”. We have provided huge supports to companies through tax exemptions in the last ten years. Well, where is the employment? They have created only 15 million employments in ten years. Well, where is the export? The only sector which works well in this country is agriculture. We get very bumper crops. Well, why we cannot enhance this sector and stop emigration from villages? Why do you want to change place of this people just because Western economists tell we should follow them? Why? Why India is not able to make its own way? Why we should visit Harvard or Oxford economists to tell us what we should do?

While GDP increase slowed down and machinery replaces human power in order to increase profitability and decrease costs of labor force, there is a fundamental issue in question: how can we generate employment fields which will cover needs of hundred millions of workers who worked previously in agriculture or living areas destroyed following arrival of transnational companies to the country just because they seek for transforming industries into capital currently employing ten millions of people? Will they transform into hidden victims of neoliberalist as Arundhati Roy describes as “ghosts of capitalism”? Development of India is now seized by the ruling class within the country and multinational vultures swooping down on the country. On the other hand, welfare creators, farmers holding the lands and being protectors of lands and seeds for centuries are now disposed of for corporate interests and the only concern of these institutions are to find how they may overrun the economy in the best way. And while doing this, they collaborate with “puppet politicians” claiming that they create some kind of “economic miracle” and they act in favor of “national interest” as well as start mass production. (Global Research)

SÜPER ASKER YARATMA ÇABALARI YAPAY ZEKÂ ASKERİN HİZMETİNDE

EFFORTS TO CREATE A SUPER SOLDIER

ARTIFICIAL INTELLIGENCE AT SERVICE OF MILITARY

Teknolojideki ilerleme sayesinde, askeri araştırma merkezlerinde tam otomatik savaş robotları geliştirmek hayal olmaktan çıkıyor. Robot savaşçılar olacak mı yoksa gereksiz yere panik havası yaratılmak mı isteniyor?

Thanks to the progress in technology, developing full automatic war robots in military research centers is now not a dream. Will be there robot warriors or do they just wish unnecessarily to create a panic ambience?

Julian Claudi

Güney ve Kuzey Koreleri ayıran sınırda makinelili tüfek taşıyan bir robot devriye geziyor. Robot bir canlı tespit ettiğinde ‘eller yukarı’ diyor ve 30 saniye sonra da ateş açıyor. Samsung tröstü tarafından geliştirilen yarı otomatik ve uzak-tan kumandalı robot devriye ısı ve hareket algılayıcılarıyla donatılmış olup iki mil uzaklıktaki hedefi ‘görebiliyor’. Yapay zeka ile askeri sistemler arasındaki bağlantının yol açabileceği tehlikeler 2014 yılından beri tartışılıyor. Birleşmiş Milletlerin de gündemine giren konu fizikçi Stephen Hawking ve elektrikli otomobilin öncülerinden Elon Musk’un, “Yapay zekâ insanlığın sonu olabilir” şeklindeki uyarılarından sonra kamuoyunun dikkatini çekmeye başladı. Diğer uzmanlar da süper yapay zekânın kendini yenileyip geliştirecek düzeye gelebileceğini ve ‘zekâ patlamasının’ kontrol altına alınması mümkün olmayan sonuçlar doğurabileceğini belirtiyorlar.

Amerikan Savunma Bakanlığı’na yakınlığıyla tanınan Washington’daki Milli Savunma Üniversitesi’nin hazırladığı bir araştırmada otomatik savaşın 15 yıla kadar gerçek olabileceği belirtiliyor. “İnsan benzeri suni robotların tam otomatik olarak kullanılabilirliği savaş senaryosu üç ila beş yıla kadar gerçek olabilir” diyen James Barat, ‘Son İcadımız: Yapay Zekâ ve İnsanlığın Sonu’ başlıklı kitabında, uzmanların değerlendirmelerini bir araya getirmiş. Barat, savaş robotlarının kendiliğinden karar verebilecek olgun-



luğa erişebileceğini belirtiyor: “Amerikan silahlı kuvvetleri süper asker yaratma çalışmalarına hız verdi. Bu, kendi karar verebilen, hiç yorulmayan ve başka özellikleri de olan tam otomatik robot olabilir. İlk etapta ‘geliştirilmiş süper asker’ çalışması yapılıyor. Bu asker özel donanımı sayesinde daha hızlı ve daha kuvvetli olacak, uzun zaman uyanık kalabilecek ve karanlıkta görebilecek. Nükleer, biyolojik ve kimyevi silahlarda olduğu gibi tam otomatik robotlarla insansız hava araçlarının da yasaklanmasını öngören bir uluslararası anlaşmaya acilen ihtiyacımız var.”

Alman silahlı kuvvetlerinin gelecek araştırmaları bölümünden yapılan açıklamalarda ise tam otomatik savaş sistemlerini bekleyen problemlere dikkat çekiliyor. Yapay zekânın zaafı, ani gelişmelere tepki gösterememesi ve doğaçlama yeteneğinin olmaması şeklinde özetleniyor. Aynı zamanda intihar amaçlı insansız hava araçlarıyla insana saldıran robot geliştirme çalışmalarının sürdürüleceği de ifade ediliyor. Özel şirketlerle silah imalatçılarına üstün bilgisayar programları hazırlayan Yvonne Hofstetter yapay zekânın askeri alanda 20 yıldır kullanıldığını ve bu programların hava sahasının kontrolü, denizaltı teknolojisi ve mayın arama çalışmaları için vazgeçilmez olduğunu belirtiyor. Hofstetter, Google şirketinin zeki silah üretme kapasitesine eriştiği kanaatinde: “Google, bütün korku senaryolarındaki zeki silahları geliştirebilecek teknolojileri satın aldı. Silahlı kuvvetler, araştırma ve geliştirme çalışmalarına dahil etmedikleri askeri çözümleri özel şirketlerden temin ediyor.” (Almanyanın Sesi Radyosu)

create a super soldier. This may be a full automatic robot which is capable of make decisions on its own, never get tired and has also other features. Firstly, “developed super soldier” work is carried out. That soldier will be faster and stronger thanks to his special equipment and will be able to stay awake for a long time and to see in the dark. We need urgently an international agreement which stipulates prohibition of full automatic robots and unmanned aerial vehicles as it is for nuclear, biological and chemical weapons.” Statements made by future researches department of German armed forces draw attention to problems expected in relation with full automatic war systems. Weaknesses of artificial intelligence have been summarized as not being capable of reacting against sudden developments and not having the improvisation ability. At the same time, it is mentioned that works to develop suicide intended unmanned aerial vehicles as well as robots which can attack humans will continue. Yvonne Hofstetter preparing outstanding computer software for private companies and weapon manufacturers notes that artificial intelligence has been used in military field since 20 years and these software are indispensable for airspace control, submarine technology and mine sweeping works. Hofstetter believes that the Google company has reached the capacity to produce smart weapons: “Google purchased technologies which may develop smart weapons mentioned in all horror scenarios. Armed forces procure military solutions they didn’t include in their research and development works from private companies.” (Germany’s Voice Radio)

NİYET OKUMA GERÇEK OLUYOR NÖROTEKNOLOJİ: BEYİN OKUMA ÇAĞI BAŞLIYOR

*READING ONE'S INTENTION IS BECOMING A REALITY
NEUROTECHNOLOGY: THE AGE OF BRAIN READING*

Beyin okuma teknolojisinde patent başvurularında görülmedik ölçüde bir artış yaşandığı belirtiliyor. Bu başvurular, beyinden geçenleri anlama yöntemlerinden tüketicileri hangi reklamların heyecanlandırıldığını bulmaya ve depresyonu azaltan cihazlara dek birçok alanı kapsıyor.

It is stated that an unprecedented increase is being observed in the number of applications for patents in the field of brain reading technologies.

BBC, DW ve Euronews

Merkezi California'da bulunan piyasa araştırma şirketi SharpBrains'in raporuna göre, 2000-2009 yılları arasında ABD'de 400'e yakın nöro-teknoloji patenti verildi. Bu sayı 2010'da ikiye katlanarak 800'e çıktı. 2014'te ise bu alandaki patent sayısı 1600'a çıktı. Raporla göre, mucitlere verilen patent sayısı tıbbi şirketlere verilenlerden daha fazla. Nöroteknoloji patentlerinde lider, tüketici araştırma devi Nielsen. SharpBrains'in İcra Kurulu Başkanı Alvaro Fernandez, bu teknolojinin tıbbi amaçlar dışındaki kullanımında görülen artışa dikkat çekerek "Bu durum, gündelik hayatta teknolojinin beyinle iletişim halinde olacağı bir nöroteknoloji çağının başlangıcına işaret ediyor" dedi. Fernandez, "Nöroteknoloji tıbbın ötesine geçti. Başka alanlarda faaliyet gösteren ve genellikle göz önünde olmayan şirketler iş ve yaşam kalitemizi artıracak teknolojiler geliştiriyor" dedi.

Medtronic adlı tıbbi cihaz şirketi, beyindeki lezyonun ne kadar vahim olduğunu belirleyen bir cihaz için patent aldı. Cihaz, beyin dalgalarını elektrikselsel yolla ölçen Elektroensefalografi (EEG) yöntemini kullanıyor. St. Jude Medical adlı başka bir şirket ise örneğin gözü daha iyi görmesini sağlamak için beyin dalgalarını değiştiren bir yöntem için patent aldı.

Ancak, video oyunlarının beyin dalgalarıyla kontrol edildiği nöroteknolojinin tıbbi alan dışındaki kullanımı daha yaygın. Örneğin Nielsen'in patent aldığı bir cihaz, EEG yöntemiyle beyin dalgalarını algılayıp, bir kişinin bir ürün, reklam ya da ürünün paketi hakkında ne düşündüğünü anlayabiliyor. Yazılım devi Microsoft'un patentini aldığı bir yazılım, bilginin sunulacağı en uygun anı tespit etmek üzere kullanıcının zihinsel durumunu anlıyor. O an kullanıcının kafası karışksa anlaşılması kolay olmayan bilginin sunulması erteleniyor. Başka bir Microsoft yazılımı, bilgisayar kullanıcısının reklamları anlamaya vakıf olup olmadığını tespit ediyor.

"Niyet Okuma" Gerçek Oluyor

"Brain Chess" görmeye alıştığımız tür bir satranç oyunu değil. Oyuncular hareketless bir şekilde oturuyor ve taşlar sanki sihirli bir şekilde hamle yapıyor gibi. Bunun açıklaması şu ki; beyinden gönderilen emirlerle hamleler yapılıyor. Bunun sırrı da giyilen başlıkta gizli. Oyuncu elektroensefalografik bir başlık takıyor. Elektrodlar beyin hareketlerini ölçüyor ve nereye ne hamle yapmak istendiğini tespit ediliyor. Başlık takıldığında program o kişinin beynine has hareketleri tanımaya çalışıyor. Böylesi bir teknolojinin hedef alanı oyunlar değil. Tıpta da beklentiler yüksek. Hareket kabiliyeti kısıtlı hastaların kullanımı üzerinde çalışılıyor. Proje üzerinde çalışan Berlin Teknoloji Enstitüsü araştırmacılarından Michael Tangermann'a göre yaygın kullanım için zamana ihtiyaç var: "Burada gördüğümüz beyin işlemcisi ara yüzü, bilgisayarla beyin arasında bir bağ. Oyuncunun niyetini algılayarak bunu hamleye dönüştürüyor. Oyuncu yalnızca hangi taşla hangi hamleyi yapacağını düşünmeli. Bilgisayar bunu algılayıp yapıyor. Böylece ellerinizi kullanmadan oynayabiliyorsunuz. Bu çalışmaların çıkış noktası bir satranç oyunu geliştirmek değil. Hedefimiz hareket kaslarında sorun olan hastalara yardımcı olabilmektir. Onların büyük bir kısmı bizim kadar bilince sahipler fakat iletişim kurmakta dahi sıkıntı yaşıyorlar. Biz de onlara neye sahip olduklarını gösterme imkanı tanımak istiyoruz."

Tangermann'a göre beyin algılayıcı bilgisayar teknolojisi ancak önemli bazı geliştirmelerden sonra genel kullanıma açılıp hastanelerde yer alabilecek.

"Mucize malzeme" grafinin yanı sıra insan beyni üzerinde yapılacak kapsamlı iki araştırma, Avrupa Birliği'nden 1 milyar euroluk kaynak alacak. Avru-



According to the report issued by the market survey company SharpBrains approximately 400 patents have been granted in the neurotechnology branch in USA between the years 2000-2009. That number has been doubled and increased to 1600 in the year 2014. According to the same report the number of patents given to the inventors is more than the number of the patents given to the companies. Alvaro Fernandez who is the chairman of the executive board of the giant consumer survey company Nielsen, has drawn attention to the increase in the use of this technology for non-medical purposes and said "This situation points out to the beginning of a neurotechnology age in which the technology shall be in communication with the brain in daily life. Fernandez further said the following: "Neurotechnology has passed beyond medicine. Some companies which are active in other sectors and generally do not take pride of place are developing technologies that would increase the quality of our work and lives.

Medtronic which is a producer of medical devices has taken a patent which determines the degree of severity of the lesions in the brain. This device uses the method of Elektroencephalography (EEG) which measures the brain waves through electrical means. St. Jude Medical, which is another company, has received a patent for a method which transforms the brain waves in

pa Birliği, "Gelecek ve Yükselen Teknolojiler" fonu ile kilit araştırma alanlarında önde olmayı hedefliyor. Karbon atomlarının tek katmanlı olarak oluşturduğu grafin malzemesinin büyük potansiyel sunduğu düşünülüyor. Grafin; çelikten çok daha güçlü, bakırdan daha iletken, lastikten daha esnek, son derece ince, fiziki olarak iki boyutlu gibi. Grafin maddesi esnetilebilen elektronik cihazlar ya da hafif uçakların yapılmasını sağlayabilir. Büyük İnsan Beyni Projesi ise, bilgisayarla insan beyninin kopyalanmasını öngörüyor.

İnsan Beyni İnternet Gibi Çalışıyor

Amerikalı bilim adamlarının araştırması, beynin birbiriyle sürekli etkileşim içinde bölümlerden oluşan bir ağa benzediğini, bu yönüyle de interneti andırdığını ortaya koydu. İlk kez uygulanan bir teknikle beynin çeşitli bölümleri arasındaki sinyal alışverişi izlendi ve stres, depresyon ya da iştah gibi farklı duyguları kontrol eden bölümler arasında yoğun bir trafiğe rastlandı. Los Angeles'taki Güney Kaliforniya Üniversitesi'nden Larry Swanson ve Richard Thompson, iş deney farelerinin beyininde haz ve ödül ile ilişkilendirilen bölümü inceleyerek başladı. Bu bölüme sinyal akışını izleyecek

order to enable the eyes to see better. However the use of neurotechnology, in which video games are controlled through the brain waves, in the non-medical areas is more widespread. For example a device for which Nielsen has received a patent perceives the brain waves by means of EEG method and can understand what an individual thinks about a definite product, advertisement or packaging of that product... A software for which the software giant Microsoft has received a patent understands the mental state of the user for the purpose of determining the most appropriate moment at which the information is to be presented. The presentation of the information is postponed if the mind of the user is unclear at that moment. Another software developed by Microsoft determines whether the user of the computer is able to understand the advertisements.

"Reading the intention" is becoming a reality

"Brain Chess" is not a type of chess game that we are used to see. The players sit motionless and the chessmen make their moves as if in a magical way. This may be accounted for by the fact that the moves are made on the basis of the commands sent from the brain. And the secret of this mechanism is hidden in the cap which is put on by the player. The player puts on an elektroencephalographic cap. The electrodes measures the movements of the brain and the point, to which a move is intended to be made, is determined in this way. When the cap is put on, the program tries to recognize the movements which are specific to the brain of the user. The field of target of such a technology is not limited to video games. Expectations are also high in the medical sector. Studies aiming at letting this technology to be used by the patients with a limited capacity to move are still continuing. According to Michael Tangermann who is a research fellow in Berlin Technology Institute and working on this project we need time in order to realize a widespread use of this technology. He says the following about this technology: "The brain processor interface that we see in this technology is a link between the computer and the brain. It perceives the intention of the player and transforms it into a move. The player must only think which move he/she will make with which chessman. The computer perceives and does this. You are enabled to play without using your hands in this way. The starting point of these studies is not to develop a chess game. Our target was to be able to help the players who have problems in their movement muscles. A great majority of them are as conscious as we are, however they have difficulties even in establishing communication. And we want to show them the means of communication available to them."

According to Tangermann it shall be possible to launch a general use of the computer technology, which perceives the brain, and let it be used in the hospitals only after some development studies have been completed. Besides the miracle substance "graffin" two comprehensive research studies to be carried out on the human brain shall obtain a funding in the amount of 1 billion Euro from the European Union. European Union aimed at being on the foreground in the field of key fields of research by using the fund for "future and rising technologies". It is thought that the substance called graffin which is formed as single-layered by carbon atoms is believed to offer a big potential. Graffin is much more stronger than steel, more conductive than copper and more flexible than rubber. It is very thin and physically two dimensional. The substance called graffin may make it possible to manufacture electronic devices that can be stretched or light airplanes. On the other hand the project called the big human brain project intends to clone the human brain by means of computer. The research study conducted by the American men of science has put forward the fact that the brain looks like a network which is formed by parts that are in permanent interaction with each other and resemble the internet with this feature. The signal Exchange between the various parts of the brain have been monitored using a technique which has been used for the first time and the existence of an intensive traffic has been found out between the parts that control

Rüya makinesine doğru mu?

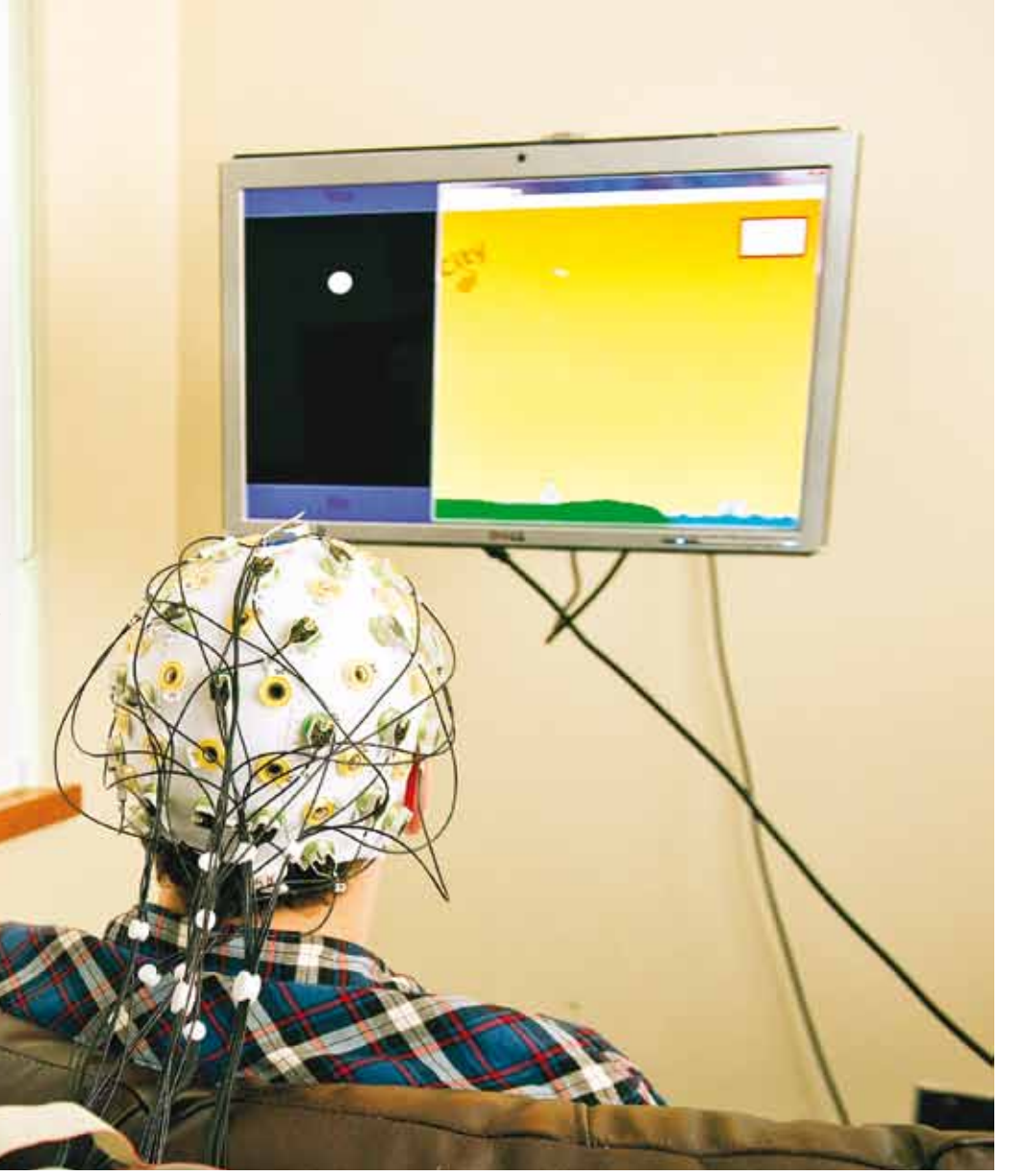
Uyku testinin bir sonraki aşamasında araştırmacılar beyin taramasının sonuçlarına bakarak deneklerin rüyalarında ne gördüğünü tahmin edebildi. Rüyadaki nesnelerin hangi geniş kategoriye girdiğini %60 doğruluk payı ile bilindi. Profesör Kamitani, uyku sırasında beyin aktivitesini gözleyerek rüyanın içeriğini tahmin etmenin mümkün olduğunu söyledi. Araştırmacılar şimdi de en canlı rüyaların görüldüğü düşünülen derin uykuyu inceleyerek duygu, koku, renk, eylem gibi olguları tahmin etmeye çalışacak. Oxford Üniversitesi'nde

bilişsel sinirbilim dalında uzman Dr. Mark Stokes, bunun heyecan verici ve rüya okuma makinesi olgusuna bizi daha da yaklaştıran bir araştırma olduğunu ifade etti. Dr Stokes, "Bu henüz uzun bir yol, ama olmaması için bir neden yok. Zor olan şey beyin aktivitesi ile rüyada görülen ve yaşanan olgu arasındaki sistematik haritalamayı yapmaktır" dedi. Ancak tek bir rüya okuma sisteminin herkes için işlemeyeceğini vurgulayan Stokes, beyin aktivitesinin kişiye özgü olduğunu, genelleme yapılamayacağını ifade etti.

Towards the dream machine?

In the next stage of the sleep test the researchers have managed it to estimate what the subjects see in their dreams by having a look at the results of the brain scanning. It has been possible to estimate the broad category in which the objects of the dream could be included with a share of truth of 60 %. Professor Kamitani has said that it was possible to estimate the content of the dream by observing the activities of the brain during sleep. The researchers shall now try to estimate phenomena like feelings, smell, colour, action etc. by examining the deep sleep during which it is believed that the most vivid dreams are seen. Dr. Mark Stokes who is a specialist in the branch of cognitive neurology in Oxford University has stated that this was an exciting research

which brings us closer to the phenomenon of brain reading machine. Dr. Stokes has said the following in this regard: "We still have a long way to go but there is no reason for not realizing our purpose. What is difficult is to work out a systematic map of the correlation between the activities of the brain and the things which are seen and experienced during the dream. However, Professor Stokes who emphasized that there is no single dream reading system which could apply to everybody has stated that the activities of the brain are specific to each individual and that it is impossible to make generalization in this regard.



cihazlar bağlandı. Cihazlardan biri sinyalin bu bölgeden hangi bölgeye gittiğini, diğeri ise hangi bölgelerden bu bölgeye sinyal geldiğini kaydetti. Sonuçta farenin beyindeki haz ve ödül ile ilgili bölümün en az dört başka bölümlle iletişim halinde olduğu görüldü. Oysa şimdiye kadar beyinde her bir bölümün, yukarıda, bir şirketin patronuna benzelebilecek tek bir merkez ile iletişim halinde olduğu sanılıyordu. Aslında ortada böyle bir varsayım vardı, ancak bilimsel olarak kanıtlanamamıştı. Bilim adamları bölümler arası bu yoğun iletişimi internetin çalışma mantığına benzetiyor. Bu araştırmanın derinleştirilmesiyle de insan beyninin kapsamlı bir haritasının çıkarılabileceğini belirtiyorlar. Ancak böylesi bir haritanın son derece karmaşık olacağı ve bilinç, idrak gibi derin soruları çözmekte yetersiz kalabileceği ifade ediliyor.

Bilim insanları rüyaları 'okumanın' yolunu buldu. Japonya'da araştırmacılar, manyetik rezonansla beyin taraması yöntemi ile uykunun erken aşamasında rüyada görülen nesneleri tahmin etmeye çalıştı. Science adlı bilim dergisinde yayımlanan makalede, bu yöntemle beyin aktivitesini izleme yoluyla rüyada görülen nesnelerin %60 doğruluk payı ile öngörülebildiği ifade edildi. Araştırma ekibi şimdi de beyin faaliyetlerini izleyerek rüyalarda yaşanan duyguların tespitinin mümkün olup olmadığını inceleyecek. Kyoto'daki ATR Bilgisayarlı Sinirbilimi Laboratuvarı'ndan Profesör Yukiyasu Kamitani "En azından bazı yönleri itibarıyla rüyaları deşifre etmenin mümkün olduğuna inanıyorum. O nedenle bu sonuçlar beni şaşırtmadı, ama heyecanlandırdı" dedi.

Beyin dalgası

Antik Mısır döneminden bu yana insanlar rüyaları çözmeye çalışıyor. Ancak bu araştırmayı yapan ekip rüyaları gözlemenin daha doğrudan bir yolu nu buldu.

Üç kişi uyurken beyin tomografisi kullanarak beyin aktiviteleri incelendi. MR sırasında denekler uykuya dalar dalmaz uyandırılarak ne gördükleri soruldu. Sayılan her nesne gerçek dışı olup olmadığından bağımsız olarak kaydedildi. Her denek için bu durum 200 kereden fazla tekrarlandı. Araştırmacılar elde edilen sonuçlardan yola çıkarak bir veri tabanı oluşturdu; nesneler benzerlik durumuna göre sınıflandırıldı; örneğin ev, otel, bina gibi nesneler "yapılar" kategorisine konuldu. Daha sonra denekler uyanık halde ve bilgisayar ekranında nesnelere bakıyorken yeniden MR taraması yapıldı. Böylece belli bir nesneye bakarken beyin aktivitesinin aldığı özel biçimi tespit etme olanağı doğdu.

Makineleri düşünceyle kontrol etmek bilim-kurgu filmlerini hatırlatıyor. Ancak şu günlerde zihindeki verileri okuma sistemi hiç bu kadar geliştirilmemişti. Bu insansız hava aracı birazdan Lizbon'daki küçük bir pistten havalanacak. En önemlisi de bu uçak tamamıyla bir pilotun beyniyle kontrol edilecek. Bir Avrupa araştırma projesinin geliştirdiği etkileyici bir buluş sayesinde engelli vatandaşların hayatı her an değişebilir.

Ricardo Mendes, BrainFlight Proje Koordinatö-

different feelings like stress, depression or appetite. Larry Swanson and Richard Thompson from the University of South California in Los Angeles has set to work by examining those sections of the brains of the experimental rates which are correlated to pleasure and reward. Devices which would monitor the flow of signals were placed in this section. One of the devices were recording the direction to which the signals were flowing while the other one was recording the direction from which signals were coming to this section. It has been observed that the section in the rat's brain which is related to pleasure and reward was in communication with at least four other sections.. However up to now it was believed that each section of the brain was in communication with a superior center above which could be likened to the boss of a company. In deed there was such an assumption but could not have been scientifically proven. Scirtists has likened this intensive communication among the sections to the working logic of internet. They add that a comprehensive map of the human brain can be worked out by further deepening that research. Nonetheless they also emphasize that such a map would be quite complicated and could fall short of resolving deep-seated problems like consciousness and the faculty of comprehension.

Men of science has found a way of reading the dreams. Researchers in Japan have tried to estimate the objects which are seen during the dream at the early stage of the sleep by means of the method of brain scanning through magnetic resonance. In an article published in a scientific magazine it is stated that, by means of this method, the objects which are seen in a dream may be estimated with a share of truth of 60 % by monitoring the activities of the brain. The research team shall now examine whether it is possible to determine the feelings that dreamer experience by monitoring the activities of the brain. Prof. Yukiyasu Kamitani from the Computerized Neurology Laboratory in Kyoto said: "I used to believe that it is possible to decipher some aspects of the dreams. For that reason I was not surprised but excited by these results. Since the age of the ancient Egypt, human beings have been trying to decipher the dreams. However the research team which has conducted this research study has found a more direct which way of observing the dreams. The subjects were asked what they had seen in their dreams by awakening them as soon as they had fell asleep during MR. Each of the objects which the subjects had said to have seen in their dreams have been recorded irrespective of whether they were real or not. This test has been repeated for 200 times for each subject. The researchers have prepared a data base departing from the results that have been obtained and these objects have been classified according to their similar features ; for example objects like houses, hotels and buildings have been included in the category of construction. Thereafter, MR scanning was repeated while the subjects were looking at the objects on the computer screen when they were awake. In this way it has been possible to determine the specific form that the brain activity has assumed while looking at an object.

Controlling the machines through the mind reminds us the science – fiction movies. However the system of reading the data in the mind has never been so much developed as today. This unmanned aerial vehicle shall a little later take off from a small runway in Lesabon. What is most important is that this airplane shall be totally controlled by the brain of a pilot. The lives of

rü: "Halka açık bir şekilde ilk kez bir uçuş gerçekleştiriyoruz. Bunu önceden tahmin bile edemedik."

Birçok insansız hava aracı gibi bu uçak da yerden radyo sinyalleriyle çalışıyor. Ancak bu sistemde kontrol paneli kullanmak yerine, pilot uçağı sadece düşünce gücüyle kontrol ediyor.

Ricardo Mendes, BrainFlight Proje Koordinatörü: "Normal bir uçuştan 'düşünce kontrollü' uçuşa geçiş yapıyoruz. Bu sayede uçak, pilotun beyin dalgalarıyla yönlendiriliyor."

Araştırma görevlileri uçuş esnasında kaydedilen ekrandaki verilere odaklanıyor. Hava aracını yönlendirebilmek ve istenilen doğrultuda tutabilmek için biraz daha sezgisel efor sarf etmek gerekiyor.

Nuno Loureiro, Araştırma Görevlisi: "Fikir bazında bunun zor olmaması gerek. Biraz alıştırma yaparak daha iyi yönlendirme yapabiliriz. Kontrolün biraz daha sezgisel olması gerekiyor."

Bu teknoloji beyin-makine ara yüzüne sahip. Bu sistem insan beynindeki elektro kodları özel bir kablo bağlantısıyla uçağı iletiyor. Özel olarak hazırlanan bir yazılım sayesinde araştırmacılar insan beynindeki kodları okuyabiliyorlar. "Peki bu beyin-makine arayüzü tam olarak nasıl çalışıyor?"

Rui Costa, Araştırma Görevlisi: "İnsan derisi üzerinden beynin elektronik sinyallerini okuyabilen bir başlık geliştirdik. Bu sinyalleri alıyor ve daha sonra da bilgisayara iletiyoruz. Ardından veriler şu anda ekranda izlediğiniz bir ibrenin gözle görülebilir hareketlerine çevriliyor."

Pilot ekranı izlediğinde, uçağı kontrol edebilen elektro sinyal örneklerini beyin kendiliğinden öğreniyor. Bilim insanları biraz alıştırma yapıldığında bu durumun tıpkı araba sürmek gibi sezgisel bir duruma dönüştüğünü belirtiyor.

Rui Costa, Araştırma Görevlisi: "Bunu herkes rahatlıkla öğrenebilir ancak elbette öğrenme kapasitesi kişiden kişiye değişir. Herkes piyanist olamaz."

Bu teknoloji daha önce bir uçak simülatörü kabiniinde test edildi. Araştırma görevlileri gelecekte bu beyin-makine arayüzünün kontrol panellerini kullanmayı kolaylaştıracağını, pilotların eğitim sürelerini kısaltacağını ve engelli insanların da hava araçlarını uçurabileceğini söylüyor.

Ricardo Mendes, BrainFlight Proje Koordinatörü: "Havacılığın yanında bu teknoloji farklı alanlarda da işe yarayabilir. Bunu tekerlekli sandalyeleri beyin gücüyle kontrol etmek için kullanabiliriz. Ya da evde bulunan diğer aletler üzerinde de deneyebiliriz."

Beyin sinyalleriyle ışıkları açıp kapamak, yazı yazmak, protez kol ve bacakları kullanmak ve daha birçok şey mümkün olabilir. Ancak beyin-makine teknolojisinin biraz daha ilerlemesi gerekiyor.

Bu arada beyin gücüyle çalışan araba artık hayal değil. Refleksleri iyi olmayanlar müjde! Telepatik araba fren sistemi için ilk adım atıldı. Almaya'nın Berlin Enstitüsü'nce yapılan çalışmalar doğrultusunda, beyin gücüyle çalışan araba artık hayal değil. Bilim insanları tarafından, ani fren yapamama sonucu meydana gelen kazaları önleme amaçlı başlatılan projenin ilk ayağı olarak, beyin dalgalarından gelen 'dur' emri ile arabanın kendini frenlemesi ve yavaşlatması gerçekleştirildi.

handicapped people can change at any moment thanks to an impressing invention which has been developed by a European research project.

Brian Mendes, project coordinator of Brainflight: "This is the first time that we are making a flight in public. We could not even anticipate that in advance. Like many unmanned aerial vehicles this airplane too is operated through radio signals sent from the ground. However, in this system the pilot controls the airplane only through the power of mind instead of using control panel. Ricardo Mebdes, Project Coordinator of Brainflight: "We are making a transition from normal flight to a flight controlled by mind. This will make it possible to steer the airplane through the brain waves of the pilot. Research fellows focus on the data appearing on the screen which are recorded during the flight. Some mental effort is required in order to direct the aerial vehicle and keep it at the desired direction. NunoLoureiro, research fellow: "This is something which must not be difficult on a thought basis. We may achieve a better redirecting by making some exercise. The control must be somewhat more inuitive. This technology has a brain – machine interface. This system forwards the electro-codes in the human brain to the airplane through a special cable connection. The researchers are able to read the codes in the human brain thanks to this specially developed software. "Okey, What is the exact manner of operation of this interface?" RuiCosta, research fellow: "We have developed a cap that can read the electrical signals of the brain through the human skin. We receive those signals and then forward them to the computer. Following this, the data are transformed into the visible movements of a cursor that you are watching at the moment. The brain is spontaneously informed about the electro-signals that can control the airplane as the pilot monitors the screen. Men of science state that this situation is transformed into an inuitive situation just like driving a car when a little bit of exercise is made. RuiCosta, research fellow: "Everybody may easily learn this but of course the learning capacity changes from individual to individual. Not everybody can become a pianist. This technology has previously been tested in a cabin of aircraft Simulator. Research fellows state that this brain – machine interface shall in the future facilitate the use of control panels, shorten the period of time for the training of the pilots and even enable the handicapped individuals to let the aerial vehicles fly. Ricardo Mendes, project coordinator of BrainFlight: "This technology may be useful in areas other than aviation. We may use it for the purpose of controlling the wheelchairs by means of the power of brain" It may be possible to turn the lights on and off, write a letter, use prosthesis arms and legs and to perform many other operations. However we need to realize some more progress in the brain – machine technology to achieve this end. On the other hand the car working with the power of brain is no more a dream. Good tidings for those whose reflexes are not strong enough ! The first step have been taken for the production of the telephatic car brake system. The car operated by the brain power is no more a dream taking into consideration the studies that are being carried out in Berlin institute in Germany. It has been made possible to enable a car to brake and slow down through a "stop" command coming from the brain waves as the first step of the project which has been launched with the purpose of preventing the accidents that occur as a result of the failure of the car to brake suddenly.

BAŞKAN'IN CASUS UÇAKLARI

Tahminlere göre, casus uçak piyasası önümüzdeki on yıl içerisinde neredeyse iki kat gelişecek; halihazırda 6,4 milyar dolar iken 11,5 milyar dolara yükselecek. Her ne kadar mevcut piyasanın yüzde 89'u askeri teknoloji, yüzde 11'i sivil teknoloji olsa da, tahminlere göre söz konusu oranlar 2024 yılına kadar yüzde 86 askeri, yüzde 14 ticari teknoloji olarak değişecek.

SPY AIRCRAFT OF THE PRESIDENT

Rachel Stohl *

According to the forecasts the volume of the spy aircraft market shall be doubled within the next ten years and it shall rise to 11.5 billion USD from its current volume of 6.4 billion USD. Although 89 and 11 % of the current market is composed of military and civilian technologies respectively, the forecasts imply that the said rates shall change as 86 % military and 14 commercial technologies respectively, until the year 2014.

Senato'nun bünyesindeki İstihbarat Özel Komitesi, 2014 yılı Aralık ayında "işken- ce raporunu" yayımladığında, George W. Bush yönetiminin "terörle mücadele" sürecinde- ki tavrına dair bir münakaşayı tetikledi. Ne yazık ki soruşturma programının saydamlıktan uzak oluşu anormal bir durum değildi. Benzer bir so- run, ABD'nin casus programında da mevcut. Söz konusu casus program, on yıldan uzun süre- dir kullanılmasının ve Başkan Barack Obama'nın daha büyük saydamlık ve hesap verebilirlik vaat eden konuşmasının üzerinden neredeyse iki yıl geçtikten sonra, halen gizliliğini ve belirsizliğini koruyor.

Amerika'nın casus programına dair herhan- gi bir ülke-içi eleştiri mevcut olsa da, açık tartış- ma ortamından uzak tutuluyor. Bununla birlikte, programa dair en temel sorulara henüz yanıt veril- medi: Programın hedefleri nelerdir? Casus uçak- lar, bu hedefleri gerçekleştirmede etkili midir? Et- kililiklerini değerlendirmek için hangi ölçütler kullanılmalıdır? Bu tür sorular, Amerika'nın tari- hinde önemli bir dönemeçte ortaya çıkıyor. Ob- ama yönetiminin karşısında bu mirası tanımlama konusunda bir sorun söz konusu. İki savaşın mi- rasını yüklenen yönetim, Irak ve Afganistan'daki askeri eylemleri durdurmaya çabalarırken, bir yan- dan da Amerika'nın ve uluslararası toplumun gü- venliği önünde yeni sorunlar yaratan yeni rakip- lerden doğan meydan okumaları da karşılamak zorunda. Buna karşılık olarak, yönetim, casus uçakların kullanımına oldukça fazla bel bağladı; keza bu şekilde sahada daha fazla angajman altına girmeleri önlenebildi. Ancak, bu durum bera- berinde ABD ve dünya çapında birçok yasal, etik ve stratejik soruyu da gündeme getirdi.

Amerika'nın casus programına eleştirisiyle yak- laşanlar, özellikle de Afganistan, Pakistan ve Yemen'deki bu saldırıların kimlikleri büyük öl- çüde belirlenemeyen erkeklerin ağırlıkta olduğu takriben dört bin ölümün ötesinde ölçülebilir ka- zanımlar doğurup doğuramayacağını soruyorlar haklı olarak. Keza, onların iddiasına göre, süregi- den (ve hesap verebilir olmayan) casus uçak sal- dırıları, aslında yabancı halkları ve hükümetleri ABD'den uzaklaştırıyor. Mantıklı ve net bir ölçüt olmaksızın, saldırıların devam edip etmeyeceğini, programda geri adım atılması gerekip gerekmedi- ğini veya programın topluca durdurulması gere- kip gerekmediğini belirlemek imkansız.

Amerika'nın casus uçak politikasına dair net bir açıklama olmaksızın denetimin önü kapalı. Bunun sonucu ise, çok daha fazla muğlaklık. Bu belirsizlik döngüsü, mevcut casus uçak kullanı- mının ulusal güvenlik hedeflerini gerçekleştirme- de etkin olup olmadığını belirleme yeteneğine de

When the special intelligence committee which is subordinated to the senate has published its "report on torture" in the month of December of the year 2014, a discussion was triggered about the attitude adopted by Bush ad- ministration throughout the process of fight against terrorism. Unfortunately the lack of transparency of the investigation program was not an abnormal situation. A similar problem may also be said to exist in the spy program of USA. The said spy program still continues to maintain its secrecy and uncertain- ty despite the fact that it has elapsed almost ten years since it has been launched as well as since the time when Obama has made his speech in which he had promised more transparency and accountability.

The spy program of America is kept away from an environment of public discussion despite the fact that there are criticisms of this program inside the country. We must emphasize that the most basic questions related to that program have not been yet answered. What are the targets of the program? Are the spy aircraft effective in realizing those targets? Which criteria are being used for the purpose of as- sessing their effectiveness? These questions are being posed at a significant turning point in the history of America. Obama administration is confronted with the problem of defining this legacy. It is face to face with the task of stopping the military actions in Iraq and Afghanistan on one hand while confronting the challenges posed by the new rivals who creates new problems against the security of America and the international community on the other. Against this situation Obama administration has quite relied upon the use of sky aircraft because it was believed that this would make it possible to avoid the launch of land forces. However this situation has brought about many legal, ethical and strategic problems both in America and all over the world.

Those parties who had a critical approach to- wards the spy program of America—especially those in Afghanistan, Pakistan and Yemen— have right- fully posed the question of whether these attacks could bring about measurable gains beyond the killing of approximately four thousand people of which ma- jority were males whose identities could not be de- termined. They further claim that the ongoing spy aircraft attacks for which accountability is out of the question have actually led the foreign people and governments to move away from USA. It is impos- sible to determine whether the attacks shall continue, whether a step must be taken back from the program or whether the program is to be stopped in its entirety.

The possibility of supervision is out of the question unless a clear statement is made by USA about its spy aircraft policy. This in turn leads to much more am- biguity. This cycle of ambiguity also impairs the abil- ity to determine whether the use of the existing spy

zarar veriyor. Amerika, terörle mücadele strateji- sinin aslı bir unsuru olarak hava saldırılarına bel bağlamaya keza söz konusu stratejinin en yakın dönem örneği ise İslam Devleti'ne karşı hava sal- dırısıdır ve casus uçakların kullanımını yaygınlaştı- rırmaya devam ederken, Amerika'nın ulusal gü- venlik hedefleri ve dış politika idealleriyle tutar- lı nitelikte, net politika hedefleri geliştirilmesi ve açıklanmasına vurgu yapmalıdır. Ancak bu du- rumda politika yapımcılar mevcut stratejinin etkin olup olmadığını ve uzun vadeli hedeflere erişip

aircraft is effective for the realization of the targets of national security. While USA continues relying on the air strikes as a basic element of its fight against terror and the most recent example of this strategy is the strikes against the Islamic state— and making a widespread use of spy aircraft, an emphasis must be placed on the necessity for USA to develope and state clear policy targets which are consistent with the national security targets and foreign policy ideals of USA. However in that case policy-makers may de- termine whether the existing strategy is effective and

EKONOMİ CASUSLUĞU ARTIYOR

ECONOMIC ESPIONAGE IS INCREASING

Matthias Hein

Ekonomi ve sanayi casusluğu ile dijital sırları ele geçirmek hiç bugünkü kadar kolay olma- mıştı. Her yıl milyarlarca euro zarara neden olan sanayi casusluğunun ardında çoğu kez devlet- ler olabiliyor. Ekonomi casusluğunun dünya çapında yol açtığı maddi zararın 50 milyar euro'dan fazla ol- duğu tahmin ediliyor. Bu, Alman Enformasyon Tek- nolojileri Birliği Bitkom tarafından konuya dair yapı- lan bir araştırmanın sonucu. Söz konusu araştırma en az 10 çalışanı olan 1.074 şirkette gerçekleştiril- di. Katılımcıların yaklaşık yarısı en az bir kez casus- luğa, sabotaja ya da veri hırsızlığına maruz kaldığını dile getirdi. Sanayi casusluğuna hedef olan sektörle- rin başında otomotiv geliyor. Onu, kimya ve ilaç şir- ketleri ile finans ve sigorta şirketleri takip ediyor. İn- ternet çağında dünyayı saran dijital ağ, casusluk fa- aliyetlerini son derece kolaylaştırmakta. Veri hırsız- larının, eskiden olduğu gibi şirketlerin bürolarına, la- boratuvarlarına ya da araştırma merkezlerine fiziken sızmalarına gerek yok. Hackerler, küresel dijital ağı kullanarak, her yerden rahatlıkla yabancı bilgi işlem sistemlerine girebiliyor. Ya da herhangi bir şirketin, iş yeri ile sorunu olan bir elemanı çok büyük miktarda veriyi kopyalayarak rakip firmaya ulaştırabiliyor.

Ekonomi casusluğunun yarattığı tehlikenin bo- yutu Almanya Anayasası Koruma Dairesi'nin so- runa yönelmesini gündeme getirdi. Konu hakkın- da geçen yıl yayınlanan bir broşürün önsözünde, hemen ilk cümlede, 'Ekonomi casusluğu, global- leşen dünyamızda ciddiye alınması gereken ancak uygulamada genellikle küçümsenen bir tehlike' de-

It has never been as easy as today to seize the digital secrets through economic and industrial espionage. In many cases it may be the states themselves which stand behind the industrial espionage that causes billions of Euros of losses every year. It is stated that the material losses caused- by the economic espionage all over the world exceeds 50 billion Euros. This result has been obtained from a research study conducted by the Association of Information Technologies of Germany. This research comprised 1.074 companies each of which had at least 10 employ- ees. Approximately half of the participants have stated that they had incurred espionage, sabotage or theft of data at least once. Automotive sector ranked the first among the sectors which had been the target of the espionage activities and was followed by chemical, pharmacy, finance and insurance sectors. The digital network which had surrounded the whole world in the age of internet have facilitated the espionage activities very much. Data thieves do not need leaking physi- cally into the offices, laboratories or research centers of the companies as was previously the case. Hackers have access to the information processing systems of foreigners from everywhere by using the global digital network. It is also possible to witness that an employee of any company who has a problem in his workplace copies huge amounts of data and forward them to the competitors of his company. The dimensions of the danger posed by the economic espionage activities has induced the Authority of the Protection of the Constitu- tion of Germany to deal with this problem. In explaining

erişmediğini belirleyebilirler.

Casus uçaklar ve onların ABD tarafından kullanımı, büyük ölçüde gizemini koruyor. Kimileri bunu terörle mücadelede önemli bir araç olarak görürken, diğerleri ise casus uçakların ve otonom silahların istedikleri gibi hedef alıp ateş edebildikleri bir geleceğin ön habercisi olduğunu düşünüyorlar. Beyaz Saray'ın casus uçak politikasına ilişkin ketumluğu herhangi bir işe yaramadı ve tam tersine programa ve casus uçak teknolojisine dair yanlış algıların yerleşmesine yol açtı. Bunun çarpıcı bir örneği, John Brennan'ın CIA başkanlığına atanması konusunda Senatör Rand Paul'un sebep olduğu siyasi tıkanıklıktı. Senatöre göre, bir kafede oturan Amerikalı artık kendisini bir anda Hellfire füzelerinin hedefinde bulabilirdi.

Obama yönetimi, saydamlık fikrini destekleyen bir dizi söylemi gündeme getirdi. 2013 yılında Ulusal Savunma Üniversitesi'nde (NDU) yaptığı konuşmada Obama Amerika'nın casus programının saydamlığı ve hesap verebilirliğinin önemini vurgulamıştı. Başkan, "Kongre'ye raporlamamızın ötesine geçen savaş bölgelerinin dışındaki ölümcül eylemlerin denetimini genişletmeye dönük önerilerin gözden geçirilmesi" vaadinde bulunmuştu. Ayrıca, "güç kullanımının, kapsamlı bir terörle mücadele stratejisi hakkında açmamız gereken daha geniş çaplı bir tartışmanın parçası olarak da görülmesi gerektiğini" kaydetmişti. Başkan, NDU konuşması sırasında "etkinlik" meselesini gündeme getirmiş; etkinliğin iyi politika veya ahlaki karar alım ile karıştırılmaması gerektiğini kaydetmişti. Kendi ifadeleriyle aktarmak gerekirse:"Mücadelemiz yeni bir aşamaya girerken, Amerika'nın meşru müdafaa hakkı, tartışmaya son noktayı koyamaz. Askeri bir taktiğin yasal veya etkin olduğunu söylemek, bu taktiğin zekice veya ahlaklı olduğunu söylemek demek değil. Dünyanın yarısını vurabilecek bir teknolojiyi bize kazandıran insani ilerleme de söz konusu gücü kısıtlama disiplini gerektirmektedir yoksa onu suiistimal etme riskini barındırır."

Obama'nın tespitleri, o dönemde memnuniyetle karşılanırken, etkisi sınırlı oldu. Bir yıl sonra, Başkan West Point'te bir konuşma yaptığında, Amerika'nın politikasına netlik kazandırmak anlamında çok büyük bir ilerleme kaydedilmedi. Başkan, NDU'da söylediklerini yineledi ve bir kez daha Amerika'nın terörizmle mücadele politikasına dair risklerin net ve saydam olmadığını vurguladı:

"Ancak, geçen yıl söylediğim gibi, doğrudan eyleme geçerek, değerlerimizi yansıtan standartları ön planda tutmalıyız. Bunun da anlamı; sadece süregiden, ivedi bir tehditle karşı karşıyayken veya sivil bir zayıt verilmeyeceği neredeyse kesin olduğunda saldırıda bulunmaktır. Eylemlerimizin basit bir testten geçmesi gerekiyor: Muharebe alanından ayrılırken kendimize daha fazla düşman kazandırmış olmamalıyız." Kısacası, Başkan, saydam ve hesap verebilir olmamanın bir maliyeti olduğunu ve uzun vadeli riskler doğurabilece-



whether it has attained the long-term targets.

Spy aircraft and its use by USA keeps its mystery to a great extent. While some considers this as an important means of fighting terrorism some other thinks that the spy aircraft and autonomous weapons are the harbingers of a future period in which they will be able to target and fire as they desire. The strict discretion of White House regarding its spy aircraft policy has been of no use but on the contrary it has led to the establishment of false perceptions about the spy aircraft technology. A striking example of this was the political deadlock caused by the senator

the dimensions of the economic and industrial espionage activities, information processing specialist Marcel Dickow states that besides small attacks directed at simple targets very complicated attacks directed at big companies are also frequently observed. Dickow who is the cyber security specialist of the Foundation of Economic Policy has underlined the fact that Germany has never been observed to be engaged in this type of activities through its intelligence service BND up to the present time but that the states are sometimes directly involved behind the economic espionage activities. Dickow who have stated that some states like France have abstained from rejecting explicitly that they have been directly involved in such activities says that we may assume that the cyber attacks are carried out with the contribution of and even directly by the state. The purpose of the perpetrators of these attacks is not only to have access to the technical information. This type of espionage activities may also be carried out for the purpose of being informed about the strategy to be followed by the rival companies in the international tenders. To give a concrete example, in a report issued by the European Parliament it is stated that the American airplane producer McDonnell - Douglas and Boeing have captured the records of the negotiations that had been carried out within the context of the bargaining between the officials of the European airplane producer Airbus and the Saudi Arabian officials in the year 2001 and it is a well-known fact that McDonnell Douglas has won the said tender at a price of 6 billion USD. In the meanwhile White House begins to provide information to those of its employees who have been affected by the cyber attacks directed at the personnel department. The department collects information about the past of its employees and certifies the security permissions of millions of state employees. The government refrains from making any accusation about who are responsible for this incident while the investigation about the cyber attack is continuing. (Voice of Germany)

ğini kabul etmiş; ABD'nin "çabalarını net ve alenen açıklayamadığı bir durumda, terörist propaganda ve uluslararası düzeyde kuşkuyla karşılaştığını, müttefikleri ve halkı karşısında meşruiyetini yitirdiğini ve kendi hükümetine karşı hesap verebilirliğini azalttığını" söylemişti.

Ancak Obama saydamlık konusunu destekler gibi görünürken, yönetiminin eylemleri bu vaat-ten geri adım attı. Baskı ve mahkeme emri karşısında ABD yönetimi, Amerikan vatandaşlarını casus uçak saldırılarıyla hedefe alınmasının gerisindeki yasal mantığı ayırtılandıran iki bilgi notu yayımladı; ancak ABD yönetimi, ABD'nin genel stratejisini, somut hedeflerini veya nihai amaçlarını tanımlayan belgelerin yayımlanması konusunda açık sözlü değildi. Aslında, Başkan'ın NDU konuşmasının üzerinden neredeyse iki yıl geçtikten sonra, açıklanan yegane yeni politika, Şubat 2015'te casus uçaklara yönelik ihracat kılavuz ilkelerinin açıklanmasıyla ilgili oldu.

Casus uçakların etki gücüne dair tedbirlerden biri; Amerika'nın bilinen casus saldırılarının analizidir. New America Foundation, Long War ve Bureau of Investigative Journalism'in araştırmalarına göre, 2004 yılından beri ABD, Pakistan, Yemen ve Somali'de yaklaşık beş yüz tane casus uçak saldırısı gerçekleştirdi. Micah Zenko, bu saldırıların ellisinin Bush yönetimi döneminde, dört yüz ellisinin ise Obama yönetiminde gerçekleştirildiğini aktardı. ABD'nin halihazırda en az on iki ülkede -Afganistan, Cibuti, Etiyopya, Kuveyt, Nijer, Filipinler, Katar, Suudi Arabistan, Seyşeller, Türkiye, Birleşik Arap Emirlikleri ve Yemen- casus uçak üssü olduğuna inanılıyor.

Casus uçakların kullanımı, İslam Devleti'ne yönelik stratejinin ayrılmaz bir parçası olup, ABD'nin insanlı ve insansız sistemleri kullanarak Suriye ve Irak'ta hava saldırısı gerçekleştirdiği biliniyor. Ancak, zayıt ölçmenin ve öldürülen üst düzey hedefleri belirlemenin ötesinde, etkinliği ölçmenin ölçütü net değil. Ve Obama'nın da belirttiği gibi, "meşru" hedefler arasında masum sivillerin öldürülmesi, insanları ABD'ye düşman edebilir ve terörizmle mücadele çabalarına zarar verebilir. Bununla birlikte, Washington, üst düzey El Kaide yöneticilerini, El Kaide ile bağlantılı kişileri ve özellikle de Pakistan'daki Taliban liderlerini hedef tahtasına yerleştirmeye apt içmiş görünüyor. New America Foundation ve Long War Journal, Pakistan'da Amerika'nın casus uçak programı sonucunda öldürülen altmış dört üst düzey lidere dair ayrıntıları içeren listeler yayımladı. Bunlar arasında, silah ve patlayıcı madde uzmanı, kumandan, planlamacı ve diğer üst düzey liderler vardı.

DEVAMI SAYFA 26'DA

Rand Paul about the appointment of John Brennan as the chairman of CIA. According to the senator every American citizen could find himself/herself as the target of Hellfire missiles at any moment while sitting in a cafe.

Obama administration has put on the agenda a series of discourse that supports the idea of the transparency. In his speech that he has made in the National Defense University (NDU) in the year 2013 Obama had emphasized the importance of transparency and accountability. The president had promised to revise the proposals aiming at expanding the supervision of the lethal actions which are carried out in the regions beyond his reporting responsibility to the Congress. Furthermore he had recorded that the use of power must also be considered as the part of a more large-scale discussion that we have to start about a comprehensive strategy of fight against terrorism. During his speech in NDU the president had raised the question of "effectiveness" and pointed out that effectiveness must not be confused with good policy and ethical decision making. In his own words, "The discussion can not be finalized only by putting forward the right of USA for legitimate defense." Saying that a military tactic is legal or effective does not mean that it is clever or ethical. The progress of humanity which had brought us in a technology that can hit the whole world also requires developing a discipline for the restriction of that power - otherwise it involves the risk of being misused.

While the comments made by Obama have been acclaimed during that period it had a limited influence. Nor did the speech made by Obama in West Point after one year reflected a great progress from the point of introducing clarity to the American policy. The president repeated what he had said in NDU and once more emphasized that the risks involved in the American policy of fight with terrorism were not clear and transparent:

"However as I had said last year we must prioritize the standarts that reflect our values if we directly go into action. And the meaning of this is that an attack must be made only when one is confronted with an ongoing and urgent threat or when it is almost certain that no civilian casualties shall be incurred. Our actions must be subjected to a simple test. We must not cause the number of our enemies to increase while leaving the battle ground." Shortly the president has accepted that the failure of being transparent and accountable had a cost and could bring about long-term risks and stated that in case USA had failed to give a clear and public account of its activities it had lost its legitimacy against its allies and people and that its degree of accountability against its own government has decreased. However while Obama seemed to support the principle of transparency the concrete acts of the government reflected a step back from that approach. Against the pressures from the public and court orders USA government published two memorandums in which the legal logic behind targeting of American citizens through the attacks of spy aircraft was detailed; however the American administration was not outspoken about the publication of the documents that explain the general strategy of USA, its concrete targets or ultimate goals. In deed the only new policy that had been announced after two years had elapsed since the speech of the president in NDU was related to the explanation of the guidelines for the export of spy aircraft in February 2015.

One of the measures which has been taken regarding the effective power of the spy aircraft is the analysis of the known spy aircrafts of USA. According to the research studies conducted by New America Foundation, LongWar and Bureau of Investigative Journalism, America has realized approximately five hundred spy aircraft attacks in Pakistan, Yemen and Somali. Micah Zenko has stated that fifty of these attacks have been realized during Bush administration while four hundred fifty have been realized during Obama administration. It is believed that USA has already spy aircraft bases in at least twelve countries - Afghanistan, Cibuti, Etiophia, Kuwait, Niger, Philipines, Qatar, Saudi Arabia, Seychelles, Turkey, United Arab Emirates and Yemen.

The use of spy aircraft is an indispensable part of the strategy against the Islamic State and it is well known that America has launched air attacks in Syria and Iraq using manned and unmanned systems. However the criterion of the effectiveness of these attacks is not clear putting aside the calculation of casualties and the determination of top-level officials who are the target of those attacks. And as Obama has stated, the killing of innocent people among the legitimate targets may cause people to be the enemies of USA and impair the efforts directed at fighting terrorism. Nonetheless Washington seems to have sworn to take as a target the top-level El Kaida commanders, people linked to El Kaida and especially the leaders of Taleban in Pakistan. New American Foundation and LongWarJournal has published lists containing the details about sixty - four top level leaders who have been killed as a result of the attacks carried out within the framework of the spy aircraft program of USA. Among them were specialists of arms and explosive substances, commanders, planners and other top-level leaders.

CONTINUED ON PAGE 26

niyor. Daire ayrıca, Rusya ve Çin başta olmak üzere pek çok ülke gizli servislerinin, hükümetleri adına ekonomi casusluğu yaptıklarını vurguluyor. Bilgi İşlem Uzmanı Marcel Dickow, ekonomi ve sanayi casusluğunun boyutlarını dile getirirken, basit hedeflere yönelik küçük saldırılar olduğu kadar, büyük şirketlere yönelik çok karmaşık saldırıların da sık sık görüldüğünü ifade ediyor. Ekonomi Politika Vakfı'nın Siber Güvenlik Uzmanı olan Dickow, Almanya'nın bugüne dek gizli haber alma teşkilatı BND aracılığı ile bu tip faaliyetlere giriştiğinin görülmediğini ancak ekonomi casusluğunun arında zaman zaman doğrudan devletlerin olabildiğinin de altını çiziyor. Fransa gibi bazı devletlerde bu tip faaliyetlerin kesin bir dille reddedilmediğini belirten Dickow, siber saldırıların büyük bir bölümünün bir şekilde devletin katkısı ile ve hatta doğrudan devlet tarafından yapıldığından yola çıkılabileceğini dile getiriyor. Saldırıları gerçekleştirenlerin amacı sadece teknik bilgilere ulaşmak değil. Aynı zamanda rakip firmanın uluslararası ihalelerde izleyeceği stratejiyi önceden bilmek için de bu tarz casusluk çalışmaları yapılabilir. Somut bir olayı örnek göstermek gerekirse: Avrupa Parlamentosu'nun yayınladığı ilgili bir raporda, Amerikan uçak yapımcıları McDonnell-Douglas ile Boeing'in, gizli haber alma örgütü NSA aracılığı ile 2001 yılından önce Avrupalı uçak üreticisi Airbus ile Suudi Arabistanlı yetkililer arasındaki pazarlıklarla ilgili görüşmelerin kaydını ele geçirdikleri belirtiliyor. Ve ilgili ihaleyi McDonnell-Douglas'ın 6 milyar Dolar'a aldığı da bilinen bir gerçek. Bu arada Beyaz Saray, Personel Dairesi'ne yönelik siber saldırıdan etkilenenleri bilgilendirmeye başlıyor. Daire, çalışanların geçmişine dair bilgiler topluyor ve milyonlarca hükümet çalışanının güvenlik izinlerini onaylıyor. Hükümet, siber saldırıya ilişkin soruşturma devam ederken olaydan kimin sorumlu olduğunu dair herhangi bir suçlamada bulunmaktan kaçınıyor. (Almanyanın Sesi)

İçlerinde El Kaide'nin o dönemde Pakistan'daki en üst düzey lideri olan Osama al-Kini, El Kaide'nin Pakistan'daki en kıdemli lideri olduğuna inanılan Badar Mansoor, ve Pakistan Talibanı'nın kumandanı Hakimullah Mehsud vardı. Söz konusu hedefler, Amerikan vatandaşı Anwar al-Awlaki'den daha az biliniyordur muhtemelen. Keza kendisi, "operasyonel terörist lider" rolüyle ve Amerikalılara yönelik saldırıların planlamasına katıldığı iddiasıyla Yemen'de hedefe alınmıştı.

Hedefe yönelik öldürme programı, on yıldan uzun süredir devam ediyor. Ancak, ulusal ve uluslararası hukuk çerçevesinde programın yasal temeline ilişkin çarpıcı bir belirsizlik söz konusu. Amerikan yasalarına göre, 2001 yılında verilen Askeri Güç Kullanımına İlişkin İzin, "11 Eylül 2011'de gerçekleşen terörist saldırıların planlanmasına, izin verilmesine, gerçekleştirilmesine veya yardım edilmesine karıştığı Başkan tarafından belirlenen uluslar, örgütler veya kişilere" karşı öldürücü güç kullanımına izin vermektedir. Bu zamana değin ABD yönetimi söz konusu mevzuatı geniş çerçeveden yorumladı; Taliban, El Kaide ve onların "ortak güçlerini" kapsadığını söyledi. Bununla birlikte, Amerikan hükümetinin "ortak güç" olarak kimi tanımladığı veya muharip statünün nasıl belirlendiği, ya da "düşmanlıklara katılımın" nasıl tanımlandığı net değil.

Silahlı çatışma yasası, Amerika'nın El Kaide ve Taliban'a karşı eylemleri için uluslararası bir yasal temel sağladı. Bununla birlikte, Amerika'nın yükselen ve süregiden çatışmalarla müdahillliği devam ederken ve devlet-dışı aktörlerin tehdidi artarken, Amerika'nın casus uçak kullanımına dair belirsizlik, hukukun üstünlüğü standartlarının arttığı bir ortamla tutarlılık arz ediyor. Bu netlik noksanlığı, belirlenmiş bir muharebe alanının yokluğundan ve neyin "düşmanlık", kimin "muharip" olarak kabul edilmesi gerektiğine dair kafa karışıklığından kaynaklanıyor. Dahası, Amerika'nın "ivedi tehdide" dair tanımına ilişkin sorular, Amerika'nın eylemlerinin altını oyma riski doğuruyor.

Casus uçak programına dair gizlilik –özellikle de CIA denetimi altındaki meseleler- denetim ve hesap verebilirliği zorlaştırıyor; keza süreçte kimin müdahil olduğu, kumanda zincirinin nasıl işlediği ve saldırılardan nihai olarak kimin sorumlu olduğu net değil. Washington'un –casus uçak programının gizli boyutları konusunda bile- net kurallar belirlemeye odaklanması, güçlü hesap verebilirlik tedbirleri alıp, çatışmanın durumu ve niteliğinin kesin bir şekilde belirlenmesi gerekiyor.

Her ne kadar Amerika'nın casus uçak programının kapsamı küçülse de, Irak ve Suriye'de halihazırda sürdürülen kampanyalar ve diğer yerlerdeki potansiyel yeni kullanımlar, casus uçak programına yeni bir soluk kazandırmaya aday görünüyor. Teknoloji daha şimdiden ABD'nin savunma ve ulusal güvenlik stratejisinin kilit bir unsurudur. Pentagon'un 2016 mali yılı için bütçesi, casus uçaklar için 2,9 milyar dolar öngörüyor. Bunun yaklaşık 1,2 milyar dolarlık kısmı, araştırma, geliştirme, deneme ve değerlendirmeye ayrılacak.

Kasım 2014'te Reagan Ulusal Savunma Forumu'nda yaptığı bir konuşma esnasında, Savunma Bakanı Chuck Hagel, robot ve otonom sistemler alanındaki araştırma ve geliştirme çabalarını vurgulayacak türden yeni bir "Uzun Menzilli Araştırma ve Geliştirme Planlama Programı"nı gündeme getirdi. Bu program, casus uçak teknolojisinin geliştirilmesine yönelik kapsamlı ve potansiyel olarak sürdürülebilir bir program sunuyordu. Bu, aşırı kısıtlayıcı tedbirlerin Amerika'nın rekabet gücü ve inovasyonunun gelişimini engellediği konusunda uzun zamandır şikayet eden Amerikalı casus uçak üreticileri için büyük bir lütuftu.

ABD, casus uçak teknolojisine yatırımlarını hızlandırmaya başladı. Aynı zamanda, RAND Corporation'ın 2014 yılı raporuna göre, yirmi üç ülke, silahlı casus uçak geliştirdi veya geliştiriyor; yetmişin üzerinde ülke ise farklı amaçlar doğrultusunda ve farklı sınıflarda casus uçak elde etti. ABD dışında İngiltere ve İsrail, silahlı casus uçak kullanan yegane ülkeler; ancak bir dizi Avrupa ülkesi de gelişen casus uçak piyasasında daha iyi rekabet edebilmek için bu tür teknolojiyi geliştirmenin yollarını arıyorlar. 2013 yılında, yedi Avrupa ülkesi, önümüzdeki on yıl içinde bir "Avrupa casus uçak kuşağı" geliştirme hedefiyle bir "casus uçak kulübü" kurdular. Ve, 2014 yılı Haziran ayında açıklanan Dış İlişkiler Konseyi raporuna göre, bu teknolojiye ilişkin ilerlemeler, hükümetlerin ve dünya çapında devlet-dışı grupların casus uçaklara erişimini daha kolay hale getirmekten başka bir işe yaramayacak.

Teal Group Corporation'ın tahminlerine göre, casus uçak piyasası önümüzdeki on yıl içerisinde neredeyse iki kat gelişecek; halihazırda 6,4 milyar dolar iken 11,5 milyar dolara yükselecek. Her ne kadar mevcut piyasanın yüzde 89'u askeri teknoloji, yüzde 11'i sivil teknoloji olsa da, tahminlere göre söz konusu oranlar 2024 yılına kadar yüzde 86 askeri, yüzde 14 ticari teknoloji olarak değişecek. Öte yandan, neyin askeri neyin sivil olduğu-

BAŞKAN'IN CASUS UÇAKLARI SPY AIRPLANES OF THE PRESIDENT



CONTINUED FROM PAGE 25

Osman Al-Kini who was the most top-level official of EL Kaide during that period, Badar Mansoor who is believed to be the most senior official of El Kaide in Pakistan and Hakimullah Mansur, the commander of the Pakistani Taleban were among them. The said targets were probably less known than the American citizen Anwar El - Awlaki. In deed he was targeted in Yemen with the claim that he had assumed the role of operational terrorist leader and has participated in the planning of the attacks against the Americans.

The killing program aiming at specific targets has been continuing for a period of more than 10 years. However there is a striking uncertainty related to the legal basis of the program within the framework of the national and international law. According to the American laws, the permission given for the use of military power in the year 2011 allows the use of lethal power against nations, organizations and persons which and who have been determined by the president to have been involved in the planning, permitting and realization of the attacks that have taken place on Sep 11, 2011. The American administration has interpreted the said legislation in a broad framework up to now and stated that it covered Taleban, El Kaide and their joint forces. However it is not clear whom the American government describes as the joint force or how the participation in the hostilities is defined.

The law on armed conflict has provided an international legal basis for the actions of America against El Kaide and Taleban. However, while the involvement of America in the rising and ongoing armed conflicts continue and the threats posed by the non-state actors increase, the uncertainty related to the use of spy aircraft by America is consistent with an environment in which the standards of the rule of law increase. This lack of clarity arises from the lack of a determined battle field and the confusion about what should be accepted as enmity and who should be accepted as the warrior. What is more, the questions about the definition given by America about the urgent threat bring about the risk of undermining the actions of America.

Secrecy about the spy aircraft program – and especial-

na dair çizgi de silikleşmeye başlıyor.

Casus uçak teknolojisinin önümüzdeki on yılda oldukça geniş bir alana yayılması öngörüldü. ABD'nin bu yüzden de net bir politika ve sorumluluk sahibi standartlara sahip olması lazım. Netlik olmaması, diğer ülkeler açısından da bu alanda gizlilik ve muğlaklık içerisinde hareket etmenin bir öncülü olabilir. Daha fazla sayıda ülke casus uçak teknolojisi geliştirip sahip olurken ve teknoloji de ilerlemeye devam ederken, ABD'nin de casus uçakların kullanımının kendi çıkarlarını zedelemeyen, aksine destekleyecek şekilde kullanıldığından emin olması gerekiyor.

Casus uçaklara dair söylem, ülke içinde ve dışında değişiyor. Teknolojinin kendisi, ölçek, boyut ve şekil olarak değişiyor. Casus uçak konuşlandırmada insan rolünün tanımı da, otomasyon ve otonomiye ilişkin teknolojik ilerlemeler bağlamında değişiyor. Ve daha pratik açıdan bakıldığında, kullanıcıların ve –hem ticari, hem askeri kullanımın sayısı da hızla artıyor. Bu değişimler, politika alanındaki tartışmaları ve genel anlamda savaşın yürütülme biçimini etkiliyor. Araç ile savaşın doğası arasında ayrıma gitmek önemliyken, Obama yönetimi ve askeri yetkililerin casus uçak teknolojisini modern savaşlarda yer almanın bir çaresi olarak görmeleriyle birlikte çetrefilli bir süreç giriliyor.

Amerikan hükümeti, bazen, casus uçakların ve hedefli cinayetlerin etkinliği konusunda ihtilafa düşmüş görünüyor. CIA'in hazırlamış olduğu ve Aralık 2014'te WikiLeaks tarafından yayımlanan gizli bir rapor, Amerika'nın casus uçak programına ilişkin gerilimleri gözler önüne seriyor. Rapor, hedefli öldürmelerin, "aşırılık yanlısı grupları güçlendirebildiği ve verimli olmayacağı" söyleniyor. Her ne kadar üst düzey liderlerin hedefe alınması örgütsel yapıların çökertilmesinde etkili olabilse de, bu durum, ayrıca, "aşırılık yanlısı gruplara yönelik halk desteğinin ve şiddetin artırılması-na da" yol açabilir.

** Rachel Stohl, Stimson Merkezi'nde Sınır Ötesi Yönetim Girişimi'nde kıdemli araştırmacı ve Stimson'un ABD Casus Politikası'na dair Görev Gücü'nün kıdemli direktörüdür.*

ly the issues which are under the control of CIA - renders supervision and accountability difficult; Likewise it is not clear who are involved in the process, how the chain of command Works and who are ultimately responsible for the attacks. Washington must focus on determining clear rules about even the secret dimensions of the spy aircraft program, measures must be introduced for realizing accountability and the state and nature of the conflict must be determined.

Although the scope of America's spy aircraft program has shrinken, the campaigns which are currently being continued in Iraq and Syria and potential new forms of use elsewhere seems to carry the potential for providing a new breath for the spy aircraft program. Technology is already today the key element of the strategy of defense and national security of USA. An amount of 2,0 billion USD has been allocated for spy aircraft by Pentagon's budget for the year 2016. Out of that total amount a portion in the amount of 1,2 billion USD shall be allocated for research, development, test and assessment activities.

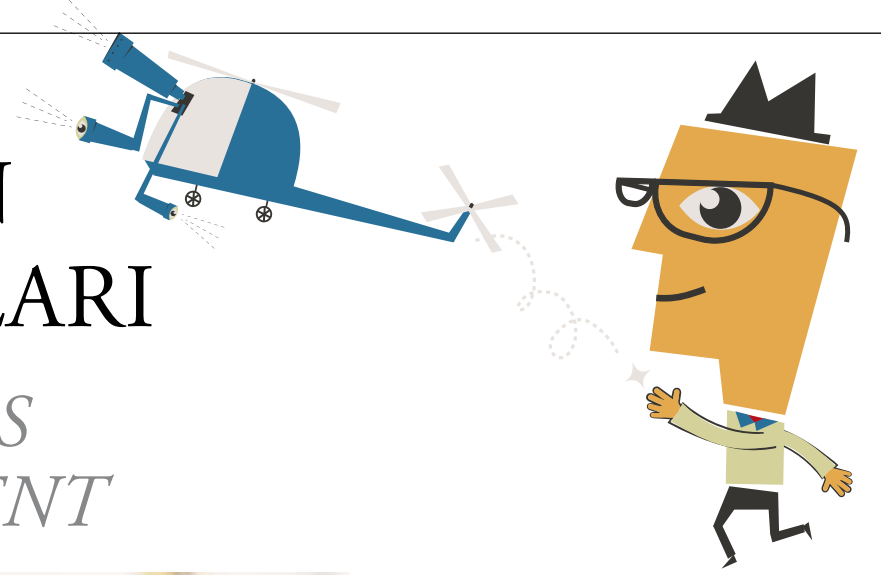
During his speech in the Reagan National Defense Forum in November 2014, defense minister Chuck Hagel has put on the agenda a new "program for a long-range research and development plan" which would underline the research and development efforts in the field of robot and autonomous systems. This program offered a comprehensive and potentially sustainable program directed at the development of spy aircraft technology. This was a great favor for the American spy aircraft producers who have been complaining for a long time about the fact that extremely restrictive measures hindered the competitive capacity and innovative activities of America.

USA has accelerated its investments in spy aircraft technology. On the other hand, according to the report issued by Rand Corporation for the year 2014, 23 countries have already developed or is developing armed spy aircraft; more than 70 countries on the other hand have managed to obtain spy aircrafts from different classes in line with different purposes. England and Israel are the only countries that use armed spy aircraft apart from USA; however some European countries too are seeking ways for developing this kind of technology in order to be able to compete better in the developing spy aircraft market. In the year 2013 seven European countries have founded the European spy aircraft club, setting their target as developing a European spy aircraft generation in the next ten years. And according to the report of the foreign relations council which has been announced in July 2014 the progress which has been achieved in this technology shall be of no use other than facilitating the access of governments and nonstate groups all over the world to spy aircraft. According to the estimations of TealGroup Corporation the spy aircraft market shall grow almost twofold in the next ten years ; it shall rise from its current level of 6,4 billion USD to 11,5 billion USD. Despite the fact that 89 % of the current market is military and 11 % is civil technology, the estimations imply that the military technology shall have a share of 86 and commercial technology shall has a share of 14 % up to the year 2024. On the other hand the demarcation line between what is military and what is civil is also beginning to be vague.

The discourse on the spy aircraft changes both at home and abroad. The technology itself is changing in terms of scale, dimension and form. The definition of the role of man in launching spy aircraft is changing on the basis of the technological progress related to automation and autonomy. And when we have a look at the situation from a more practical point of view the number of users as well as the number of both commercial and military uses is increasing. These changes influences the discussions in the field of policy and the manner in which the war is waged in general. While it is important to make a distinction between the means and nature of war, an intricate process is entered into as a result of the approach of Obama administration to the spy aircraft technology as a remedy for taking part in modern warfare.

American government sometimes seem to have fallen into a dispute about the effectiveness of spy aircraft and targeted murders. The secret report issued by CIA which has been published by WikiLeaks in December 2014 unfolds the tensions related to the spy aircraft program of USA. It is stated in this report that the targeted killings may strengthen extremist groups and would not be efficient. Although targeting top-level leaders may be effective in causing the organizational structures collapse it may also lead to the increase in the popular support for extremist groups and violence.

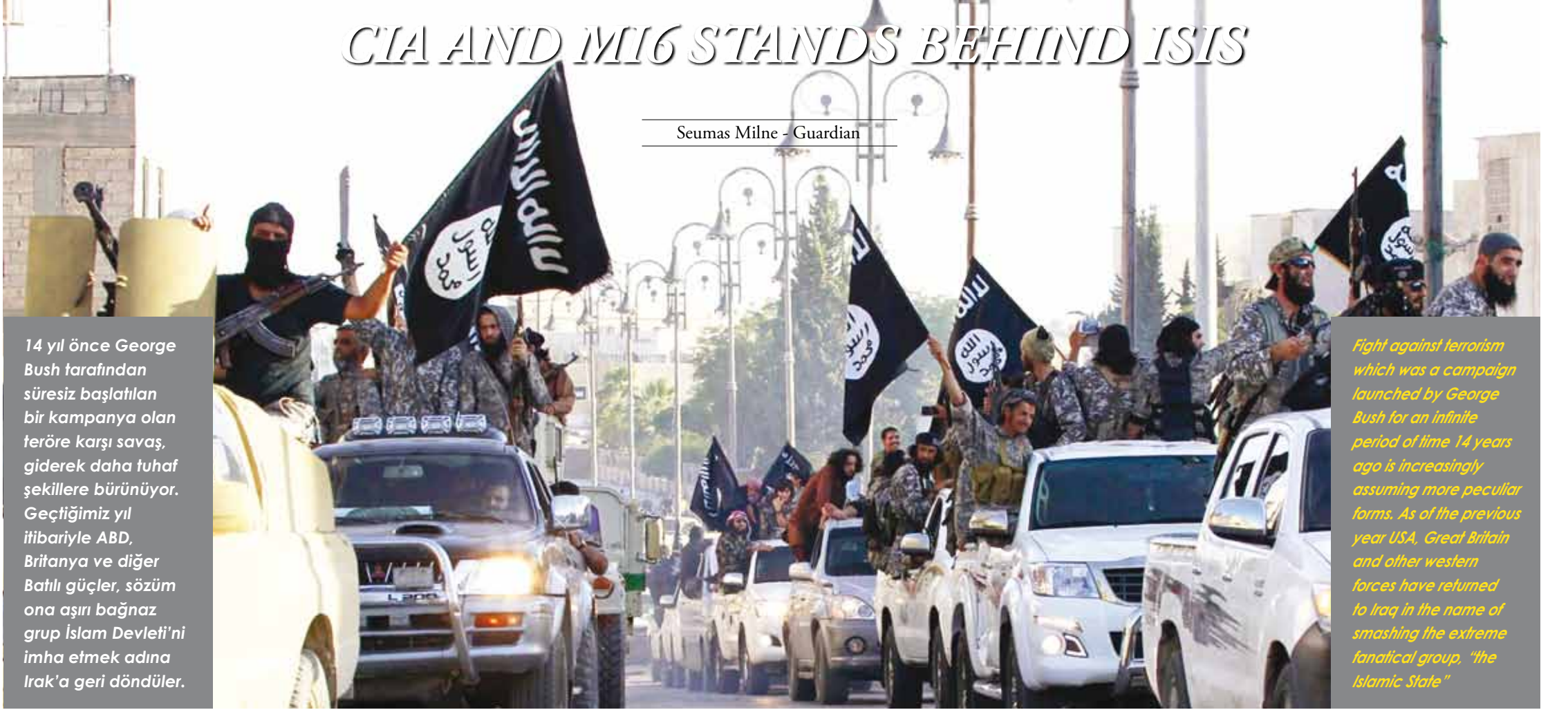
** Rachel Stohl is a senior research fellow in the Initiative for cross-border management in Stimson Center and a senior director for Espionage Policy of USA in that center.*



İŞİD'İN ARKASINDA CIA VE MI6 VAR

CIA AND MI6 STANDS BEHIND ISIS

Seumas Milne - Guardian



14 yıl önce George Bush tarafından süresiz başlatılan bir kampanya olan feröre karşı savaş, giderek daha tuhaf şekillere bürünüyor. Geçtiğimiz yıl itibariyle ABD, Britanya ve diğer Batılı güçler, sözüm ona aşırı bağnaz grup İslam Devleti'ni imha etmek adına Irak'a geri döndüler.

Fight against terrorism which was a campaign launched by George Bush for an infinite period of time 14 years ago is increasingly assuming more peculiar forms. As of the previous year USA, Great Britain and other western forces have returned to Iraq in the name of smashing the extreme fanatical group, "the Islamic State"

1 Haziran Pazartesi günü, Londra'da, Suriye'de terörist faaliyet yürütmekle suçlanan Bherlin Gildo adlı İsvçelinin yargılandığı dava, Britanya istihbaratının, sanığın desteklemekle suçlandığı isyancı grupları silahlandığına ortaya çıkmasıyla çıktı. Soruşturma sonucu, istihbarat servislerinin rezil olmasını engellemek adına dava düştü. Savunma, bizzat Britanya devletinin silahlı Suriyeli muhalefete "geniş çaplı destek" sağladığına dönük kanıt varken, davanın sürmesinin "adaleti küçük düşürmek" olacağını ileri sürdü. Bu kanıtlar yalnızca hükümet tarafından (çelik yelek ve askeri araçlar da dahil olmak üzere) gururla sahiplenilen "silahsız desteği" değil, aynı zamanda eğitim, lojistik destek ve gizli "kitlesel düzeyde silah" desteğini de içeriyordu. Raporlar, MI6'nın CIA ile işbirliği içinde, Kaddafi rejiminin çökmesinin ardından 2012 yılında Libya'nın stoklarından Suriyeli isyancılara silah aktaran bir "gizli hat" kurduğunu aktarıyor.

Şüphesiz, bakanların ve güvenlik yetkililerinin de yaptığı bir şey için bir kişiyi hapse yollamanın saçmalığı, onlara bile fazla gelmişti. Fakat bu, bu türden davalar zincirinin sadece en son halkasıdır. 2007'de Irak'ın ABD ve Britanya kuvvetleri tarafından işgaline karşı direnişte yer almış olması nedeniyle daha iki hafta önce ömür boyu hapis cezasına çarptırılan Londralı taksici Anis Sarder bu kadar şanslı değildi. Yasadışı müdahale ve işgale karşı silahlı muhalefet, pek çok anlamda, Cenova Konvansiyonu da dahil olmak üzere kesinlikle terörizm ya da cinayet demek değildir. Ancak artık terörizm tamamen göreceli bir şey haline gelmiştir ve en fazla da, genellikle bir Batılı politikacının konferans çağrısının sersemletici hevesi dahilinde bugünün teröristlerinin yarının tiranlığı karşı savaşçıları -ve müttefiklerinin de düşmanları- haline geldiği Orta Doğu'da böyledir bu.

Geçtiğimiz yıl itibariyle ABD, Britanya ve diğer Batılı güçler, sözüm ona aşırı bağnaz grup İslam Devleti'ni (eskiden Irak El Kaidesi adıyla biliniyordu) imha etmek adına Irak'a geri döndüler. Bu dönüş, İŞİD'in Irak ve Suriye'de çok büyük toprak parçalarını ele geçirerek sözde İslami halifeliği ilan etmesinin ardından gerçekleşti. Fakat kampanya pek de iyi gitmedi. Geçtiğimiz ay İŞİD bir yandan güçlerini bugün artık yerinde yeller esen sınırın öte yanındaki Suriye'nin Palmira kentini ele geçirirken, diğer yandan da Irak'ın Ramadi şehrine girdi. El Kaide'ye resmen bağlı gruplardan biri olan Nusra Cephesi de yine Suriye'de kazanımlar sağladı. Bazı Iraklılar, bütün bunlar olurken ABD'nin kılını kıpırdatmadığından şikâyet edecekti. Amerikalılar ise sivil kayıpların olmasından kaçınmaya çalıştıklarında ısrar etti ve muazzam başarıların sağlandığını ileri sürdü. Özel görüşmelerde ise yetkililer, Sünni müstahkemlerini vuruyor olarak gözükmek ve Körfezdeki Sünni müttefiklerini üzme riskine girmek istemediklerini söylüyordu.

Buraya nasıl geldiğimize ilişkin aydınlatıcı bir ışık, yakın zamanda gizliliği kaldırılmış Ağustos 2012 tarihli, Suriye'nin doğusunda bir "Selefi prenslik" ve Suriye ve Irak'ta El Kaide destekli bir İslam Devleti beklentisini öngören -ve etkin bir biçimde hoş karşılayan- ABD istihbarat raporu tarafından sağlandı. O zamanlarda Batı'nın iddialarıyla keskin bir zıtlık içerecek biçimde, Savunma İstihbarat Ajansı'nın belgesi, (sonradan İŞİD'e dönüşecek olan) Irak El Kaidesi'ni ve yandaş Selefile-

The lawsuit in which the Swedish citizen named Bherlin Gildo has stood trial for charges of carrying out terrorist activities in Syria has collapsed during the trial that has taken place in London on July 1, Monday as a result of the disclosure of the involvement of the British intelligence services in arming the rebel groups for which the defendant was accused to provide support. The lawsuit was abated for the purpose of preventing the intelligence service to be disgraced. The defending party has asserted that the continuation of the lawsuit while there was evidence proving that the British state itself has provided extensive support for armed Syrian opposition would mean humiliating the justice. These evidences consisted not only the unarmed support (like steel vests and military vehicles) which was admitted with proud but also training, logistical support and secret "massive arms" at the same time. The relevant reports state that MI6 had, in cooperation with CIA and following the collapse of Kaddafi regime, has established a secret line through which arms have been transferred to the Syrian rebels from the stocks of Libya.

It is without doubt that the court has considered it absurd to send a person to prison for an act which was also committed by ministers and security officials. But that lawsuit was only the last ring in the chain of the same type of lawsuits. The Londoner taxi driver Ami Sarder who has been sentenced to life imprisonment two weeks ago because of having participated in the resistance against the occupation of Iraq by the American and British forces in 2007 was not as lucky as Gildo. Armed opposition against unlawful intervention and occupation does absolutely not mean being involved in terrorism and murder according to the international law, including the Geneva convention. However terrorism has now become something relative as observed most obviously in the Middle-east of today where the terrorists of today may become the warriors against tyranny and - and enemies of the allies - of tomorrow.

As of the previous year USA, Great Britain and other western forces have returned to Iraq in the name of smashing the extreme fanatical group, "the Islamic State" (which was previously known as El Kaide). This return has taken place following the proclamation of the Islamic Khalifat by ISIS after having captured large territories in Iraq and Syria. However this campaign did not go very well. Because on one hand last month ISIS has captured the city of Palmira in Syria, which has disappeared as a unitary state today while it entered into the city of Ramadi in Iraq on the other. Another development was that El Nusra front which is one of the groups officially linked to El Kaide has gained new strongholds in Syria. Some Iraqis have complained that USA has not made any move while all this was happening. Americans on the other hand have insisted that they have tried to avoid civilian casualties and stated that significant success has been achieved in this regard. On the other hand during the private talks the officials have said that they didn't want to appear as hitting the Sunni strongholds and take the risk of distressing the Sunni allies in the Gulf region.

The American intelligence report which was issued on August 2012 and the secrecy of which has been recently lifted and which expressed the expectation for the foundation of a Salafi principality in the east of Syria and the foundation of a El-Kaide supported Islamic State in Syria and Iraq, and also welcome such a development, has shed some light on how we have come to this point. At that time, the document of the defense intelligence agency has, in sharp contrast with the allegations of the western world, described the Iraqi El Kaide and its followers, the Sele-

ri "Suriye'deki silahlı mücadeleyi sürükleyen temel güçler" olarak tanımlıyor ve "Batılı ülkeler, Körfez devletleri ve Türkiye'nin muhalefetin Suriye'nin doğusunu kontrol altına alma çabalarını desteklediğini açıklıyordu. "İlan edilmiş ya da edilmemiş bir Selefi prensliğin kurulma ihtimali"nden bahseden Pentagon raporu, "bu tam da muhalefeti destekleyen güçlerin, Şii yayılmasının (Irak ve İran) stratejik derinliğini kabul eden Suriye rejimini izole etmek adına istediği şeydir" cümlesiyle devam ediyordu. İki yıl sonra olan da tam olarak buydu. Rapor, bir politika belgesi değildi. Büyük ölçüde düzeltilmişti ve dilinde belirsizlikler vardı. Fakat sonuçları yeterince açıktır. ABD ve müttefikleri, Suriye ayaklanmasının bir yılı boyunca sadece aşırı bağnaz grupların hakimiyetinde olduğunu bildikleri bir muhalefeti desteklemek ve silahlandırmakla kalmadılar, aynı zamanda Suriye'yi zayıflatacak bir tampon olarak -Irak'ın bütünlüğüne dönük "büyük tehlike"ye karşın- bir tür "İslam Devleti"nin kurulmasına uygun bir ortam yarattılar.

Kuşkusuz bu, her ne kadar ABD Başkan Yardımcısı Joe Biden'in geçen sene kabul ettiği üzere-Körfezdeki müttefiklerinden bir kısmı bunda kesinlikle bir rol oynamış da olsa, İŞİD'i ABD yaratı anlamına gelmemektedir. Ancak ABD ve Britanya işgal etmeden önce, Irak'ta bir El Kaide de bulunmuyordu. Ve ABD Batı'nın kontrolünü sürdürmeye dönük daha geniş bir çabanın parçası olarak bölgedeki diğer güçlere karşı İŞİD'in varlığını kesinlikle istismar etti. İŞİD Batılılara kafa tutmaya ve internette kafa kesme görüntüleri yayımlamaya başladığında ise hesaplar değişti ve Körfez ülkeleri ise Suriye savaşında artık Nusra Cephesi gibi diğer grupları destekliyordu. Ancak ABD ve Batılıların, daha sonra kendilerine zarar verecek biçimde bu cihatçı gruplarla oynama alışkanlığı, asıl El Kaide'nin CIA himayesinde büyütüldüğü Afganistan'daki Sovyetler Birliği'ne karşı 1980'lerdeki savaşa kadar götürülebilir. Bu girişimler, General Petraus liderliğindeki ABD güçlerinin, Irak'taki direnişi zayıflatmak adına bağnaz ölüm timlerini sahaya sürdüğü El Salvador tarzı bir kirli savaş desteklemesiyle, Irak işgali boyunca yeniden düzendi. Ve 2011'de, İŞİD'in geçtiğimiz hafta Kaddafi'nin memleketi Sirte'yi ele geçirdiği Libya'daki NATO idaresindeki savaşta da bunlar tekrarlandı.

Gerçekte ise ABD ve Batılıların politikaları, bugün Orta Doğu'yu klasik emperyal böl-ve-yönet kalıbına sürükleyecek biçimde büyük bir yangının içindedir. Amerikan güçleri Suriye'de bir isyancı grubunu desteklerken diğerini bombalamakta ve bir yandan Suudi Arabistan'ın Yemen'deki İran destekli Husi güçlerine karşı askeri girişimlerini desteklerken, diğer yandan Irak'ta İŞİD'e karşı İran ile etkili ortak askeri operasyonları arttırmaktadır. Ancak ABD politikaları genellikle kafası karışık da olsa, yine de zayıf, parçalanmış bir Irak ve Suriye, bu türden bir yaklaşıma her anlamda uymaktadır. Açık olan ise İŞİD ve canavarlıklarının, onu ilk başta Irak ve Suriye'ye getiren ya da açık ve gizli savaş çıkarma çabalarının yıllar geçtikçe onu güçlendirdiği aynı güçler eliyle yenilemeyeceğidir. Orta Doğu'daki sonu gelmeyen askeri müdahaleler sadece yıkım ve bölünme getirmiştir. Bu hastalığı tedavi edebilecek olan ise, virüsü üretenerler değil, bölge halkının ta kendisidir. (İngiliz'de yayınlanan The Guardian)

As the main forces that lead the armed struggle in in Syria and stated that the western countries, Gulf countries and Turkey have supported the efforts of the opposition to take the eastern part of Syria under its control. Pentagon report which mentioned the probability of a proclaimed or unproclaimed Selefi principality being founded continued with the following sentence: This is just what the forces that support the opposition wanted for the purpose of isolating the Syrian regime that accepts the strategic depth of the spreading of the Shiite zone. And that was what just happened after two years. The said report was not a policy document. It has been rectified to a great extent and its language contained ambiguities. However the consequences are clear enough. USA and its allies not only supported and provided arm to the opposition groups which they had known to be under the domination of extreme fanatical groups for a period of one year, they have also created an environment, which was suitable for the foundation of a kind of Islamic State against the great danger against the territorial integrity of Iraq, as a buffer zone that would weaken Syria.

Undoubtedly this absolutely does not mean that ISIS has been created by USA despite the fact that some of its allies in the Gulf region has played a definite role in this as has been accepted by the American vice-president Joe Biden last year. However El Kaide did not exist in Iraq before the occupation of the country by USA and Britain. And USA has absolutely exploited the existence of El Kaide against other forces in the region as part of its more comprehensive efforts aiming at continuing its control over the region. When ISIS began challenging the western countries and transmitting the scenes of beheading in internet, things have changed and the Gulf countries began supporting other groups like El Nusra front. But the habit of USA and western countries to play with the Jihadists, which was a habit that has proven to be detrimental for themselves, may be dated back to the war that had been waged in Afghanistan against Soviet Union during which El Kaide has been fostered under the patronage of CIA. These initiatives have been reorganized throughout the occupation of Iraq through the support provided by the American forces under the leadership of general Petraus for a dirty war in which the paramilitary groups were mobilized, just as it was the case in El Salvadore, for the purpose of weakening the resistance in Iraq. And the same approach has been repeated in 2011 during the war in Libya which was waged under the leadership of NATO during which ISIS captured Sirte, the hometown of Kaddafi last week.

In reality the policies followed by USA and the western countries has fallen into a big fire that would drag the Middle-east into the classical imperialist "divide and rule" schema. American forces bombs one of the rebel group while supporting others in Syria and likewise supports the military initiatives against the Iran supported Husi forces in Yemen on one hand and intensifies effective joint military operations against ISIS in Iraq on the other hand. However a weak and disintegrated Syria and Iraq is in compliance with the American policies which are nonetheless generally muddled, in every respect. What is clear is the fact that ISIS and its monstrosities could be overcome by the forces which have introduced ISIS into Iraq and Syria and strengthened it through overt or secret attempts at waging a war. The unending military interventions in the Middle-east has brought only destruction and disintegration. And the party which can treat this disease is not those who had produced the virus but the people of the region themselves (The Guardian newspaper published in England).

ETNİK YAPI, DİN VE ENERJİ BALKANLAR YENİ BİR SAVAŞA MI GEBE?

ETHNICAL STRUCTURE, RELIGION AND ENERGY

ARE THE BALKANS EXPECTING A NEW WAR?

Amerikanın Sesi ve Euronews

Ukrayna'nın fillen ikiye bölünmesinden sonra, Balkanlar, uluslararası mücadelenin yeniden merkezine kayıyor. Beyaz Saray'a göre, siyasi istikrarsızlık ve süregelen etnik gerilimin üzerine bölge ülkelerinin yaşadığı ekonomik kırılganlık eklendiğinde bölgenin tehdit altında olduğu açıkça görülüyor. John Kerry "Sırbistan, Kosova, Karadağ, Makedonya'nın hep ateş hatında olduğunu görürüz" şeklinde konuştu.

Beyaz Saray radikalleşmeden doğan şiddetle Rusya'nın Ukrayna'daki saldırganlığını Amerika'nın güvenliği açısından en büyük iki tehdit olarak gördüğünü açıkladı. Bu iki tehdidin birleştiği nokta da Balkanlar. Washington'a göre, siyasi istikrarsızlık ve süregelen etnik gerilimin üzerine bölge ülkelerinin yaşadığı ekonomik kırılganlık eklendiğinde bölgenin tehdit altında olduğu açıkça görülüyor. Büyük Müslüman nüfus ve Rusya'yla tarihi ve dini bağlar Balkanlar'daki ülkeleri hem Rus etkisi hem de radikal İslamcı hareketlerin etkisine açık hale getiriyor.

Sırbistan'la Kosova'nın statüsü için yapılan görüşmelerde özel temsilci olan Amerikalı eski büyükelçi Frank Wisner, Balkanlar'ın birinci derecede çatışma alanı olmadığını, ancak gelişmelerden ciddi şekilde etkilendiğini söylüyor. Wisner, "Balkanlar'ın büyük güçlerin arasındaki çekişmelerden ayrı tutulması son derece önemli. İkinci olarak da Orta Doğu'daki gelişmelerin Balkanlar'a yayılmaması gerekiyor. İkinci konuya bakarsak görev Batı Avrupa ve Amerika'nın istihbarat servislerine düşüyor. Burada Doğu Akdeniz ve Orta Doğu'dan geçiş yapan ve huzura tehdit oluşturan unsurların son derece yakından izlenmesi gerekiyor" şeklinde konuşuyor. Balkanlar ayrıca Batı ile Rusya arasındaki gerilimden de etkileniyor. Amerika Dışişleri Bakanı John Kerry bir Senato Komisyonu'nda yaptığı konuşmada buna dikkati çekti. Kerry, "Sırbistan, Kosova, Karadağ, Makedonya ya da başka yerlere bakarsak bunların hep ateş hattında olduğunu görürüz." şeklinde konuştu. Rusya Sırbistan'la olan geleneksel bağlarını kullanarak bölgede etkisini sürdürmeye ve Balkanlar'da nüfuzunu arttırmaya çalışıyor.

Sırbistan doğalgazda yüzde 82 oranında Rusya'ya bağımlı. Kremlin ayrıca Türkiye, Yunanistan, Makedonya ve Sırbistan'dan geçecek yeni bir doğalgaz boru hattı planlıyor. Rusya, Sovyetler Birliği döneminde bölgede var olan bazı altyapısal bağlardan mevcut ekonomisine yarar sağlıyor. Wisner, bu etkiyle mücadele etmek için Avrupa'nın Sırbistan ve Kosova'yı AB'ye dahil etme çabasını sürdürmesi gerektiğini, Yunanistan ve Makedonya'nın da aralarındaki sorunları çözmeleri gerektiğini söylüyor.

Uzmanlar Kremlin'in Balkanlar'daki kurumların zayıflığını, büyük yolsuzluk sorununu ve ekonomik fırsatların yokluğunu kendi çıkarına kullandığını belirtiyor ve çözümün Batı yardımı ve daha hızlı biçimde Avrupa Birliği üyeliği olduğuna dikkat çekiyor.

Kosova'nın başkenti Priştine'deki şehit mezarlığı savaşın kötü anıları ile kaybedilen canları bir araya getiren bir mabed. Gazmend Gashi o gün, he-

White House has announced that it considered the violence arising from radicalisation and the aggressiveness of Russia in Ukraine as the biggest threat from the point of view of the security of Russia. And the Balkans is the point where these two threats unite. According to Washington when the economic vulnerability of the countries in the region is added to political instability and the ongoing ethnical tensions it is obviously seen that the region is under threat. The large muslim population and the historical and religious ties with Russia makes the Balkan countries open to the influence of both Russia and radical Islamist movements.

The former American ambassador Frank Wisner who has taken part in the negotiations with Serbia that were held for determining the status of Serbia said that the Balkans were not a field of conflict in the first degree but was affected from the developments seriously. Wisner further said the following in this regard: "It is very important to keep the Balkans away from the strifes among the big powers. Secondly, the developments in the Middle-east must not spread into the Balkans. And it is the duty of the intelligence services of western Europe and America to achieve this and for this purpose the groups who pass into the region from east Mediterranean and Middle-east and pose a threat for the peace in the region must be closely followed up. Balkans is also affected by the tensions between the western countries and Russia. American secretary of state John Kerry has drawn attracted to this in a speech that he has made in the Senate. Kerry further said "When we have a look at Serbia, Kosova, Montenegro and Macedonia or other regions we see that all these countries are in the firing line." Russia is trying to maintain its influence in the region and increase its influence in the Balkans by using its traditional ties with Serbia.

The experts state that Kremlin abuses the weakness of the institutions, huge corruption and the lack of economic opportunities in the Balkans for its own interests and points out to the fact that the solution of this problem is to provide aid by the western countries and the acceleration of the process of the membership of these countries to the European Union.

The martyrs' cemetery in Pristine, the capital of Kosova is a temple that brings together the bad memories of the war and the lives that have been lost during the war. That day Gazmend Gashi had come to the cemetery to visit his brother Turgay who had martyred only one week ago. Turgay had lost his life during an armed conflict between the soldiers of the former Kosova salvation army and the Macedonian police on May 3. He had left his wife and 3 children be-

nüz bir hafta önce şehit verdiği kardeşi Turgay'ı ziyarete gelmiş. Turgay, eski Kosova Kurtuluş Ordusu'nun diğer askerleriyle birlikte 9 Mayıs'ta Makedonya Polisi ile çıkan çatışmalar sırasında hayatını kaybetti. Arkasında eşi ve 3 çocuğunu bırakan Turgay, ailesi için bir kahraman. Gazmend Gashi : "Bu insanlar Arnavutluk halkının haklarını savunmak için oradaydı. Arnavutlar nüfusun %40'ını temsil ediyor ama haklarına saygı gösterilmiyor."

Kosova Kurtuluş Ordu'su gazileri ve asker aileleri tarafından Priştine'de düzenlenen cenaze törenine yüzlerce kişi katıldı. Kosova hükümeti ise, vatan-daşlarını Makedonya'nın kuzeyi Kumanovo'daki olaylara karışmamaları için uyardı. Kumanovo, Kosova sınırına 20 kilometre uzaklıkta bulunuyor. Burada Arnavut halkı nüfusun yaklaşık %25'ini temsil ediyor.

2001 yılında Kosova Kurtuluş Ordusu ile Makedonya Cumhuriyeti güçleri arasında yaşanan çatışmalardan bu yana Makedonya'daki en kanlı olaylar olarak tarihe geçen 9 Mayıs olaylarının etrafındaki sis perdesi oldukça kalın. Kumanovo olaylarının ardından birçok gözlemci, bunun Üsküp Yönetimi'nin politik gündemi değiştirmek için yarattığı yapay bir sorun olup olmadığını tartışıyor. Sasho Ordanoski: "Makedonya Gizli Servisi'nin veya bu Servis'te çalışan bir takım kişilerin olaylarla ilgisi olduğuna ve hatta bir şekilde tüm olayları organize ettiğine dair deliller güçleniyor. Olan biteni derinlemesine incelememiz gerektiği kesin. Bunun Makedonya'nın iç politikadaki dinamiklerini değiştirmek için yapıldığına inanıyorum. Hükümet, kabarek suç defteri ve kötü yönetimi yüzünden büyük baskı altında ve konunun kendi üzerinden etnik gruplara çekilmesi tabi ki işlerine geliyor."

2014 yılında başlatılan yapılandırma projesinden bu yana yeni binalar ve heykeller başkent Üsküp'ü istila etmiş durumda. Sivil Toplum örgütleri, bu yeni yapıların işlemeyen sistemin gözle görünen sembolleri olduğunu düşünüyor. 9 yıldır iktidarda olan Nikola Gruevski hükümeti bir süredir yolsuzluk iddialarıyla gündemde. Nüfus'un % 30'unun işsiz olduğu bu ülkede, nüfusun % 10'u ayda 40 Euro'dan az parayla yaşıyor. Jasmina Golubovska: "İnsanlar fakirlik sınırının altında yaşarken hükümet binalara neredeyse yarım milyar euro harcadı. Etnik gerilimin medya tarafından özellikle ön plana çıkarıldığına inanıyoruz. Böylece insanlar ekonomik yozlaşma, sosyal güvenliğin yokluğu ve genel anlamda güvensizlik gibi sorunlara aldırış etmiyor. Devlet kurumlarında ve mahkemelerde her şey karman çorman. Yargı sistemi işlemiyor, enstitüler ve kurumlar işlerini yapmıyor. Kamu hizmeti diye birşey kalmadı, insanlar gidişattan hiç memnun değil." (Amerikanın Sesi ve Euronews.com)

The Balkans is shifting towards the center of the international struggle again following the defacto division of Ukraine into two parts. According to White House, when the economic vulnerability of the country in the region is added to the political instability and ongoing ethnical tensions it is obviously seen that the region is under threat.

hind and is a hero for his family. Gazmend Gashi says the following: "These people had martyred to defend the rights of the Albanian people. Albanians represent 60 % of the population but no respect is shown for these rights.

Hundreds of people have participated in the funeral organized in Pristine by the veterans of Kosova salvation army and families of the soldiers. On the other hand Kosova government have warned its citizens not to participate in the activities in Kumanova which is in the North of Macedonia. Here the Albanian people represent approximately 25 % of the population. It is 20 km away from the border of Kosova. The mystery around the incidents on May 9 which had past into history as the most bloody events since the armed conflict between Kosova salvation army and the Macedonian armed forces in the year 2001 is quite thick. Following the incidents in Kumanova many observers discuss whether this is an artificial problem created by the Macedonian government for the purpose of changing the political agenda. Sasho Ordanoski says the following about this issue: "The evidences pointing out that the Macedonian secret service or some members of it are involved in these incidents and have even organized all these incidents are getting stronger. We must absolutely examine what has all happened deeply. I believe that this has been done for the purpose of changing the inner Dynamics of Macedonia. The government is under great pressure because of its large criminal record and mismanagement, and the distraction of the public attention from itself to the ethnical incidents undoubtedly serve the purpose of the government.

New buildings and sculptures have invaded the capital Skopje since the introduction of the restructuration project in the year 2014. Non governmental organizations think that these new buildings are the visible symbols of the non-functioning system. Nikola Gruevski government which is on power for 9 years is on the agenda with allegations of corruption. 10 % of the population earns less than 40 Euro while 30 % is unemployed in this country. Jasmina Golubovska: While the people live under the level of poverty the government has spent more than half a billion Euro for these buildings. We believe that the ethnical tension has been deliberately brought to the forefront by the media on the assumption that this would let people remain indifferent against the problems like economic degeneration, lack of social security and the existence of insecurity. Everything is a mess in the state institutions and courts. The judicial system does not function and the institutions does not fulfill their duties. There has remained nothing like the public services anymore and people are not happy with the course of affairs (Voice of America and Euronews.com)



DAHA İYİSİNİ YAPABİLİRSİN AVRUPA

YOU'RE BETTER THAN THIS, EUROPE

Son yetmiş yıl boyunca, Avrupa ülkeleri, bir zamanlar savaşın ve zulmün harap ettiği bir kıtayı dayanışma ve insan hakları değerlerine göre yeniden inşa etmek için titizlikle uğraştı. Geçmişin suçlarını tekrarlamamak için kurumlar inşa ettik ve korunmaya ihtiyacı olanlara yardım etmek için taahhütte bulunduk. Bu süreç şimdi ters gidiyor.

DURING the last seven decades, European countries have painstakingly tried to rebuild a continent once shattered by war and atrocities according to the values of solidarity and human rights. We built institutions to prevent the crimes of the past and we made a commitment to help those in need of protection. This process has now gone awry.

Nils Muiznieks

Avrupa'nın mültecilere verdiği şu anki yanıt, bu taahhütten açık bir şekilde sapıldığını gösteriyor. Göç o kadar tartışmalı bir konu hâline geldi ki, Avrupa projesi ve dayanışma cephesinden kalanları paramparça ediyor. Bu gerilemeyi birçok ülkede gözlemledim. Kısa süre önce İspanya, sınır muhafızlarının, Fas'tan Kuzey Afrika'daki İspanyol toprakları olan Ceuta ve Melilla'ya gelen göçmenleri kanuni prosedür olmaksızın geri çevirmesine izin verecek yasal değişiklikleri kabul etti.

Macaristan'da hükümet, mültecilerin yerel halkın işlerini "çaldığına" dair popüler önyargıyı besleyerek göçmenler ve sığınmacılar hakkında ırkçı bir poster kampanyası yürütüyor. Macar hükümeti ayrıca göçmenlerin ülkeye girmesini engellemek için Sırbistan ile sınırına yaklaşık 4 metrelik bir çit inşa etmeyi planladığını açıkladı. Bu, Bulgaristan'ın hâlihazırda Türkiye ile olan sınırına yaptığı şeye benziyor. Fransa'da kronik olarak az finanse edilen mülteci kabul sistemi, birçok sığınmacıyı sokaklarda yaşamaya zorluyor. Avusturya'da hükümet, görünüşte ülkeyi sığınmacılar için daha az cazip hâle getirmek ve diğer Avrupalı ülkeleri paylarına düşeni yapmaya zorlamak amacıyla, sığınma başvurularının işlenmesini durdurdu.

Suriye mülteci krizi, mültecileri kabul etme ve koruma sorumluluğunu paylaşma konusundaki isteksizliğin iyi bir göstergesi. Türkiye yerlerinden olmuş yaklaşık iki milyon Suriyeli ile uğraşırken Avrupa Konseyindeki ülkeler birkaç yüz Suriyeli mülteciyi kabul etme konusunda tereddüt ediyor. Ermenistan, Almanya ve İsveç dışında, diğer 43 Avrupa ülkesinin yanıtı utanç verici oldu. Akdeniz'de binlerce kişinin ölmesi bile Avrupalı hükümetlerin duruşunu değiştirmede. Tek başına İtalya, göçmenleri boğulmaktan kurtarıırken Almanya ve İngiltere gibi Avrupa Birliğine üye bazı ülkeler bunu sertçe eleştirerek İtalya'nın Mare Nostrum arama ve kurtarma misyonu gibi operasyonların başka göçmenler için bir mükânat görevi görebileceğini öne sürdü.

Her ne kadar fikir ayrılığı yaşasalar da Avrupalı liderler, genellikle uygun olmayan bir şekilde militarist dil kullanarak göçü bir güvenlik sorunu olarak görüyor. Avrupa Komisyonu da Avrupa Birliği sınır ajansı Frontex'in göçmenlerin parmak izini alma, alıkoyma ve sınır dışı etme yetkilerini güçlendirme konusunda geçen hafta yaptığı öneride aynı yaklaşımı sergiledi. Daha da endişe verici olanı ise AB sınır kontrollerini "dışa yansıtmak" veya dışarı yaptırma yolunda ilerliyor. Bu, ya zayıf bir demokrasisi olan ya da demokrasisi olmayan ülkelere, göçmenleri Avrupa sahillerinden uzak tutmaları için ödeme yapmayı içeriyor. Bu durum, aynı zamanda, zorunlu vize gereksinimi geri getirme tehdidini kullanarak AB üyesi olmayan Avrupa devletlerine de -özellikle Balkan ülkelerine- Avrupa Birliğine iltica başvurusunda bulunan vatandaşlarının sayısını azaltmaları konusunda baskı uygulanması anlamına gelebilir. Bu taktikler, genellikle Avrupa'nın çevresindeki devletler tarafından sınır geçişlerinde göçmenleri defetmek için etnik fişleme, seyahat belgelerine el konulması ve fiziksel tedbirler gibi yasa dışı önlemlerin benimsenmesine yol açtı. En rahatsızlık verici olanı ise -Türkiye dışında- Avrupa ülkelerinin Pakistan, Lübnan ve Etiyopya gibi daha fakir ve istikrarsız devletlerin karşılaştığı mülteci baskısını yaşamıyor oluşudur. En fazla mülteci barındıran on ülke sıralamasında hiçbir AB üyesi ülke yok. Ama Avrupalılar sanki "işgal" edilmenin eşindeymiş gibi davranıyorlar. Tahmini 740 milyondan fazla bir nüfusla bu ülkeler, dünyanın en zengin ve istikrarlı devletleri arasındalar ancak yılda 600 bin mülteciyi kabul etme düşüncesi tarafından tehdit ediliyor gibi davranıyorlar.

Avrupa'nın kendi durumunu ve mülteci sorunu gerçekliğini iyi değerlendirmesi lazım. Avrupa Birliği, işe iltica ve göçe ilişkin yasalarını gözden geçirmekle başlayabilir. AB; göçmenlerin Avrupa'ya yasal ulaşım yollarını, kolaylaştırılmış insani vize ve aile birleşimi kuralları gibi tedbirlerle artırarak tehlikeli rotalardan gelen göçmenlerin sayısını azaltacaktır. Bu, göç kısıtlamalarının sert olduğu zamanlarda daha da zenginleşen kaçakçılarının planlarını bozmaya yardımcı olacaktır. İlk olarak Akdeniz'de arama ve kurtarma operasyonları için Avrupa'nın idare ettiği bir Mare Nostrum misyonuna ihtiyacımız var. İkincisi Avrupalı ülkeler, özellikle zulümden kaçan ve koruma ihtiyacındaki insanların tekrar yerleştirilmesi gerekliliği konusunda BM Mülteciler Yüksek Komiserliğinin önerilerini daha canıgönülden kabul etmeli.



Kamuoyu Endişesi giderilmeli

Avrupa Birliği, mültecilerin geldikleri ülkelerde göçün nedenlerini ortadan kaldırmaya yardım etmek için kalkınma politikaları da uygulamalı. Muhtemelen, en acil mesele göç ve iltica konusunda kamuoyunun endişesini gidermek. Kanaat önderleri ve politikacılar korkuya teslim olmak yerine sorunla ilkeli bir bakış açısıyla yüzleşmeli. Avrupa projesi; hoşgörü, kabullenme ve dayanışma üzerine şekillenmelidir. (The New York Times - ABD)

Public anxiety should be addressed

The European Union should also implement development policies in refugees' countries of origin to help eradicate the causes of migration. Arguably the most pressing challenge, though, is to address public anxiety about migration and asylum. Instead of pandering to fear, political leaders and opinion makers should confront the issue from a principled standpoint. The values of tolerance, acceptance and solidarity have defined the European project. (The New York Times - USA)



Europe's current response to refugees shows unmistakable backsliding on that commitment. Immigration has become such a contentious issue that it is tearing apart what remains of the European project and its facade of solidarity I have observed this regression in many countries. Spain recently adopted legislative amendments to enable border guards to repel without due process migrants arriving from Morocco at Ceuta and Melilla, Spanish territories in North Africa. In Hungary, the government is conducting a racist poster campaign about migrants and asylum seekers, feeding popular prejudice about refugees "stealing" locals' jobs. The Hungarian government has also announced a plan to build a 13-foot fence on its border with Serbia to prevent migrants from entering. This is similar to what Bulgaria has already done on its border with Turkey. In France, a chronically underfunded refugee reception system obliges many asylum seekers to live on the streets. In Austria, the government just halted the processing of asylum applications, ostensibly to make the country less attractive to asylum seekers and to force other European countries to do their share.

The Syrian refugee crisis is a good illustration of this unwillingness to share responsibilities in receiving and protecting refugees. Turkey is dealing with almost two million displaced Syrians, yet its fellow Council of Europe countries hesitate to accept a few hundred Syrian refugees. With the exception of Armenia, Germany and Sweden, the response of the other 43 European countries has been simply shameful.

Syrian refugee crisis is a good indication of the reluctance to accept and share the responsibility of protecting refugees. Turkey dealing with countries in the European Council about two million Syrians have been displaced hesitant about accepting a few hundred Syrian refugees. Armenia, Germany and outside Sweden, other European countries 43 response was a disgrace. Not even the thousands of deaths in the Mediterranean have made European governments shift their position. While Italy alone was saving migrants from drowning, some fellow European Union member states, like Germany and Britain, fiercely criticized it, claiming that operations like Italy's Mare Nostrum search-and-rescue mission would act like a magnet for other migrants. Divided as they are, European leaders do share a view of migration as a security problem, often using inappropriately militaristic language. The European Commission exhibited the same approach in last week's proposal to strengthen the powers of the European Union border agency, Frontex, to fingerprint, detain and expel migrants. More worrying, the European Union has continued along the path of "externalizing," or outsourcing, border controls. This involves paying countries that have either weak democracy or none at all to keep migrants away from European coasts. It can also mean putting pressure on European countries that are not member states — in the Balkans in particular — to reduce the number of their citizens applying for asylum in the European Union with the threat of restoring mandatory visa requirements. These tactics have led to the adoption, usually by Europe's proxies, of unlawful measures like ethnic profiling at border crossings, the confiscation of travel documents and physical measures to repel migrants. What is especially offensive in all this is that, with the exception of Turkey, European countries are far from experiencing the kind of refugee pressures that much poorer and less stable countries like Pakistan, Lebanon and Ethiopia are experiencing. No European Union member state ranks among the 10 major refugee-hosting countries. Yet Europeans act as if they were on the verge of being "invaded." The estimated population of more than 740 million of these countries are among the richest and most stable states in the world, but they behave as 600 thousand years is being threatened by the idea of accepting refugees. Europe needs to take a long, hard look at itself — and at the reality of the refugee issue. The European Union could start by overhauling its laws governing asylum and migration. By increasing legal avenues for migrants to reach Europe, with measures like eased humanitarian visas and family reunification rules, it would reduce the number of migrants taking perilous routes. That would help cut the ground from beneath the feet of smugglers, who grow richer when migration restrictions are harsh. First, we need a European-run Mare Nostrum mission to ensure extensive search-and-rescue operations in the Mediterranean. Second, European countries must more readily embrace the proposals made by the United Nations refugee agency, the United Nations High Commissioner for Refugees, especially on the need to resettle people fleeing oppression and in need of protection.

KURUCUSU MALTA ŞOVALYESİ DÜNYANIN EN ŞEYTANI ŞİRKETİ: MONSANTO

*FOUNDED BY A MEMBER OF THE KNIGHTS OF MALTA
MOST EVIL CORPORATION ON EARTH: MONSANTO*

Monsanto'nun planı Monsanto-dışındaki tüm mahsulleri yok etmek üzerine kurgulanmıştır. Böylelikle, çiftçiler, sadece zehirli tohumları kullanmak zorunda bırakıldılar. Ve Monsanto şunu da güvence altına aldı: Kendi safına çekemediği çiftçileri sektörün dışına itecek veya organik çiftlikler rüzgardan savrulmuş "yok edici" tohumlarla zehirlendiğinde dava edilecekti.

Monsanto's plan was based on destroying all non-Monsanto crops. This would force farmers to use only its toxic terminator seeds. And Monsanto made sure farmers who refused to come into the fold were driven out of business or sued when windblown terminator seeds poisoned organic farms.

E. Hanzai

Zıvanadan çıkan tüm mega şirketler arasında Monsanto, rakiplerini tutarlı bir şekilde geride bıraktı ve "yeryüzünün en şeytani şirketi" olarak altın madalyayı kazandı! İmha etme konusundaki şöhretiyle yetinmeyip artık gezegene ve insanlara zarar vermenin yepeni ve bilimsel açıdan yenilikçi yollarına odaklanıyor.

1901: Şirket, Malta Şövalyeleri'nin bir üyesi olan John Francis Queeny tarafından kuruldu. Kendisi, Monsanto Chemical Works'in ismini aldığı Olga Mendez Monsanto ile evli olan ve otuz yıldır ilaç sektöründe çalışan bir emektar. Şirketin ilk ürünü, yapay tatlandırıcı olarak Coca-Cola'ya satılan kimyasal bir sakarin.

1920'li yıllar: Monsanto endüstriyel kimyasallara ve uyuturuculara doğru alanını genişletiyor; dünyanın en büyük aspirin ve asetilsalisilik asit üreticisi haline geliyor. İşte tam da o dönemde poliklorlu bifenillerin (PCB) gündeme getirilmesi doğrultusunda yeryüzünde bir telaş doğmasıyla birlikte işler son derece kötü bir istikamete gitmeye başladı. "PCB'ler, endüstriyel bir mucize kimyasal olarak kabul edildiler. Zarar vermeyen, bozulmaya karşı dayanıklı ve neredeyse her alana uygulanan bir yağ şeklinde görüldü. Bugün PCB'ler, gezegendeki en korkunç kimyasal tehditlerden biri olarak kabul ediliyor. Yağlama maddesi, hidrolik sıvı, kesim yağı, su geçirmez sıva ve likit dolgu macunu gibi alanlarda kullanılıyor, kanserojen potansiyele sahip ve üreme, gelişme ve bağışıklık sistemi bozukluklarına sebep oluyor. Dünya'nın PCB üretim merkezi, Monsanto'nun East St. Louis, Illinois'nin sırtlarındaki tesisiydi ve burası söz konusu eyalette en yüksek fetal ölüm ve erken doğuma tanıklık etti."

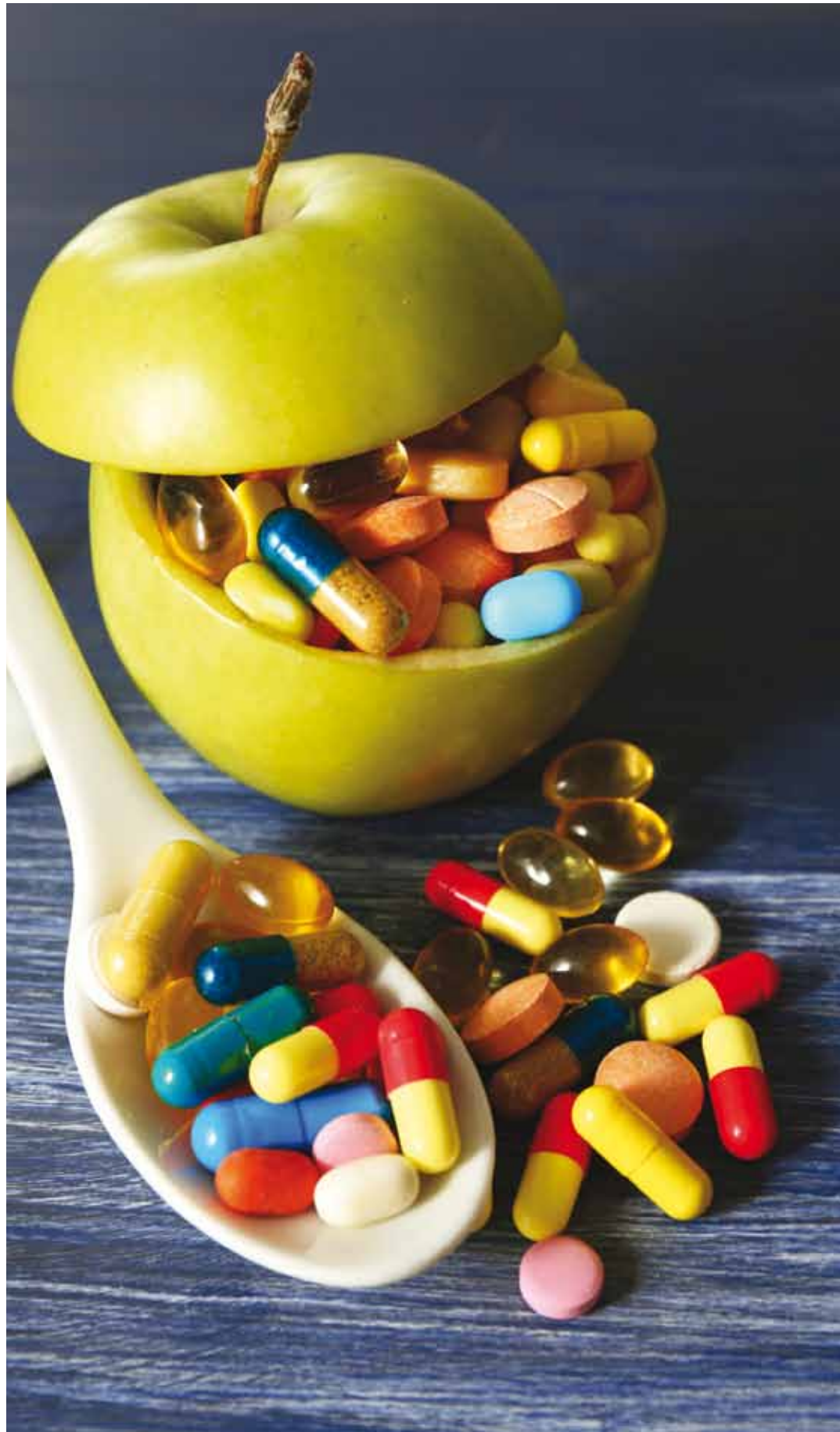
Her ne kadar PCB'ler böylesi bir yıkıma sebep oldukları için elli yıl sonra yasaklanmış olsalar da, halen dünya çapındaki tüm hayvan ve insan kan ve doku hücrelerinde yer alıyor. Mahkeme-ye daha sonra sunulan belgeler, Monsanto'nun bu ölümcül etkilerin tamamen farkında olduğunu, ancak PCB üzerinden kolaylıkla kazanılmış serveti tam sürat devam ettirmek için halktan bu gerçeği sakladığını gösterdi! 1930'lu yıllar: İlk hibrit mısır tohumunu üretti; deterjanlara, sabunlara, endüstriyel temizlik ürünlerine, sentetik kauçuğa ve plastiğe doğru yayıldı. Evet, doğru bildiniz: hepsi de zehirli!

1940'lı yıllar: Manhattan Projesi'nin ilk atom bombası için kullanılacak olan uranyum hakkında araştırmalara başladılar. Söz konusu atom bombası, daha sonra Hiroşima ve Nagazaki'nin üstüne yağdırılacak, yüz binlerce Japon, Koreli ve Amerikan ordusu mensubunu öldürmüş, milyonlarcasını da zehirlemişti.

1950'li yıllar: The Walt Disney Company ile yakın işbirliği içerisindeki Monsanto, Disney'in Tomorrowland'inde bir dizi ilginç girişimde bulundu; kimyasal ve plastiklerin şan ve şöhretini benimsedi. "Gelecek Evleri" tamamen zehirli plastikten üretildi ve bu plastik de -iddia ettiklerinin aksine- doğada çözünür nitelikte değildi. Ne? Olamaz? Monsanto yalan mı söyledi? Çok şaşırdım! "1957-1967 yılları arasında toplam 20 milyon ziyaretçiyi çektikten sonra, Disney en sonunda bu evleri söküp yok etti; ancak bu sürecin bir çatışma olmaksızın tamamlanmasının mümkün olmayacağını fark etti. Monsanto Dergisi'ne göre, bilimleri yok etmek, fiberglasların sekmeye ne yol açtı, polyester materyali güçlendirdi. Meşaleler, matkaplar, zincir testereler ve kürekler çalışmadı. Son olarak, jikle kabloları, evin parçalarını peyderpey parçalanması için kullanıldı."

1960'lar: Monsanto, kimya sektöründeki suç ortağı DOW Chemical ile birlikte, ABD'nin Vietnam işgali sırasında kullanılmak üzere dioksin-bağlı Turuncu Ajan üretti. Peki ya sonuç? 3 milyon insana bulaştı; yarım milyon Vietnamlı sivil öldü ve yarım milyon Vietnamlı bebek özürlü doğdu, Amerikan ordusundan binlerce görevli, bugün bile halen etkilerini yaşıyor veya bu yüzden ölüyor!

Monsanto, yeniden mahkemeye taşındı ve iç yazışmalar gösteriyor ki, hükümete satıldıkların-



Ofall the mega-corps running amok, Monsanto has consistently outperformed its rivals, earning the crown as "most Evil Corporation on Earth!" Not content to simply rest upon its throne of destruction, it remains focused on newer, more scientifically innovative ways to harm the planet and its people.

1901: The company is founded by John Francis Queeny, a member of the Knights of Malta, a thirty year pharmaceutical veteran married to Olga Mendez Monsanto, for which Monsanto Chemical Works is named. The company's first product is chemical saccharin, sold to Coca-Cola as an artificial sweetener.

1920s: Monsanto expands into industrial chemicals and drugs, becoming the world's largest maker of aspirin, acetylsalicylic acid, (toxic of course).

da Turuncu Ajan'ın ölümcül dioksin etkilerini biliyorlardı. Bununla birlikte, Monsanto'ya, dioksinin güvenli olduğu ve sağlığa yönelik herhangi bir olumsuz etkisinin bulunmadığı sonucuna varan kendi "araştırmasını" sunmasına izin verildi. Sonuçta da herkes tatmin oldu ve dava kapandı. Ardından, Monsanto'nun bulgular hakkında yalan söylediği ve gerçek bilimsel araştırma sonucunda dioksinin oldukça etkin bir şekilde öldürücü olduğunun görüldüğü gün yüzüne çıktı.

1970'ler: Monsanto'nun ortağı G.D. Searle, aspartamın güvenli olduğuna dair birçok araştırma yaptı. FDA'nın kendi bilimsel araştırmaları ise, aspartamın farelerin beyininde -onları öldürmeden önce- devasa delikler ve tümörler oluşturduğu yönünde. FDA, G.D. Searle'ye yönelik olarak büyük bir jüri soruşturması başlattı. Sebep

This is also the time when things began to go horribly wrong for the planet in a hurry with the introduction of their polychlorinated biphenyls (PCBs). "PCBs were considered industrial wonder chemical, oil that wouldn't burn, impervious to degradation and had almost limitless applications. Today PCBs are considered one of the gravest chemical threats on the planet. Widely used as lubricants, hydraulic fluids, cutting oils, waterproof coatings and liquid sealants, are potent carcinogens and have been implicated in reproductive, developmental and immune system disorders. The world's center of PCB manufacturing was Monsanto's plant on the outskirts of East St. Louis, Illinois, which has the highest rate of fetal death and immature births in the state."

Even though PCBs were eventually banned after fifty years for causing such devastation, it is still present in just about all animal and human blood and tissue cells across the globe. Documents introduced in court later showed Monsanto was fully aware of the deadly effects, but criminally hid them from the public to keep the PCB gravy-train going full speed! 1930s: Created its first hybrid seed corn and expands into detergents, soaps, industrial cleaning products, synthetic rubbers and plastics. Oh yes, all toxic of course!

1940s: They begin research on uranium to be used for the Manhattan Project's first atomic bomb, which would later be dropped on Hiroshima and Nagasaki, killing hundreds of thousands of Japanese, Korean and US Military servicemen and poisoning millions more.

1950s: Closely aligned with The Walt Disney Company, Monsanto creates several attractions at Disney's Tomorrowland, espousing the glories of chemicals and plastics. Their "House of the Future" is constructed entirely of toxic plastic that is not biodegradable as they had asserted. What, Monsanto lied? I'm shocked! "After attracting a total of 20 million visitors from 1957 to 1967, Disney finally tore the house down, but discovered it would not go down without a fight. According to Monsanto Magazine, wrecking balls literally bounced off the glass-fiber, reinforced polyester material. Torches, jackhammers, chain saws and shovels did not work. Finally, choker cables were used to squeeze off parts of the house bit by bit to be trucked away." 1960s: Monsanto, along with chemical partner-in-crime DOW Chemical, produces dioxin-laced Agent Orange for use in the U.S.'s Vietnam invasion. The results? Over 3 million people contaminated, a half-million Vietnamese civilians dead, a half-million Vietnamese babies born with birth defects and thousands of U.S. military veterans suffering or dying from its effects to this day!

Monsanto is hauled into court again and internal memos show they knew the deadly effects of dioxin in Agent Orange when they sold it to the government. Outrageously though, Monsanto is allowed to present their own "research" that concluded dioxin was safe and posed no negative health concerns whatsoever. Satisfied, the bought and paid for courts side with Monsanto and throws the case out. Afterwards, it comes to light that Monsanto lied about the findings and their real research concluded that dioxin kills very effectively. 1970s: Monsanto partner, G.D. Searle, produces numerous internal studies which claim aspartame to be safe, while the FDA's own scientific research clearly reveals that aspartame causes tumors and massive holes in the brains of rats, before killing them. The FDA initiates a grand jury investigation into G.D. Searle for "knowingly misrepresenting findings and concealing material facts and making false statements" in regard to aspartame safety.

During this time, Searle strategically taps prominent Washington insider Donald Rumsfeld, who served as Secretary of Defense during the Gerald Ford and George W. Bush presidencies, to become CEO. The corporation's primary goal is to have Rumsfeld utilize his political influence and vast experience in the killing business to grease the FDA to



de, “maddi gerçekleri kasten gizlemek, yanlış bir şekilde sunmak ve aspartamın güvenliği konusunda sahte açıklamalarda bulunmaktır”.

Bu süreçte Searle, Gerald Ford ve George W. Bush dönemlerinde Savunma Bakanı olan Donald Rumsfeld’i CEO olması için stratejik olarak destekledi. Şirketin öncelikli hedefi, Rumsfeld’in siyasi etki gücünü ve kendileriyle suç ortaklığı için FDA’ya rüşvet vermek üzere kendisinin bu canı iş alanındaki engin deneyimlerini kullanmaktır.

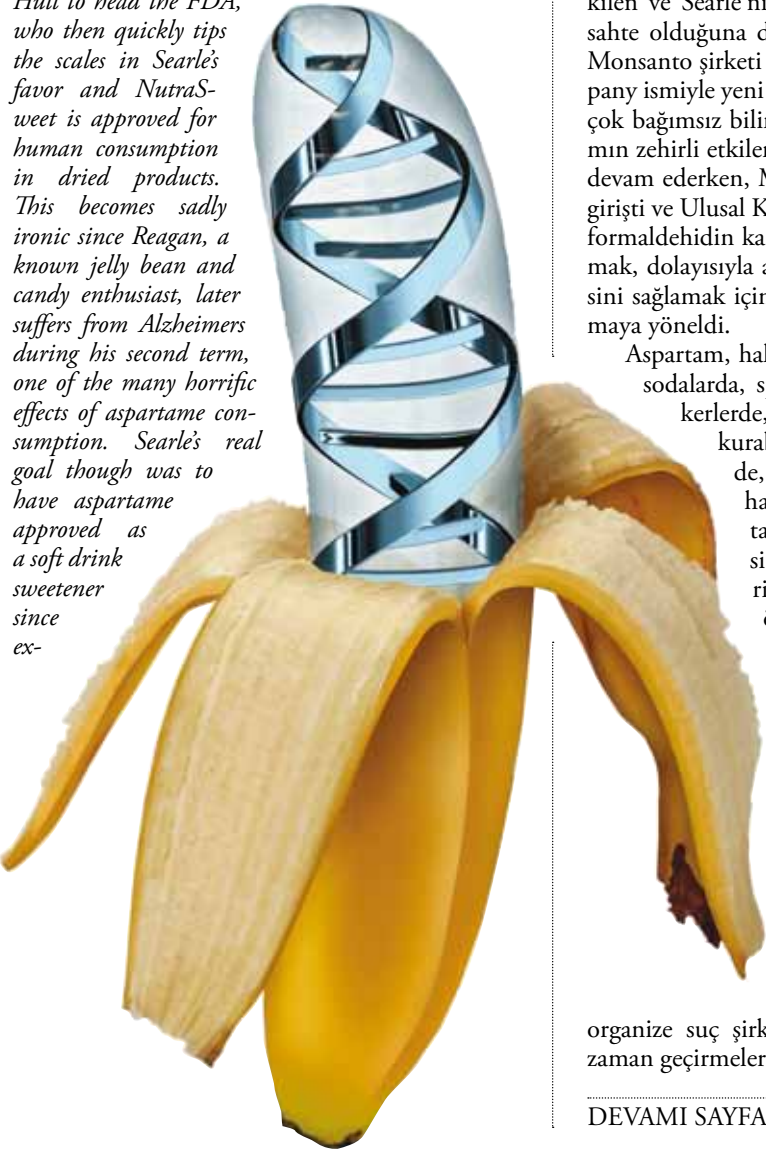
Birkaç ay sonra, Samuel Skinner, “reddedemeyeceği bir teklif alır”; soruşturmadan çekilir ve ABD Cumhuriyet Savcılığı’ndaki görevinden istifa edip Searle’nin hukuk şirketinde çalışmaya başlar. Bu taktik sonucunda dava uzadıkça uzar ve büyük jüri soruşturması aniden düşüverir.

1980’li yıllar: Aspartamın zehirli etkilerini ortaya çıkaran tartışmasız araştırmalar karşısında, Donald Rumsfeld, Ronald Reagan’ı görevi gelişinin ertesi gün bir “kıyak” yapmaya davet eder. Reagan, kendisiyle işbirliğine yanaşmayan Goyan’ı işten kovdu, FDA’nın başına Dr. Arthur Hayes Hull’u getirir. Hull da derhal Searle’nin lehine bir tavır takınır ve NutraSweet’e, kurutulmuş gıdalarda insan tüketimine yönelik kullanılmak üzere izin verilir. Bu süreç son derece ironik bir hal alır; keza jelibon ve şeker yemeyi çok sevdiği bilinen Reagan, daha sonraları, ikinci görev süresinde Alzheimer hastalığından mustarip olur. Bu hastalık, aspartam tüketiminin birçok korkunç etkilerinden birisiyle bağlantılıdır.

Searle’in gerçek hedefi ise, alkolsüz içecekleri tatlandırmak üzere aspartama onay alınmasıdır. Keza, birçok araştırma, 85 derece Fahrenheit’i aşan ısılarda, “aspartamın bilinen toksik madelere ayrıştığını göstermiştir: Diketopiperazin (DKP), methil (ahşap) alkol, ve formaldehid.”. Ve böylelikle, toz şeklinden birçok kat daha ölümcül hale gelmektedir! Ulusal Alkolsüz İçecek Birliği NSDA, ilk başlarda paniğe kapılmış; bu zehri içmek suretiyle daimi olarak yaralanan veya ölen tüketicilerin ileride açacakları davalardan korkmuştu. Searle, sıvı aspartamın –her ne kadar son derece ölümcül etkileri olsa da– kokaından çok daha fazla bağımlılık yarattığını gösterebilecek durumdayken, NSDA aspartamalı alkolsüz içeceklerin satışından elde edilen ve fırlayışa geçen karlılık, gelecekteki herhangi bir sorumluluğu kolaylıkla dengeleyecektir. Böylelikle, kurumsal açgözlülük kazançlı çıkıyor ve alkolsüz içecek tüketen masum tüketiciler de, sağlıklarının bozulmasıyla bunun bedelini ödüyorlar.

play ball with them. A few months later, Samuel Skinner receives “an offer he can’t refuse,” withdraws from the investigation and resigns his post at the U.S. Attorney’s Office to go work for Searle’s law firm. This tactic stalls the case just long enough and the grand jury investigation is abruptly dropped.

1980s: Amid indisputable research that reveals the toxic effects of aspartame and as then FDA commissioner Dr. Jere Goyan was about to sign a petition into law keeping it off the market, Donald Rumsfeld calls Ronald Reagan for a favor the day after he takes office. Reagan fires the uncooperative Goyan and appoints Dr. Arthur Hayes Hull to head the FDA, who then quickly tips the scales in Searle’s favor and NutraSweet is approved for human consumption in dried products. This becomes sadly ironic since Reagan, a known jelly bean and candy enthusiast, later suffers from Alzheimers during his second term, one of the many horrific effects of aspartame consumption. Searle’s real goal though was to have aspartame approved as a soft drink sweetener since ex-



Kola bu süreçte bir kez daha ön saflarda yer alıyor (sakarini anımsar mısınız?) ve 1983 yılında aspartamla Diyet Kola içenleri zehirliyor. Beklendiği gibi, milyonlar çaresiz bir şekilde bağımlı hale gelirken ve bir şişede sunulan şeker zehriyle hasta olurken, satışlar fırladı. Alkolsüz içecek endüstrisinin geri kalan, gördükleri karşısında memnun oldular ve onlar da bu akıma katıldılar; aspartamın ölümcül derecede bir kimyasal olduğuna dair en başlardaki çekincelerinin tümünü unuttuverdiler. Buradan para kazanılabilirdi, hem de bolca. Zaten onlar için de önemli olan buydu! 1985 yılında, yolsuzluk girdabının içine çekilen ve Searle’nin gerçekleştirdiği araştırmanın sahte olduğuna dair onlarca suçlama karşısında Monsanto şirketi satın aldı ve NutraSweet Company ismiyle yeni bir aspartam şirketi kurdu. Birçok bağımsız bilimadamı ve araştırmacı aspartamın zehirli etkileri hakkında uyarıda bulunmaya devam ederken, Monsanto kendisini savunmaya girişti ve Ulusal Kanser Enstitüsü’ne rüşvet verip, formaldehidin kansere sebep olmadığını kanıtlamak, dolayısıyla aspartamın piyasada kalabilmesini sağlamak için NCI’den sahte raporlar sağlamaya yöneldi.

Aspartam, halihazırda diyet olan ve olmayan sodalarda, sporcu içeceklerinde, naneli şekerlerde, sakızlarda, donmuş tatlılarda, kurabiyelerde, keklerde, vitaminlerde, farmasötikte, sütli içeceklerde, hazır çaylarda, kahvede, yoğurtta, bebek gıdasında ve daha nice-si dahil olmak üzere 5000’in üzerinde üründe yer alıyor! Tüm bu ölüm ve hastalık iddiaları arasında FDA’dan Arthyr Hull, üzerinde gezinen “yolsuzluk bulutu” altında istifa etti ve derhal Searle’in halkla ilişkiler şirketi tarafından kıdemli bilimsel danışman olarak işe alındı. Hayır, bu bir şaka değil! Monsanto, FDA ve diğer hükümet sağlık düzenleyici neredeyse tek vücut oldu! Görünen o ki, bir FDA çalışanı olmak için ya Monsanto’da ya da kartelin organize suç şirketlerinden birinin bünyesinde zaman geçirmeleri gerekiyor.

DEVAMI SAYFA 32’DE

haustive studies revealed that at temperatures exceeding 85 degrees Fahrenheit, it “breaks down into known toxins Diketopiperazines (DKP), methyl (wood) alcohol, and formaldehyde.”, becoming many times deadlier than its powdered form! The National Soft Drink Association (NSDA) is initially in an uproar, fearing future lawsuits from consumers permanently injured or killed by drinking the poison. When Searle is able to show that liquid aspartame, though incredibly deadly, is much more addictive than crack cocaine, the NSDA is convinced that skyrocketing profits from the sale of soft drinks laced with aspartame would easily offset any future liability. With that, corporate greed wins and the unsuspecting soft drink consumers pay for it with damaged healths. Coke leads the way once again (remember saccharin?) and begins poisoning Diet Coke drinkers with aspartame in 1983. As expected, sales skyrocket as millions become hopelessly addicted and sickened by the sweet poison served in a can. The rest of the soft drink industry likes what it sees and quickly follows suit, conveniently forgetting all about their initial reservations that aspartame is a deadly chemical. There’s money to be made, lots of it and that’s all that really matters to them anyway! In 1985, undaunted by the swirl of corruption and multiple accusations of fraudulent research undertaken by Searle, Monsanto purchases the company and forms a new aspartame subsidiary called NutraSweet Company. When multitudes of independent scientists and researchers continue to warn about aspartame’s toxic effects, Monsanto goes on the offensive, bribing the National Cancer Institute and providing their own fraudulent papers to get the NCI to claim that formaldehyde does not cause cancer so that aspartame can stay on the market. Aspartame is now in over 5,000 products including diet and non-diet sodas and sports drinks, mints, chewing gum, frozen desserts, cookies, cakes, vitamins, pharmaceuticals, milk drinks, instant teas, coffees, yogurt, baby food and many, many more! Amidst all the death and disease, FDA’s Arthur Hull resigns under a cloud of corruption and is immediately hired by Searle’s public relations firm as a senior scientific consultant. No, that’s not a joke! Monsanto, the FDA and many government health regulatory agencies have become one and the same! It seems the only prerequisite for becoming an FDA commissioner is that they spend time at either Monsanto or one of the pharmaceutical cartel’s organized crime corps.

CONTINUED ON PAGE 32

Genetiği Değiştirilmiş E Koli Bakterisi

1990’lı yıllar: Monsanto, şirketin dioksinleri, pestisitleri ve kansere yol açan diğer zehirli maddeleri içme suyu sistemlerine pompalamaya devam etmesini yasaklayan eyalet ve ulusal bazlı her türlü yasayı durdurmak üzere milyonlarca dolar para harcadı. Buna rağmen, fabrika işçilerini ve çevre bölgelerde yaşayan insanları hasta ettikleri ve bebeklerdeki doğum kusurlarına yol açtıkları için onlarca kez dava edildiler.

1994 yılında, FDA bir kez daha Monsanto’nun son canavarlığını -genetiği değiştirilmiş E koli bak-

terisinden üretilen Sentetik Büyükbaş Büyüme Hormonu’nu (rBGH)- bunun tehlikelerine dair bilimsel topluluğun tüm karşı çıkışlarına rağmen bir kez daha canice kabul etti. Elbette Monsanto, antibiyotik ve hormon dolu hastalıklı sütün sadece güvenilir değil, aynı zamanda sağlığınız için iyi olduğunu iddia ediyordu! Daha da fenası, bu zehirli inek sütünü kullanmayı reddeden ve ürünlerini “rBGH-siz” diye etiketlendiren şirketlere Monsanto tarafından dava açıldı ve rakipleri üzerinde haksız avantaj sağladıkları iddia edildi.

Genetically Modified E coli Bacteria

1990s: Monsanto spends millions defeating state and federal legislation that disallows the corporation from continuing to dump dioxins, pesticides and other cancer-causing poisons into drinking water systems.

Regardless, they are sued countless times for causing disease in their plant workers, the people in surrounding areas and birth defects in babies. In 1994, the FDA once again criminally approves Monsanto’s latest monstrosity, the Synthetic Bovine Growth Hormone (rBGH),

produced from a genetically modified E. coli bacteria, despite obvious outrage from the scientific community of its dangers.

Of course, Monsanto claims that diseased pus milk, full of antibiotics and hormones is not only safe, but actually good for you! Worse yet, dairy companies who refuse to use this toxic cow pus and label their products as “rBGH-free” are sued by Monsanto, claiming it gives them an unfair advantage over competitors that did.

Sonraki yıl şirket Roundup denen bitki öldürücü zehirli kimyasala dayanlı GDO mahsulleri üretmeye başladı. Roundup'lı kanola yağı, soya filizi, mısır ve BT pamuk piyasaya sürüldü, sağlıklı ve güvenli olduğu yönünde reklamı yapıldı ve GDO'suz organik rakiplerinden daha sağlıklı bir alternatif olarak gösterildi. Açıkça görülüyor ki propaganda etkili oldu, keza bugün piyasadaki kanolanın %80'inden fazlası, onların GDO varyasyonları.

Bu GDO'lu mahsuller "kendi kendine polen yayacak şekilde" tasarlandığı için tabiata veya arılara ihtiyaç duymuyorlar. Bu, son derece karanlık bir yön olup, dünyanın arı nüfusunu da ortadan kaldırma potansiyeli var. Keza Monsanto, kuşların ve özellikle de arıların onların tekeline çömek sokacaklarını, keza bitkilere polen yayma, dolaşısıyla da şirketin "tam egemenlik dahilinde denetim gündeminin" dışında doğal yollardan gıda üretme yeteneklerinin olduğunu biliyor. Arılar bir GDO bitkisine veya çiçeğine polen yaymaya çalışırken, zehirleniyorlar ve ölüyorlar. Aslında arı kolonisinin yok edilmesi, GDO'lu mahsuller devreye sokulduğundan beri gündemdeki bir konu idi.

Roundup'lı mahsuller, gıda kılığındaki toksik bitki ilaçları olarak tasarlandıkları için, Amerika'da değil ama AB'de yasaklandılar! Monsanto'nun planı en başından beri Monsanto-dışındaki tüm mahsulleri yok etmek üzerine kurgulanmıştı. Böylelikle, çiftçiler, sadece zehirli tohumları kullanmak zorunda bırakıldılar. Ve Monsanto şunu da güvence altına aldı: Kendi safına çekemediği çiftçileri sektörün dışına itecek veya organik çiftlikler rüzgardan savrulmuş "yok edici" tohumlarla zehirlendiğinde dava edilecekti.

Böylelikle şirket neredeyse bir tekel elde etti; keza "yok edici" tohumlar ve Roundup birbiriyle yakın temas halinde çalıştılar. GDO mahsulleri, kimyasal olmayan bir ortamda varlıklarını sürdürmezlerdi; dolayısıyla çiftçiler her ikisini de satın almaya zorlandılar.

Monsanto, GDO'lu gıdaların kendi çalışanlarının kafeteryasında sunulmasını yasakladı. Bu konudaki eleştirilere yanıtı ise, "insanların kendi tercihlerini yapmasından yanayız" şeklinde cılız bir yanıtı. Gerçek anlamda önemli olan şey "bize yardım edenleri öldürmek istemiyoruz" idi.

2000'li yıllar: Bu süreçte Monsanto, dünya çapında GDO piyasasında en büyük payı denetliyor; bunun karşılığında Amerikan hükümeti de Roundup'ı havadan püskürtmek üzere yüz milyonlarca para harcıyor; böylelikle çevrede devasa bir imhaya sebep oluyordu. Binlerce balık ve hayvan spreylemenin ardından birkaç gün içerisinde ölümler; insanlardaki kanser-sebepli ölümler ve solunum zorlukları ise çarpıcı biçimde arttı. Ancak tüm bunlar, beklenmedik bir tesadüf olarak görüldü ve spreyleme devam etti. Eğer Monsanto ve FDA'nın iç içe geçtiklerini düşünüyorsanız, bu durumda hükümeti de bu özür listesine ekleyebilirsiniz şu an için.

Canavar giderek semiriyordu: Monsanto, Pharmacia & Upjohn ile birleşti; ardından kimya işini ayırdı ve kendisini yeniden bir tarım şirketi olarak markalandırdı. Evet, doğru, ürünleri çevreyi mahveden, milyonlarca insanı ve doğal yaşamı yıllar içerisinde öldüren bir kimya şirketi, şimdilerde kendisinin insanları artık öldürmeyecek olan güvenli ve sağlıklı gıdalar ürettiğine inanmamızı istiyor. Bu, tamamen bir agresif satış idi ve şirket birleşmeleri ve gizli ortaklıklarla daha da büyümeye devam ettiler.

Rakip DuPont birleşemeyecekleri kadar büyük bir işletme olduğu için, onunla gizli bir ortaklık kurmayı tercih ettiler. Bu ortaklıkla her iki taraf da birbirlerine karşı mevcut patent davalarını bir yana bıraktılar ve karşılıklı fayda için GDO teknolojilerini paylaşmaya başladılar. Daha basit bir ifadeyle, birlikte o kadar güçlü ve siyasi olarak bağlantılı olacaktı ki, tarımda neredeyse bir tekele sahip olma süreçlerinde hiçbir şey onları durduramayacaktı: "Gıda tedarikini kontrol et, insanları da kontrol edersin!"

Öte yandan, canavar, domuzları besleme teknikleri konusunda bile patent başvurularında bulunmaya başladı; hayvanlarını kendi patentine benzer şekilde besleyen herkesi kendisine bir şekilde bağlamış oldu. Patent başvurusundaki dil o kadar geniş çaplı bir şekilde kurgulanmıştı ki dünya çapında beslenen domuzların tümünün kendi patentini ihlal ettiğini bile iddia etmek istiyorlardı.

Küresel terörizm, Hindistan'daki 100 binin üzerindeki çiftçiye de yayılmıştı. Çiftçiler, GDO mahsullerinin çürümesi sonucunda iflasa sürüklenmişler, aileleri ölüm sigortası ödemesi alabilinler diye Roundup içerek intihar etmişlerdi. Buna karşılık, canavar, Hindistan'daki çiftçilere yaptığı bazı bağışlar sonucunda ülkedeki mahsulleri yok etmeye yöneldi. Forbes ise, aynı süreçte Monsanto'yu "yılın şirketi" ilan etti. Acı, ama gerçek.

Ve süreç içinde öyle bir nokta gelir ki; bir şirket aşırı canavarlaşığında dünya onu sert bir şekilde geri iter! Birçok ülke, insanlığa karşı işlediği

KURUCUSU MALTA ŞOVALYESİ DÜNYANIN EN ŞEYTANI ŞİRKETİ: MONSANTO

*FOUNDED BY A MEMBER
OF THE KNIGHTS OF MALTA
MOST EVIL CORPORATION ON
EARTH: MONSANTO*



CONTINUED FROM PAGE 31

The following year, the company begins producing GMO crops that are tolerant to their toxic herbicide Roundup. Roundup-ready canola oil (rapeseed), soybeans, corn and BT cotton begin hitting the market, advertised as being safer, healthier alternatives to their organic non-GMO rivals. Apparently, the propaganda worked as today over 80% of canola on the market is their GMO variety.

Because these GM crops have been engineered to 'self-pollinate,' they do not need nature or bees to do that for them. There is a very dark side agenda to this and that is to wipe out the world's bee population. Monsanto knows that birds and especially bees, throw a wrench into their monopoly due to their ability to pollinate plants, thus naturally creating foods outside of the company's 'full domination control agenda.' When bees attempt to pollinate a GM plant or flower, it gets poisoned and dies. In fact, the bee colony collapse was recognized and has been going on since GM crops were first introduced.

Because Roundup-ready crops are engineered to be toxic pesticides masquerading as food, they have been banned in the EU, but not in America! As was Monsanto's plan from the beginning, all non-Monsanto crops would be destroyed, forcing farmers the world over to use only its toxic terminator seeds.

suçlar konusunda Monsanto'ya dava açmaya devam ediyorlar, onu toplu halde yasaklıyorlar ve ona "defol" diyorlar. Dünya, kurumsal canavarın küresel gıda üretimini kontrol etme amacının sadece karlılık olmadığını fark etmeye, bu konuda "uyanmaya" başladı. Hayır, bir yüzyıldır devam eden ölümler ve imhalar sonucunda şurası net bir şekilde görüldü ki, başlıca hedef, insan sağlığını ve çevreyi yok etmek, dünyayı şeytansı bir yere dönüştürmek!

Ancak şunu da bilin ki her şey henüz kaybedilmiş değil. Şeytan en sonunda hep kaybeder; keza hakikatin ışığına maruz kalır, ki bu ışık şu anda parlıyor. Monsanto liderliğindeki hükümetin, kendi gerçek liderini korumak için umutsuzca bir mevzuatı gündeme getirmesi gerekiyor. Her köyden kovulan şirketin sığınacağı tek liman ABD kaldı. Ancak orada bile birçok kişi GDO'ya karşı muhalif bir duruş sergilemeye başladılar; kendi gıdalarını yetiştirip, Monsanto destekli kurumsal süpermarket zincirleri yerine yerel üreticiden alışveriş yapar oldular.

Artık bilinçlenmiş olan insanlar, kurumsal hilekarlar tarafından yanlış yönlendirildiklerini, federal hükümetin suçlularının aşırı güç, denetim ve ağgözlülükle zehirlendiğini görmeye başladılar ki bu da canavarca ve denetim-dışı bir kurumsal canavar yaratılmasına sebep oldu.



And Monsanto made sure farmers who refused to come into the fold were driven out of business or sued when windblown terminator seeds poisoned organic farms.

This gave the company a virtual monopoly as terminator seed crops and Roundup worked hand in glove with each other as GMO crops could not survive in a non-chemical environment so farmers were forced to buy both. Monsanto has banned GM foods from being served in their own employee cafeterias. Monsanto lamely responded "we believe in choice." What they really mean is "we don't want to kill the help."

2000s: By this time Monsanto controls the largest share of the global GMO market. In turn, the US government spends hundreds of millions to fund aerial spraying of Roundup, causing massive environmental devastation. Fish and animals by the thousands die within days of spraying as respiratory ailments and cancer deaths in humans spike tremendously. But this is all considered an unusual coincidence so the spraying continues. If you thought Monsanto and the FDA were one and the same, well you can add the government to that sorry list now.

The monster grows bigger: Monsanto merges with Pharmacia & Upjohn, then separates from its chemical business and rebrands itself as an agricultural company. Yes, that's right, a chemical company whose products have devastated the environment, killed millions of people and wildlife over the years now wants us to believe they produce safe and nutritious foods that won't kill people any longer. That's an extremely hard-sell, which is why they continue to grow bigger through mergers and secret partnerships. Because rival DuPont is too large a corporation to be allowed to merge with, they instead form a stealth partnership where each agrees to drop existing patent lawsuits against one another and begin sharing GMO technologies for mutual benefit. In layman's terms, together they would be far too powerful and politically connected for anything to stop them from owning a virtual monopoly on agriculture: "control the food supply & you control the people!"

At the same time, the monster begins filing patents on breeding techniques for pigs, claiming animals bred any way remotely similar to their patent would grant them ownership. So loose was this patent filing that it became obvious they wanted to claim all pigs bred throughout the world would infringe upon their patent.

The global terrorism spreads to India as over 100,000 farmers who are bankrupted by GMO crop failure, commit suicide by drinking Roundup so their families will be eligible for death insurance payments. In response, the monster takes advantage of the situation by alerting the media to a new project to assist small Indian farmers by donating the very things that caused crop failures in the country in the first place! Forbes then names Monsanto "company of the year." Sickening, but true...

There comes a tipping point though when a corporation becomes too evil and the world pushes back...hard! Many countries continue to convict Monsanto of crimes against humanity and have banned them altogether, telling them to "get out and stay out!" The world has begun to awaken to the fact that the corporate monster does not want control over the global production of food simply for profit's sake. No, it's become clear by over a century of death & destruction that the primary goal is to destroy human health and the environment, turning the world into a Satanic Hell on Earth!

Know that all is not lost. Evil always loses in the end once it is widely exposed to the light of truth as is occurring now. The fact that the Monsanto-led government finds it necessary to enact desperate legislation to protect its true leader proves this point. Being evicted elsewhere, the United States is Monsanto's last stand so to speak. Yet, even here many have begun striking back by protesting against and rejecting GMO monstrosities, choosing to grow their own foods and shop at local farmers markets instead of the Monsanto-supported corporate grocery chains. The awakening people are also beginning to see they have been misled by corporate tricksters and federal government criminals poisoned by too much power, control and greed, which has resulted in the creation of the monstrous, out-of-control corporate beast.



ALMANYA'DA 4 MİLYON MÜSLÜMAN VARKEN ALMANYA İSLAMİYET'İ RESMEN TANIMIMIYOR

Almanya'da İslamiyet din olarak resmen tanınmıyor. Bu da Müslümanlar açısından sorunlar yaratabiliyor. Uzmanlara göre artık İslamiyet'in resmen din olarak tanınmasının zamanı geldi.

Almanya'da yaşayan yaklaşık 4 milyon Müslüman dini vecibelerini yerine getirebiliyorlar. Cami açmak veya inşa etmek hakkına sahipler. Dini bayramlarını kutlamalarında da bir engel yok. Birçok devlet okulunda İslam din dersleri okutuluyor, beş üniversitede ise imam yetiştiriliyor. Ancak tüm bu olumlu gelişmelere karşın İslamiyet Almanya'da resmi din olarak henüz tanınmıyor. Bu durum İslam cemaatinin Hristiyan ya da Musevi cemaatleri ile eşit haklara sahip olmamasına yol açıyor. Almanya'da İslamiyet'in tanınması için ise bir takım prosedürlerin yerine getirilmesi gerekiyor.

Friedrich Ebert Vakfı tarafından hazırlanan bir raporda Almanya'da henüz resmi anlamda tanınmayan İslamiyet'in Hristiyan ve Musevilikteki gibi

tanınan dinler kategorisine girebilmesi için izlenecek yol haritasıyla ilgili ipuçları veriliyor. Raporu hazırlayan uzman ekibinden İslam bilimleri uzmanı Riem Spielhaus'a göre sorun İslamiyet'in din olarak tanınmasında değil, İslami öğretilerin uygulanmasında yatıyor. İslam inancının uygulama hususunda bir devlet tarafından tanınma zorunluluğu bulunmadığına işaret eden Spielhaus, "Müslümanlar hukuki eşitlikleri olmasa da ibadetlerini yapıyorlar, oruçlarını tutabiliyorlar" diye konuşuyor. Buna karşın manevi destek hizmetleri, defin, resmi tatil hakkı gibi tanınırlığı koşul getiren uygulamalardan yararlanamadıklarını ifade eden Spielhaus, bunlar için İslam'ın resmi din olarak tanınması gerektiğini belirtiyor.

Bettina Marx

EN BÜYÜK ENGEL MUHATAP SORUNU

Resmi anlamda tanınmasa da İslami ritüellerin yerine getirilmesi için eyaletler kendi içlerinde, kendi çözümlerini ürettiler. Ancak Spielhaus, bunların genel geçerliliği olmayan, bölgesel uygulamalar olduğunu belirterek, İslam'ın resmi din olarak tanınmasına alternatif olarak düşünülemeyeceğini vurguluyor. Zira uzmana göre İslamiyet'i resmi din olarak tanımak, ona inananlara değer vermek anlamına da geliyor. Dinleri resmi olarak kabul görmeyen Müslümanlar cenazelerini defnederlerken sıkıntı yaşayabiliyorlar... İslam'a göre cenazeler çok kısa süre içerisinde ve tabutsuz olarak gömülür. Almanya'da ise cenaze işlemleri daha uzun sürdüğünden defin gecikmeli olarak izin veriliyor. Birçok bölgede tabut zorunluluğu var. Almanya'da birçok bölgede uygulanan 30 yıllık defin süresi de İslam'da yoktur. Bu yüzden de uzun yıllardır Almanya'da yaşayan göçmenler, artık torunlarının da yerleştiği bu ülkeye gömülmek istemiyorlar. Çoğunun cenazeleri ülkelerine götürülerek, buralarda dini inançlarına uygun olarak toprağa veriliyor. Raporu hazırlayan ekipte yer alan hukukçu Martin Herzog Almanya'da genel uygulamalar olmasa da bazı yerel yönetimlerin yasalarını Müslümanların hassasiyetlerine göre değiştirdiklerini belirterek, "Şu anda Almanya'da eyaletlerin yarıya yakınında tabutsuz defin izin veriliyor. Çok uzun süredir ve neredeyse tüm eyaletlerde kibleye bakan Müslüman mezarlıkları da oluşturulmuş vaziyette" diye konuşuyor. İslamiyet'in Almanya'da dini cemaat olarak tanınmasının önündeki en büyük engel olarak muhatap sorunu öne sürülüyordu. Müslümanların Alman hükümetine muhatap olacak bir çatı örgütü oluşturmaları isteniyordu. Son yıllarda bu konuda da ilerlemeler sağlandı. Hamburg'da devletle İslami kuruluşlar sözleşme imzaladı. İslam uzmanı Spielhaus'a göre, İslam'ın Almanya'da artık resmi olarak tanınmaması için bir gerekçe de kalmadı.



WHILE THERE ARE 4 MIL MUSLIMS IN GERMANY GERMANY DOES NOT OFFICIALLY RECOGNIZE ISLAM

Islam is not officially recognized as a religion in Germany and this may create problems from the point of view of Muslims. According to the experts it is high time for this Islam to be recognized as a religion

Approximately 4 million Muslims living in Germany have the freedom to fulfill their religious tasks. They have the right to build and open mosques. There is also no obstacle against celebrating the religion holidays. The curriculum of many state schools contain courses on the religion of Islam and imams are educated in five universities. However Islam is not recognized as an official religion despite all these positive developments. And this situation leads to the result that the Islamic community does not enjoy equal rights with the Christian and Jewish communities. A series of conditions must be fulfilled in order for Islam to be recognized as an official religion. In a report issued by the Friedrich Ebert foundation hints are given related to the road map which is to be followed in order to ensure that Islam is included in the category of rec-

ognized religions like Christianity and Judaism. According to the Riem Spielhaus who is a specialist on Islamic sciences and member of the team of experts that had prepared the said report the problem lies not so much in the recognition of Islam as a religion but in the implementation of the Islamic doctrines. Spielhaus who pointed out that the Islamic belief is not required to be recognized by the state at the level of practising the religious beliefs says that Muslims are free to worship and fast although they have not gained legal equality. Spielhaus who further pointed out that the Muslims can not make use of such practices like spiritual support services, burial services and the right for official holiday that prerequisites the official recognition of the religion, states that the recognition of Islam as a religion is a prerequisite for making use of these services.

THE BIGGEST OBSTACLE IS TO FIND A COUNTERPART

The federal states have produced their own solutions for the fulfillment of the Islamic rituals despite the fact that the religion of Islam has not been recognized as an official religion yet. However Spielhaus has stated that these are regional practices which have no general validity and consequently can not be considered as an alternative to the recognition of Islam as an official religion. Because, according to this expert, the recognition of Islam as an official religion means attributing value to those who believe in it. Muslims whose religions is not officially recognized may experience difficulties while burying their funerals. According to Islam the funerals are buried within a very short time without a coffin. However it is permitted in Germany to bury the funeral with a delay since the funeral formalities may last for a longer time. The funeral must be officially put in a coffin in many regions. In many parts of Germany the period of time given for the burial of a funeral may be as long as 30 years and such a rule is not contained in the Islamic belief. For that reason the emigrants who have been living in Germany and whose grandsons and granddaughters have also settled in this country do not want to be buried in this country. The funerals of many of them are sent to their motherland and buried there in accordance with their religious beliefs. The jurist Martin Herzog who is a member of the team that had prepared the said report has said that some local administrations have changed their legislation taking into consideration the sensitivities of the Muslim community despite the fact that this is not a generally accepted practice in this regard and further said the following: Burial of the funeral without a coffin is allowed in approximately half of the federal states in Germany. Muslim cemeteries looking at the qibla have also been built in almost all states. The biggest obstacle in front of the Islamic community being recognized as a religious community was said to be the lack of finding an addressee to solve this problem. The Muslims were requested to found an umbrella organization which the German government could treat as an addressee to solve this problem. Some progress has been made in this regard in recent years. The state and the Islamic organizations have signed an agreement in Hamburg. According to Spielhaus, the expert of Islam, there has remained no reasonable grounds for not officially recognizing Islam as a religion in Germany.

YABANCI TEDARİKÇİLERE BAĞIMLILIĞI AZALTMAK AMACIYLA TÜRKİYE UZAY PROJELERİNE HIZ VERİYOR



Türk savunma tedarikçisi Savunma Sanayii Müsteşarlığı (SSM) ile yapılan Gökürk-1 sözleşmesi, üst düzey bir törenle 21 Mayıs'ta açılışı yapılan USET Uzay Sistemleri Entegrasyon ve Test Merkezinin inşasını kapsıyor. Türkiye Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan, törende yaptığı açıklamada "Bu tesisle beraber Türkiye'nin artık uzay projelerinde sözü geçen ülkeler arasında olduğunu söyleyebiliriz." ifadelerini kullandı.

Gokturk -1 contract which has been signed with the undersecretariat of the ministry of defense (SSM), the turkish supplier of defense material covers the construction of the integration and test center of USET space systems which has been opened with a top-level ceremony held on May 21. In the speech that he has made during that ceremony, president of Turkey Recep Tayyip Erdogan has said "Together with this premise we may say that Turkey is now among the countries which have a say in space projects".

FOR THE PURPOSE OF REDUCING DEPENDENCE ON
FOREIGN SUPPLIERS
TURKEY ACCELERATES SPACE PROJECTS

Defense News

Türkiye'nin tedarik planlama uzmanları yabancı tedarikçilere bağımlılığı azaltmak amacıyla ülkenin planlanmış uzay projelerini daha da millileştirmek için yeni adımlar atıyor. Mayıs ayı başında ilk yüklenici Telespazio ve ortak Thales Alenia Space, Gökürk-1 gözetleme uydusunu Türkiye'ye gönderdi. Projenin belirlenmiş nihai kullanıcısı Türk Savunma Bakanlığı olacak. Uydunun Avrupalı bir ortaklık tarafından üretilmiş olmasına rağmen sistem tasarımında, geliştirilmesinde ve sistem bileşenlerinin tedarikinde Türk sanayisi yer aldı. TUSAŞ (Türk Havacılık ve Uzay Sanayii AŞ) taşıma kapasitesi yapısı için gerekli parçaları sağlarken Aselsan ise yer kesimi bileşenleri, görüntü verisi alma ve işleme ile görevlendirildi. Türkiye'nin devlete ait bilimsel araştırma kurumu TÜBİTAK, uzaktan komut ve kriptolama cihazlarını geliştirdi.

Türk savunma tedarikçisi Savunma Sanayii Müsteşarlığı (SSM) ile yapılan Gökürk-1 sözleşmesi, üst düzey bir törenle 21 Mayıs'ta açılışı yapılan USET Uzay Sistemleri Entegrasyon ve Test Merkezinin inşasını kapsıyor. Türkiye Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan, törende yaptığı açıklamada "Bu tesisle beraber Türkiye'nin artık uzay projelerinde sözü geçen ülkeler arasında olduğunu söyleyebiliriz." ifadelerini kullandı. TAI yetkilileri Gökürk-1'in USET'teki ilk testlerinden bu ay geçeceğini söyledi. TAI görev modül panellerini sağlayıp son testlerini bu senenin sonlarında gerçekleştirecek. Gökürk-1 2016'da Fransız Guayanası'ndan fırlatılacak. TAI'nin işlettiği USET, TAI tarafından yapılan açıklamaya göre 100 milyon avro tutarındaki bir yatırım ile inşa edildi ve Türkiye'nin Savunma Bakanlığı, SSM, Ulaştırma, Denizcilik ve Haberleşme Bakanlığı ve milli uydur operatörü Türksat tarafından ortaklaşa finanse edildi. USET eş zamanlı olarak beş tona kadar uydunun montajı, entegrasyonu ve testini yapıyor. Uydular, TAI ve komşu hava üssünün ortaklaşa işlettiği bir havalanından fırlatma yerlerine nakledilecek. Daha önce 2012 yılında TAI, Gökürk-2'yi Çin'den fırlatmıştı. Bu uydusu şu anda hizmette.

Tedarik yetkilileri Türkiye'nin nihayetinde tüm uydur ve uzayla ilgili projelerde yabancı tedarikçilerden "hemen hemen bağımsız" hâle geçeceğini söylüyor. Ülkenin uzay projelerine aşina bir tedarik yetkilisi "Bu, hükümetin açık olarak belirlediği bir hedef. Bunu başarmak biraz zaman alabilir fakat doğru yönde ilerlediğimiz kesin. Böyle bir çok projenin yerel seviyede yapılmasının 10 sene önce düşünülmesi adeta imkânsızdı" ifadelerini kullandı. Fakat bazı sanayi analistleri Türkiye'nin uzaydaki hırsları konu-

The procurement planning experts of Turkey take new steps for the purpose of further nationalization of the space projects of the country. At the beginning of the month of May, the first contractor Telespazio has sent Gokturk-1 observation satellite to the space together with its partner Thales Alenia Space. The designated ultimate user of the project shall be the ministry of defense of Turkey. Turkish industry has taken part in the design and development of the system as well as in the supply of the components of the system despite the fact that the satellite has been produced by a European partnership, while TUSAS (Turkish Aviation and Space Industry Inc.) has supplied the components required for the structure of the carrying capacity Aselsan was charged with the supply and processing of ground cutting components and raster. TÜBİTAK which is a state owned institution for carrying out scientific research activities has developed the remote-controlled command and encryption devices. Gokturk -1 agreement signed with the undersecretariat of defense industry (SSM), the supplier of defense articles of Turkey covers the construction of USET space systems integration and test center which was opened on May, 21 with a top-level ceremony. Recep Tayyip Erdogan, the president of Turkey has said "We may say that Turkey is from now on among the countries which have a say in space projects together with this plant. " during the speech that he has made during the ceremony. Officials of TAI has said that Gokturk-1 would be subjected to the first tests in USET this month. TAI shall supply the task module panels and perform the final tests at the end of this year. Gokturk -1 shall be launched from the french Guyana in 2016. USET which is operated by TAI has been built with an investment in the amount of 100 million Euro according to the statement made by TAI and has been jointly financed by the ministry of defense of Turkey, SSM, Ministry of transport, navigation and communications and Türksat, the operator of national satellite. USET is capable to realize the installation, integration and tests of satellites with a weight of up to five tons simultaneously. The satellites shall be transported to their launching sites from an airplane which is jointly operated by TAI and the neighboring air base. Previously TAI had launched Gokturk-2 from China in the year 2012. That satellite is on service at the present time. Procurement officials say that Turkey shall ultimately become almost independent from the foreign suppliers regarding all the satellite and space related projects. A procurement official who is familiar with the space projects of the country says the following in this regard: "This is a target which has been explicitly set by the government. It may take some time to realize this but it is certain that we are moving ahead in the right path. It was almost impossible to conceive to realize such a Project by using local sources 10 years ago". However some industrial analysts have a rather reserved approach regarding the ambitions of

sunda temkinli yaklaşıyor. Ankara'dan bir analist "Teknolojik farkındalık muhakkak artıyor. Yeterlilikler de öyle. Yine de hem teknolojik olarak hem de ticari olarak Türkiye'nin nihai hedefinin ne kadar gerçekçi olduğuya ilgili cevaplanmayan birçok soru var. Bence önümüzdeki birkaç yılda o veya bu şekilde yabancı birçok oyuncunun Türkiye'nin uzayla ilgili projelerinde yer aldığını göreceğiz. Bağımsız bir Türk uzay sanayisi muhtemelen çok uzak bir hedef." ifadelerini kullandı. (ABD, Defense News)

Turkey about space industry. An analyst from Ankara said the following in this regard: "Technological awareness is definitely increasing. Capabilities increase as well. Nonetheless there are still many unanswered questions regarding how Turkey's ultimate target is a realist one from both technological and commercial points of view. According to my view we will see that numerous foreign actors shall take part in the projects of Turkey related to the space in this or that manner in the next several years. An independent turkish space industry is probably a very uzak remote target (USA, Defense News).

BEYİN DALGALARIYLA ÇALIŞAN TV KUMANDASI

REMOTE TV CONTROL DEVICE WHICH IS OPERATED BY BRAIN WAVES

bbc

Beyin dalgalarıyla çalışan cihazlar artık sadece bilim kurgu filmlerine özgü değil. BBC, teknoloji firması This Place ile ortaklaşa bir proje üretti ve beyin dalgalarıyla çalışan bir televizyon kumandası geliştirdi. Başa takılan kulaklık benzeri bu cihazla, yayımlanan programları sonradan izlemeye olanak tanıyan BBC iPlayer platformuna kumanda edilebiliyor. Kullanıcılar iPlayer'ın yeni bir deneme sürümünü, belli noktalara konsantre olarak ya da gevşeyerek çalıştırabili. Kullanıcının "aklı okuyan" uzaktan kumanda, şimdilik deneme aşamasında. İlk denemeye BBC personelinin 10 kişi katıldı. Bazıları zorlanmasına rağmen, hepsi de uygulamayı çalıştırıp istedikleri programı izleyebildiler. BBC dijital teknoloji daireden Cyrus Saihan, bu teknolojinin TV kumandası kullanmakta zorlanabilecek engellilere yardımcı olabileceğini söylüyor. Beyin dalgalarıyla elektronik cihaz çalıştırmak ilk defa görülen bir şey değil. Şubat ayında da Tekever adlı bir firma, bir pilotun sadece beyin dalgalarıyla bir İHA'yı çalıştırabileceğini göstermişti.

Bu arada insanların duygularını anladığı ve ona göre tepki verdiği söylenen robot, Japonya'da bu haftasonu satışa sunuluyor. 'Pepper' ya da Türkçeyle Biber adı verilen evde hizmet amaçlı robotun fiyatı da uygun olacak. Üretici firma SoftBank, robotu yaklaşık 1600 dolara satacak. Ayrıca saati 12 dolar gibi bir ücretle robotu kiralamak da mümkün ola-

Devices which are operated by brain waves are not only specific to the science-fiction films anymore. BBC has produced a joint Project together with the technology company ThisPlace and developed a remote control device which is operated by brain waves. This device, which is a device similar to the earphone that is put on the head is capable to command BBC iPlayer platform which makes it possible to watch the programs after they have been broadcast. The users have managed to operate a new trial version of iplayer by being concentrated on definite points or by getting loose. The remote-control device which can read the mind of the users is at the trial phase for the time being. Ten members of BBC personnel have participated in the first trial.

All of them have managed to operate the application and watch the program that they had wanted, despite the fact that some had difficulties in doing this. Cyrus Saihan who is a specialist from the digital technology department of BBC has said that this technology could be of help for the handicapped persons who had difficulties in using remote-control device. Operating the electronic devices using brain waves is not something new. A company named Tekever had, in the month of February, has demonstrated that a pilot could

İAÜ Aydın Düşünce Platformu bu haftaki toplantısında Türkiye Büyük Millet Meclisi Başkanı Cemil Çiçek'i ağırladı

İstanbul Aydın Üniversitesi Aydın Düşünce Platformu düzenlediği 24'üncü toplantısına TBMM Eski Başkanı Cemil Çiçek'i konuk etti. 23'üncü dönem Milletvekili Prof. Dr. Necat Birinci'nin moderatörlüğünde gerçekleşen toplantıya Dışişleri Eski Bakanı Şükrü Sina Güler, Adalet Eski Bakanı Prof. Dr. Selçuk Öztek, Sağlık ve Turizm eski Bakanı Bülent Akarcalı, Kültür Eski Bakanı Yrd. Doç. Dr. Yüksel Yalova, İAÜ Öğretim Üyesi 18'inci Dönem Milletvekili Yalçın Koçak, 22'inci dönem Milletvekili Prof. Dr. Ömer Özyılmaz, Emekli Büyükelçi Evcet Tezcan, Kültür Konseyi Yönetim Kurulu Başkanı Dr. Metin Eriş, İAÜ Mütevelli Heyet Başkanı Dr. Mustafa Aydın ve İAÜ akademisyenleri katıldı. Çiçek, konuşmasına, siyaset yapan insanların üç konuya hassasiyet göstermesi gerektiğini belirterek başladı. "Bunlardan birincisi bu ülkenin bağımsızlığıdır" diyen Çiçek şöyle devam etti: "Bu, ülkemiz için, milletimiz için gerçekten büyük bir kazanımdır, istiklâl mücadelesi, birçok üçüncü dünya ülkesi bakımından da ilham kaynağı olmuş bir önemli harekettir. İkincisi, cumhuriyete geçiş ve üçüncüsü de demokrasidir. Siyasi kanaatlerimiz, partilerimiz, dini yorumlarımız farklı da olsa bu üç kazanımın üzerinde durmamız, bunları kökleştirmemiz, bu konuya azami hassasiyet göstermemiz gerekiyor. Bunları partiler üstü bir değer olarak ifade etmek gerekir."

Bilgiyi Üreten Toplum Olmalıyız

Dünyada 2 tip toplum olduğunu söyleyen Çiçek, Türkiye'nin bilgi üretmekten ziyade bilgiyi kullanan toplum olduğunu dile getirdi. Çiçek: "Mutlaka bilgiyi üreten toplum olmak mecburiyetindeyiz. Burada devlete, üniversitelere önemli görevler düşüyor. Biz ne kadar geçmişte büyük millet olursak olalım, kendi gücümüzü ne kadar anlatmaya çalışırsak çalışalım ama artık bilgiyi kullanarak gelebileceğiniz yer de sınırlı. Bu gerçeği görmemiz lazım, oysa biz halen bilgiyi kullanan toplumuz. Dünyanın bilgisiyle bugünün sorunlarını çözme imkanı yok. Bugünün sorunu için yeni bilgilere, yöntemlere ihtiyaç var" diye konuşan Çiçek sözlerine şunları ekledi: "Bir ülkenin kalkınması, ileri demokrasiye ulaşması bakımından istikrarın önemli olduğu kanaatindeyim. Herhangi bir partiye kazanç sağlamaya çalışmadığını vurgulayan Çiçek, "Bu bir partimizin talebine uygun olabilir ama ben onun dışında söylüyorum. Bu sadece siyasi istikrardan ibaret değildir. Bana göre demokratik açıdan standartları yüksek bir ülke olabilmek için 4 istikrarın eş zamanlı olarak devrede olması lazım. Bir, siyasi istikrar, iki, ekonomik istikrar, üç, şimdi acısını çektiğimiz hukuki istikrar, dört, bürokratik istikrardır."

DÜNYUN BİLGİSİ BUGÜNÜN SORUNLARINI ÇÖZEMEZ

*TODAY'S PROBLEMS CAN NOT
BE SOLVED THROUGH THE
KNOWLEDGE OF YESTERDAY*

Hiçbir siyasi hareket ortaya başkasının yanlışını söylemek üzere çıkmaz. Her hareket kendi doğrularını önce ortaya koyar

No political movement rises to the surface for the purpose of putting forward the mistakes of others. Every political movement first of all puts forward its own truths.



The intellectual thinking platform of Istanbul Aydın University has hosted Cemil Cicek, the former president of the Turkish Parliament in its meeting of this week.

Cemil Cicek, the former president of the Turkish Parliament has been the guest of the 24th meeting of the intellectual thinking platform of Istanbul Aydın University Istanbul. The former minister of foreign affairs Sukru Sina Guler, the former minister of justice Prof. Dr. Selcuk Ozbek, the former minister of Health and Tourism Bulent Akarcali, the former minister of culture Associate Prof. Dr. Yuksel Yalova, Yalcin Kocak, member of the academic staff of Istanbul Aydın University and deputy of the 18th period, Prof. Dr. Omer Ozyilmaz, deputy of the 22. Period, the retired ambassador Evcet Tezcan, chairman of the culture council Dr. Metin Eris, Dr. Mustafa Aydın, chairman of the board of trustees of Istanbul Aydın University and academicians from Istanbul Aydın University have participated in the meeting which has taken place under the moderatorship of Prof. Dr. Necati Birinci, deputy of the 23. Period. Mr. Cicek started his speech by saying that people who are involved in politics must show sensitivity to three main issues. Cicek who said "the first one of these is the independence of the country" has continued his statements as follows: "independence is really a big gain for our country and nation. Independence movement has also been a significant source of inspiration for many third world countries. The second one is the transition to republic and the third is democracy. However different our political convictions, parties and interpretations of religion may be, we must lay an emphasis on and entrench these three principles and show maximum sensitivity on this issue. We must express these principles as non-partisan values.

We Must Be A Society That Produces Knowledge

Cicek who has said that there are two types of societies in the world has stated that Turkey is a society which uses rather than produces knowledge. Cicek further said: "We must absolutely be a knowledge-producing society. Important duties fall to the state and universities in this respect. However big a nation we might have been in the past and however much we may try to tell our strength, the level which we may reach only by using knowledge has its limits. We must see this reality but we are still a society which only uses knowledge. It is impossible to solve the problems of today by using the knowledge of yesterday. We need new forms of knowledge and new methods in order to solve the problems of today" and continued his statements as follows: I think that stability is important from the point of view of ensuring the development of a country and its attainment of the ideal of advanced democracy. "Cicek who has emphasized that he does not try to ensure any gains in favor of any political party further said the following: "This may be in compliance with the demand of one of our parties, but what I say is outside that matter. This does not only consists of political stability. We must achieve stability in four respects concomitantly in order to be a country with high standards in terms of democracy, namely first political stability, secondly economic stability, thirdly legal stability the pain of the lack of which we currently suffer and fourth bureaucratic stability.

İstanbul Aydın Üniversitesi 'Delightful İstanbul' Yaz Okulu ile Rekor Kırdı

İstanbul Aydın Üniversitesi, "Delightful İstanbul" adı ile anılan ve her yıl 1-15 Ağustos tarihleri arasında gerçekleştirilen "Uluslararası Yaz Okulu" programıyla Türkiye'nin bu alandaki en büyük organizasyonunu gerçekleştirdi. İstanbul Aydın Üniversitesi 22 ülkeden 54 üniversitenin katılımıyla rekor bir sayıya imza attı.



Istanbul Aydın University Has Broken A Record With The Summer School 'Delightful İstanbul'

Istanbul Aydın University has realized the largest organization in the field of summer school in Turkey through the "international summer school" program which takes place between August 1 to 15 every year under the name "Delightful İstanbul". Istanbul Aydın University has broken a record with the participation of 34 universities from 22 countries.

